Trieste (34122) Via S. Pellico 8
Tel.: 755255 · 755955 (centralino a ricerca automatica)
Concessionaria Pubblicità: SPI, via Silvio Pellico 4

IL PICCOLO

Domenica, 5 settembre 1971
Anno 90 (Sped. abb. postale - Gruppo 1/70) Lire 90
N. 7613 nuova serie Fondazione 1881

PRIMA GIORNATA DEL VIAGGIO A ROMA DEL MINISTRO TEDESCO DELL'ECONOMIA SCHILLER

Italia e Germania alla ricerca di un'intesa monetaria europea

Seduta comune delle due delegazioni dopo i colloqui con Colombo, Giolitti, Ferrari Aggradi e Carli
Orientamento a favore di un sistema di fluttuazione concertata delle valute CEE - Missione a Parigi

DALLA REDAZIONE ROMANA
Roma, 4

Il governo italiano punta su «una equilibrata riforma del sistema monetario internazionale che favorisca quegli obiettivi di promozione degli scambi internazionali e di sviluppo economico che sono insiti nel processo di costruzioni europea». La conferma di questa direttrice di marcia è contenuta nel comunicato diffuso questa sera da palazzo Chigi al termine dell'ampio scambio di idee che il presidente del consiglio ha avuto con il ministro tedesco dell'economia Schiller.

La prima giornata romana del rappresentante del governo di Bonn è stata molto intensa. Schiller, giunto nella capitale nel pomeriggio, ha avuto un ampio scambio di idee con i ministri Ferrari Aggradi e Giolitti. E' stato poi ricevuto a palazzo Chigi per il colloquio con Colombo ulteriormente sviluppato nel corso di un pranzo che il presidente del consiglio ha offerto all'ospite in un grande albergo. Domattina il ministro tedesco farà un bilancio dei risultati delle conversazioni romane nel corso di una conferenza stampa.

I colloqui, com'è noto, rientrano nel quadro delle iniziative che il governo italiano (cui spetta la presidenza di turno del consiglio dei ministri della CEE e quindi il difficile ruolo di mediatore tra le divergenti posizioni di Bonn e Parigi) sta adottando per cercare una formula che consenta ai paesi del MEC di affrontare con una strategia comune la situazione determinata dalla crisi del dollaro e dalle misure protezionistiche decise dagli Stati Uniti.

E' noto che lunedì Ferrari Aggradi ha in programma colloqui con il collega francese Giscard d'Estaing. L'odierno scambio di idee con l'esponente del governo tedesco offrirà pertanto al nostro ministro la possibilità di fornire al ministro francese elementi di giudizio tali da avvicinare la posizione di Parigi a quella più possibilista degli altri partners europei.

Quelli odierni possono, pertanto, essere definiti «sondaggi» in vista degli ulteriori contatti tra le delegazioni dei paesi della comunità che avranno luogo a Bruxelles il 13 settembre. D'altronde da parte italiana non ci si illude che il prossimo vertice nella capitale belga possa portare al definitivo superamento di tutte le difficoltà. Di questa realistica valutazione del difficile cammino ancora da percorrere si può avere conferma dallo stesso comunicato diffuso da palazzo Ghigi. «Nel corso di un approfondito esame della situazione — afferma la nota — pur nella constatazione che le soluzioni transitorie adottate sembrano far fronte soddisfacentemente alle principali esigenze del momento, si è confermato il fermo proposito dei due governi di contribuire a delineare, nell'ambito della CEE e con i paesi che stanno per aderirvi, una posizione comune, coerente ed efficace sui problemi di fondo ed in particolare sul problema di una equilibrata riforma del sistema monetario internazionale».

«In questa prospettiva, il consiglio dei ministri della CEE del 13 settembre — conclude il comunicato — è considerato dai due governi una delle prossime tappe, importante anche se non conclusiva, nel progressivo raggiungimento di questa comune posizione europea».

All'ampio colloquio tra Colombo e Schiller in serata è seguita una riunione sui temi monetari e commerciali di attualità cui sono intervenuti da parte italiana, il ministro del tesoro Ferrari Aggradi, il governatore della Banca d'Italia Carli, l'ambasciatore d'Italia a Bonn Luciolli, il consigliere economico del presidente del consiglio Ventriglia e il consigliere diplomatico Bottai; e, da parte tedesca, il sottosegretario alle finanze Schoellhorn, l'ambasciatore tedesco a Roma Lahr e il capo della sezione Europa al ministero delle finanze, Tietmeyer.

Come si è detto, nel pomeriggio Schiller si era incontrato al ministero del bilancio con Ferrari Aggradi presenti anche Giolitti, Carli, il ragioniere generale dello Stato Stammati, il direttore generale del tesoro Miconi e il vicedirettore generale della Banca d'Italia Ossola. Ferrari Aggradi, a quanto si è appreso, ha confermato la opinione italiana secondo cui in attesa di arrivare a un nuovo stabile assetto monetario che presuppone un negoziato lungo e difficile con gli Stati Uniti, dovrebbe essere messo a punto rapidamente un sistema di fluttuazione concertata dei tassi di scambio reciproci delle monete europee tra di loro e nei confronti del dollaro. Il governo tedesco è sostanzialmente d'accordo su questa possibile soluzione. «Nel corso del colloquio — precisa un comunicato — sono stati esaminati i problemi monetari internazionali sia quelli che si pongono nelle relazioni infracomunitarie durante l'attuale periodo transitorio, sia quelli che sorgono nelle relazioni della comunità con gli USA, con i principali paesi industriali e il resto del mondo, anche in riferimento alla ripresa del sistema monetario internazionale». Da parte tedesca non sono state fatte precisazioni. Sarà lo stesso Schiller a fare un bilancio delle conversazioni e a esporre il punto di vista del suo governo nella conferenza stampa che, come si è accennato, avrà luogo domattina.

La situazione monetaria continua a essere al centro anche del dibattito politico e ha aperto una ulteriore polemica tra socialdemocratici e socialisti. Il capogruppo socialista alla Camera, Bertoldi, ribadendo quanto sostenuto ieri alla Camera dagli oratori del partito, ha affermato che «il PSI non potrà accettare che il prezzo per la soluzione dei problemi aperti venga riversato sulle spalle dei lavoratori e dei piccoli operatori economici, e in particolare sulla faccia della piccola e media industria che oggi si trova alle prese con gravi difficoltà dovute anche alla politica finanziaria e creditizia finora attuata».

Anche Mosca, vicesegretario del PSI, si è occupato delle conseguenze che la situazione monetaria internazionale potrebbe avere per l'economia italiana e in particolare si è soffermato sugli aumenti già registrati sui generi di prima necessità e su quelli previsti per le tariffe di alcuni servizi pubblici. Secondo Mosca sarebbe opportuno, in questo momento, controllare il fenomeno anche per evitare il prevalere di spinte inflazionistiche. Mosca chiede al governo di intervenire perché sia attuata un'azione di contenimento dei prezzi.

Ma le posizioni dei socialisti non sono piaciute ai socialdemocratici i quali, come ha rilevato Orlandi, ritengono che nel corso del dibattito di ieri alla commissione si sia assistito «a una sostanziale defezione del PSI, che tende a qualificarsi non tanto come parte della maggioranza ma come cerniera tra la maggioranza e l'opposizione». Orlandi, si è dichiarato insoddisfatto anche per l'atteggiamento della sinistra dc e ha polemizzato ancora con i socialisti per il mancato invio di una delegazione del PSI (che dove-

Roberto Perugini

Continua in 2.a pagina

In XIII pagina
Nell'Ulster dilaga la violenza: altri tre morti


(Telefoto UPI al «Piccolo»)
Roma — Il presidente del consiglio Colombo stringe la mano al ministro Schiller durante lo incontro a Palazzo Chigi alla presenza del ministro del Tesoro Ferrari Aggradi, prima della riunione comune delle delegazioni italiana e tedesca sulla questione monetaria internazionale

REAZIONE DELLA FARNESINA DOPO L'ARRESTO DEL SOTTUFFICIALE SILVESTRI

«Persona non grata» un russo coinvolto nel caso di spionaggio

E' un funzionario dell'ambasciata sovietica che avrebbe già lasciato l'Italia
Possibili altri provvedimenti analoghi nei confronti di diplomatici dell'Est

DALLA REDAZIONE ROMANA
Roma, 4

Il nuovo caso di spionaggio a favore dell'URSS, scoperto in questi giorni dai servizi di sicurezza italiani, ha avuto oggi la prima reazione ufficiale della Farnesina. Il ministero degli esteri ha infatti comunicato all'ambasciatore dell'URSS in Italia il ritiro del «gradimento» diplomatico a un funzionario della legazione sovietica: si tratta del primo passo, in quanto non si esclude che, prossimamente, analogo provvedimento venga preso nei confronti di altri dipendenti di ambasciate di paesi dell'Est. Comunque, ancora non si conosce il nome del funzionario che è stato costretto ad abbandonare il territorio italiano e che, secondo alcune voci, avrebbe già fatto ritorno a Mosca.

Continuano intanto le indagini dei servizi di sicurezza per identificare eventuali complici del sottufficiale della Marina, protagonista del nuovo «giallo». Si tratta del secondo capo Franco Silvestri, che è stato a lungo interrogato, ieri e oggi, da un colonnello dell'esercito, e che ha ampiamente confermato la confessione già resa al momento dell'arresto effettuato dai carabinieri del «SID». Ovviamente, il caso è ancora avvolto dal più assoluto riserbo, ma si sono appresi alcuni particolari che consentono di inquadrare meglio la vicenda.

Sono stati due i «passi falsi» che hanno tradito il sottufficiale. Nel giro di pochi mesi, infatti, il Silvestri effettuò cospicui versamenti di denaro in banca, e informò i propri superiori di non avere più intenzione di prorogare la «ferma» in Marina, che stava ultimando presso il comando NATO di Napoli. Fu proprio questa seconda circostanza a insospettire i carabinieri del «SID», che periodicamente raccolgono informazioni su tutti i militari destinati a incarichi particolarmente delicati nell'ambito delle forze armate: il Silvestri, fino a pochi giorni prima, aveva difatti confidato ad amici, colleghi e superiori di essere intenzionato a prorogare ancora per sei anni la «ferma».

Pochi giorni or sono, nonostante il sottufficiale fosse ormai in congedo da qualche mese e si fosse trasferito a Roma, i carabinieri raggiunsero la prova concreta dell'attività spionistica del Silvestri. Fu accertato che il sottufficiale aveva appena aperto un conto in banca per la somma di otto milioni di lire, una cifra spropositata per le sue modeste possibilità finanziarie. Con uno stratagemma (sul quale per il momento non si conosce alcun particolare) gli agenti del «SID» si misero allora in contatto con lui. (Altre indagini avevano accertato che il Silvestri era in rapporto con alcuni diplomatici di paesi dell'Est comunista).

Il Silvestri — che, a quanto pare, doveva ancora ricevere denaro da parte delle persone cui aveva fornito importanti documenti riguardanti l'armamento delle forze NATO — abboccò all'amo e si recò a un appuntamento-trappola, dove pensava d'incontrare un funzionario dell'ambasciata cecoslovacca. Bloccato e messo alle strette, il sottufficiale confessò la sua attività spionistica e fornì tutti i dati per giungere all'identificazione dei suoi complici e soprattutto dei diplomatici con i quali aveva trattato. Dopo gli interrogatori il Silvestri venne rinchiuso nel carcere militare di Bossea, a disposizione della procura militare che conduce l'inchiesta.

In ambienti vicini alla Farnesina si fa oggi notare che quello scoperto in questi giorni dal nostro servizio di sicurezza è il terzo caso di spionaggio in tre mesi che riguardi l'attività di diplomatici di paesi aderenti al Patto di Varsavia. Questa circostanza dovrebbe portare senza altro a energici passi di protesta, e probabilmente al ritiro del «gradimento» diplomatico ad alcuni funzionari d'ambasciata. E' stato infatti accertato che il «giro» dei documenti sottratti (o, più probabilmente, fotocopiati) dal sottufficiale, presso il delicato ufficio in cui lavorava a Napoli, era piuttosto lungo, e soltanto in un secondo momento si concludeva nelle mani di funzionari dell'ambasciata sovietica. Le carte — a quanto pare — venivano prese in consegna da un diplomatico di un altro paese dell'Est, con il quale Silvestri era in contatto diretto.

La scoperta del nuovo caso di spionaggio giunge, come si è accennato, a meno di tre mesi di distanza dall'espulsione dell'addetto commerciale dell'ambasciata sovietica a Roma, Ilia Boutakov; il funzionario lasciò l'Italia il 12 giugno scorso. Anche in quel caso, per farlo cadere in trappola, gli uomini del controspionaggio fecero ricorso a uno stratagemma: furono fatti pervenire al diplomatico dell'URSS alcuni documenti di nessuna importanza strategica ma che, a prima vista, potevano apparire di notevole interesse. Dopo una certa titubanza, l'addetto commerciale abboccò e, a questo punto, gli uomini del «SID» che avevano allacciato i contatti giocarono tutte le loro carte, offrendo al diplomatico la rivelazione di importanti segreti militari e industriali.

L'appuntamento per la consegna dei documenti venne fissato in un bar situato di fronte al laghetto dell'EUR: fu disposto un eccezionale servizio di sorveglianza, e all'interno del bar furono installate telecamere a circuito chiuso e apparecchi fotografici. L'addetto commerciale sovietico giunse a bordo di una «Austin» e, dopo un fitto conciliabolo con lo agente del «SID», si fece consegnare i documenti. Dopo meno di un minuto era già circondato dagli uomini del servizio di sicurezza, i quali lo «pregavano» di consegnare il salvacondotto diplomatico e di seguirli.

Più tardi, si apprese che l'addetto commerciale russo era un esperto in missilistica: era stato mandato in Italia per raccogliere informazioni di sistemi di puntamento elettronico dei missili e dei carri armati. In particolare, aveva avuto l'ordine di raccogliere informazioni su un nuovissimo cannone a raggi infrarossi di fabbricazione italiana.

Ilia Boutakov ricopriva lo stesso incarico dell'ingegner Royco, espulso anni prima perché protagonista del «giallo» spionistico dei documenti fotocopiati negli uffici del nostro ministero degli esteri, e quindi trasmessi all'Unione Sovietica. Lo scandalo si è concluso proprio alla fine dello scorso luglio, con la condanna dei complici italiani del Royco (un commercialista e tre impiegati della Farnesina).

Dal canto suo, l'espulsione dell'addetto commerciale sovietico Boutakov ha suscitato, come è noto, le reazioni dell'URSS che il 6 agosto scorso ha deciso, per ritorsione, di ritirare il proprio «gradimento» al consigliere dell'ambasciata italiana a Mosca, Mario Scialoja. Al nostro ambasciatore a Mosca, il ministro degli esteri sovietico ha precisato che Scialoja si era reso responsabile di «teppismo politico», oltraggiando l'URSS e minacciando con un fucile da caccia un miliziano che gli aveva chiesto i documenti all'uscita dell'ambasciata italiana.

Pierfranco Ellero

La situazione

Il presidente del consiglio ha avuto un ampio colloquio con il ministro tedesco dell'economia Schiller sui problemi monetari internazionali e le prospettive del prossimo incontro di Bruxelles tra i partners europei. Al colloquio ha fatto seguito una riunione tra una delegazione italiana e una tedesca, per approfondire lo esame dei vari problemi monetari. In un comunicato diffuso da palazzo Chigi dopo i colloqui, si conferma il proposito dei due governi di contribuire a delineare, nell'ambito della CEE e con i paesi che stanno per aderirvi, una posizione comune e coerente sul problema di una equilibrata riforma del sistema monetario internazionale. — Schiller in precedenza si era incontrato con i ministri del tesoro, del bilancio e con il governatore della Banca di Italia — Ferrari Aggradi ha confermato l'orientamento italiano favorevole alla rapida messa a punto di un sistema di fluttuazione concertata dei tassi di scambio delle monete europee tra loro e nei confronti del dollaro, in attesa di un nuovo stabile assetto monetario. Il ministro tedesco, stamane in una conferenza stampa, farà un bilancio dei colloqui romani.

Domani Ferrari Aggradi, sviluppando l'azione di mediazione svolta dall'Italia tra i paesi del MEC, si recherà a Parigi per colloqui con il collega francese Giscard D'Estaing. La situazione monetaria ed i riflessi sull'economia italiana continuano intanto ad alimentare le polemiche all'interno della maggioranza ed in particolare tra PSI e PSDI.

Al processo del Cairo contro le dodici personalità egiziane accusate di aver complottato per rovesciare il Presidente Sadat, il procuratore generale ha chiesto nove condanne a morte e tre ai lavori forzati a vita: anche l'ex vicepresidente Ali Sabry (definito «il primo e più pericoloso dei congiurati» dalla pubblica accusa) dovrebbe subire la pena capitale. La requisitoria del procuratore, comunque, non ha convinto gli osservatori, anche perché è venuta a mancare la prova più importante contro i presunti cospiratori, vale a dire la registrazione di un colloquio telefonico tra Sabry e l'ex ministro Gomaa.

Nell'Ulster la situazione va precipitando: anche ieri ci sono state perdite umane, tre, che hanno portato a 99 il numero delle vittime dall'inizio della crisi, nello agosto del 1969. Vivissima emozione ha suscitato la morte della piccola Angela Callagher, uccisa l'altro giorno a Belfast: ieri, a Londonderry, ha subito gravi ferite, in un attentato, un bambino di dieci anni.

AL PROCESSO CONTRO LE PERSONALITA' IMPUTATE DI AVER VOLUTO ROVESCIARE SADAT

Chieste nove pene di morte per i «congiurati» del Cairo

Lavori forzati a vita per gli altri tre - L'accusa ha definito l'ex vicepresidente egiziano Ali Sabry «il più pericoloso» dei cospiratori: ma non è stata in grado di esibire la maggior prova a suo carico

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
Il Cairo, 4

Nessuno dei dodici imputati al processo per il complotto dello scorso maggio contro il Presidente egiziano Sadat ha battuto ciglio, questa mattina, quando il procuratore generale del «tribunale rivoluzionario» al termine della sua requisitoria, ha chiesto la pena di morte per nove di essi (tra cui l'ex vicepresidente Ali Sabry) e i lavori forzati a vita per gli altri tre. Nessuno dei giornalisti egiziani e stranieri si è meravigliato, d'altronde, quando — al termine di una riunione in camera di consiglio — la corte ha annunciato che il processo, d'ora in avanti, si svolgerà a porte chiuse.

La seconda udienza si è aperta puntualmente alle 10 con l'annuncio dell'ingresso della corte; mezz'ora prima i dodici imputati erano entrati nel settore loro riservato, sotto le luci accecanti dei parchilampade televisivi. Si è ripetuto lo spettacolo della prima udienza: i dodici accusati, accompagnati ognuno del proprio agente di custodia, sono saliti a due a due su per la scaletta che immette al loro settore; dopo Ali Sabry, sono giunti l'ex segretario dell'«Unione socialista», Aboul Nour, l'ex ministro dell'interno, Charaui Gomaa (come sempre in abito scuro e con gli occhiali neri), quindi l'ex ministro delle informazioni, Mohammed Fayek,


(Telefoto ANSA al «Piccolo»)
Il Cairo — L'Accusatore generale del tribunale egiziano (in piedi a sinistra, di spalle) mentre chiede la pena capitale per nove degli imputati e lavori forzati per altri tre, al processo per l'asserito tentato colpo di stato contro il Presidente Sadat

Aperta l'udienza, ha preso la parola il procuratore generale, Abu Zaid, che — come prima cosa — ha negato ogni fondamento alle eccezioni d'incostituzionalità contro il tribunale, invitando quest'ultimo a respingere la memoria scritta presentata dagli avvocati di Ali Sabry e di altri imputati. Poi è passato alla requisitoria, attaccando Sabry come «il primo e il più pericoloso» dei congiurati e chiamando a suffragare la sua accusa la registrazione di un colloquio telefonico tra Sabry e l'ex ministro dell'interno Gomaa.

Prima da solo, poi con l'aiuto di un tecnico, il pubblico accusatore ha tentato di far ascoltare alla corte la registrazione, ma tutto quel che si è potuto udire è stata una serie di suoni e rumori inintelligibili. Il procuratore generale ha allora impugnato la trascrizione dattilografica della registrazione, e l'ha letta per intero, avendo cura di mutare l'intonazione della voce quando, nella telefonata, Ali Sabry si alternava a Gomaa. Prima, però, la difesa aveva fatto mettere a verbale che la registrazione non si era potuta ascoltare.

Gli imputati hanno seguito la lettura con aria indifferente, e solo di tanto in tanto Sabry o Gomaa facevano un cenno della testa o aprivano le braccia, guardandosi intorno. Nel corso della telefonata, Sabry avrebbe detto a Goma che «lui» (cioè il Presidente Sadat, il quale nelle registrazioni non viene mai menzionato per nome) era ormai «in scacco», che il ministro della guerra, Fawzi, aveva chiesto una settimana di tempo per agire, e che il ministro delle informazioni, Fayek, era pronto a collaborare.

Finita la lettura, il procuratore ha detto che gli imputati avevano ammesso, nel corso dell'istruttoria, l'autenticità della registrazione; ma Sabry ha fatto un cenno di dubbio, e Fayek uno di aperto diniego. Il procuratore ha concluso chiedendo la pena di morte per i nove principali imputati e i lavori forzati a vita per tre dei sei ex-ministri incriminati: Saad Zayed, già ministro degli alloggi, Hilmy el Said, dell'energia, e Aly Zein el Abdein, dei trasporti.

Nel corso della requisitoria, l'accusa si è fra l'altro soffermata sulla differenza fra libertà d'espressione politica e congiura, e ha considerato come una delle più gravi accuse contro gli imputati quella di essersi dimessi in massa dai loro incarichi, la sera del 13 maggio: le dimissioni, nelle particolari condizioni dell'Egitto di oggi, sono infatti «un gesto pericoloso per lo stato».

A tarda sera si è appreso che il procuratore generale ha ordinato l'arresto di tre alti funzionari della radio del Cairo, per complicità nel complotto contro Sadat; i tre erano già stati esonerati dai loro incarichi la scorsa settimana, a motivo delle relazioni intrattenute con i membri del complotto.

Giovanni Campana
dell'«Ansa»

LA LIRA È STABILE

Roma, 4

Il consuntivo di due settimane di mercato valutario con cambi «flottanti» porta a concludere che mai come ora la lira è rimasta stabile. In nessun caso, infatti (ad eccezione dell'escudo portoghese) la lira si è mossa entro bande di oscillazioni superiori allo 0,725%.

Una analisi dei cambi avutisi sui mercati valutari italiani tra il 23 agosto (giorno di riapertura) ed il 3 settembre pone in evidenza come le oscillazioni siano state estremamente ridotte. Unica eccezione quella dell'escudo portoghese che, nei confronti della lira come di tutte le altre valute mondiali, ha progressivamente migliorato il suo classamento. Per tutte le altre valute si può osservare come la stabilizzazione sui nuovi livelli sia stata pressoché totale sui nuovi livelli «liberi», al punto da poter tentare un consuntivo provvisorio.

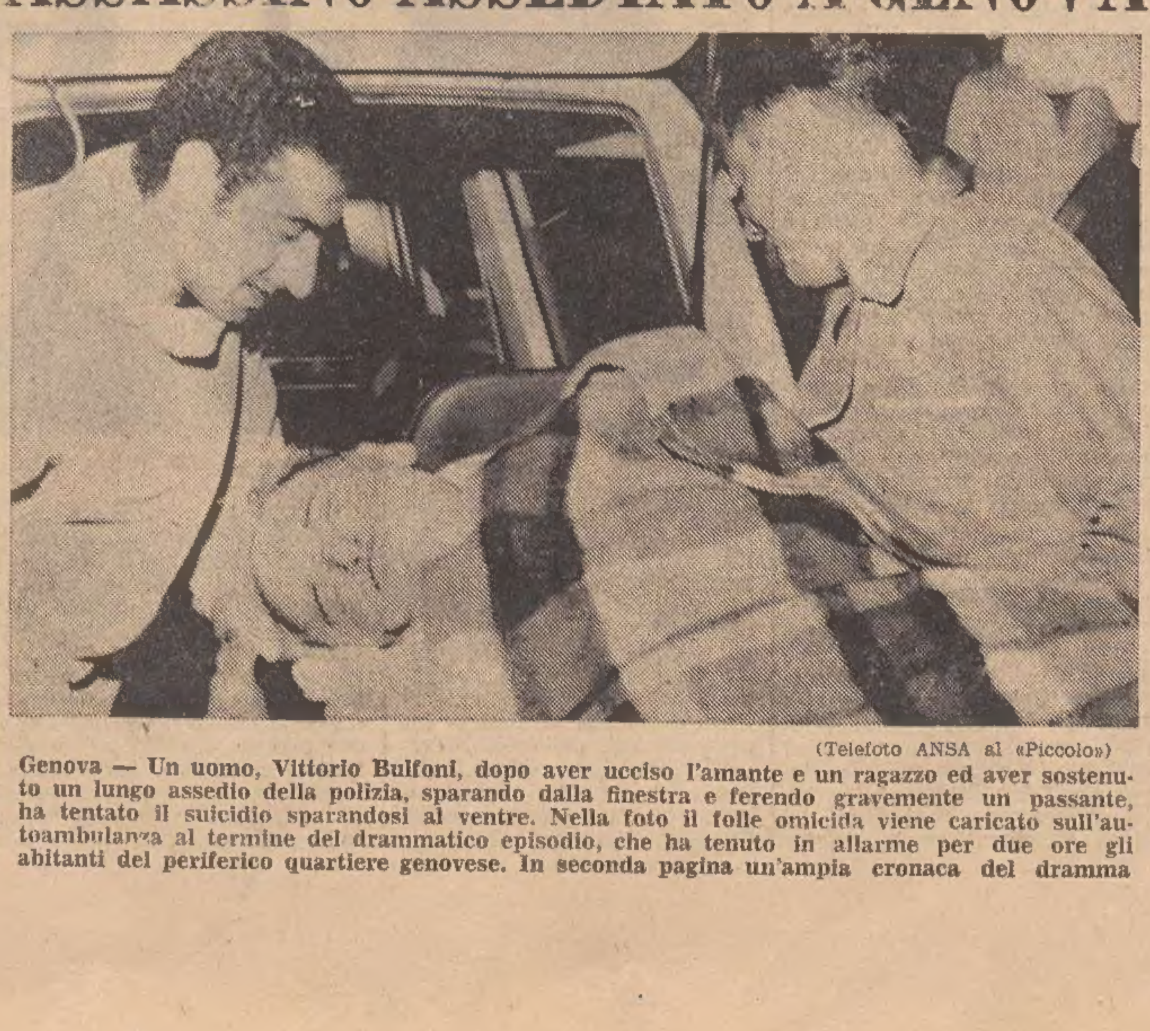
Rispetto alle 14 valute convertibili quotate ufficialmente sui mercati di Roma e Milano, la lira italiana ha consolidato «apprezzamenti» (o rivalutazioni di fatto) su 4 di queste e «deprezzamenti» (o svalutazioni di fatto) sulle altre 10.

Il più sensibile «apprezzamento» della lira è quello rispetto al dollaro ed ha assunto un valore medio pari all'1,65%; segue quello rispetto al franco francese con circa lo 0,80-1,00%, mentre, nei confronti di peseta spagnola e scellino austriaco l'apprezzamento ha assunto la dimensione dello 0,60-0,80%.

Più diversificata la situazione nei «deprezzamenti». Mentre per monete come la corona svedese e la corona danese il «deprezzamento» è stato contenuto nei limiti delle precedenti oscillazioni ammesse (più o meno lo 0,75% rispetto al cambio ufficiale) per altre (come il marco tedesco, il dollaro canadese, la corona norvegese ed il franco belga) la misura ha assunto dimensioni più ampie: dal 5,5% del marco tedesco, al 5,20% del dollaro canadese, al 3% del fiorino olandese, al 2% della corona norvegese, all'1,75% del franco belga.

In complesso — questo il giudizio degli operatori bancari italiani — è stato un periodo di stabilità notevole, quasi imprevista ed imprevedibile, a tutto vantaggio dei nostri operatori commerciali con l'estero che — adeguatisi alle pseudo-parità scaturite dal mercato dopo il 23 agosto — non hanno incontrato difficoltà aggiuntive derivanti da oscillazioni convulse e continue. *(Italia)*

ASSASSINO ASSEDIATO A GENOVA


(Telefoto ANSA al «Piccolo»)
Genova — Un uomo, Vittorio Bulfoni, dopo aver ucciso l'amante e un ragazzo ed aver sostenuto un lungo assedio della polizia, sparando dalla finestra e ferendo gravemente un passante, ha tentato il suicidio sparandosi al ventre. Nella foto il folle omicida viene caricato sull'autoambulanza al termine del drammatico episodio, che ha tenuto in allarme per due ore gli abitanti del periferico quartiere genovese. In seconda pagina un'ampia cronaca del dramma

In dicembre il congresso del PC polacco

Varsavia, 4

L'undicesimo Plenum del comitato centrale del partito operaio unificato polacco si è riunito questa mattina a Varsavia. Due questioni erano all'ordine del giorno: approvazione di direttive per il futuro sviluppo socialista della Polonia popolare che saranno sottoposte a discussione nel periodo precedente il sesto congresso del partito; approvazione di risoluzioni sulla convocazione del sesto congresso e sulle modalità di elezione dei delegati. Durante la riunione del Plenum il primo segretario del partito Edward Gierek a annunciato che il sesto congresso del partito operaio unificato polacco è convocato per il sei dicembre prossimo, vale a dire un anno prima del periodo regolamentare previsto dagli statuti del partito.

Nel discorso che il primo segretario del partito, Gierek, ha pronunciato, gli osservatori locali ravvisano la tendenza dell'attuale direzione politica polacca ad allargare il dialogo, con la base popolare, contrariamente a quanto avveniva nel periodo di Gomulka. *(Ansa)*

TROVA CONFERME LA VOCE DELLA CORSA AL RIALZO DEI «PREZZI STATALI»

PER LE TARIFFE POSTALI FRA GIORNI L'«ADEGUAMENTO»

L'affrancatura delle lettere passerebbe a 70 lire - Del 50 per cento l'aumento dei telegrammi
Contestate le precisazioni ministeriali sul caro-telefono: le bollette saranno quasi raddoppiate

DALLA REDAZIONE ROMANA
Roma, 4

Dopo le bollette telefoniche e i biglietti ferroviari anche le tariffe postali a breve scadenza, stando ad attendibili indiscrezioni, andranno a ingranare la vera e propria grandine di aumenti che minaccia di abbattersi su tutti i cittadini. Entro la prossima settimana, probabilmente giovedì 9, si riunirà il consiglio d'amministrazione del ministero delle Poste e telecomunicazioni: allo ordine del giorno della riunione, tra lo altro, vi è l'adeguamento delle tariffe postali, in merito al quale uno schema di decreto è stato approvato nelle sue linee generali, su proposta del ministro Bosco, il 7 agosto scorso dal consiglio dei ministri.

Circa le modificazioni che le tariffe postali subiranno in virtù di questo «adeguamento», le notizie sono alquanto contraddittorie: in ambienti ministeriali qualificati si «esclude nella maniera più assoluta qualsiasi aumento», mentre in altri ambienti solitamente bene informati si enunciano già addirittura le voci che saranno oggetto degli aumenti e se ne specifica pure l'entità.

Secondo tali ambienti, l'affrancatura delle lettere normali dovrebbe passare da 50 a 70 lire e tale non indifferente aumento sarebbe in parte compensato dall'istituzione della «busta di stato» — di formato rettangolare (14 cm per 11), color bianco e con il francobollo impresso in alto a destra — fissata a 50 lire e che permetterà quindi agli utenti un risparmio di 5 lire rispetto allo attuale «biglietto postale» che come è noto costa 55 lire. Infine, le tariffe per i telegrammi e per la spedizione di pacchi e stampe dovrebbero salire del 30-50 per cento, mentre dovrebbe restare invece invariato il prezzo di spedizione dei quotidiani (0,30 lire la copia). Una conferenza stampa unitaria per illustrare la posizione e le proposte in materia di ristrutturazione dei servizi postali e delle telecomunicazioni sarà tenuta entro la prossima settimana dalle organizzazioni sindacali dei postelegrafonici aderenti a CGIL, CISL e UIL.

In preparazione di tale conferenza stampa, martedì prossimo i sindacati di categoria avranno a livello di confederazioni una riunione per concertarne la data. Si va sempre più sviluppando intanto la serie di prese di posizione contro la «corsa» al rialzo dei prezzi; contro un aumento delle tariffe postali e telegrafiche si è pronunciato il sindacato dei postelegrafonici della CISL (Siip) che ha riunito d'urgenza la propria segreteria generale per prendere in esame la situazione.

Una nota del sindacato precisa, anche che per quanto attiene al problema della settimana corta, «il termine fissato dal ministro Bosco per il 20 settembre come inizio delle sperimentazioni per l'operazione non può essere ulteriormente procrastinabile pena la ripresa dell'agitazione della categoria». «I servizi postali telegrafici e telefonici — continua ancora la nota — devono essere mantenuti, perfezionati e potenziati nell'ambito di una corretta gestione economica e delle attuali ore settimanali di prestazione al pubblico».

Sull'aumento delle tariffe telefoniche si è espresso «negativamente» anche il segretario generale dei telefonici della CISL (SILTS), Bruno Covelli, che ha affermato di «contestare simili comportamenti dal momento che non sono stati dibattuti prima con le organizzazioni sindacali interessate del settore».

Replicando alla nota diffusa ieri dal ministero delle poste sull'andamento delle tariffe telefoniche, il segretario generale dell'Unione nazionale consumatori, dott. Vincenzo Dona, ha osservato che l'aumento del canone in molte zone, l'eliminazione della franchigia nei dieci centri maggiori d'Italia e il passaggio del costo per ogni telefonata da 15 a 25 lire (pari solo quest'ultimo a un aumento di oltre il 66 per cento) incideranno sulla bolletta, per la quasi totalità degli utenti «con un onere che in molti casi si aggirerà sul 100 per cento».

L'eliminazione nelle restanti zone del canone «a forfait», — e cioè dove non vigendo il conteggio a contatore si effettuano un maggior numero di telefonate — «costringerà gli utenti — prosegue Dona — per contenere al massimo l'onere degli aumenti, all'effettuazione di sole due telefonate al giorno. Di contro, le agevolazioni o riduzioni proposte nella ristrutturazione delle tariffe hanno valori quasi insignificanti perchè a favore di una piccola minoranza di utenti che, d'altra parte, avranno annullato tali vantaggi dalla entità degli aumenti sopra esposti».

Il ventilato aumento delle tariffe ferroviarie è stato criticato dai sindacati dei ferrovieri. In particolare il segretario generale del sindacato dei ferrovieri aderenti alla CISL (SAUFI), Pasquale Jannone, ha dichiarato che «la notizia di un riesame del sistema tariffario delle ferrovie non è purtroppo priva di fondamento e trova conferma negli ambienti del ministero dei trasporti, i quali da tempo vanno sottolineando che i prezzi di trasporto praticati dalle F.S. non subiscono lievitazioni dal lontano 1961 per quanto attiene le merci e dal 1963 per quanto attiene ai viaggiatori».

Per il sindacalista in questo periodo in cui si «scontano massicce lievitazioni di tutti i prezzi al dettaglio, con conseguente aumento generale del costo della vita, una linea politica volta a far lievitare sensibilmente i prezzi dei pubblici servizi (telefonici, ferrovie ecc.) determinerebbe una ulteriore spinta al rialzo dei prezzi e obbligherebbe i sindacati — ha concluso Jannone — non solo a un atteggiamento di ferma opposizione ma li costringerebbe ad adottare una conseguente politica rivendicativa volta a ripristinare i valori reali delle retribuzioni».

Gino Roberti

Interrogatori ad Atene per l'«Heleanna»

ANCORA UN'ISPEZIONE a bordo della nave

Atene, 4

Nel quadro dell'inchiesta giudiziaria avviata in Grecia per la sciagura della «Heleanna», il giudice istruttore del Pireo, Giorgio Vretas, ha incominciato stamani l'interrogatorio dei primi testimoni del naufragio del traghetto. Il giudice istruttore ha ascoltato dapprima le deposizioni di numerosi membri dell'equipaggio, rientrati in Grecia, e poi quelle di alcuni passeggeri greci. Secondo diverse informazioni, l'inchiesta potrebbe durare dai tre ai quattro mesi. Il giudice istruttore ha chiesto di poter interrogare anche il capitano Anthipas, e si attende il risultato dei passi fatti per via diplomatica alle autorità italiane.

A Brindisi, intanto, un altro sopralluogo a bordo dell'«Heleanna» è stato compiuto in mattinata dal sostituto procuratore della repubblica, dott. Perrone; contemporaneamente, accertamenti sono stati effettuati da parte del ministero della marina mercantile greca, per incarico del quale sono giunti a Brindisi, nei giorni scorsi, due funzionari e un ufficiale superiore. *(Ansa)*



(Telefoto ANSA al «Piccolo»)
Bari — Il generale Buttiglione, comandante della Guardia di Finanza, premia ufficiali e sottufficiali dell'Arma distintisi nelle operazioni di salvataggio dei naufraghi della «Heleanna»

ESAMI REGOLARI promettono i professori

DALLA REDAZIONE ROMANA
Roma, 4

Nessuno sciopero in vista per gli esami di riparazione che cominceranno a partire da lunedì prossimo, 6 settembre, in tutta Italia, mentre centinaia di migliaia di famiglie guardano con timore al 1.o ottobre quando si riapriranno le scuole. Su tale apertura difatti gravano le minacce dei sindacati della scuola di attuare uno sciopero generale per protestare contro le deficenze del provvedimento sullo stato giuridico del personale della scuola già approvato dalla Camera e che sarà all'esame del Senato alla ripresa dei lavori parlamentari.

Anche oggi, ultimo della serie il Sindacato nazionale scuola elementare (SNASE) ha ventilato la possibilità di invitare i propri iscritti, come d'altronde hanno già fatto gli altri sindacati del settore, ad astenersi dalle lezioni. Frattanto si infittisce la polemica tra i sindacati della scuola sul modo di prospettare la soluzione dei problemi della categoria. Da una parte ci sono gli autonomi che sollecitano giusti miglioramenti economici e retributivi non previsti dallo stato giuridico, dall'altra quelli confederali della CGIL, CISL e UIL che vogliono inserire tali richieste nel contesto più ampio del mondo del lavoro, ovvero sono per un collegamento tra professori e lavoratori delle diverse categorie per sollecitare le riforme.

Una polemica che inoltre attanaglia gli stessi sindacati autonomi. E' il caso del Sindacato nazionale scuola media (SNSM), arrivato mesi fa sull'orlo del baratro, nel senso che l'ex segretario Bettoni stava portando l'organizzazione verso una confluenza nella CISL. Per sventare ogni pericolo di questo genere c'è stata ieri sera una riunione del gruppo autonomo di maggioranza relativa del SNSM che fa capo al prof. Ghio, attuale segretario generale. Al termine dei lavori un comunicato ha ribadito che «l'autonomia è condizione e garanzia per la coerenza ai principi fondamentali contro ogni compromesso strumentale».

Il documento precisa anche quelli che sono i punti che lo differenziano dai sindacati confederali. In primo luogo il carattere di autonomia che «lo salvaguarda da ogni assoggettamento a centrali politiche» e poi «per il rifiuto della facile politica che utilizza la scuola per risolvere la disoccupazione intellettuale in atto». Fin qui il documento ufficiale reso noto alla stampa. Ma c'è di più. In un'altra parte del comunicato approvato all'unanimità si afferma anche che è «antistatutario la decisione del gruppo di minoranza di Bettoni che stabilisce un collegamento organico e operativo con la CISL». Cioè una vera e propria condanna all'operato dell'ex segretario per ristabilire all'interno del sindacato il carattere di autonomia che gli è proprio.

Matteo Giambi

CALMA A REGGIO



(Telefoto ANSA al «Piccolo»)
Reggio Calabria — La calma è ritornata in città dopo gli incidenti di venerdì notte, durante i quali dieci persone sono state arrestate. Nella foto il fermo di un dimostrante rimasto contuso

DRAMMATICO ASSEDIO IERI SERA A GENOVA A UN ASSASSINO ASSERRAGLIATO IN CASA

Ammazza l'amante e un ragazzo e riduce in fin di vita un passante

Circondato dalla polizia e semiasfissiato dai lacrimogeni ha poi tentato il suicidio, sparandosi al ventre
La gelosia all'origine del crimine - Il giovane è accorso quando ha sentito i primi colpi - Terrore in strada

Genova, 4

Un uomo ha ucciso a colpi di pistola una donna e un ragazzo, poi si è asserragliato in casa sparando all'impazzata contro quanti tentavano di avvicinarsi e ferendo gravemente un altro uomo; infine ha tentato di suicidarsi sparandosi al ventre ed è stato catturato. Il drammatico episodio è avvenuto questa sera a Genova, in via Ausonia, nella zona di circonvallazione a monte.

L'assassino è il muratore Vittorio Bulfoni, di 62 anni, originario di Rivignano, nel Friuli. La donna uccisa è una affittacamere di 65 anni, Ida Gatti, che fu l'amante del Bulfoni per oltre quindici anni. L'altra vittima è Massimo Garella di 15 anni. L'uomo ferito, infine, è l'ormeggiatore Silvano Tersino, di 53 anni, abitante nella stessa via Ausonia. Ora è in fin di vita all'ospedale.

Dopo aver ucciso due volte, il Bulfoni, come si è detto, si è barricato in casa sostenendo per oltre due ore l'assedio di polizia e carabinieri che, giunti sul posto in forze, hanno isolato l'edificio. Solo dopo che sono stati lanciati numerosi candelotti lacrimogeni verso dove si presumeva fosse chiuso l'omicida, si è sentito un colpo sparato allo interno. Poi più niente. Gli agenti hanno allora tentato una sortita, hanno sfondato la porta ed hanno trovato l'uomo in una pozza di sangue.

Mentre veniva trasportato all'ospedale, l'assassino ha mormorato: «Non potevo sopportare di reggere la candela». Ha così spiegato l'origine del dramma. L'omicida infatti non tollerava che la donna avesse rapporti con altri. «Voleva portare in casa un altro — ha detto ancora lo sparatore — ma io non potevo ammetterlo».

Per tutto il tempo dell'assedio il corpo della donna è rimasto nel giardino e quello del ragazzo sulle scale. Gino Rovero, un giovane della «Croce rossa» accorso con un'ambulanza dopo che qualcuno aveva telefonato dicendo che «c'era un matto da prendere», ha detto: «Siamo arrivati con l'ambulanza e siamo passati davanti alla finestra per fare manovra. In quel momento abbiamo sentito quattro o cinque colpi di pistola fischiare sopra di noi e ci siamo subito allontanati». Lo omicida ha sparato successivamente altri colpi; due hanno ferito un passante. Un'altra ambulanza è stata abbandonata dall'equipaggio davanti all'edificio della sparatoria.

Mentre il cadavere del giovane e l'omicida venivano portati via, il sostituto Procuratore della Repubblica Francesco Meloni, accompagnato dal tenente colonnello Francesco Natale, comandante del gruppo carabinieri, dal vice Questore Reale e dal vice comandante della Squadra mobile Arrigo Molinari, ha cominciato il sopralluogo nell'appartamento.

Il dramma è stato così sommariamente ricostruito. Il Bulfoni, al termine di una violenta lite durante la quale aveva contestato alla donna il diritto di affittare una camera ad un'altro uomo, le ha sparato con una pistola calibro 9 quattro colpi, uccidendola. Gli spari sono stati uditi dai vicini e qualcuno ha telefonato al «113». Appena è arrivata la prima «pantera» della polizia, seguita da una ambulanza, il Bulfoni ha gettato dalla finestra il cadavere della donna, (l'appartamento è al primo piano), barricandosi quindi in casa.

Nel frattempo il Bulfoni aveva già ucciso anche il ragazzo. Costui, appena uditi gli spari era accorso verso l'appartamento e aveva suonato alla porta. L'omicida gli ha aperto e poi ha sparato con la pistola attraverso uno spiraglio: il proiettile l'ha centrato al cuore. Il ragazzo si era aggrappato alla porta nel tentativo di non cadere, come dimostra il battente macchiato di sangue, poi si è accasciato sullo zerbino davanti all'ingresso.

Successivamente il Bulfoni ha sparato dalla finestra altri colpi contro l'ambulanza e altri contro il passante rimasto ferito. Quindi è avvenuta l'ultima parte del dramma: chiuso nella propria camera già invasa dal gas dei lacrimogeni l'omicida ha caricato una doppietta da caccia e se l'è puntata al ventre. Era steso sul letto, senza lenzuola e senza federa al cuscino. La rosa dei pallini gli ha sfondato l'addome e il sangue è schizzato sulla parete. L'omicida è rotolato a terra, fra il letto e un vecchio comodino sul quale, in una bacinella di plastica c'erano i suoi documenti, alcune matite.

Alcuni ufficiali dei carabinieri e funzionari di polizia si erano appostati alle finestre di un appartamento, sull'altro lato della strada, di fronte a quello del delitto. Il Bulfoni aveva spento le luci; in strada un amico l'ha chiamato più volte per nome. Anche gli investigatori hanno chiamato per nome l'omicida prima che un agente lanciasse attraverso una finestra altre quattro bombe lacrimogene. *(Ansa)*

QUADRI DA NEW YORK assicurati per un miliardo

Firenze, 4

Alcuni quadri dei maggiori impressionisti, inviati da New York a Firenze per la «Biennale internazionale dell'antiquariato» (che si terrà a palazzo Strozzi dal 17 settembre) sono stati assicurati da un antiquario statunitense, durante il viaggio, per un miliardo di lire.

RELAZIONE AL PONTEFICE DELL'ARCIVESCOVO DI PRAGA MONSIGNOR TOMASEK

UN INTOPPO AL DIALOGO CON L'EST IL RITORNO DEI «PRETI DELLA PACE»

La situazione della Chiesa in Cecoslovacchia difficile per la ricostituzione del movimento totalmente asservito al regime - Auspicato in Vaticano un fermo atteggiamento di tutto il clero

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE
Città del Vaticano, 4

E' a Roma — ed è andato in udienza dal Papa — l'arcivescovo di Praga monsignor Tomasek. Il prelato, come in precedenti visite, non ha rilasciato dichiarazioni sul suo incontro con Paolo VI; ma è da ritenere che la sua visita in Vaticano sia da mettere in relazione con la situazione della Chiesa in Cecoslovacchia diventata più difficile negli ultimi tempi. E' di questi giorni la notizia della ricostituzione del movimento dei «Preti della pace» che, sciolta ai tempi della primavera praghese di Dubcek, è rinata con la denominazione «Pacem in terris», che è anche il titolo della celebre enciclica di Papa Giovanni.

Contro questa associazione «patriottica» — della quale fu «magna pars» il prete Plojar, sospeso a «divinis» e non messo in disparte — la Santa Sede assunse sempre un atteggiamento critico in piena consonanza con l'episcopato che nel marzo del 1968 definì il «Movimento dei preti della pace» come «completamente asservito al regime e con evidenti scopi di divisione del clero e di controllo sull'attività religiosa».

Il 9 febbraio scorso, quando circolarono le voci della ricostituzione dell'organizzazione e da qualche parte si affermò che era stata benedetta dal Papa, il portavoce vaticano professor Alessandrini affermò: «Certamente nessuna benedizione del Santo Padre è stata inviata al movimento sul quale, come è noto, la Santa Sede ha avanzato gravi riserve». Artefice della rinascita dei «Preti della pace» è ritenuto generalmente l'attuale direttore degli affari ecclesiastici Karel Hruza (stalinista e già dirigente dello stesso settore nel tempo di Novotny). Gli scopi esatti dell'associazione «Pacem in terris» sono indicati nel «Progetto di statuti» pubblicato tempo fa a Vienna.

E' quanto mai evidente che la difesa della pace appare come un pretesto per realizzare fini in campo politico e sociale. In campo politico la nuova organizzazione «propugna il programma politico sociale ed economico del fronte nazionale» (cioè dei partiti riuniti sotto la direzione del partito comunista) (art. 9); in campo religioso dovrà assumere il monopolio della «formazione pastorale» del clero e controllare la stampa religiosa e qualsiasi attività culturale dei preti; in campo sociale si dovrà costituire come sindacato dei sacerdoti, protetto dalle leggi perchè nè i vescovi nè gli stessi membri possano scioglierlo (come avvenne nel 1968).

Infine nella sua struttura organizzativa l'associazione raggrupperà sacerdoti solo «come cittadini» (art. 31) e non ha nessun legame con i vescovi; non si parla di organi direttivi, eletti dalla base ma di «persone di fiducia» nell'associazione stessa, la quale si riserva anche di allontanare coloro che siano considerati come appartenenti a «gruppi estremisti». Circa la probabile reazione del clero, le fonti vaticane hanno espresso fiducia che i sacerdoti, pur essendo sottoposti a notevoli pressioni, sapranno rimanere fedeli all'autorità ecclesiastica legittima e «agiranno come per il passato».

La riapparizione nella vita ecclesiale cecoslovacca dei «Preti della pace» costituisce certamente un grave intoppo alla ripresa di un eventuale colloquio tra Santa Sede e governo di Praga: l'ultimo incontro si registrò nella primavera di questo anno ma si concluse con un nulla di fatto e non venne indicata neanche la data per un prossimo incontro. E sembra che lo scoglio principale ad una proficua trattativa sia stata proprio l'allora ventilata riorganizzazione del predetto movimento.

A. Paglialunga

BOMBA ESPLODE sotto il Milano - Lecce

Campobasso, 4

Una bomba è esplosa sotto il direttissimo Milano - Lecce nella zona tra Campomarino e Chieuti. Il treno ha subito un forte sobbalzo; si è avuto molto panico tra i numerosi viaggiatori: il capotreno ha fatto fermare il direttissimo nella stazione di Chieuti dove sono stati avvertiti i carabinieri che hanno cominciato le indagini. Durante il sopralluogo è stato rilevato che lo scoppio della bomba, che è risultata di tipo rudimentale, ha scavato sotto i binari una buca di circa un mero quadrato. *(Ansa)*

DALLA PRIMA PAGINA

LA CRISI monetaria

va essere guidata da De Martino) alla riunione dell'internazionale socialista che si tiene in Austria.

Da parte sua il PSIUP ha chiesto in un documento approvato dal gruppo parlamentare, un dibattito politico generale in aula sui problemi monetari. Su questo tema il gruppo sta preparando una apposita mozione. E' probabile che anche i comunisti assumano, nella prossima riunione della direzione, convocata per mercoledì mattina, un atteggiamento analogo.

Continuano intanto gli echi e le reazioni alla polemica intervista di Donat Cattin. Una replica piuttosto dura è stata fatta oggi da parte del gruppo Rumor - Piccoli. Un suo esponente, l'on Ruffini, ha detto che l'intervista «è inaccettabile nel tono e nel contenuto, e costituisce un'ulteriore prova della necessità che la DC esca dall'attuale stato di confusione per darsi una chiara maggioranza attorno ad una precisa linea politica. Il prossimo consiglio nazionale costituisce, secondo Ruffini, una occasione che sarebbe pericoloso lasciare perdere». Ruffini ha poi rilevato la necessità che «attorno alla segreteria politica si raccolga una solida ed univoca maggioranza che possa costituire un punto sicuro di riferimento».

L'intervista di Donat Cattin è piaciuta, invece a Bertoldi e a Mosca, i quali nelle loro dichiarazioni hanno messo in rilievo quanto di positivo a loro avviso essa contiene specie a proposito della elezione del Presidente della Repubblica. Come si ricorderà il ministro del lavoro aveva sostenuto che la questione deve essere oggetto di un accordo tra i partiti della maggioranza e quelli di opposizione.

R. P.

Si cerca il «mostro dell'oratorio»



Milano, 4

Fonogrammi di ricerca sono stati diramati dai carabinieri di Giussano in tutta Italia, per rintracciare Manlio Irmici il «professore» di 42 anni, gravemente indiziato per lo omicidio di Daniela Salvatore, di 16 anni, che ieri pomeriggio è stata trovata uccisa nella stanza dell'uomo, nell'oratorio del paese. Irmici — su presentazione del fratello della vittima — era stato infatti accolto dal parroco di Giussano come «professore» dello oratorio, ottenendo, tra l'altro, di abitare in una stanza dello stesso edificio.

Daniela Salvatore era scomparsa da casa martedì scorso: a quanto pare, tra il «professore» e la giovane era nato, ultimamente, un rapporto di amicizia, favorito dal fatto che Daniela si recava, saltuariamente, a rimettere in ordine la stanza dell'Irmici. Questa circostanza spiegherebbe anche perchè la madre della ragazza denunciò ai carabinieri la scomparsa della figlia senza indirizzare le ricerche verso il domicilio del «professore». Come si sa, Daniela è stata colpita parecchie volte alla testa con una sbarra di ferro; tuttavia, la sua morte è avvenuta non per le tremende ferite, ma per soffocamento: infatti, l'assassino ha infilato la testa della ragazza morente in un sacchetto di plastica, che ha impedito alla poveretta di respirare.

Dai carabinieri si è appreso oggi che Manlio Irmici, nel 1950, uccise (nei pressi di S. Severo di Goggia, suo paese di origine) un ragazzo con il quale aveva litigato: il giovane, durante la lite, aveva scagliato una sbarra contro l'Irmici, colpendolo. L'uomo allora, afferrata la sbarra, si avventò contro il ragazzo e lo colpì più volte, uccidendolo. Per questo delitto l'Irmici venne condannato a tredici anni di carcere: dopo quattro anni di detenzione, però, fu trasferito in una casa di cura, dove rimase tre anni e quindi sottoposto per altri tre a libertà vigilata.

Nel 1960, l'uomo fu ospitato nel convento San Domenico di Fiesole (Firenze), dove imparò l'inglese, il francese e il tedesco e collaborò anche alla traduzione di alcuni testi antichi. Nel gennaio scorso, desiderando mutare vita e farsi un'esistenza completamente indipendente, si trasferì a Giussano, dove fu per alcuni giorni ospite della famiglia Salvatore. Nel collegio «San Domenico», infatti, l'uomo aveva conosciuto e aiutato con lezioni private Ermenegildo Salvatore, fratello dell'uccisa. Fu proprio il giovane a presentare lo Irmici al parroco di Giussano.

Questo particolare è stato confermato stasera agli investigatori da don Agostino Cerri: il parroco, nel corso di un colloquio con il capitano dei carabinieri di Giussano, ha inoltre precisato che l'Irmici lavorava come traduttore in una fabbrica e, per arrotondare le proprie entrate, dava anche lezioni private a studenti del luogo. *(Ansa)*

L'INCHIESTA SUL SEQUESTRO AVVENUTO IL 16 AGOSTO SCORSO

ORDINE DI CATTURA A PALMI PER TRE RAPITORI DI BAGALÀ

Sono un operaio, un manovale e un venditore ambulante, già in carcere
Avrebbero condotto le trattative con la famiglia - Un misterioso fermo

Palmi, 4

Il sostituto procuratore della Repubblica di Palmi, dott. Scopelliti, ha emesso stamani ordine di cattura contro l'operaio Rocco Albano, di 27 anni, di San Ferdinando; il venditore ambulante Domenico Naccari, di 48 anni, di Tropea, e il manovale Antonio Lirosi, di 36 anni, di Coseleto, fermati nei giorni scorsi durante le indagini sul sequestro dello studente Franco Bagalà, rilasciato dai rapitori all'alba di domenica scorsa. I tre sono stati accusati di concorso nel sequestro.

Degli arrestati solo Rocco Albano ha precedenti penali, essendo stato ritenuto responsabile di aver ferito, con tre colpi di pistola alle gambe, tre uomini con i quali aveva litigato in un ritrovo notturno di Genova. Francesco Bagalà — come è noto — fu rapito poco prima delle 24 del 16 agosto, a pochi metri dalla propria villetta, vicino alla piazza di San Ferdinando di Rosarno, mentre si trovava con la studentessa Daniela Giannetti di 23 anni, di Genova. I due tornavano da Palmi Calabro dove avevano assistito ai festeggiamenti patronali in onore di San Rocco. Con loro, su un'altra auto, si trovavano la sorella di Francesco Bagalà, Meli, un cugino, Pino, e due amici genovesi, Piero e Gherardo.

Quella notte, Bagalà e gli amici avevano deciso di fare un bagno a San Ferdinando. Il giovane si recò, quindi, a casa, per prendere un costume da bagno. La sua auto si fermò accanto all'ingresso della villetta, mentre l'altra vettura si arrestò dietro l'angolo. Proprio sotto la finestra della stanza dei genitori di Francesco, che era ancora illuminata. Nessuno notò che, accanto alle due auto, era posteggiata un'altra vettura, nella quale si trovavano — come poi è stato accertato — due dei quattro banditi che compirono il sequestro. Gli altri due erano appostati dietro l'angolo, dove Bagalà aveva fermato la sua «125».

Tutto accadde in pochi secondi. I banditi appostati dietro l'angolo — mascherati e armati entrambi con due pistole — si avvicinarono all'auto di Francesco Bagalà che era sceso per entrare in casa, mentre la Giannetti era rimasta nell'auto. Poco dopo tornò Francesco; uno dei due malviventi lo spinse nell'auto e si mise al volante. L'altro prese posto sul sedile posteriore, tenendo la pistola accanto al viso della ragazza. L'auto lasciò quindi velocemente San Ferdinando, seguita dalla vettura — una «125 special» — sulla quale si trovavano i complici dei rapitori. Tutto avvenne così rapidamente che la sorella di Bagalà, il cugino e gli altri due amici che erano rimasti nell'altra auto non si resero conto di quello che era accaduto.

A tre chilometri da San Ferdinando — come poi raccontò Daniela Giannetti —, nella località «Limbecco», i banditi si fermarono. Franco Bagalà fu costretto a salire sulla «125 special» sulla quale presero posto anche gli altri due malviventi. Daniela Giannetti fu lasciata sola: i banditi, però, presero le chiavi dell'auto e la studentessa fu costretta a tornare a piedi a San Ferdinando. Il giovane fu poi liberato — come detto — domenica scorsa dopo che i genitori avevano pagato un riscatto.

Secondo indiscrezioni trapelate, i tre arrestati non sarebbero gli esecutori materiali del rapimento ma persone che avrebbero partecipato alle trattative fra i banditi e i familiari dello studente. Al fermo di Albano, Naccari e Lirosi si sarebbe potuto giungere grazie all'arresto del macellaio Pasquale Stilo, di 40 anni, arresto avvenuto per detenzione e porto abusivo di pistola. La posizione di quest'ultimo è da tempo al vaglio del magistrato inquirente.

Si è appreso, intanto, che a Reggio Calabria la polizia ha fermato un'altra persona sulla cui identità viene mantenuto il massimo riserbo. Indagini sono in corso anche per stabilire dove si trovi la capanna in cui Francesco Bagalà è stato tenuto prigioniero. (Ansa)

«COCON»

E' un po' la storia tutt'altro che nuova e originale di tutti noi, dico di noi che stiamo girando più o meno a distanza ravvicinata attorno alla boa dei cinquanta anni, il ritrovarsi a pensare, nelle pause di meditazione notturna che sempre più frequentemente alternano il sonno difficile con la veglia, che ai nostri cari non abbiamo dato, fin che erano in vita, quanto meritavano e quanto ora vorremmo, ma più non possiamo.

Mia madre era una donna formidabile che un po' la gola e un po' un intervento chirurgico determinante in materia, avevano fatto raggiungere un peso al disopra del quintale. Però, come tutte le donne grasse, aveva «una bella faccia», senza rughe, che la faceva apparire più giovane di quanto in realtà non fosse. E godeva spesso per un umore favorevole e pronto alla benevolenza e all'ottimismo come si suole dire che sia appunto caratteristica delle persone piuttosto in carne. Aveva occhi sognanti, ottocenteschi; amava portare i grandi cappelli di paglia che usavano a quel tempo e che ne accentuavano l'aspetto romantico. Era stata, in giovinezza, una donna di temperamento e questo si era trasformato, con il passare degli anni, in manifestazioni di trasporto, spesso improvvise e impulsive, che scoppiavano con la potenza di un tuono quando meno lo si aspetta.

A Trieste, dove a quei tempi abitavamo nella parte alta di via della Pietà, tutti la conoscevano e la riempivano di simpatia. Ancora oggi mi capita d'incontrare qualcuno che la ricorda a passeggio con me per il marciapiede della via Rossetti, fermarsi di colpo per chinarsi e baciarmi. Mi chiamava «Cocon» usando un termine che non mi sono mai spiegato. Forse un ingenuo tentativo di triestinizzare «cocco» o forse un termine carpito malamente a qualche prestaservizi del contado. Certo, tutta l'operazione era istantanea e imprevedibile, sicché i passanti che eventualmente seguivano la strana coppia formata da mia mamma da un metro e ottanta per cento chili e da me poco più alto dei classici quattro soldi di formaggio, si trovavano fatalmente a investirci non senza proteste, in qualche caso discrete e in qualche altro vivaci. Ma mia madre non sentiva ragione. Se l'impeto, lo istinto la spingevano in quel momento a quel gesto non c'era niente da fare, né era possibile un rinvio. E l'abbraccio e il bacio erano così stretti, così esuberanti che mi pareva di soffocare.

Mia madre mi ha ossessionato per quasi tutta l'infanzia e la giovinezza. Era una di quelle donne del tipo «hai messo la maglia di lana» oppure di quelle che aspettavano con la luce accesa sul comodino fino all'ora del rientro notturno, quando, più grande, avevo incominciato a correre le prime cavalline della vita.

Nel mio ricordo quella luce che si spegneva proprio mentre attraversavo il vano della porta della sua camera da letto è come un incubo. Se anche avevo passato una serata divertente, se pure la gran perdita di tempo e di sonno non era stata una volta tanto invano, maledicevo tutto in quel momento e promettevo di non fare più tardi. Poi, le promesse, si sa, duravano quel che duravano. Ma con dolore, con dispiacere profondo perché farle del male oppure darle soltanto un piccolo dolore era come sparare sulla Croce Rossa. Un gesto infame che non veniva rinfacciato o contestato con niente se non con uno sguardo triste, languido e profondo che era l'immagine stessa del dolore.

Non so quale sia la raffigurazione più sincera, più aderente, più reale della donna, ma penso che lo sia stata mia madre. Scoperta nelle sue debolezze, aperta e sincera in tutti i suoi slanci di amore o di risentimento, pronta in ogni istante a donare il cuore e tutti i sentimenti buoni della vita. Un libro spalancato che era fin troppo facile leggere, sfogliare, strappare e buttare da un canto e che proprio per tutte queste ragioni si finiva per tenere da conto, per amare.

Le madri non hanno età. O, perlomeno, non ne avevano quelle nostre che ci sono sembrate sempre uguali dal giorno in cui abbiamo incominciato a capire qualcosa della vita fino a quello in cui le abbiamo viste morire. Sono come tante fate, passate nelle nostre vite, senza darci il tempo di valutare tutto lo incantesimo che portavano con sé.

Può darsi che le madri di oggi siano proprio come erano le nostre anche se le vediamo in «due pezzi», fumare accanitamente e difendersi giorno per giorno, ora per ora, dalle rughe e dalle insidie del tempo che inesorabilmente risalgono le curve più o meno contestate alla cellulite. Può darsi invece che madri e figli di oggi non siano più gli stessi e che tutto sia cambiato e che anche in questo sacro orticello dello amore materno ci sia stata la svalutazione, l'inflazione, il crollo. Certo a noi, dico almeno di noi che stiamo girando più o meno a distanza ravvicinata intorno alla boa dei cinquant'anni, rimane il ricordo di un tempo beato. Un ricordo caldo, morbido e dolce nel quale ci rifugiamo ancora qualche volta la sera rannicchiati nel letto, abbarbicati al cuscino con un desiderio folle di essere bambini, con un bisogno bruciante di tenerezza.

A tutto ciò ho pensato mentre mi facevo la barba e la radio m'informava sul fatto che ricorreva quel giorno la festa di Santa Rosa. Il nome di mia madre, appunto. Che non ricordavo mai di festeggiare quando era in vita e che anche oggi è sfuggito alle intime e riservate celebrazioni del mio animo. La voce dell'annunciatore radiofonico mi ha colto di sorpresa, quasi con le mani nel sacco della trascuratezza e della superficialità. E, davanti allo specchio con il rasoio in mano mi sono sentito arrossire fin sulla fronte.

Mi sono chiesto: chissà se i nostri figli, domani, arrossirebbero così per un fatto del genere. Chissà se mai si addormenteranno sognando una mamma di tanti anni prima, magari sopra il quintale, che blocca il traffico sia pure pedonale per chinarsi a baciarli improvvisamente chiamandoli «cocon».

Questi interrogativi senza risposta li ho poi riposti nella più gelosa delle custodie del cervello. Per la paura, si capisce, che qualcuno me li carpisse. La radio trasmetteva adesso i gridolini isterici di adolescenti romane in preda a furore discografico, sicché mi è sembrato ancor più sorprendente il fatto che in questo mondo sempre più «loro» e sempre meno «nostro» circolassero ancora pensieri nostalgici del tipo che ho rievocato.

Pensieri come cospiratori. In giro di notte nel buio e nel silenzio. Nel segreto dei cuori.

Di tanti cuori, speriamo.

Silvano Chesi



(Telefoto ANSA al «Piccolo»)

Lucia Bosè e Peter Gonzales in una scena del film «L'ospite» di Liliana Cavani presentato ieri sera alla Mostra del cinema

VITTORIA FINALE A VENEZIA DEL ROMANZO AUTOBIOGRAFICO «RITRATTO IN PIEDI»

Affermazione di Gianna Manzini in un «Campiello» a senso unico

La scrittrice ha ottenuto il maggior numero di voti precedendo Cancogni, Patti, Ghiotto e Raffi

DAL NOSTRO INVIATO

Venezia, 4

Al romanzo di Gianna Manzini, «Ritratto in piedi» (Edizioni Mondadori), è andata la preferenza dei 300 lettori scelti secondo il metodo del campione nelle più diverse categorie sociali per l'attribuzione del «Supercampiello 1971». La «grande giuria» ha scelto su segnalazione di quella tecnica, composta di 12 tra letterati e scrittori, che, la sera del 31 maggio, selezionò, fra le tante opere concorrenti, i cinque finalisti a questo concorso, giunto alla nona edizione con «una gara svolta tra campioni»: così ha rilevato il presidente della «piccola giuria», Virgilio Lilli, nel suo discorso introduttivo alla cerimonia seguita alle operazioni di scrutinio delle schede inviate dai votanti.

L'opera della Manzini si è imposta «di misura» alle quattro che con essa concorrevano per il «Supercampiello», «Il ritorno» di Manlio Cancogni, «Diario Siciliano» di Ercole Patti, «Adios» di Renato Ghiotto, «Sposa mia» di Enrico Raffi.

Su probabile ordinazione degli organizzatori, una splendida notte di settembre veneziano è calata sulla nona edizione del «Campiello», ultimo e in definitiva più tranquillo premio della stagione letteraria, vuoi per le ferree leggi che lo presidiano, vuoi per i suoi tempi lunghi che ne stemperano ogni eventuale tensione da maggio — epoca delle due preselezioni nel Veneto e a Venezia — a settembre, terza e ultima tappa ovviamente stordita dal fascino ieri di San Giorgio Maggiore, oggi di Palazzo Ducale.

Pubblico di divinità accarezzate dall'occhio magico della televisione, una madrina azzeccatissima in Florinda Bolkan, l'esperto e soave cerimoniere (nonché poeta) Luciano Luisi, gli undici numi della cosiddetta piccola — ma potente — giuria capitanati quest'anno da Virgilio Lilli, dietro le quinte la soffice e abile regia di Valeri Manera, organizzatore, propugnatore e difensore del Premio; e poi le intervistine volanti con i finalisti e con qualcuno del pubblico, e poi lo spoglio dei trecento voti dei lettori pure cosiddetti comuni: ecco il rituale non magico, ma vagamente eccitante di ogni gran finale del «Campiello» che puntualmente, con solo lievi varianti, si è ripetuto anche stasera nel cortile di Palazzo Ducale, scenografia ideale per «Un ballo in maschera» diretto da Karajan.

L'albo d'oro del «Campiello» ha così un nuovo nome. La scelta, con o senza sorprese, era nell'ordine delle cose. Ancora una volta letteratura e cultura hanno dato la mano a uno show di eleganza, di mondanità e di ore piccole. Senso unico o «suspense» per arrivare al supervincitore, è sempre di libri che si sta parlando, in tempi in cui la gente compra forse di più ma legge di meno. Insistere su questa strada del mecenatismo e della grossa editoria trionfante porta comunque acqua al mulino della carta stampata e alla circolazione delle idee, che guai se si bloccano.

Ai cinque finalisti sono stati dunque consegnati premi di un milione e mezzo di lire ciascuno, oltre alla tradizionale targa d'oro; a Gianna Manzini, poi, è andato un ulteriore premio di due milioni e mezzo e un'incisione originale ispirata al tema del «Campiello» eseguita questo anno dal pittore bolognese Bruno Saetti.

Dei trecento lettori, hanno inviato la loro scheda di preferenza 292; tre schede sono state annullate, una era bianca. Le preferenze sono così andate: 101 alla Manzini, 58 a Cancogni, 56 a Patti, 48 a Ghiotto, 25 a Raffi.

L. M.

VALERI MANERA: FORMULA VALIDA

Venezia, 4

Con la consegna del super-Campiello 1971, il premio è entrato ufficialmente nel decimo anno di vita. Dal 1963 ad oggi ben 45 opere sono state portate prepotentemente alla ribalta da nove giurie tecniche composte da affermati scrittori e da altrettante giurie popolari che hanno visto avvicendarsi 2700 lettori. Centinaia di libri sono stati letti, esaminati, discussi e votati. Decine di case editrici hanno combattuto per aggiudicarsi il primato. Critici, letterati e giornalisti si sono scontrati per sostenere i loro candidati di turno. E' un bilancio imponente e lusinghiero che inorgoglisce i promotori e sostenitori del premio e in particolare l'avv. Mario Valeri Manera che ne è stato regista e presidente fin dalla fondazione.

Queste considerazioni ci hanno spinto a chiedere proprio all'avv. Valeri Manera se, alla vigilia del compimento del secondo lustro del premio, aveva d'annunciare qualche novità, frutto dell'esperienza o figlia del tempo. «Nessuna novità è in vista — ha dichiarato il presidente del Campiello — perché la formula si è rivelata validissima, perfettamente aderente agli scopi che ci eravamo prefissi. La nostra è stata una scelta politica e tale rimane. Anche le fasi che vanno dalla selezione alla premiazione, pur coprendo un arco di tempo abbastanza lungo, tre-quattro mesi, si sono dimostrate indovinate e per gli interessi degli autori e per la ponderatezza dei giudizi. E' vero — ha aggiunto Valeri Manera — che spesso il nome del vincitore ha confermato i pronostici di corridoio, ma è altrettanto vero che nella rosa finale dei cinque sono sempre giunti concorrenti dello stesso calibro. Voglio dire che mai i giudici popolari, cioè i trecento lettori votanti, si sono trovati di fronte a scelte forzate perché fra i cinque c'era un mostro sacro. Abbiamo avuto vittorie con lo scarto di appena sette voti. Questa è la migliore riprova che l'incertezza non è mai venuta a mancare e qualche volta si è protratta fino allo scrutinio delle ultime schede.

Santi Corvaja

Il «ritratto» è quello di papà Manzini

Una mano delicatamente riguardosa, o uno sguardo di quelli che riescono a penetrare dando l'impressione di lasciar tutto com'era, con il passato incorrotto rispetto alla sensibilità nuova del presente, o ancora gli stilemi brevi e appassionati d'un quadro dalle tinte sfumate e violente, sono caratteristiche tecniche e spirituali che possono persino giustificare la definizione che dette di Gianna Manzini, della Morante e di Tommaso Landolfi, Giuliano Manacorda: scrittori che si porrebbero il fine di esaltare «lo splendore delle immagini e le virtù delle parole». Ma nella Manzini, a onor del vero, se l'apparente conflitto fra realtà e parola, oggettualità e suono, si è sempre risolto in virtù del misurato impiego delle sue straordinarie capacità tecnico-espressive e dell'atteggiamento elegante e preciso di fronte all'oggetto rappresentabile, anche la serietà dell'introspezione psicologica e la sofferenza di quello «scavo» chiariscono a ognuno i suoi limiti e i suoi meriti, il suo costante impegno narrativo (dalle prime esperienze rondiste alle accurate diagnosi dell'«Album di ritratti») e infine la linea di coerenza che lega le sue più importanti prove letterarie, dalla «Sparviera» e da «Un'altra cosa» sino a questo recente «Ritratto in piedi».

«Non batto ciglio. Da punti lontani vi convergeranno segni. Sento che il miracolo si annunzia nella possibilità di far coincidere il mio ritmo, anzi un nuovo, ritrovato ritmo, con uno nascosto, lontano. Si tratta di stabilire un accordo fra due silenzi. Da parte mia, è già un assecondare vicino all'imitazione. Qualcosa di me, che appartiene alla morte, guida uno sguardo che fu il mio, dimenticato nel fondo d'uno specchio, o di una pupilla generosa: la sua. Il quadro è fermo, vuoto, con la cornice additata proprio come dal segno mal distinguibile dell'unghia che riga al margine la pagina, dove potrebbe essere scritta una storia: la sua. Vi comparirà; appare; è apparsa una figura. D'attimo in attimo si precisa, forse effetto di una seconda immagine che la raddoppia; si addensa. Ancora un'altra se ne aggiunge. Ma è così che si esiste. Processione d'immagini logorate si sostengono, s'integrano: raggiungono quel significato che trova il suo luogo in una fisionomia. In meno di un attimo».

Il «ritratto» che la Manzini delinea con amore e sapienza, cautela e timore, è quello del padre, uomo in perenne lotta con la solitudine, capace di slanci perfettamente coerenti alla sua fede anarchica, malinconico, fiero, alfine esiliato, e il cui pensiero — invero conturbante e fascinoso — si elabora in una serie di principi e di speranze traboccanti di umanità: il precetto di non «mai umiliare», il sogno di un mondo «fatto di unici» (il processo educativo è, insomma, esattamente opposto a quello descritto dal Gosse in «Father and Son, A study of two temperaments»).

Il fatto eccezionale di effettuare un così tenero recupero non sta soltanto nella capacità di superare quel punto ove lo zoccolo si rifiuta d'appoggiarsi (il paragone della disposizione umana con il cavallo che non riesce a passare il ponte fiorentino di Santa Trinita è fra i più belli del libro), quanto nella costanza di ricercare in sé: il recupero della personalità paterna come indagine dell'io, come parametro di verifica per la nostra esistenza, dai fallimenti ai successi, come realizzazione non formale di un'ombra indelebile del passato.

Al drammatico rincorrersi dei ricordi di «Ritratto in piedi» e ai momenti soffusi da una serena umiltà pone fine la morte di Giuseppe Manzini.

Il padre non poteva che mancare improvvisamente, di notte, vestito soltanto di quella dignità composta e sicura che l'aveva accompagnato sempre. Esiliato, non aveva voluto «esporre chi gli voleva bene». Poi era stato braccato, come una lepre, per «una lunga discesa in mezzo a un bosco di castagni», per la via maestra, sul ponte, da persone di cui conosceva nome e abitudini. «La morte del giusto» per un padre che diceva della morte come di un «buio che circonda il mondo per rialzarne il colore» e che desiderava sulla tomba «non fiori, bensì piccole ciotole col miglio per gli uccelli».

Roberto Damiani

LIBRI RICEVUTI

Come dipingono, annuario d'arte figurativa a cura di Giovanni Arcidiacono («Il fauno» editore, pagg. 198, lire 2500) — Non si tratta, come forse si potrebbe pensare, di una sorta di panoramica sul lavoro dei pittori italiani qualificati (non facciamo discorsi di tendenza), ma di una esauriente — si fa per dire, visto che i dilettanti allo sbaraglio non mancano, come insegnano le fortune della radiofonica «Corrida» — antologia, che ospita le riproduzioni dei quadri di illustri e mediocri sconosciuti, per i quali la pittura è ancora ferma al postimpressionismo più volgare.

Ci sono, è vero, riproduzioni di Annigoni (un aficionado del «Fauno» che a taluni può anche piacere) e di Simon Benetton, la cui presenza deve decisamente essere un errore, ma questo non basta a riscattare il tono e il significato del volume. Quest'opera ci fa tanto ricordare i dizionari a pagamento, con tanto di curriculum e onorificenze, che fanno la fortuna di pseudo-editori poco scrupolosi. Quelli, per intenderci, che riescono a vivere alle spalle degli ingenui pensionati con l'hobby della pittura.

L'ultimo numero della rivista *Strutture ambientali* è interamente dedicata a una serie di problemi affrontati nel corso della prima Biennale internazionale di Rimini sul tema dell'ambiente umano. Nel fascicolo sono stati riuniti in particolare quei temi che individuavano l'uomo come punto di partenza e di arrivo nel processo di automazione: uomo, macchina, informazione, tempo libero. Nella rivista appaiono, tra l'altro, saggi di Silvio Ceccato, Giulio Carlo Argan, Bruno Zonta, André Riotto, Fausto Ricci e Walter Möller.

La pubblicazione, che fa parte della collana «Tecniche e materiali», è nata in seno al centro internazionale di ricerche sulle strutture ambientali intitolato a Pio Manzù, uno dei migliori designers italiani, morto qualche anno fa. Tale collana si propone, nello spirito della collaborazione interdisciplinare, di fornire alla teoria e alla prassi progettuali materiali di lavoro e tecniche di studio primari.

I finalisti per «Isola d'Elba»

La giuria del premio letterario «Isola d'Elba», presieduta da Valerio Volpini, ha selezionato i lavori ammessi al concorso formando la seguente rosa finale:

1) «Il brusio degli angeli» di P. L. Berger (Il Mulino); 2) «Credere e non credere» di N. Chiaromonte (Bompiani); 3) «Il paese sbagliato» di M. Lodi (Einaudi); 4) «Teologia della speranza» di J. Moltmann.

DILAGA IN TUTTE LE GRANDI CITTA' AMERICANE LA MANIA DELLO SCRIVERE SUI MURI

«Taki» vuole andare sulla Luna per mettervi il primo graffito

E' il «re» dei graffitomani il ragazzo che si firma con il diminutivo del suo nome e il numero di casa
La sua sigla la si ritrova dappertutto persino sulle auto della polizia - Impotenti le autorità

New York, settembre

I graffiti, si sa, sono una maniera espressiva che l'uomo pratica sin dal tempo delle caverne. Una qualsiasi enciclopedia dirà che si tratta di scribacchiature casuali fatte con uno strumento aguzzo o scritte con gesso, carbone, inchiostro, vernice o lapis. Vari in carattere, forma e intento, a volte poetici, umoristici, polemici, osceni, religiosi, minacciosi, i graffiti sono di grande ausilio al filologo per la conoscenza delle lingue e dialetti, all'archeologo per determinare la data di edifici ed eventi e allo studioso di storia per il quadro di vita e pensiero del popolo che illuminano. Nelle enciclopedie è detto anche che i graffiti devono distinguersi dalle iscrizioni, essendo queste fatte con più cura e intento di tramandarle in permanenza ai posteri. Ma su questa precisazione c'è da ridire, perché pur concedendo che gli autori di graffiti oggigiorno probabilmente non agognano alla storia, resta il fatto che si servono per le loro «scribacchiature» di mezzi che in certi casi le rendono indelebili.

A New York i graffiti sono molto in voga, e non solo per l'atmosfera di protesta oggi particolarmente avuta, e Filadelfia afferma addirittura di esserne la capitale mondiale. Ma né l'una, né l'altra città è contenta di ciò. Ne farebbero molto volentieri a meno, perché risparmierebbero un mucchio di soldi. Anche Chicago, che dice di spendere più di mezzo milione di dollari all'anno per liberarsene e spesso non ci riesce. A New York l'anno scorso l'opera di ripulitura è costata 350 mila dollari e, si noti, soltanto per togliere i graffiti nelle stazioni e nei treni della ferrovia metropolitana, che resta la palestra preferita dei graffitomani. Ma così forte spesa non sembra menomamente preoccupare «Taki 183», un giovanotto di Brooklyn non meglio identificato, la cui graffitomania non conosce confini.

«Lavoro e pago le tasse», egli ha detto al giornalista che l'ha intervistato. «Taki 183» è il graffito dominante di questi tempi a New York. Taki è un diminutivo del suo nome greco e 183 il numero di casa. Il giovane ha pure ammesso che questo suo graffito, a stampatello, tanto incisivo da notarsi subito in mezzo agli altri, potrà tornargli molto utile quando verrà chiamato alle armi perché, egli sostiene, «basterà che sveli di essere io il famoso Taki 183 per essere scartato come non psicologicamente idoneo».

«E' il re», dicono di lui i ragazzi del suo rione. Gli danno questo titolo perché «soltanto lui è arrivato dappertutto e così in alto ed è stato il primo ad estendere il campo fino a osare di fare la sua firma su un'auto della polizia». «Taki 183» ammette di non potersi sottrarre allo stimolo. «E' più forte di me», egli dice, riconoscendo altresì di avere preso a modello «Julio 205», di cui però adesso non si sa più niente. Il guaio di Julio 205 è stato che non usava la Magic Marker, il marcatore magico, che è indelebile se applicato sul cemento e altre superfici ruvide, né usava vernici a spruzzo. Un vero superato, questo «Julio 205», tanto che la sua firma è ora praticamente scomparsa.

Nella «subway»

L'avvento del marcatore magico e delle vernici a spruzzo è considerato un disastro dalle autorità preposte alla pulizia e decoro dei treni e stazioni della sotterranea, dei monumenti ed edifici pubblici. La legge è troppo blanda. Se un giovane inferiore ai 16 anni viene beccato a deturpare con scritte un luogo pubblico si prende appena una ramanzina. Tutto qui.

Ora si vorrebbe proibire la vendita al pubblico di vernici a spruzzo, si vorrebbe che i giudici comminassero ai vandali pene più severe. In attesa che ciò possa avverarsi — il che è poco probabile a causa della «feroce opposizione» dell'industria interessata — le città non hanno di meglio che svolgere una propaganda educativa e venire a patti con i graffitomani. E' stato chiesto ai negozianti di non mettere troppo in evidenza i barattoli di vernice. Così facendo, i negozianti oltre a contribuire alla campagna anti-graffiti, avrebbero il beneficio delle ridotte perdite per furto, essendosi rilevato che gli autori di graffiti spesso ricorrono al furto per ottenere il materiale con cui esprimersi.

I graffiti hanno una lunga storia nella «subway», la ferrovia sotterranea di New York. Si può dire che chi non legga o dorma durante il viaggio, occupi il tempo scrivendo qualcosa sui sedili e le pareti dei treni o si diverta a mettere baffi, privare di denti o in qualche modo deturpare le figure o le scritte dei cartelli pubblicitari. Preso particolarmente di bersaglio da questi vandali è oggi un cartello delle sigarette «Cool» (al mentolo). Lo slogan dice: «Take the Cool move» (fai il passo verso il fresco) e qualcuno vi ha aggiunto: «to cancer» (verso il cancro).

Una squadra speciale

Gli studiosi ritengono che gli autori di graffiti siano soprattutto dei ragazzi, specialmente studenti, che vogliono farsi notare e non sempre per fare colpo sulle ragazze, che secondo «Taki 183» generalmente restano indifferenti a scritte come «Eddie e Barbara», «I love Lucy» o «Sono Ramon, il superman». A Filadelfia sono disperati. Le autorità dicono che gli stessi graffiti riappaiono dopo neanche 24 ore che gli edifici sono stati puliti. In quella città hanno istituito una speciale squadra di detective anti-graffito e sono arrivati a proteggere con steccati e barriere varie, monumenti e palazzi.

Ci sono graffiti a sfondo sociale come «Off the pigs» (cacciamo via i porci, intendendo con questi i proprietari di casa e i capitalisti in genere). Religiosi, come «Cristo è morto per i nostri peccati». Politici, come «Liberiamo Angela Davis» e «Basta con la guerra».

«Taki 183» è onnipresente. Lo si trova sui lampioni, nelle cassette della posta, nelle cabine telefoniche, nei gabinetti di decenza, sui cartelloni degli spettacoli di Broadway, accanto ai nomi dei protagonisti. «Taki 183» è un acrobata dei graffiti. «Più in alto mi metto, meno facile è per gli altri alterarmi», egli ha detto. «Taki 183» ha ormai superato la fama di «Kilroy», che fu celebre durante la seconda guerra mondiale per la sua ubiquità. «Ah, potessi andare sulla Luna ed essere il primo a lasciarvi un graffito», ha sospirato «Taki 183».

Mario Albertazzi



(Telefoto UPI al «Piccolo»)

Ci sono anche i campionati europei di «mini-golf»: si sono svolti a Gerlafingen in Svizzera. Si è laureato campione continentale l'elvetico Remy Corneille che vediamo nella foto

GIUNTO ALLA XXIII EDIZIONE IL CONCORSO PIANISTICO DI BOLZANO

SENZA UN VINCITORE IL PREMIO BUSONI

Al secondo posto l'americana Nina Tichmann - Ansie e meriti dei giovani artisti

Bolzano, 4

Un tempo si diceva che per molte decine di giovani l'estate rappresentava una drammatica vigilia. Erano gli aspiranti concertisti che intendevano cimentarsi nei concorsi di esecuzione musicale, tutti, o quasi, accentrati fra settembre e ottobre. Mentre per gli altri era vacanza, queste decine di eletti nelle loro residenze disseminate in tutto il mondo martellavano senza posa la tastiera, tiravano l'arco perfezionando la intonazione, alle prese coi pezzi d'obbligo e con il proprio repertorio, rischiando crampi muscolari e crisi da surmenage.

Un tempo. Al Concorso internazionale pianistico «F. Busoni» di Bolzano, testé conclusosi, il lato più appariscente è stato offerto dalla defezione di pianisti italiani. Quasi settanta gli iscritti provenienti da oltre venti diversi paesi, italiani nessuno. Senza profetizzare una crisi della nostra scuola concertistica, vediamo in questa passeggera flessione l'inevitabile conseguenza del proliferare di concorsi pianistici, troppi e dappertutto, e diamo piuttosto appuntamento ai nostri giovani ad un altro anno; saranno ritemprati e in forma, visto che quest'estate hanno optato per le spiagge, la tintarella e le balere.

Il Concorso Busoni, giunto alla sua ventitreesima edizione, non ne ha comunque sofferto. Come ormai consuetudine, la partecipazione più massiccia fra gli iscritti era quella statunitense (dodici). Otto dalla Germania, sei dal Giappone, cinque dalla Bulgaria, quattro dall'Inghilterra, Cecoslovacchia e Polonia, tre dalla Francia e Belgio, e poi Ungheria, Olanda, Messico, Jugoslavia, Svizzera, Sud Africa, Cuba, Israele, Spagna ecc.

Tralasciando i motivi ambientali ed etnici che pur rivestono importanza e qui giocano a favore di Bolzano, città grande eppure di umane dimensioni, dove il rispetto per il prossimo e l'ordine valgono quanto in altri centri il caos e il rumore, il prestigio del «Busoni» risale, secondo noi, alle origini. A quell'idea cioè di Cesare Nordio, allora direttore del «Monteverdi», di gettare un ponte di fratellanza fra le genti in nome della musica, e in particolare nel nome di Ferruccio Busoni, nato in Toscana da mamma triestina e tedesco d'elezione, scrittore, polemista, compositore ma pianista come pochi, uno dei primi a conquistare le folle di più continenti con un pianoforte a coda.

Furono inizi difficili, anche se oggi si ricordano soprattutto gli entusiasmi, quello della Fiera che si sobbarcò l'onere del primo premio, Arturo Benedetti Michelangeli, allora insegnante al «Monteverdi», che offrì la somma per il secondo classificato, Trieste quella per il terzo, una fabbrica di pianoforti di quassù mise in palio uno strumento. Quel primo premio irripetibile doveva andare a una personalità pianistica di eccezionale rilievo, giovane ma in grado di portar seco l'onorificenza busoniana come un Nobel, un pianista costruito a immagine e somiglianza dell'insigne Ferruccio.

Ovviamente una tale mosca bianca non venne trovata, ma la competizione accese tanti interessi che venne ripetuta l'anno successivo con il patrocinio di enti ufficiali. Appena nel concorso del 1952 la giuria ebbe il coraggio d'indicare il giovane «Busoni» nel simpatico e cordiale Sergio Perticaroli, che venne iscritto per primo nell'albo d'oro e vi rimase unico italiano.

Da allora il Consorso Busoni continua in questa idea del super-dotato, un grosso equivoco secondo noi, poiché in una competizione un primo classificato esiste sempre a prescindere dal livello degli altri concorrenti e delle circostanze, ma un equivoco che è valso al concorso un prestigio immenso in tutto il mondo, corredato com'è da una serie di concerti veramente imponente.

In questi figurano la Scala e il Verdi di Trieste, città il cui ambiente musicale ha sempre seguito con viva curiosità le sorti del «Busoni», consapevole che dopo Cesare Nordio a un altro triestino è toccato l'onore della direzione artistica, Giorgio Cambissa, musicista sensibile e funzionario rigoroso, preciso, limpido, doti grazie alle quali soltanto si può uscire indenni da un compito così delicato.

Per quanto detto sopra, non fa meraviglia che il «Busoni» annoveri nella sua storia più fumate nere che primi premi. Dieci sono i pianisti premiati, ventitré le edizioni del concorso.

E nessuno si è meravigliato che anche quest'anno non sia stato assegnato il primo premio. Fra i giurati anche i nuovi aderiscono a questa ricerca del super-pianista, bersaglio che riesce una volta su tre.

Il maestro Cambissa questo anno era affiancato da Konstantin Ganev (Bulgaria), Garrick Ohlsson (USA), Frantisek Rauch (Cecoslovacchia), Hans Sittner (Austria), Peter Solymos (Ungheria), Hugo Steurer (Germania) e dagli italiani Tito Aprea, Piero Rattalino, Renzo Silvestri e Giorgio Vidusso.

Dei tredici finalisti di questo anno, se si ritiene che in un concorso contino il modo di suonare, il dominio dello strumento e la capacità interpretativa, non v'è dubbio che il premio andava all'israeliano Ilan Rogoff, pianista di razza. Ma, siccome le prove pianistiche vengono scisse, scomposte, sezionate, e corredate da una serie di «se» e «ma», egli è finito al terzo posto ex aequo con la americana Marioara Trifan, interprete dalla sonorità certo non affascinante e pianista adatta più a concorsi che alle platee. Concertista nata, sensibile fino allo spasimo, l'americanina che li ha preceduti entrambi, Nina Tichmann, insignita del secondo premio con relative 450 mila lire. Le due giovani americane, l'israeliano, anch'egli di provenienza pianistica statunitense, hanno figurato nella serata finale con orchestra assieme alla francese Catherine Collard cui è andato il terzo premio.

Claudio Gherbitz

★ GIORNALE DI TRIESTE ★

VARIE INIZIATIVE PUNTUALIZZATE DALLA PROVINCIA

Mare pulito: impegno che non finisce con l'estate

Il problema ha avuto una prima impostazione ora bisogna attuare con decisione i provvedimenti

Non si potrà mai parlare di acqua di mare «pura» finché non si sarà risolto il problema del risanamento della fognatura, fonte principale dell'inquinamento marino. E' la Provincia ad affermarlo e la Giunta comunale da parte sua ha condiviso e fatta propria questa tesi, nominando una speciale commissione di studio per l'accertamento del grado di inquinamento delle acque di scarico e per la loro futura depurazione. Lo si rivela nella relazione dell'assessore provinciale all'igiene e sanità, Bruno Lovero, riguardante l'attività svolta già dall'inizio dell'anno dal laboratorio di igiene e profilassi — sezioni medico-micrografia e chimica, in collaborazione con l'Ufficio igiene e le autorità competenti.

Come si ricorderà, infatti, su richiesta del Ministero della sanità e su particolare interessamento dell'assessore Lovero, veniva condotta un'indagine sul grado di inquinamento del nostro golfo, e dopo i primi rilievi si constatava che l'indice di inquinamento di alcuni specchi d'acqua risultavano essere superiori ai massimi tollerati. Squillava il primo campanello d'allarme, e delle acque marine esaminate alcune venivano dichiarate «pure», altre «di dubbia purezza», altre ancora «inquinate». Comunque l'interpretazione più consona di queste ricerche verrà tratta alla fine del ciclo annuale di osservazione.

Successivamente — ricorda Lovero — si provvedeva a denunciare alle autorità alberghi, fabbriche, ristoranti e stabilimenti balneari dove gli sbocchi a mare di acque di rifiuto non erano convenientemente trattate, e si mettevano in opera nuove condutture e nuove fosse biologiche che non si immettessero in prossimità delle zone di balneazione. Da allora, ogni settimana il laboratorio d'igiene e profilassi esamina 50 campioni di acque marine e 12 di acque cloacali, comunicando i rispettivi risultati al medico provinciale che s'incarica di informare costantemente le autorità provinicali e regionale per poter provvedere in merito.

Si sono controllate le acque superficiali del Lisert, rio Ospo, del Rosandra, Muggia e Duino-Aurisina e gli scarichi della cartiera e delle fabbriche operanti nella zona industriale. Si è inoltre provveduto ad esaminare le acque marine in prossimità delle mitilicolture ed i mitili stessi per salvaguardare la popolazione da possibili intossicazioni. «A distanza di pochi mesi quindi — osserva l'assessore all'igiene e sanità della Provincia — non possiamo certamente dire di aver ripulito il nostro mare; comunque, con tali provvedimenti si sono potuti ottenere risultati favorevoli e si spera di ottenerli ancor più di un prossimo futuro».

Da rilevare, infine, che da circa un anno il laboratorio opera in collaborazione con il macello comunale per esaminare dei preparati istologici di vitello e vitellone, al fine di scoprire eventuali somministrazioni dolose di sostanze estrogene, allo scopo di provocare un rapido e illecito ingrassamento sugli animali. Finora è risultato tutto rispondente. Si è iniziata anche la ricerca dei residui degli antibiotici nel latte alimentare, e ogni giorno i vigili sanitari dell'Ufficio igiene provvedono a prelevare dai ristoranti, negozi alimentari e gelaterie alimenti preparati, ghiaccio, gelato che poi vengono analizzati da vari medici e preparatori. I due laboratori, inoltre, effettuano giornalmente dei prelievi di acqua potabile per contro dell'Acegat, specie in prossimità del Timavo, là dove sorge l'«acquedottoto del Duemila», per l'acquedotto del Carso e per molti privati.

Un lavoro, quindi, estremamente interessante, sia dal punto di vista tecnico che sociale; tuttavia — osserva Lovero — sarà possibile fare ancora di più quando saranno messi a disposizione i mezzi necessari.

Verso la soluzione il caso del ristorante sul lungomare di Barcola

Il complesso problema della «Marinella» — l'esercizio di Barcola chiuso d'autorità ai primi di giugno essendone stato eccepito l'impianto anti-inquinamento e tuttora inattivo per una serie d'irregolarità tecnico-amministrative contestate nella coincidenza — è stato affrontato ieri mattina in Municipio nel corso di una riunione congiunta di ben due commissioni consiliari, presenti dunque gli esponenti di tutti i partiti rappresentati al Consiglio comunale.

Il tema, considerato sotto il profilo dell'interesse pubblico di quello che viene considerato come un impianto turistico, è stato approfonditamente sviscerato nelle sue implicazioni tecnico-giuridiche, connesse con la proposta della Giunta — alla quale le commissioni consultive erano chiamate ad esprimere il proprio parere — di sanare così la questione: l'attuale proprietario, che ha fatto sorgere sul terreno comunale una costruzione non ritenuta corrispondente ai dettami tecnici ed igienico-sanitari, dovrebbe diventare affittuario del Comune, assumendo quest'ultimo la proprietà di quanto è stato costruito sul proprio terreno; pertanto lo stesso Comune si assumerebbe anche le spese per la deviazione della condotta idrica sotterranea (i cui lavori sono peraltro già in atto) in maniera che essa non sottopassi l'esercizio, contro le norme.

Ora, pur non essendo mancate le critiche all'Amministrazione civica per aver essa consentito il protrarsi per un intero decennio di una situazione ritenuta anomala, unanime è stato il parere dalle commissioni in favore di una sollecita soluzione, mancando la quale la riviera di Barcola è già stata privata per un'intera estate di un importante impianto turistico. Solamente sono stati espressi suggerimenti tecnici e giuridici per la migliore definizione della materia (convenzioni e regolamenti che stabiliscano chiaramente i nuovi rapporti fra il Comune e colui che diviene affittuario dell'esercizio, nonché la ripartizione delle spese necessarie all'attuazione di quei lavori che ne consentano la riapertura).

E' stato unanimemente auspicato infine che alla soluzione — cui compete ora alla Giunta di dare esecuzione con apposita delibera — sia data una caratterizzazione di pubblica utilità, difronte alla quale anche l'autorità giudiziaria (inseritasi ultimamente nella già complicata questione) accolga i passi comunali come un intervento di «sanatoria» delle pregresse anomalie.

Chiamate d'imbarco per domani alle ore 10. Turno «generale» contratto nazionale: Un I e un II ufficiale di macchina - patentati.

Trovata una «Molotov» presso la sede del PCI

Una bottiglia incendiaria, la ormai consueta «bomba Molotov», è stata rinvenuta ieri mattina nel cortile dello stabilimento Alberi, confinante con la sede del partito comunista, in via Capitolina, sul colle di Montuzza. Il rinvenimento è stato fatto dal magazziniere Radovano Valdi, di 49 anni, allorché, alle 6.30, ha iniziato il suo turno di lavoro. Egli ha segnalato la scoperta al titolare dello stabilimento, il signor Dario Alberi, il quale ha quindi fatto intervenire la polizia.

L'ordigno, lanciato nella notte dalla strada poteva evidentemente avere come bersaglio l'attigua sede del PCI. Comunque avrebbe potuto farne le spese proprio l'Alberi, che nel cortile ha depositi di vernici e altro materiale infiammabile. Fortunatamente l'esplosione è stata di minima entità (nemmeno è stata avvertita) e non si lamentano danni.

Da parte del P.C.I. — anche con un'interrogazione parlamentare del sen. Sema — l'episodio è stato denunciato quale atto di violenza fascista, violenza che viene lamentata anche per uno scontro fra giovani accaduto la altra sera in viale XX Settembre, dove due giovani comunisti sono stati contrastati, da altri giovani, mentre distribuivano materiale propagandistico.

IN MUNICIPIO DOMANI UN'ALTRA RIUNIONE

Ancora modesti i benefici della carne «agevolata»

Il bestiame importato dalla Jugoslavia rimane acquisito per il mercato triestino. Il problema è quello del suo prezzo

I problemi sollevati dagli abbattitori del macello comunale, che continuano lo sciopero, verranno affrontati nuovamente domani, alle ore 12, nel corso di una riunione in Municipio che sarà presieduta dal Prosindaco prof. Lonza ed alla quale interverranno l'assessore all'Annona, prof. Romano; l'assessore alla Sanità, dott. Blasina; il veterinario capo dott. Visintini, ed altri funzionari. Scopo di tale incontro — che è stato preceduto da un'apposita riunione dell'intera Giunta municipale — è quello di affrontare specificatamente le questioni sindacali sollevate dalla categoria degli abbattitori che per la loro posizione anomala (non sono costituiti in cooperativa ed il loro rapporto di dipendenza dal Comune non è definito) non possono considerare la civica amministrazione — è stato già sottolineato in sede di Giunta — come «controparte» nella controversia.

Sulla base delle prime relazioni, fatte in Giunta dagli assessori Blasina e Romano, nel corso dell'incontro in programma per domattina non verrà affrontato il problema d'interesse più generale sollevato nella occasione dagli abbattitori in sciopero: quello della sollecitata concentrazione al macello civico della macellazione di tutte le carni provenienti dalla Jugoslavia in esenzione doganale per essere immesse esclusivamente sul mercato locale. Da un lato infatti è stato sottolineato che le esigenze igieniche sono comunque pienamente salvaguardate attraverso i controlli sanitari che vengono effettuati anche nei macelli privati; e dall'altro è stato dichiarato, per quanto riguarda l'eventualità di «fughe» oltre i limiti territoriali del nostro Comune delle carni facenti parte del citato «contingente» agevolato, che da una ricognizione delle bollette delle imposte di consumo tale «fenomeno» non dovrebbe sussistere. Resta il fatto che il ribasso medio dei prezzi al minuto resta limitato a 100 lire il chilogrammo, mentre ci si sarebbe potuto attendere un risparmio, per i consumatori locali, di almeno 250-300 lire. Ma questo è un problema che verrà approfondito successivamente, anche sulla base di un'indagine che l'assessore all'Annona va predisponendo, nell'intento di ricercare quella certa «vischiosità» del sistema di vendita che praticamente annulla, nei confronti dei consumatori locali, il vantaggio della carne importata — secondo gli accordi italo-jugoslavi — in esenzione doganale.

E' stata invece aggiornata ai prossimi giorni la riunione tecnica sollecitata dall'assessore ai Servizi industriali per la predisposizione del lancio di una campagna per una radicale e continuativa pulizia della nostra città; la riunione — che non si è potuta tenere per una improvvisa indisposizione dello assessore al Personale — aveva principalmente lo scopo di risolvere il problema dell'organico della Nettezza urbana, che — per il trasferimento di addetti ad altri servizi, per i collocamenti a riposo, per cause di malattia, ecc. — risulta pur sempre inadeguato alle esigenze nonostante che anche ultimamente siano state operate una quarantina di nuove assunzioni.

Stamane manifestazione del MSI per la casa

Avrà luogo oggi, con inizio alle ore 10.30, al cinema Grattacielo, una manifestazione organizzata dall'esecutivo nazionale del MSI sul tema: «Per lo sviluppo urbanistico di Trieste: Sì alla casa in proprietà di tutti i cittadini, no alla riforma marxista che nega la proprietà della casa ai lavoratori».

Maree — OGGI: alta alle 10.40 con cm 56 sopra il l.m. e alle 22.40 con cm 47 sopra il l.m..

«UN' IDEA PER TRIESTE»: COSE PIU' URGENTI DA FARE

Ospedali e traffico l'assillo dei cittadini

Fra gli interventi maggiormente sollecitati sono in primo piano anche la nettezza urbana e la lotta contro gli inquinamenti

Sono stati resi noti dalla Federazione provinciale repubblicana i risultati definitivi di una consultazione popolare sui problemi cittadini denominata «Una idea per Trieste».

Come si ricorderà, nel giugno scorso il PRI aveva inviato a 45.000 famiglie di Trieste un questionario contenente tredici domande che abbracciavano praticamente i problemi di ogni settore della vita cittadina; l'interpellato era invitato a rispondere indicando tra di essi i quattro che riteneva prioritari o a indicare altri argomenti, secondo lui preminenti, sia generali, che di zona o quartiere, dando nel contempo dei suggerimenti per una pratica soluzione.

Si intendeva così raggiungere un doppio obiettivo. Da un lato, in una situazione di estrema difficoltà per le finanze del Comune, quando cioè occorre una rigida selezione della spesa, definire con precisione quali sono i settori in cui si rendono più urgenti e necessari nuovi investimenti, evitando di disperdere le esauste risorse comunali in mille rivoli inutili; dall'altro, al di là delle vaghe affermazioni di principio, realizzare un effettivo esempio di democrazia di partecipazione.

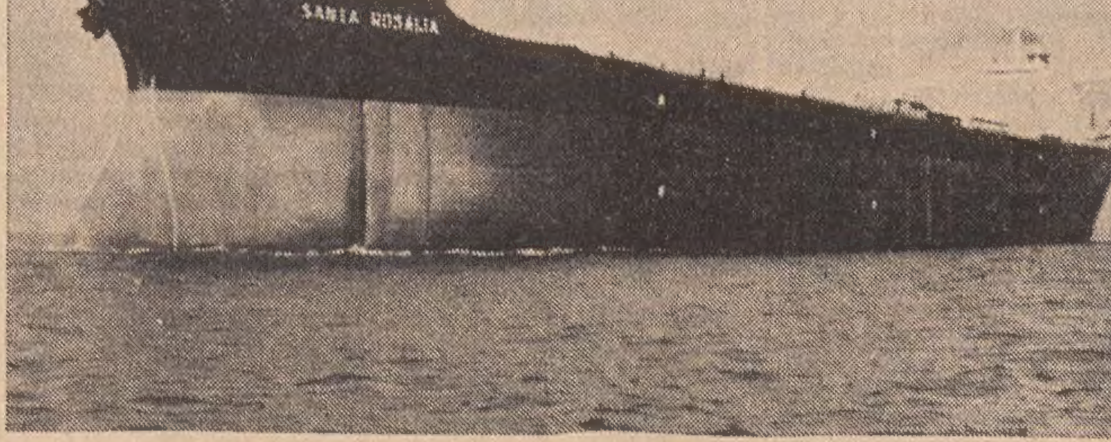
Delle 3978 risposte pervenute (pari a quasi il 9 per cento delle lettere inviate) oltre il 50 per cento sono state sottoscritte da cittadini (numerosissime le donne) che esprimono pure il desiderio di essere maggiormente e costantemente informati sull'attività pubblica e sui risultati dell'inchiesta stessa. E' questo un dato di fatto incontestabile che stata la convinzione diffusa che l'italiano medio non sia interessato alla politica e una prova che se le forze politiche sanno aprirsi alle istanze provenienti dai cittadini e sanno offrire loro delle reali occasioni di partecipazione, questo stato di apparente apatia e disinteresse si supera, contribuendo validamente al consolidamento delle istituzioni democratiche.

Dei tredici problemi citati nella scheda il primo posto, con oltre il 65 per cento delle risposte, viene occupato dall'inadeguatezza dell'assistenza ospedaliera; segue con il 51 per cento il difficile traffico cittadino; al terzo posto con il 48 per cento l'insufficiente assistenza agli anziani e alle persone bisognose e al quarto posto con il 44 per cento il problema dell'inquinamento atmosferico e marino; seguono ancora la necessità di proteggere il Carso (39 per cento) e l'insufficienza di alloggi popolari (36 per cento). Meno urgenti, naturalmente in rapporto agli altri, seguono i problemi della edilizia scolastica (24 per cento), delle attrezzature sportive (22 per cento), dell'illuminazione pubblica (18 per cento), delle attrezzature turistiche e balneari (15 per cento), delle scuole materne (12 per cento), degli asili nido (10 per cento) e dei trasporti pubblici (9 per cento).

Nelle «righe bianche» del questionario vengono aggiunti in gran parte problemi che interessano la migliore convivenza tra i cittadini e l'ordine pubblico in genere. Tra questi si nota un «vero furore» per la scarsa pulizia della città, specialmente per le zone meno centrali; violentissime pure le proteste nei confronti dei «fracassoni» e vibrata la richiesta di eliminare lap rostituzione dal centro cittadino. Numerosi ancora i cittadini che sollecitano l'ampliamento del cimitero e richiedono di poter acquistare dopo anni di vana attesa, una tomba di famiglia.

Pronta la scuola di via San Pasquale

La nuova scuola elementare di via San Pasquale è in grado di poter funzionare regolarmente entro i primi giorni di ottobre. Ne dà comunicazione la presidenza della consulta di San Luigi-Rozzol, che in proposito ha ricevuto dai competenti organi comunali una formale assicurazione circa la prossima apertura della scuola. Così gli alunni del rione potranno frequentarla già a partire dal prossimo anno scolastico. A un periodo successivo è stata invece rinviata la sistemazione esterna dell'edificio, essendo stata appena bandita la relativa gara d'appalto.



La poderosa mole della turbocisterna «Santa Rosalia», che ha lasciato ieri mattina il cantiere di Monfalcone per il carenaggio che effettuerà a Lisbona e per prove nell'Oceano Atlantico («Giornalfoto»)

SOSTENUTA DALL'ERSA L'INIZIATIVA

PUNTA SUI FIORI IL RILANCIO AGRICOLO

Entro il mese saranno varati i progetti per ventimila metri quadrati di serre

Per iniziativa comune dello ERSA (Ente regionale per lo sviluppo dell'agricoltura nel Friuli-Venezia Giulia), dell'Ispettorato provinciale dell'agricoltura e della Cooperativa ortofrutticola «di Trieste», ha avuto luogo a Prosecco un incontro che è servito ad illustrare la possibilità di sviluppo di tale specifico settore, che nella nostra provincia è in continua fase evolutiva. Tale incremento trova impulso anche nella possibilità di beneficiare, da parte dei floricoltori, dei finanziamenti previsti dalla normativa statale e comunitaria.

Gli intervenuti, dopo un approfondito dibattito, hanno dato mandato all'ERSA, in collaborazione con l'Ispettorato provinciale dell'agricoltura e gli altri organismi agricoli locali, di predisporre un progetto per la costruzione di serre interessanti una superficie di circa 20.000 mq. Il progetto dovrà essere presentato entro il 30 settembre all'approvazione dei competenti organismi per l'ottenimento dei finanziamenti.

La realizzazione dell'iniziativa darà un notevole impulso al settore e apporterà notevoli benefici ai floricoltori della provincia. I floricoltori interessati che fino ad oggi non hanno dato la loro adesione all'iniziativa, potranno ugualmente presentare all'Ispettorato dell'agricoltura (via Ghega 6) domanda per la costruzione di serre.

Scatenati due giovani con un vecchio malfermo

Davanti al palazzo del Lloyd, in via Mercato Vecchio, due giovani, che vestivano una maglia a righe bianche e rosse, hanno percosso brutalmente ieri un uomo che male si reggeva in piedi, sia a causa dell'età, sia, forse, a causa dei bicchieri di vino che aveva trangugiato. La scena era disgustosa e a farla cessare è intervenuto un funzionario del Lloyd, che stava uscendo dal palazzo. Egli si è precipitato verso i due giovani per strappare loro dalle mani il povero vecchio; è riuscito in tale intento ed i due, mollata la preda, sono scappati in sella ad un ciclomotore, invano inseguiti dal funzionario del Lloyd, il quale si è subito diretto in Questura a denunciare il fatto.

Nel frattempo il vecchio, con andatura traballante, ha raggiunto la vicina farmacia di via dell'Orologio 6, dove il dott. Feretti gli ha medicato le ferite al naso che aveva riportato durante l'aggressione.

CALENDARIETTO

Oggi: S. Lorenzo — Il sole sorge alle 6.30 e tramonta alle 19.37. La luna nasce alle 19.33 e cala alle 6.41.

Ieri: temperatura massima 27,1, minima 17,8; pressione mb. 1020,6 stazionaria; umidità 36 per cento; vento kmh 8 da Est; cielo sereno; mare quasi calmo con temperatura di 23,3 gradi.

Farmacie in servizio diurno ininterrotto (dalle 8.30 alle 19.30): A. Barbo, piazza Garibaldi 4, tel. 90015; Di Gretta, via Bonomea 93, tel. 410515; Godina all'Igea, via Ginnastica 6, tel. 95152; S. Luigi, via Felluga 46 (S. Luigi), tel. 93395; All'Alabarda, via dell'Istria 7, tel. 95914; Al Galeno, via S. Cilino 36 (S. Giovanni), tel. 96252; de Leitemburg, piazza S. Giovanni 5, tel. 36924; Mizzan, piazza Venezia 2, tel. 24905.

Farmacie in servizio notturno (dalle 19.30 alle 8.30): All'Alabarda, via dell'Istria 7, tel. 95914; Al Galeno, via S. Cilino 36 (S. Giovanni), tel. 96252; de Leitemburg, piazza S. Giovanni 5, tel. 36924; Mizzan, piazza Venezia 2, tel. 24905.

Servizio medico comunale: per chiamate nei giorni festivi o in caso di irreperibilità di altri sanitari telefonare al 90235.

Servizio medico INAM (festivo): dalle 8 alle 22, telefono 744591. Chiamate notturne: telefono 37265.

MOLO SETTIMO E GALLERIA FERROVIARIA

Visita del Sottosegretario alle nuove opere portuali

Maggiori costi per il bacino di carenaggio

In occasione della sua venuta a Trieste per la cerimonia di chiusura del corso internazionale di trasporti nell'ambito dell'integrazione europea, il Sottosegretario ai trasporti on. Vincelli ha voluto visitare gli impianti portuali, facendosi accompagnare dal Prefetto Molinari e dal presidente dell'Ente porto, dott. Franzil.

L'on. Vincelli si è recato al Portonuovo, dove si è particolarmente interessato alle opere che si stanno eseguendo al molo VII. Ricevuti dall'ing. Mino, i visitatori hanno potuto constatare la prosecuzione dei lavori relativi ai raccordi ferroviario e stradale che congiungeranno la piattaforma del gigantesco pontile con l'entrata della galleria di circonvallazione delle ferrovie e con la rete autostradale.

Il Sottosegretario ha avuto modo di rendersi conto della estrema urgenza con cui i lavori della galleria ferroviaria di circonvallazione dovrebbero venire portati a termine non solo per liberare il traffico urbano dalla servitù della linea delle rive, ma anche per poter utilizzare in pieno le grandi possibilità di sviluppo che il molo VII rappresenta per il transito delle merci attraverso il nostro porto.

Intanto un'altra novità piuttosto negativa, viene a intralciare il regolare proseguimento delle opere per la costruzione del bacino di carenaggio: a quanto infatti, è dato di conoscere, il programma dei lavori dovrà essere modificato in corso d'opera, con la necessità di affrontare una maggiore spesa di ben 2 miliardi di lire. In altri termini, la palancolata metallica che cinge tutt'attorno l'area interessata al bacino (quasi una specie di fortino nel vecchio Far West) dà indubbi segni di cedimento a causa del fondo che non oppone la necessaria resistenza. Ecco, allora, che si dovrebbe disporre di pesanti cassoni di cemento armato incatenati, in modo da offrire la massima sicurezza: e l'impresa ha già iniziato la costruzione di tali cassoni, utilizzando l'area del molo VII, prima ancora — al fine di guadagnare tempo, tanto prezioso — di venire in possesso dell'approvazione della variante stessa, che dovrà essere richiesta dal consiglio d'amministrazione del Consorzio bacino al Consiglio superiore ai lavori pubblici.

Ed ottenuto quel «placet», si dovrà poi provvedere al reperimento del maggiore finanziamento ora occorrente.

Colto da una crisi di rabbia l'elettricista Rinaldo Baissero, di 43 anni, al culmine di un litigio familiare, ha mandato in frantumi con un pugno il vetro della porta d'ingresso. L'uomo, che si è ferito alla mano destra, è stato medicato allo ospedale, dove il medico di turno gli ha riscontrato una ferita ed escoriazioni multiple alla mano destra. Guarirà in cinque giorni.

ESTRAZIONI DEL LOTTO

BARI	14	70	74	50	90
CAGLIARI	46	59	17	5	70
FIRENZE	42	53	87	69	77
GENOVA	84	51	86	66	6
MILANO	23	89	6	68	40
NAPOLI	68	17	83	19	24
PALERMO	36	27	61	38	16
ROMA	66	57	35	36	39
TORINO	59	47	11	2	85
VENEZIA	11	37	65	82	34

COLONNA ENALOTTO

1 x x, 2 1 2, x 2 x, 1 1 x.

Ai quattro giocatori che hanno totalizzato 12 punti, premio di 7 milioni 591 mila lire ciascuno. Le schede risultano giocate a Napoli, Salerno, Milano e Brescia. Ai 117 vincitori con 11 punti spettano 194.600 lire ciascuno; ai 1107 vincitori con 10 punti spettano 20.500 lire.

Nella zona del Veneto orientale sono stati realizzati 7 undici e 83 dieci. A Gorizia si sono registrati un undici e 3 dieci, a Trieste 13 dieci, a Udine un undici e 15 dieci, a Pordenone 4 dieci. L'undici di Gorizia è anonimo, su scheda giocata al bar alla Stazione di via Friuli a Cormons. L'undici di Udine è pure anonimo, su scheda giocata al Banco Lotto di via Marcuzzi a Cervignano.

VASTO INCENDIO SUL MONTE GRISA

Dilaga il fuoco sul Carso asciutto

Movimentata e laboriosa giornata per i vigili del fuoco che sono intervenuti ieri in vari posti sul Carso per eliminare pericolosi fuochi di sterpaglia. Il più vasto, quello che ha richiesto maggiore impegno è scoppiato all'una e mezzo nei pressi di Monte Grisa. Le fiamme, alimentate dal vento, si sono allargate come una macchia d'olio, lambendo tutto il costone fino alla strada napoleonica. I vigili del fuoco della caserma centrale e quelli del distaccamento del Porto Vecchio, hanno lottato duramente contro il fuoco che si è esteso su una superficie di 15 mila metri quadrati prima di lasciarsi domare. I vigili del fuoco, esausti, sono potuti rientrare in caserma appena verso le 19, dopo quasi sei ore di duro lavoro.

Altro incendio di sterpaglia nei pressi del Museo di Henriquez e un terzo vicino al distributore della «Esso» sulla camionabile «202». Altri piccoli fuochi sono inoltre scoppiati nel circondario e subito domati.

Ragazzo gira di notte col «motorino» rubato

All'una di notte un vigile urbano ha scorto un ragazzo alla guida di un ciclomotore. L'ora insolita, la giovane età del conducente e l'andatura non troppo sicura della motoretta hanno messo in allarme la guardia, che ha bloccato il veicolo. Il ragazzo non aveva documenti né personali, né del ciclomotore. Ha detto di avere 16 anni e di avere avuto in prestito il veicolo da un parente, per fare un giretto.

Il vigile urbano ha voluto vederci chiaro ed ha chiesto lo intervento dell'autoradio. Accompagnato al comando, dopo molte tergiversazioni il ragazzo ha finito con il dire la verità: aveva rubato il ciclomotore alla Rotonda del Boschetto. Questa sua ammissione gli è valsa una denuncia a piede libero per furto aggravato. Ultimati i verbali di rito, il ragazzo è stato affidato agli agenti della Mobile, i quali hanno completato l'inchiesta.

La signora Alice Occoni, abitante in via della Guardia 14, è stata derubata del portamonete mentre si trovava su un bus della linea «9», nel tratto che va da piazza Goldoni a via Battisti. Prega che le vengano restituiti almeno i documenti e le fotografie dei bambini. Il portafogli conteneva 20.000 lire in contanti.

UNA ATTIVITÀ COMPRESA NELLA NUOVA «STRATEGIA DELLE MISSIONI»

LAICI TRIESTINI A FIANCO DEI SACERDOTI NEL KENYA

Martedì Luisella Vivan partirà per Nguvio dove fra un mese sarà raggiunta dai giovani coniugi Mariuccia e Donato Cordi

Nuovo impulso per la missione «triestina» di Nguvio, nel Kenya, con l'arrivo di tre collaboratori laici. Fra due giorni, infatti, partirà per il Kenya Luisella Vivan, di 27 anni; il mese prossimo la seguiranno due coniugi, Mariuccia e Donato Cordi, rispettivamente di 24 e 25 anni, che come lei hanno fatto, qualche mese fa, una scelta destinata a dare una svolta decisiva alla loro vita: la missione.

I tre sacerdoti triestini che da qualche mese si trovano a Nguvio hanno ormai completato il primo periodo di ambientamento, hanno preso contatto con la popolazione della zona, cercando soprattutto di superare il difficile diaframma costituito dalla lingua, e cioè i vari dialetti kikuyu, la cui conoscenza è indispensabile per chi vuole veramente avvicinarsi a quelle popolazioni. Ora comincia il lavoro vero e proprio di missione, quello pastorale, affidato a don Giuseppe Passante, don Mario Alberti e don Piero Primieri, e quello «temporale», di cui si occuperanno i tre laici. Luisella Vivan avrebbe preferito che la sua decisione, il suo viaggio, la sua dedizione a una gente che non conosce fossero rimasti un segreto, da dividere solo fra lei e gli amici più intimi. Ma poi ha convenuto che la missione di Nguvio non è una cosa personale, è ormai una cosa triestina, di tutta Trieste, che ha mostrato di seguire questa prima esperienza missionaria della diocesi con simpatia e rispetto. E con l'aiuto di don Mario Del Ben, che «tiene i contatti» con Nguvio, è possibile tratteggiare a grandi linee il significato profondo della presenza di tre laici triestini nel Kenya.

Il loro lavoro, a fianco dei tre sacerdoti, fa parte di una nuova «strategia missionaria», che si discosta alquanto da quella del passato. Si vuol cercare, insomma, di dare alla missione un volto e una funzione nuovi, evitando — come sottolinea don Mario — «taluni errori del passato». Per andare in missione non bastano buona volontà e spirito di dedizione. E' necessario prepararsi, e seriamente. Luisella Vivan, che è infermiera diplomata, è stata otto mesi a Lione, in un istituto dell'Associazione tecnici volontari cristiani, a studiare, lavorare e assuefarsi alla vita comunitaria, e a far proprie le esperienze dei laici che in missione sono già stati a lungo. Mariuccia e Donato Cordi stanno completando, in un istituto di Trento, la loro preparazione; la signora Cordi avrà compiti di insegnante, il marito di istruttore tecnico.

Nei programmi della missione triestina, dopo lo studio dell'ambiente (usi, costumi, credenze, attese della zona) c'è la costruzione di un dispensario medico e di un tipo particolare di scuola. Ma quello che si vuole è che non siano i missionari o i laici a fare scuola e dispensario: si vuole creare nella popolazione la coscienza della necessità di certe strutture, in modo che la missione sorga nella sua completezza per volontà e con l'apporto determinante — anche in termini di lavoro — dei kikuyu. La nuova «strategia missionaria» parte infatti dalla necessità di far superare alle popolazioni africane l'atavico complesso di inferiorità che sentono nei confronti degli europei, dando loro al tempo stesso positive spinte, un convincimento nelle proprie autonome capacità di risolvere i problemi di fondo della società nuova che vanno costruendo, senza attendere che — come nel passato — siano gli europei a far tutto, e a donarlo loro. Si vuole, dunque, che la missione triestina sia una «conquista» della gente del Kenya.

Luisella Vivan prenderà l'aereo per il Kenya martedì; poi arriveranno gli altri due triestini (nella famiglia Cordi c'è già un prete missionario, nell'America latina). «Formeremo una comunità laggiù — dice Luisella —, una comunità che non imponga ai kikuyu il modello della civiltà europea, ma che cresca nel rispetto rigoroso della cultura e della civiltà di quella gente, che ha valori entusiasmanti, da non comprimere, ma anzi liberare. Trieste potrà essere orgogliosa se con il suo aiuto a Nguvio gli africani impareranno a essere pienamente sé stessi».


La triestina Luisella Vivan (al centro, in piedi, di profilo) assieme al gruppo con il quale si è preparata a Lione. Anche gli altri giovani stanno ora per partire per le varie missioni d'Africa

Luisella Vivan, che è in possesso di un diploma di infermiera e di assistente sanitaria, spera che qualche altra triestina vorrà affiancarla nella sua lodevole opera in terra d'Africa. Il primo mese — dei due anni minimi previsti di soggiorno nel Kenya — Luisella lo trascorrerà nell'ospedale di Nyeri, tenuto dal Centro universitario assistenza medica di Padova, diretto dal dott. Giuseppe Ponte, di Monfalcone.

Convegno della C.C.d.L. a Laggio di Cadore

La Camera confederale del Lavoro-UIL comunica che, domani lunedì, ha inizio a Laggio di Cadore il Convegno di studio promosso dall'ENFAP (Ente nazionale formazione e addestramento professionale) e organizzato dalla CCdL-UIL di Trieste e provincia. Il convegno vedrà impegnati dal 6 al 13 settembre 60 partecipanti tra attivisti di base, funzionari e dirigenti sindacali a tutti i livelli e delle varie categorie. Presiederà i lavori il segretario generale della CCdL-UIL dott. Carlo Fabricci, che svolgerà pure la relazione introduttiva sul tema del convegno: «La collocazione nazionale e internazionale del Sindacato». Da questo tema discendono le relazioni che saranno svolte dai dirigenti nazionali della UIL: Aride Rossi, Luigi Della Croce, Gildi Muci ed altri. E' pure prevista la presenza del segretario generale della UIL, Raffaele Vanni.

La CCdL-UIL si dice certa di un convegno di grande interesse e attualità essendo insito nel tema centrale e nelle relazioni che ad esso si accompagnano il riferimento e quindi la discussione del problema relativo all'unità sindacale. Problema che si colloca nella ben nota linea confederale UIL e nella quale la CCdL-UIL di Trieste e le categorie ad essa aderenti si riconoscono in pieno.

LE ORE DELLA CITTA'

Operazione Mato Grosso

Il campo di lavoro organizzato dall'Operazione Mato Grosso a Trieste è riuscito bene: la vendita del materiale raccolto prevede un ricavato di circa 3 milioni. La fatica del numeroso gruppo di giovani provenienti da molte parti d'Italia è stata compensata grazie all'aiuto prestato dalla popolazione; particolarmente il gruppo ringrazia le autorità, l'Ente Porto, la Prefettura e l'Arsenale per i mezzi di trasporto forniti; e tutti gli enti pubblici e privati che hanno contribuito in qualche modo alla riuscita del «campo»

Notizie dalle colonie

La Gioventù Italiana, ufficio provinciale di Trieste, informa che i bambini ospitati al 2.o turno della colonia di Banne arriveranno a Trieste (via Giustiniano, davanti al Liceo Dante) martedì alle ore 17.

Granatieri a Napoli

La sezione «C. Stuparich» dei granatieri, per favorire la raccolta delle adesioni all'adunata nazionale che si svolgerà a Napoli dal 17 al 19 settembre, terrà aperta la propria sede alla Casa del Combattente, da domani al giorno 10, dalle ore 10.30 alle 12 e dalle 19 alle 20.

«Noi profughi»

Il comitato provinciale di Trieste dell'Associazione nazionale Venezia Giulia e Dalmazia ha curato la pubblicazione di un numero unico intitolato «Noi profughi», di cui sono state stampate 15 mila copie. Lo scopo è quello indicato nella presentazione: dopo poco più di un anno dalla ricostituzione del comitato stesso si è voluto offrire ai soci (e alle autorità) questo bollettino, che reca alcuni indispensabili chiarimenti sulla situazione attuale organizzativa; soprattutto, però, riassume i problemi che nel momento attuale maggiormente interessano i profughi giuliano-dalmati.

Tendaggi... FRONDA

Sempre aggiornati. Sempre a prezzi vantaggiosi da *Fronda*, via Roma 9.

Atto esemplare

Viene segnalato, e siamo lieti di farlo a nostra volta, l'esemplare atto di onestà compiuto da un ragazzo — Piero Marascalchi, di 9 anni, abitante in via Giulia 5 — il quale ha rinvenuto al Giardino pubblico un notevole importo di denaro (45 mila lire) e lo ha subito portato ai Vigili urbani per la restituzione della somma alla persona, ancora sconosciuta, che l'ha smarrita.

Preparazione al parto

La direzione della Scuola di Ostetricia rende noto che i corsi del Centro di profilassi psico-fisica al parto riprendono regolarmente con giovedì 9 settembre. Pertanto le interessate potranno rivolgersi in tale giorno, per informazioni, all'Ospedale Maggiore, entrata principale, dalle ore 8.30 alle 9.30.

Sposi!

Scegliete l'arredamento per il vostro bagno fra i bellissimi modelli che la *«Brema Arredamenti»* presenta nel suo negozio di via Mazzini 16. I prezzi sono veramente ottimi. Approfittatene. La *Brema*, inoltre, si ricorderà di voi nel giorno del vostro matrimonio.

Rosjo Cohen calzature

Galleria Tergesteo, comunica alla gentile clientela che domani 6 settembre inizia la vendita dei nuovi articoli dell'autunno-inverno 1971-72.

International High sport

Trieste, via Coroneo, 15 tel. 31740 comunica agli interessati che domani 6 settembre inizieranno le iscrizioni alle varie discipline sportive maschili-femminili. Orario 10-12, 13-16.

Cucine componibili BAA

Prezzi convenientissimi. Via Tiziano Vecellio, 14 - Tel. 93-402.

Calzoleria Principe

Corso Italia, 19. Comunica alla sua affezionata clientela che continua soltanto per pochi giorni la eccezionale vendita di saldi per fine stagione.

Pellegrinaggio a Gardone

La sezione di Fiume della Lega Nazionale organizza per i giorni 11 e 12 settembre l'annuale pellegrinaggio al Vittoriale degli Italiani, nell'anniversario della Redenzione dell'Olocausta. E' prevista una sosta a Ronchi dei Legionari per la deposizione di una corona d'alloro sulla lapide che ricorda l'impresa, quindi il giorno successivo la partecipazione alle cerimonie indette dalla Legione del Vittoriale e la visita del Vittoriale degli Italiani. Nell'itinerario gli organizzatori hanno voluto includere anche la visita alla «Piccola Caprera» sistemata nelle vicinanze di Peschiera. Per informazioni ed iscrizioni rivolgersi alla segreteria della sezione di Fiume della Lega Nazionale, in via P. Reti 4 (tel. 37196).

Avete problemi di linea??

La *Palestra della Salute* è a vostra disposizione per ogni problema inerente al vostro fisico. Specifiche terapie indicate dal nostro endocrinologo e appropriati trattamenti ginnici vi daranno risultati sicuri con economia di tempo, fatica e denaro. Corsi di yoga, ginnastica per bambini, sauna finlandese, massaggi. Informazioni e iscrizioni dalle 17 alle 20, Largo Papa Giovanni 6.

Porte a soffietto...

Malossi, via Nordio 9, tel. 763475.

Tende alla veneziana...

Malossi, via Nordio 9, tel. 763475.

Tende in ciniglia...

Malossi, via Nordio 9, tel. 763475.

Rivestimenti in legno

per pareti e controsoffittature. *Malossi*, via Nordio 9. tel. 763475.

Avvolgibili in plastica...

Malossi, via Nordio 9, tel. 763475.

Tappeti persiani e cinesi...

in una scelta veramente vastissima; tappeti cinesi a prezzi convenientissimi: approfittatene! *Casa d'Arte Orientale*, via Palestrina 8, galleria.

Nozze Clemente - Proietti

Ieri a Roma l'Arcivescovo mons. Santin ha benedetto le nozze di Gianna Clemente, figlia del segretario generale dell'Opera profughi e presidente del Consiglio di amministrazione dell'Associazione triestini e goriziani in Roma, con l'ing. Sandro Proietti. Testimoni per la sposa: il vice presidente dell'O.A.P.G.D.R. ambasciatore Cassinis e vice presidente dell'A.W.R. barone Niels Sachs di Gries; per lo sposo i colleghi della Esso arch. Bianchi e l'ing. Tripiciano.

Nozze

Ieri, nella Cattedrale di San Giusto, si sono uniti in matrimonio la dott. Marisa Scamperle e il dott. Renzo Pecorari, figlio dell'on. dott. Fausto. Testimoni per la sposa erano il dott. Luigi Guarini e il prof. dott. Lucio Ercolessi; per lo sposo, il dott. Augusto Grube e l'avv. Arduino Nardini. Agli sposi auguri e felicitazioni.

Telefono amico

è un esperienza fatta da giovani. Vuoi viverla anche tu? Telefono Amico 766666 766667.

Italplast porte!

A soffietto, in plastica essenze legno, tessuti, tende veneziane, battiscopa. Forniture in posa. Piazza Ospedale 6 - 7, tel. 95919.

Italplast tappeti!

Vasto assortimento in stile e moderni, corsie tinta unita e disegni. P. Ospedale 6 - 7, tel. 95919.

Italplast pulitura!

Moquette e pavimenti vinilici, con macchine modernissime, lavoro garantito, preventivi gratuiti. Piazza Ospedale 6 - 7, tel. 95919.

Italplast pavimenti!

In quadrotti, teli, plastica con feltro Aguguati, fornitura in posa garantita! P. Ospedale 6 - 7, tel. 95919.

Italplast moquette!

Fornitura e posa in un giorno!! Assortimento a magazzino in altezza fino a 4 metri! P. Ospedale 6 - 7, tel. 95919.

Signore e signorine

L'autunno si avvicina! e con esso le nebbie e le piogge. Oggi una signora moderna deve possedere un impermeabile di linea e di classe. BELTRAME Vi offre un assortimento vastissimo di impermeabili dai modelli francesi più estrosi al classico elegante che veste ormai tutte le taglie. ProvvedeteVi in tempo di questo capo di vestiario che completa elegantemente e praticissimamente il Vostro guardaroba e visitate il Reparto Impermeabili Signora BELTRAME.

Pellicceria in anteprima

Per acquistare bene una pelliccia a prezzo conveniente, non attendete novembre o dicembre; approfittate subito delle occasioni offerte da *Beltrame* in questo momento di anteprima di stagione. Pellicceria di fiducia, Pellicceria Beltrame.

Cercansi posatori

specializzati in moquette e pavimenti resilienti. Telefonare 38762.

Ballarin cucine cucine cucine

ri gioielli Via Fonderia, 3

Da Presel

troverete esposti tutti i nuovi arrivi dai bellissimi articoli in peltro, porcellane Capodimonte ed inglesi al vasto assortimento di lampadari per ogni genere di arredamento. Visitateci!!! Via " Francesco 6.

Mobili Ballarin in Viale

al n. 53. Le cucine più belle!!!

Polieri moquette «Subito»

Abbiamo creato a Trieste un negozio di moquette a livello *europeo!* Nei moltissimi tipi e colori pronti, potrete scegliere la «Vostra» moquette e... averla in casa dopo qualche ora. Posa in opera immediata. Laboratorio Artigiano, via del Bonomo 5, tel. 744832.

VENDITE GIUDIZIARIE
fallimentari ereditarie volontarie

Negozio alimentari

arredamento moderno, modesto affitto, lire 1.000.000.

Via Vittorino da Feltre 2

Martedì ore 16 asta arredamento barbiere, mobili abitazione. Giornalmente senza aste mobili nuovi abitazione, ufficio, articoli arredamento.

Via Ananian 2

Venerdì, sabato asta ore 16.

Fiat 124 Coupè sport

anno 1967 lire 600.000, FIAT 600, 1100, 1500.

Fallimento fotottico

occhiali, accessori foto.

30 Lotti confezioni

stoffa, maglierie.

Piazza Goldoni 1

Giornalmente senza aste mobili nuovi abitazione, articoli arredamento, orologeria, oreficeria, regalo.

Bollettino settimanale

gratuito.

MOVIMENTO NAVI

ARRIVI: mc. «Ghiona» (liber.); mn. «Dajti» (alban.); mc. «Olimpic Gulf» (liber.); mc. «Esso Napoli» (naz.); mc. «Francesca Montanari» (naz.); mn. «A. Mantegna» (naz.); mn. «Matj» (alb.); mn. «Rinija» (alb.); mn. «Sklerion» (ell.).

PARTENZE: mc. «Lakmos» (liber.); mc. «Bruna Montanari» (naz.); mn «Andrea Mantegna» (naz.).

Pellegrinaggio a Fatima

Sono ancora disponibili alcuni posti per il pellegrinaggio aereo a Fatima dal 20 al 22 settembre organizzato dalla parrocchia di S. Vincenzo de' Paoli. Quota L. 62.000 (stanze con doccia).

Iscrizioni presso l'Ufficio Parrocchiale di Via Ananian 3, tel. 94870, orario 9.30-11.30.

LONDRA
2-6 OTTOBRE
PATERNITI VIAGGI
Corso Cavour n. 7/1

SEGNALAZIONI

I fili dell'ACEGAT

«Care "Segnalazioni", tornata a casa, dopo un soggiorno all'ospedale, mi sono accorta che nell'esiguo spazio tra la finestra del soggiorno e il poggiolo della mia abitazione di via Piccardi 28, erano stati posti dei grossi ganci a cui, un paio di giorni dopo, sono stati attaccati dei tiranti di sostegno per fili elettrici.

«Io non sono stata nè avvertita nè interpellata in alcun modo, neppure con una telefonata; la nostra amministrazione, Consorzio delle Cooperative edificatrici, mi ha informato che l'Acegat aveva scritto alla stessa per chiedere il nulla osta, con una lettera spedita dopo che i lavori erano stati già eseguiti.

«Ora, io sono la prima a comprendere che l'interesse comune è superiore a quello del singolo cittadino, però si può sempre trovare la via di mezzo, che accontenti la comunità senza danneggiare il singolo. I cavi, di cui sto parlando, sono, infatti, posti in posizione assai pericolosa, come può vedere chiunque passi; da una parte basta che io sporga minimamente una mano dalla finestra per toccarli, nel pogiolo poi, la situazione è ancora peggiore.

«Ho un bambino di tre anni, che talvolta, a causa della mia poca salute, tengo a giocare sul poggiolo, quando non posso uscire; i tiranti elettrici sono talmente vicini che basterebbe pochissimo (i bambini non stanno fermi!) per far accadere una tragedia. Ho una malattia di cuore abbastanza grave, e le preoccupazioni e le emozioni mi fanno assai male. Da quando vedo quei fili così a portata delle mani del mio bambino non ho più pace e prendo due tranquillanti al giorno per evitare una crisi, che mi riporterebbe in quell'ospedale da cui sono appena uscita.

«Ho scritto una cortese lettera all'Acegat, in cui pregavo di spostare ganci e tiranti all'angolo della casa, dove sarebbero ugualmente serviti allo scopo, senza danneggiare nessuno e la mia lettera (raccomandata!) spedita il 18 agosto scorso, non ha avuto nemmeno un cenno di risposta. Ora io chiedo: che cosa può fare un cittadino per difendere la propria salute, la propria vita privata, e quella dei suoi cari? In una città come Trieste dove si proteggono tanto gli animali e vengono chiamati addirittura i pompieri per salvare un gattino (cosa del resto giusta e civile) c'è qualcuno che vuole aiutarmi a difendere l'incolumità del mio unico figlio?

«Che cosa devo fare? Tempestare di lettere le autorità? Fare lo sciopero della fame? Prendere un'ascia e distruggere quei cavi che sono diventati un incubo? Mariagrazia Cresciani».

Giriamo quest'accorata lettera all'ACEGAT per i provvedimenti del caso.

Campo giochi Ponziana

In merito alla segnalazione pubblicata il 12.8.71 all'oggetto «Campo giochi Ponziana: segnalazione e domanda», l'assessore ai Lavori Pubblici del Comune, dott. Ugo Verza, cortesemente ci scrive: «Per quanto riguarda la pulizia della scalinata che da via D'Alviano porta sulla via Orlandini (a Sud del campo giochi) e l'eliminazione della buca esistente, sono stati interessati i servizi competenti, i quali hanno già provveduto in merito.

«Per quanto riguarda la possibilità che i ragazzi possano togliersi le magliette in luogo aperto al pubblico, si informa che il personale di custodia ai giardini e campi gioco ha facoltà d'intervenire qualora i frequentatori non si attengano alle norme di carattere morale usualmente vigenti e che pertanto l'esibizione di nudità è stata considerata una trasgressione alle predette norme».

Il traffico a Roiano

«Ricorro ancora una volta alla cortese ed utile vostra rubrica, certo di trovare la consueta cordiale ospitalità e vi ringrazio. Con il 1.o settembre ha iniziato a funzionare anche nel rione di Roiano il centro civico. Intendo esprimere anche a nome di molti abitanti del rione un ringraziamento ed un elogio ai dipendenti dell'ufficio demografico, ed in particolare al segretario del centro, ed inoltre ai vigili urbani del settore.

«Sollecitudine e cortesia sono state dimostrate dai funzionari dello ufficio, ma uno speciale elogio va ai solerti vigili che sono stati presenti in diversi punti per studiare il traffico, la viabilità ed altre esigenze, tra le quali la sorveglianza del mercatino rionale.

«Con lodevole premura si sono interessati del posteggio dei camion, che da tempo ormai creano non solo ostacolo al traffico, ma anche pericolo e disagio. Più volte i camion sostano nel piazzale antistante la scuola media «Brunner», creando intralcio e pericolo ai ragazzi che frequentano anche la scuola media slovena ed elementare che si trovano nelle immediate vicinanze. Pertanto l'approssimarsi della riapertura delle scuole richiede un intervento energico in questo settore.

«La presenza dei vigili nel rione e la loro provvidenziale solerzia fa bene sperare. E' dovere sin d'oggi rendere però grazie ed elogio con una pubblica attestazione ed auspicare una soluzione atta a dare spazio e sicurezza agli abitanti del nostro popoloso rione. Giorgio Cerniani».

Affitti e manutenzioni

«Care "Segnalazioni", desidero parlare di un problema molto vivo e purtroppo non isolato. Trentacinque anni fa siamo andati ad abitare in una casa nuova, decorosa e con qualche pretesa di eleganza. Gli affitti, allora, erano enormi.

«A distanza di tanti anni, metà degli inquilini godono del blocco degli affitti e metà — nuovi — pagano affitti aggiornati (molti hanno anzi pagato buone uscite). Per questo motivo nessuna spesa per manutenzione viene fatta: una parete esterna, esposta a nord, ha perso le malte e le infiltrazioni di acqua fanno la loro opera a danno anche dei tubi del gas. Il tetto perde e diverse abitazioni portano i segni sui soffitti delle stanze. Qualche lastra rotta non sostituita, un bisogno di pittore all'interno e all'esterno. E' giusto tutto questo, per i vecchi inquilini che hanno a suo tempo pagato, e per tanti anni, il giusto affitto, e per i nuovi che pagano quello aggiornato, in una casa che lascia ormai molto a desiderare?» Lettera firmata.

Agevolazioni ai pensionati

«Care "Segnalazioni", con riferimento alla proposta di cui è stata data notizia nel "Piccolo" del 24 agosto ("Agevolazioni ai pensionati") vorrei render noto che nella piccola Repubblica austriaca ci sono, già da parecchio tempo, le seguenti agevolazioni per i pensionati e per i vecchi: tutte le persone oltre i 65 anni godono sulle Ferrovie dello Stato del 50 per cento di riduzione, ad esclusione del sabato e delle giornate festive. I pensionati che hanno pensioni minime godono di una riduzione sul prezzo del tram e autobus e inoltre tutti i vecchi, oltre i 65 anni, che non hanno né pensione né altri introiti, ricevono il controvalore, in scellini, di 30 mila lire mensili.

«Ecco un esempio, questo, da seguire e da proporre all'esame delle autorità competenti. Nella speranza che le simpatiche e tanto utili "Segnalazioni" vorranno pubblicare questa mia lettera, ringrazio. L. V.».

Revoltella, «zebrata»

«Telegraficamente sono a pregarvi intercedere mezzo "Segnalazioni" presso assessore competente scopo ottenere quanto prima, "zebrata" via Revoltella (ex capolinea "11"), irrinunciabile ormai per abitanti vie Bergamini, Pellegrini, San Pasquale e Strada di Rozzol. Giovanni Ferluga, anche a nome di tanti altri interessati».

Una cosa poco bella

«Care "Segnalazioni", siccome nella nostra città si parla tanto di mare pulito, io ho da segnalare una cosa poco bella. Un sabato mattina, e precisamente il 28 settembre, si decise di fare un viaggetto fino a Isola d'Istria assieme ai miei congiunti e prendemmo il vaporetto che parte dalla Stazione marittima alle 8. Quando si arrivò tra Lazzaretto e Punta Grossa, dove c'è una boa, un cameriere di bordo prese due bidoni grandi, pieni d'immondizie e li riversò in mare, le onde naturalmente hanno portato tutto verso la riva.

«Da tener presente che sul molo della nostra Stazione marittima c'è un grande contenitore per le immondizie, ce n'è uno anche sul molo di Capodistria, dove si deve sostare per mezz'ora, e così negli altri porti.

«Grazie infinite per l'ospitalità sul nostro caro "Piccolo", A. Degrassi.»

Per la linea «30» una battuta d'arresto

La direzione dell'Acegat cortesemente ci scrive: «In relazione alla segnalazione "Il capolinea della 30" — con la quale il 1.o settembre venivano chiesti i motivi della ritardata modifica di percorso interessante la linea suddetta — si fa presente che ogni decisione in argomento è stata temporaneamente sospesa in attesa del completamento dello studio SOMEA sulla ristrutturazione dei servizi di trasporto a Trieste. A conclusione di tale studio si provvederà pertanto — come a suo tempo preannunciato — ad attuare le necessarie modifiche sulle diramazioni della rete di pubblico trasporto nella zona dei Campi Elisi».

QUATTRO IN FUGA DALLA BASE DI BONIFACIO IN CORSICA

A Padriciano gli «evasi» dalla Legione straniera

Un algerino, un portoghese e due spagnoli avevano raggiunto a nuoto la costa sarda, buttandosi a mare da un peschereccio

Con il treno, provenienti da Sassari, sono giunti a Trieste quattro «evasi» dalla Legione straniera, i quali si erano gettati in mare da un peschereccio, raggiungendo la Sardegna a nuoto.

Tutti e quattro sono stati accompagnati in Questura e dopo essere stati registrati sono stati inviati al campo profughi di Padriciano. Dei quattro soltanto uno è stato interrogato dai funzionari dell'ufficio stranieri della nostra Questura. Gli altri verranno ascoltati domani, quando saranno presenti gli interpreti di spagnolo e portoghese.

Per ora il maggiore Durighello, responsabile dell'ufficio stranieri, ha avuto il colloquio soltanto con il giovane algerino Khames Nourredine (così almeno ha detto di chiamarsi) di 24 anni, il quale ha detto di non poterne più della vita della Legione e di essere scappato per potere fare ritorno a casa sua, in Algeria.

Gli altri tre — a quanto pare — hanno chiesto asilo politico. Si tratta degli spagnoli Isaias Sanchez Diaz, di 25 anni, da Barcellona, Luiz Josè Pas Barbeio, di 21 anni, da Vigo, e del portoghese Luiz Philip Serra Apreu, di 19 anni.

I quattro compagni d'arme militavano assieme nel reggimento della Legione straniera, di stanza a Bonifacio. Quattro notti or sono non erano rientrati in caserma e, a bordo di un peschereccio preso a noleggio, avevano raggiunto con l'imbarcazione, l'isoletta di Budelli, nell'arcipelago de La Maddalena, a nord della Sardegna. Quando l'imbarcazione era giunta ad un miglio dalla costa, i quattro si erano gettati in mare, raggiungendo a nuoto la Sardegna.

Soccorsi da alcuni pescatori, i quattro naufraghi erano stati accompagnati a La Maddalena e affidati ai carabinieri. I militari dell'Arma, dopo un breve interrogatorio, li avevano accompagnati a Sassari e condotti in Questura per consegnarli all'ufficio stranieri.

A quanto si sa i quattro disertori della Legione straniera erano arruolati da poco tempo. Il portoghese aveva resistito un anno alla dura vita della Legione, mentre lo algerino era entrato a far parte dei legionari appena sei mesi or sono. Gli altri due si erano arruolati circa otto mesi fa.

Le autorità consolari dei paesi di appartenenza dei quattro fuggitivi sono state informate.

Passante investito da un motociclista

All'inizio del viale Miramare, un giovane in sella ad una moto leggera di 125 cc, ha investito un anziano passante, che stava attraversando entro la zona zebrata. Investito e investitore sono entrambi ruzzolati al suolo e sono stati soccorsi e trasportati all'ospedale dalla C.R.I. Mentre il giovane, lo studente Roberto Grandi di 16 anni, abitante in via Romagna 34, se l'è cavata con contusioni ed escoriazioni, per cui è stato solo medicato; l'investito — il pensionato Giuseppe Maticich di 72 anni, alloggiato in via Gozzi 5 — ha riportato la frattura esposta della gamba destra, la frattura dislocata della caviglia sinistra, ferite lacero contuse al sopracciglio destro, escoriazioni alla tempia sinistra e al braccio sinistro. Ne avrà per due mesi.

Durante lo sciopero fanno man bassa

Approfittando dello sciopero del personale, ignoti ladri sono penetrati nell'asilo-nido «S. Giusto», di via Caboto, impossessandosi di circa 60 mila lire, nonché di una macchina da scrivere e di una macchina calcolatrice.

Il furto è stato commesso fra la sera del 31 agosto e la mattina del 2 settembre, quando, come s'è detto, l'asilo era chiuso perché il personale aveva effettuato due giornate di sciopero. I malviventi si sono issati su una terrazzina del primo piano e quindi, rompendo un vetro della porta, si sono introdotti nell'interno dell'asilo.

Nell'ufficio della direttrice, Elvira Cignolini, di 40 anni, domiciliata in via Solitro 5, hanno forzato un tiretto della scrivania, nel quale hanno trovato all'incirca 60 mila lire. Per arrotondare lo scarso bottino hanno preso anche la macchina da scrivere e la calcolatrice.

Al mattino, tornando al lavoro, la Cignolini ha fatto la brutta scoperta. La direttrice ha telefonato subito al «113», e poco dopo erano sul posto il maresciallo Giovanni Reglia e la guardia Enrico Martinuzzi della «Volante». Dopo un primo sopralluogo, gli agenti hanno fatto intervenire i colleghi della «Scientifica», per i relativi rilievi.

Prossimi viaggi UTAT

Vienna 8-12/9, 15-19/, e 18-22/9	L. 54.000
Giro dell'Umbria 9-12 settembre	L. 37.500
Garda e Castelli del Trentino 10-12/9	L. 25.500
Budapest 12-18/9 e 19-24/9 da	L. 56.000
Plitvice 12-15/9	L. 36.000
Roma e Castelli romani 15-19/9	L. 46.000
Praga - Vienna - Budapest 16-26/9	L. 130.000
Praga-Vienna 16-22/9	L. 80.000
Circuito della Jugoslavia 17-26/9	L. 105.000
Vienna-Budapest 18-26/9	L. 98.000
CROCIERE SETTIMANALI M/n «Jedinstvo» CORFU' - RODI - ATENE da	L. 96.000

Iscrizioni:
U. T. A. T., via Imbriani n. 11 e Galleria Protti n. 2

A PARIGI

30 ottobre - 4 novembre

La PATERNITI VIAGGI — in occasione delle festività — organizza un viaggio con aerei jet Alitalia e Air France dal 30 ottobre al 4 novembre.

Sistemazione in alberghi di prima categoria, con trattamento di mezza pensione.
Programmi e iscrizioni presso la
PATERNITI VIAGGI
Corso Cavour 7 - Tel. 61293

SARDEGNA un'isola da scoprire

Da Trieste: 19-26 settembre Porto Torres, Sassari, Alghero, Ittiri, Cagliari, Barumini, Laconi, Nuoro, Olbia, Costa Smeralda, isola della Maddalena, Caprera, Tempio Pausania.

Ottimi aberghi, tutte stanze con bagno. Lire 98.000.

Ancora pochi posti disponibili

UFFICIO CENTRALE VIAGGI CIT
Trieste, Piazza Unità n. 6 - Telefono 24793

8 giorni in Dalmazia

Da Trieste in autopullman: 12 settembre. Visite di ZARA, SEBENICO, CASCATE DEL KRKA, SPALATO, MOSTAR, RAGUSA e PLITVICE

Ovunque stanze con doccia L. 85.000.

Ancora pochi posti disponibili

Ufficio Centrale Viaggi CIT - Trieste - Piazza Unità 6, telefono 24793

Associazioni TCI 1972

La succursale del T.C.I. di Piazza Unità

Ufficio Centrale Viaggi CIT informa i Soci che sono a disposizione i PACCHI DONO 1972.

Vengono accettati fin d'ora i rinnovi dell'associazione per il 1972 nonché le iscrizioni dei nuovi soci.

INAUGURATA IERI DAL PRESIDENTE FRANZ JONAS

Ha cinquant'anni la Fiera di Vienna

Presente la nostra città con un grande stand allestito dal Comitato unitario di propaganda

Inaugurata dal Presidente della Repubblica austriaca, Franz Jonas, ha avuto ieri inizio la Fiera autunnale di Vienna, che festeggia quest'anno la 50.a edizione. La cerimonia inaugurale, nel corso della quale hanno preso la parola il presidente dell'Ente Fiera Eduard Strauss, il sindaco di Vienna Felix Slavik e il ministro federale Stari Bacher, ha avuto luogo nella solenne cornice dei saloni di rappresentanza della Rathaus, il municipio della capitale austriaca, dove poi è stato offerto un ricevimento da parte del sindaco agli ospiti intervenuti.

Una posizione di particolare rilievo tra le numerose nazioni partecipanti, occupa come sempre l'Italia, che è presente non solo con un padiglione ufficiale allestito dall'Istituto per il Commercio Estero nel Palazzo delle Nazioni, ma anche con due stands del Comitato di propaganda unitaria di Trieste e dell'Azienda autonoma è confermata dall'annunciato arrivo del nostro sottosegretario al Commercio Estero, on. Corrado Belci, che si intratterà a Vienna per due giorni.

Nella capitale danubiana è giunta intanto ieri, dove ha partecipato all'inaugurazione e al ricevimento offerto dal sindaco, una delegazione di autorità ed esponenti del mondo economico triestino, guidata dal presidente della Camera di Commercio, dott. Romano Caidassi, accompagnato dal segretario generale dott. Carlo Steinbach e dal dott. Maurel, e composta dal generale Cittadini, comandante del Porto e vicepresidente dell'Ente Porto, dal comm. Carlo Padoa, presidente del Comitato di propaganda unitaria, dall'ing. Renzo Colautti, direttore generale dell'Ente Porto, dal dott. Gianfranco Gambassini, vicepresidente dell'Ente Fiera, nonché da rappresentanti delle Compagnie di navigazione e degli agenti marittimi.

Affiancano la delegazione il presidente della Provincia, dott. Michele Zanetti, il segretario generale dott. Moresi, il consigliere Gozzi nonché l'assessore comunale dott. Vascotto. Il rappresentante della Camera di Commercio di Trieste a Vienna, dott. Carlo Pelikan, ha organizzato un vasto programma di visite e di colloqui che la nostra delegazione avrà con alcuni dei principali dirigenti del governo austriaco, dell'amministrazione e dell'economia, nel corso dei quali verranno affrontati e discussi gli argomenti di maggiore interesse per quanto riguarda le relazioni tra l'Austria e Trieste.

Domani mattina la delegazione verrà ricevuta dal dott. Geist, direttore generale della OIGA, che è la holding delle industrie nazionalizzate austriache, mentre successivamente il dott. Caidassi avrà un colloquio con il direttore generale del Ministero delle Finanze, Heiligsetzer. Per il pomeriggio è previsto invece un colloquio con il direttore generale delle Ferrovie austriache, dott. Kaiz. In serata la delegazione triestina parteciperà al ricevimento offerto dall'Istituto per il Commercio Estero nel padiglione italiano.

I colloqui continueranno martedì con il direttore generale del Ministero dei LL.PP., dott. Raschauer e con il dott. Forster, vicepresidente della Camera federale di commercio, che offrirà successivamente agli ospiti triestini una colazione. Quindi la nostra delegazione verrà ricevuta dal dott. Bauer, direttore generale della OMV, l'ente austriaco per i petroli. Martedì sera poi la delegazione di Trieste offrirà un cocktail alle autorità e agli operatori viennesi.

Per la regione Friuli-Venezia Giulia sono presenti a Vienna anche delegazioni delle Camere di Commercio di Udine e Pordenone, guidate dai segretari generali dott. Zurco e dott. Poli. Per quanto riguarda infine la partecipazione delle industrie della regione all'esposizione fieristica, va notato che un'intera sezione del padiglione italiano è riservata a ditte del Pordenonese con una vasta gamma di beni di consumo vario. La camera di Commercio di Udine ha invece allestito un ufficio informazioni a disposizione degli operatori e dei visitatori.

Incontro oltreoceano



All'aeroporto della capitale dell'Argentina il presidente della Giunta regionale riceve il saluto di una rappresentanza dell'Associazione Alpini di Buenos Aires, presieduta dal triestino Zumin

DA DOMANI PARLERANNO DELLE STELLE

Supergiganti sotto analisi

Il Convegno organizzato dall'unione astronautica si terrà al centro di fisica teorica di Miramare

Trieste, com'è noto, ospiterà nei giorni 6, 7 e 8 settembre il terzo colloquio sulle stelle supergiganti. Il convegno, che si terrà nel Centro di fisica teorica di Miramare, è stato organizzato sotto gli auspici dell'Unione astronomica internazionale.

La prima e la seconda giornata degli incontri sarà dedicata ai lavori sperimentali, di osservazione e statistici, mentre nella giornata conclusiva i partecipanti si dedicheranno al lavoro più propriamente teorico.

L'argomento specifico del seminario, cui prenderà parte un centinaio di scienziati, è lo studio delle stelle supergiganti, che raggiungono dimensioni superiori a quelle del Sole. Tali stelle sono le più luminose e le più massicce che si conoscano, e interessano particolarmente la scienza, poiché presentano numerosi problemi di dinamica e di evoluzione.

Le stelle supergiganti, secondo quanto dice la professoressa Margherita Hack, direttrice del nostro osservatorio astronomico, sono destinate a finire in maniera catastrofica come le cosiddette «supernove», cioè con un'esplosione accompagnata dall'espulsione di molte particelle di alta energia, da cui forse avrebbero origine i raggi cosmici.

La luminosità di queste stelle dipende dall'estensione della loro superficie che, confrontata con quella del Sole, risulta esserle maggiore da 2500 a 250 mila volte, fatto che giustifica la denominazione di supergiganti. Anche la massa di queste stelle è da dieci a cento volte quella solare.

Esse risultano interessanti per il fatto che rappresentano una fase avanzata della vita stellare e comportano la fine catastrofica di cui si è detto. Un altro motivo di interesse è dato dal fatto che le supergiganti, avendo delle atmosfere molto rarefatte, sede di moti turbolenti soggetti a continue variazioni, presentano difficili problemi di idrodinamica e fisica del plasma.

Il terzo colloquio sulle stelle supergiganti consentirà utili contatti fra studiosi di vari paesi, anche se, come rileva la prof. Hack, non tutti gli astronomi cui è stato esteso l'invito, potranno partecipare all'incontro, posto che quasi in tutti i paesi sono stati ridotti gli stanziamenti a favore delle attività connesse alla ricerca astrofisica. Hanno comunque assicurato la loro presenza alcuni scienziati di fama, come l'italiano Dallaporta, Gunnar Larsson-Leander, Sidney Van den Bergh o Sjur Refsdal.

Il seminario, che avrà inizio alle 9 di lunedì, è il terzo che si tiene nella nostra città, dopo quello del 1966, dedicato a un particolare tipo di stelle a bassa temperatura e quello del 1968 che aveva per tema la perdita di massa dalle stelle. La nostra città, comunque, alla fine del mese — nei giorni 27 e 28 ospiterà un altro importante congresso scientifico, organizzato dal prof. Abrami, del nostro osservatorio, che riunirà numerosi radioastronomi.

IL PRESIDENTE DELLA GIUNTA HA CONCLUSO LA VISITA ALLE COMUNITA' GIULIANE

BERZANTI FRA I NOSTRI EMIGRANTI

Nel corso della sua permanenza a Buenos Aires l'esponente della regione è stato ospite della collettività italiana, dell'Unione veneta e della Famiglia istriana in Argentina

Il presidente della Giunta regionale, Berzanti, ha concluso nei giorni scorsi la sua visita alle comunità giuliane dell'Argentina, paese in cui la presenza degli oriundi italiani, ed in particolare dei corregionali, è particolarmente numerosa e qualificata.

Scopo del viaggio del massimo rappresentante della regione è stato quello di potenziare i legami esistenti fra i nostri emigrati e la loro terra d'origine, di testimoniare ad essi la solidarietà e l'affetto della regione.

I giuliani dell'Argentina hanno riservato al presidente Berzanti una accoglienza particolarmente festosa, al suo arrivo all'aeroporto di Ezaiza, erano infatti ad attenderlo oltre alle autorità locali e consolari una foltissima rappresentanza delle varie associazioni, italiane in Argentina.

Nel corso della sua permanenza a Buenos Aires, il presidente Berzanti ed i suoi accompagnatori sono stati ospiti d'onore a un incontro conviviale organizzato dal circolo triestino, ed al quale hanno partecipato anche i rappresentanti della collettività italiana, dell'unione veneta, della federazione e della locale società friulana, della famiglia istriana dell'unione combattenti e dell'associazione alpini presieduta dal triestino dott. Zumin, che è anche vice console d'Italia nella provincia di Buenos Aires.

Il presidente del circolo triestino, cav Mariotti, nel consegnare al dott. Berzanti una pergamena con la nomina a socio onorario del sodalizio, ha sottolineato il contributo che i triestini, gli istriani, i friulani ed i veneti in genere hanno costantemente assicurato per rafforzare l'unità morale della collettività italiana in Argentina.

Il presidente Berzanti, nel ringraziare, ha lodato l'attaccamento alla patria ed alla regione, di cui hanno dato e danno costantemente prova i giuliani e i friulani all'estero, e specie quelli dei paesi più lontani; «con grande gioia — ha detto — vi sento animati da uno spirito e da una tenacia che possono essere portati ad esempio non soltanto qui, ma anche in Italia».

Prima di recarsi a Mendoza e San Juan per partecipare all'undicesimo congresso della federazione delle società friulane, il presidente Berzanti è anche intervenuto ad una riunione degli operatori economici giuliani, che si è svolta presso la camera di commercio italo-argentina.

Fervide accoglienze sono state riservate al presidente Berzanti anche in Australia, la cui popolazione è composta per il 10 per cento di italiani e dove assai consitenti sono i gruppi di giuliani, di istriani e di friulani.

A Sydney, il presidente Berzanti è stato ricevuto nella sede dell'associazione Trieste, si si trova nel rione Leichthall prevalentemente abitato da italiani e dove il presidente Succhi ed i soci del sodalizio lo hanno festeggiato; ha preso poi contatto anche con i dirigenti del Diadora club, che raccoglie gli istriani e i dalmati; ed infine ha partecipato a un convivio organizzato dal «Fogolar furlan» al quale hanno partecipato rappresentanti di tutte le altre associazioni.

Sempre a Sydney, il presidente della Regione ha anche visitato alcune istituzioni economiche che fanno capo ad imprese o sono dirette da dirigenti friulani e giuliani; fra queste, la Vanghard Assurance, affiliata alle Assicurazioni Generali di Trieste e diretta dal friulano dott. Giorgio Comel e dal triestino dott. Gianni Fragiacomo; la filiale australiana della Stock guidata dal dott. Franco Morpurgo, la sede del Lloyd Triestino, a capo della quale è il veneziano cap. Moscatelli.

Ad Adelaide, nell'Australia settentrionale, i rappresentanti della Regione Friuli-Venezia Giulia si sono incontrati con i soci dell'Alabarda Club, il cui presidente, Cresciani, ha affidato al presidente Berzanti un messaggio di saluto per il sindaco Spaccini.

In Australia è stata accolta con particolare soddisfazione la notizia della probabile visita del sindaco Spaccini prevista per la fine dell'anno, in occasione della «Crociera dell'amicizia» organizzata dall'Associazione giuliani nel mondo. Ai rappresentanti della regione, i giuliani e i friulani, tanto dell'Australia quanto dell'Argentina, hanno ripetutamente prospettano la necessità di rapporti sempre più stretti e di carattere permanente, capaci di sostanziare quei legami che ora sono affidati soprattutto al ricordo e al sentimento; la delegazione ha da parte sua confermato l'intendimento della Regione e del comune di Trieste di adoperarsi e di adottare concrete iniziative in questo senso.

PREVISIONI DEL TEMPO



Al Nord, al Centro, sulla Sardegna, sulla Campania in prevalenza sereno. Foschie nelle valli e lungo i litorali, in specie nelle ore notturne e nel primo mattino. Sulla Puglia, sulla Basilicata, la Calabria e la Sicilia annuvolamenti cumuliformi con isolati temporali. Tendenza al miglioramento.

Temperatura stazionaria.

Mari: mossi i bacini meridionali; poco mossi gli altri mari.

Le temperature minime e massime di ieri: Bolzano 12, 28; Verona 17, 28; Trieste 18, 27; Venezia 18, 26; Milano 14, 27; Torino 14, 27; Genova 22, 29; Bologna 16, 27; Firenze 17, 29; Pisa 14, 30; Ancona 19, 26; Perugia 17, 25; Pescara 14, 25; L'Aquila 10, 25; Roma Nord 14, 30; Roma Fiumicino 19, 30; Campobasso 13, 21; Bari 18, 25; Napoli 17, 29; Potenza 14, 21; S. Maria Leuca 21, 28; Catanzaro 19, 27; Reggio Calabria 20, 25; Messina 22, 27; Palermo 23, 28; Catania 19, 26; Alghero 18, 29; Cagliari 18, 28.

Assistenza scolastica della Lega

La sezione educativa della Lega Nazionale informa che sono aperte le iscrizioni per fruire anche nell'anno scolastico 1971-72 dell'assistenza scolastica. Le domande, compilate su apposito modulo da ritirare presso la sede di via P. Reti n. 4 II p. debbono venire sottoscritte dal genitore (o da chi ne fa le veci) socio del sodalizio e presentate entro sabato 11 settembre (orario 10-12; 17-19).

Possono fruire dell'assistenza gli studenti soci della Lega Nazionale che frequentano scuole della provincia di Trieste. I libri di testo possono venire richiesti a prestito per le scuole medie, tecniche professionali, istituti tecnici e magistrali, licei classici e scientifici. La distribuzione dei testi avverrà con il seguente calendario: 20 settembre, medie «Benco», «Dante», «Div. Julia»; 21 settembre, medie «Pitteri», «Addobbati», C. Elisi, «Sauro», «de Marchesetti»; 22 settembre, medie «Tommasini», «Stuparich», «Manzoni», «Prosecco», «Suppan»; 23 settembre, medie «Caprin», «Rismondo», «Fonda Savio», «Tartini»; 24 settembre, medie «Bergamas», «Brunner», «Codermatz», «Corsi», «Svevo». 27 settembre, superiori «Volta», Seminario; 28 settembre, superiori «Carli», I. P.C.; 29 settembre, superiori «Oberdan», «Galilei», «Da Vinci»; 30 settembre, superiori «Dante», «Petrarca», «Nautico»; 1 ottobre, superiori «Carducci», «D'Aosta», «Foscolo»; 2 ottobre, superiori «Deledda», «Nordio», I. P.I.A., istituti privati.

ATTESTAZIONI DI SIMPATIA A CAPPELLINI

Congedo dal prefetto di enti e associazioni

Sottolineata l'opera svolta in favore della città

Numerose attestazioni di gratitudine e simpatia continuano a giungere al commissario del Governo prefetto Cappellini, con l'approssimarsi della data del suo congedo dalla nostra città.

Tra l'altro, il segretario generale Angelo Marinello e i segretari Salvatore Curri e Giuseppe Gosdan della CISL si sono recati in prefettura, per ringraziare il dott. Cappellini per l'alacre interesse dimostrato per la soluzione dei problemi dei lavoratori triestini. Una visita di commiato è stata fatta anche dal presidente dell'Associazione industriali dott. Modiano, che era accompagnato dai vicepresidenti ing. Guglielmo Canarutto, ing. Rizzi e gr. uff. Carlo Wagner e dal comm. Fragiacomo, presidente del Collegio costruttori edili. Anche il dott. Modiano ha voluto ricordare e mettere in risalto la dedizione appassionata e attiva che, unita ad una viva sensibilità per i problemi triestini, ha caratterizzato la presenza e l'opera del dott. Cappellini nella nostra città.

Il commissario del Governo ha ricevuto anche i rappresentanti del Comitato provinciale dell'Associazione nazionale Venezia Giulia e Dalmazia, Mario Del Conte, avv. Piero Ponis, rag. Fragiacomo e rag. Baici, che gli hanno espresso i più vivi ringraziamenti per l'opera svolta in favore dei profughi.

Anche la giunta di presidenza dell'Opera figli del popolo, guidata da mons. Marzari ha voluto porgere il suo saluto al prefetto Cappellini, esprimendogli gratitudine per la fattiva comprensione e simpatia da lui sempre dimostrate verso l'opera e le sue molteplici attività, tutte sempre indirizzate a portare aiuto e concreto incoraggiamento a chi è stato colpito dall'avversa fortuna e dalla sorte.

L'ing. Muratti presidente della Lega Nazionale e il segretario generale col. Rossi si sono recati in prefettura per porgere al dott. Cappellini il saluto e il ringraziamento per quanto il commissario del Governo ha fatto a favore del sodalizio, durante la sua permanenza a Trieste.

Sentimenti di viva gratitudine sono stati espressi anche dall'Opera profughi, a nome della quale il cavaliere del lavoro Manuelli ha scritto una calorosa lettera indirizzata al prefetto.

L'Ospedale Maggiore di Milano ha prorogato al 30 settembre i termini di scadenza dell'avviso pubblico per la copertura provvisoria di otto posti di assistente radiologo in conformità all'articolo 3 del D.P.R. 27 marzo 1969 n. 130.

Ferri al convegno regionale del PSDI

Il segretario nazionale del PSDI, on. Mauro Ferri, oggi interverrà, a Pradibosco, al tradizionale raduno dei socialdemocratici regionali, presenti delegazioni del partito socialdemocratico della Carinzia e, per la prima volta, dei socialisti della Slovenia.

Ferri terrà un discorso politico, in rapporto alla prossima ripresa dell'attività parlamentare e alla elezione del presidente della Repubblica. Ferri, reduce dal convegno dell'Internazionale socialista di Salisburgo, inquadrerà quindi i temi principali di politica interna e internazionale dell'Italia.

Domani Ferri visiterà la mostra del Tiepolo a Villa Manin. Quindi parteciperà a una riunione del direttivo provinciale del PSDI di Udine. La visita alla Regione di Ferri si concluderà martedì 7 a Trieste, dove avrà un incontro con i giornalisti e parteciperà a una riunione della direzione provinciale. Saranno trattati temi politici ed economici, in vista della prossima consultazione amministrativa per il rinnovo del Consiglio comunale.

Avviso ai Sigg. Caricatori

Traffici per l'Est Africa

Come noto ai Sigg. Caricatori, le Compagnie Conferenziate si trovano di fronte a una svalutazione di fatto del dollaro U.S.A. che è la valuta di tariffa per l'Est Africa.

Le Associazioni Europee dei caricatori (a mezzo del loro Centro di Documentazione dell'Aja) sono già state avvisate dal Comitato della Associazione degli Armatori Nazionali Europei (CENSA) che la svalutazione di fatto del dollaro è tale da giustificare azioni correttive da parte delle Conferences.

Le Compagnie facenti parte della Conference East Africa perciò, rendono noto ai Sigg. Caricatori ed ai Sigg. Ricevitori, in Europa, la necessità di applicare, con effetto dal 6/9/71, un «CURRENCY ADJUSTMENT FACTOR» (Coefficiente di adeguamento valutario) pari al 3,4%. Tale percentuale sarà aggiunta al nolo in dollari indicato sul conto nolo prima che venga effettuata la conversione nell'effettiva valuta di pagamento.

Poiché i cambi valutari non sono ancora stabili, il coefficiente in questione è soggetto ad ulteriori aggiustamenti secondo la necessità.

Le Compagnie Conferenziate terranno la situazione sotto costante controllo e comunicheranno ai Sigg. Caricatori e Sigg. Ricevitori ogni variazione di detto coefficiente di adeguamento.

TRIBUNALE CIVILE E PENALE DI TRIESTE

AVVISO DI VENDITA

Il Cancelliere rende noto che alle ore 11 del 23 settembre 1971 nell'aula 238 di questo Tribunale, avrà luogo la vendita con incanto dell'immobile di proprietà del debitore Livio Sponza, nato a Trieste il 10 gennaio 1938, abitante a Trieste in via U. Fellugas 37, all'Ufficio Tavolare indicato quale P. T. 1526 di Chiadino Terr., C. T. 1.o, p. c. n. 495/5, casa e cortile di mq 300, siti in Trieste, via Fellugas 37, al prezzo ridotto di lire 11.500.000 con offerte in aumento non inferiori a lire 200.000.

Ogni concorrente entro le ore 10 del giorno della vendita dovrà depositare in Cancelleria — stanza 240-242 ove potranno aversi maggiori informazioni — il 25 per cento del prezzo base, per cauzione e spese fiscali; il saldoprezzo entro giorni 20 dalla aggiudicazione definitiva.

Il Cancelliere f.to: Egidio Sore

SARANNO CONSEGNATI GIOVEDÌ ALL'AUDITORIUM

PREMI DI STUDIO DELLA OSPEDALIERA

Medici di tutto il mondo alle «giornate» triestine

Giovedì prossimo si inaugureranno all'Auditorium le XXV Giornate Mediche della Scuola Ospedaliera di Trieste, evento che quest'anno tratterà la chirurgia del cuore.

Da ogni parte del mondo giungono adesioni di scienziati e medici celebri che vogliono dare il loro contributo di ricerca e di pratica professionale alla suggestiva branca medica, con relazioni e disquisizioni alle «tavole rotonde».

In occasione della cerimonia inaugurale dell'alta assise medica internazionale, oltre ai festeggiamenti previsti per il prof. Valdoni e il prof. Tagliaferro, saranno consegnati i seguenti premi di studio della Scuola medica ospedaliera: lire 100.000 per ricordare il prof. primario R. Campos assegnato al prof. Massimo Gilberto Bucci; premio prim. prof. Enrico Buchbergher al dott. Salvatore Coppolino; premio primario dott Attilio Cofleri ai dott. Luciano Crepaldi, Sabino Scardi e Furio Silvestri; premio dott. Vitaliano Bruno ai dott. Claudio Bianchi, Franco Legnani e Bruno Pascalis; premio Renata Dall'Oglio al dott. Furio Silvestri; premio dott. Fausta Geniran al dott. Ennio Delneri; premio prof. Giorgio Robba al dott. Claudio Bianchi; premio dott. Leopoldo Kulterer al dott. Romano Domeniconi; premio primario dott. Piero Gropuzzo al dott. Arrigo Spivach; premio Elvezia Pagani Mayer al dott. Giuseppe Alagni; premio primario dott. Ettore Licen al dott. Furio Bouquet; premio Tito Livio Colonello al dott. Salvatore Coppolino; premio di studio della Lega italiana lotta malattie cardiovascolari sezione di Trieste alla dottoressa Elisa Martinoli.

Corsi di tedesco all'Istituto germanico

Martedì si iniziano le iscrizioni a tutti i corsi di lingua tedesca organizzati dall'Istituto germanico di cultura, sede di Trieste del Goethe-Institut di Monaco, per l'anno scolastico 1971-1972. Ai corsi per principianti o per progrediti, suddivisi in varie categorie, possono iscriversi adulti, ragazzi e bambini. Inoltre sono stati istituiti corsi speciali di conversazione, di corrispondenza commerciale, di letteratura tedesca e per traduttori.

Le iscrizioni vengono accettate nella Segreteria dell'Istituto — via del Coroneo 15, giornalmente (sabato escluso) dalle ore 17 alle ore 19.30.

L'ILLERSBERG AL TERZO POSTO NELLA POLIFONIA VOCI MISTE

TRE CORI TRIESTINI AL CONCORSO SEGHIZZI

(R. G.) Il concorso internazionale di canto corale «C. A. Seghizzi» che si svolge a Gorizia, giunto quest'anno alla sua decima edizione, si concluderà stasera con la premiazione dei cori che già da ieri sono impegnati nelle varie sezioni per la categoria del folclore.

Ieri pomeriggio si è esibito il corso del «Dopolavoro Ferroviario», mentre oggi saliranno sul palcoscenico i cantori della corale «Tartini» e del coro «Illersberg».

Giovedì e venerdì invece si sono svolte a Gorizia le competizioni della categoria riservata alla polifonia, con le sezioni a voci miste, femminili e virili. In quest'ultima sezione due erano i cori triestini impegnati e il coro «Illersberg» ha conquistato, alla direzione del maestro Mario Strudhoff, un meritato terzo posto, dopo il coro bulgaro di Gabrovo e i «cantori di Assisi».

Nessun complesso triestino ha partecipato nella sezione a voci femminili, mentre quella a voci miste ha visto impegnata la corale «Tartini» diretta da Lucio Declich.

Bisogna dire però che il concorso internazionale di canto corale goriziano ha visto quest'anno la partecipazione di numerosi e forti cori stranieri, provenienti da dieci nazioni, mentre la rappresentanza italiana è larga e quanto mai qualificata, in quanto molti cori, tra i migliori, hanno appositamente disertato il Polifonico di Arezzo per presentarsi a Gorizia.

Volendo dare un rapido sguardo alle classifiche che riguardano la polifonia, troviamo, nella sezione dei cori misti, vincitore il coro di Vienna, seguito dai «cantori di Assisi», dai tedeschi (Germania occ.) di Marktoberdorf e dagli ungheresi di Esztergom; nella sezione a voci virili vittoria dei bulgari di Gabrovo, seguiti dai «Cantori di Assisi», dal coro «Illersberg» e dal «gruppo polifonico Coradini» di Arezzo. Nelle voci femminili altra vittoria straniera con il «coro delle insegnanti» di Sofia (Bulgaria), che precedono le tedesche di Marktoberdorf, i «cantori di Assisi» e il «coro femminile da camera» di Sofia (Bulgaria).

ELARGIZIONI VARIE

In memoria di Suor Virginia (Nella Secoli) nel trigesimo da Maria Bullazzi 5000 pro Madri Benedettine di S. Cipriano.

In memoria del gen. avv. Silvio Iannuccelli nel XVI anniversario dalla moglie e dalla figlia 20.000 pro Centro tumori.

In memoria di Alfredo Sbisà nel III anniversario da Sonia ed Elio 2500 pro ECA e 2500 pro Domus Lucis.

In memoria di Severino Gregorin per il compleanno (6-9) dalla moglie Cesarina 5000 pro Istituto Rittmeyer e 5000 pro Rifugio animali ASTAD.

In memoira di Alfredo Querzola nel XXVII anniversario dalla famiglia 20.000 pro Parrocchia S. Maria del Carmelo.

In memoria di Francesco Gregoretti nel trigesimo dal figlio Ervino 17.000 pro cassa scolastica Scuola elementare Duca d'Aosta e 5000 pro Associazione italiana maestri cattolici.

In memoria di Milanella Porro da Redenta e Lucio de Baseggio 10.000 pro Ricreatorio G. Padovan - comitato ex allievi.

In memoria di Dino Serpentello dalla figlia Luciana 5000 pro Chiesa S. Teresa.

In memoria di Anastasia Rabusin da Nidia de Stradi 5000 pro Famiglia Parentina.

In memoria di Edoardo Snaier dal Maestro del Lavoro Alberto Mlinar 3000 pro Domus Lucis.

In memoria del cap. Costantino Damiani da Sergio Tedeschi 5000; dalle famiglie Antonopulo e Poggiali 10.000 pro Centro tumori.

In memoria di Giampaolo Tromba dalla famiglia Mario Savino 10.000 pro Istituto per l'Infanzia Burlo Garofolo; da Franco e Marina Franzutti 2000 pro Associazione assistenza spastici - bambini.

In memoria di Mario Lorenzutti dalla moglie Maria 2000 pro Centro tumori.

In memoria di Luigia Plisnier da Laura Apollonio 2000 pro Ente nazionale protezione animali.

In memoria di Malvina Braun Fini da M'a Budini 3000 pro Istituto Rittmeyer.

In memoria di Ennio Rispoli nell'VIII anniversario dalla famiglia 5000 pro Istituto per l'Infanzia Burlo Garofolo e 5000 pro Softball - Sogno Baby (Opicina).

In memoria di Giorgio Perco dal preside, insegnanti e segretari della Scuola media G. Brunner 35.000 pro cassa scolastica della stessa scuola.

In memoria di Vittorio Trami dal le famiglie Vaccari e Volpatti 5000 pro Orfanotrofio S. Giuseppe.

In memoria di Leandro Staffieri dall'ing. Willy Ulcigrai e famiglia 3000 pro Istituto Rittmeyer; dal dott. Bruno Ulcigrai e famiglia 3000 pro Cassa previdenza medici ammalati; da Fulvio e Giuliana Ongaro 10.000 pro Missione triestina nel Kenya.

In memoria di Rosa Boschian dal la figlia Aurelia 15.000 pro Istituto per l'Infanzia Burlo Garofolo (ietti no a suo nome).

In memoria di Lucia Martingano dai cugini Rinda e Ferruccio Vosilla 5000 pro Lega Nazionale e 5000 pro ECA.

In memoria del prof. ing. Guilio Krall dalla moglie Laudomia 300.000 pro C...esa Beata Vergine delle Grazie e 200.000 pro Villaggio del fanciullo; della sorella Marcella col ma... Gottardo Artico 100.000 pro Orfanotrofio San Giuseppe; 50.000 pro V... ...io del fanciullo e 50.000 pro Lega Nazionale.

In memoria di Giovanni Durissini dalla moglie Irma e dai figli 30.000 ... Associazione CAI - XXX Ottobre

In memoria di Anna Vascon dal marito Luigi, figlia Romana e figlio Ferruccio 30.000 pro Fameia Capodistriana.

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI E DELLA TELEVISIONE

SECONDO E CONCLUSIVO CONCERTO DEI «BERLINER PHILHARMONIKER»

UN KARAJAN TUTTO BEETHOVENIANO INFIAMMA IL GREMITISSIMO POLITEAMA

Ammirata nel «Coriolano», nella «Pastorale» e nella «Quinta» la stupenda fusione dell'orchestra - Alla fine uno scrosciante «arrivederci» al direttore

Lo spettacolo di folla si è puntualmente ripetuto: all'entrata e all'uscita del «Rossetti» sembrava di assistere alla ricostruzione di storiche serate lontane. Dentro, poi, dal drammatico inizio del «Coriolano» al trionfale finale della «quinta», il pubblico ha conosciuto momenti di emozione artistica destinati a durare nel ricordo. La reazione è stata ancora più immediata di quella registrata venerdì sera: sia la monumentale euritmia della sinfonia mozartiana che «Vita d'eroe» trovano quasi l'uditorio impreparato; l'applauso scatta con qualche istante di esitazione e cresce via via che si prende coscienza delle profondità spalancate dal maestro; diremmo addirittura che il successo maggiore di Karajan (segnatamente per «Ein Heldenleben») è quello che matura più tardi nella memoria e nella sensibilità individuale dell'ascoltatore.

Nel concerto dedicato a Beethoven, di proporzioni più ampie, le occasioni di consenso erano invece continuamente sollecitate.

Siamo ben lontani dalle «mezz'ore» di battimani deliranti che caratterizzano per tradizione ogni concerto di Karajan da Berlino a Salisburgo presso uditori che pure sono «abituati» a questo livello artistico superiore, tuttavia il pubblico triestino (non facile ai grandi entusiasmi) ha manifestato tutta la sua unanime ammirazione per la personalità del grande direttore e per la prodigiosa orchestra berlinese con un calore che ha rari precedenti. Un'altra serata indimenticabile quindi, nella sede della S.d.C., grazie anche al popolare programma beethoveniano, che anche in condizioni normali (cioè senza la presenza degli eccezionali interpreti di ieri) avrebbe mobilitato in massa gli appassionati.

Ma proprio il programma di ieri sera, con la sua miniera di musica, offriva al pubblico la possibilità di verificare la dicotomia poetica di Karajan (da una parte il palpitante «colloquio» con la natura della «Pastorale», dall'altra la lotta vittoriosa della quinta sinfonia — per non dire della folgorante sintesi preannunciata dalla ouverture) e per convalidare la perfezione di un'orchestra che sa fondere il più intimo e puro rilievo cameristico e la pienezza di un'energia senza limiti.

Cosa si può aggiungere parlando dei «Berliner Philharmoniker»? Ammirare ancora lo smalto denso e scintillante dei violini e delle viole, la cantabilità abissale dei violoncelli e dei contrabbassi (ricordiamo l'esordio dello «scherzo» nella «quinta»), la morbida flessibilità degli ottoni o l'incanto argenteo degli strumentini (particolarmente contemplabile nelle vibrazioni naturalistiche e liriche dell'«Andante molto mosso» della «sesta») dal flauto soavissimo di Karlheinz Zöller al canto lucidissimo dell'oboe di Lothar Koch.

Quasi superfluo sottolineare che la chiarezza costruttiva di Karajan e il suo senso strutturale s'impongono nel repertorio beethoveniano con una determinazione rigorosa, ancorché proprio su questo terreno (è accaduto del resto anche per le sue celebrate imprese wagneriane) si possano ricercare le eventuali riserve sulla sua mediazione di interprete. Solo che «trovarle» non è cosa agevole nella serrata unità stilistica del direttore salisburghese.

La sua è un'impronta tanto vigorosa e di tale incisività che vorremmo prossimamente ancora soffermarci (in un breve consuntivo di queste due serate) sulle impressioni più vive lasciateci dal maestro.

Anche ieri si sudava nello stipato Politeama, ma la concentrazione degli esecutori e del pubblico ha fatto subito dimenticare il caldo: con Karajan ed i «Philharmoniker» l'unica temperatura che conta è quella del più genuino appagamento spirituale, ieri tradotto nello scrosciante «arrivederci» rivolto all'orchestra ed al suo direttore.

G. Go.

BATTUTE CONCLUSIVE DELLA MOSTRA DEL CINEMA A VENEZIA

UN'OSPITE DIMEZZATA E UN CARNÉ DI RICORDI

Quasi un fiasco della Cavani mentre sorprende «Il potere» di Tretti Scontato il racconto del film francese gli «Assassini dell'ordine»

DAL NOSTRO INVIATO

Venezia, 4

Siamo agli sgoccioli, almeno secondo il calendario. Tra due giorni soltanto si tireranno le somme, ma intanto molte mani si sono già messe avanti. Non c'è comunque, a Venezia XXXII la rabbia di altri anni. La valanga di film ha stordito, ha ipnotizzato, è stato come imbarcarsi per un «viaggio» con una droga benigna, se mai ce ne sono. Così anche le impettite reazioni ai «Diavoli» erotici e lussuriosi di Ken Russell sono state piano piano assorbite da frammenti pornografici più precisi e moderni, come quelli visti nel film danese, in quello jugoslavo, nel finlandese e nello stesso Bergman. Piano piano, con una specie di mozzafiato al silenziatore.

Tattica o diplomazia? In questo caso i termini si equivalgono. Intanto la ruota continua gli ultimi giri, che per stanchezza non possono essere vorticosi. E' toccato ieri al povero grande Carné, cui il cinema e tutti noi siamo tanto debitori per «Quai des brumes», per «Hotel du nord», per «Le jour se leve» e per l'indimenticabile «Les enfants du paradis», ma al quale teniamo il broncio per «Therese Raquin» e per tutti quelli che da allora (1953) seguirono, fino a questo «Assassini dell'ordine» dal romanzo di Jean Laborde, storia interessante e attuale sui soprusi della polizia e sul coraggio di certi magistrati che si schierano — indifferente contro chi — dalla parte della legge e delle istituzioni. Su questo conflitto, che contrappone un giudice istruttore a tre poliziotti accusati di aver «provocato la morte senza intenzione di provocarla...», s'incentra il film; una lotta ovviamente serrata, senza esclusioni di colpi, e dove le «pecore nere» verranno sconfitte.

Ma non è il finale che lascia perplessi sotto l'illustre nome di Carné: è la maniera prevedibile e vecchia del racconto, dove l'aggressività e i colpi di scena sono smorzati dal mestiere senza essere traviati dall'invenzione e dalla fantasia. Dov'è il vecchio e caro realismo magico di un regista che tenevamo nel cuore? Talvolta il prestigio di un nome mitico si conserva anche con il solo silenzio. Greta Garbo lo ha recentemente insegnato.

Quindi un altro film italiano, «L'ospite» di Liliana Cavani, prodotto dalla televisione italiana, e che sul video pensiamo lo si vedrà soltanto con tagli massicci. Per il cinema la Cavani eguale «Galileo» (visto a Venezia) e ai «Cannibali». Per Venezia, con «L'ospite», la Cavani eguale a ondeggiamenti per vernici o meno, essendo ideologicamente schierata con i contestatori di Rondi al Lido: Bertolucci, Petri, Damiani, Maselli e gli altri. Comunque il film è stato, ed è tutto sommato il quarto fiasco dell'Italia. Mai vista una simile Caporetto! Perché «L'ospite» trattando il tema di moda che è quello dei manicomi e dei matti da non legare, partendo bene con lo stile di una asciutta inchiesta naufraga dopo appena mezz'ora tra musiche di Rossini e melodrammatiche ricerche del tempo perduto. Lucia Bosè, che con il suo volto bello ed espressivo, è incaricata di far capire agli spettatori venti lunghi anni di internamento in un ospedale psichiatrico, riesce da par suo nell'intento fin quando passeggia sull'orlo della fossa dei serpenti. Più in là, quando la fanno divagare fra trine e capelli lunghi sciolti sulle spalle, anche se dovrebbe risultare dimostrazione di delirio rientra anche lei negli errori del film, dove l'inchiesta diventa didascalica fino alla goffagine, coinvolgendo pure quell'eccellente e serio attore che è Glauco Mauri.

Sorpresina invece con l'ultimo film italiano «Il potere» di Augusto Tretti, spiritoso grottesco sulla storia di ieri con il chiaro suggerimento che sarà anche quella di domani. L'età della pietra, l'epoca romana, il Far West, l'Italia del 1919 e i nostri giorni sono i cinque episodi di cui si compone il film, girato con attori presi dalla strada. Semplice ma graffiante, tipicamente anticommerciale all'apparenza, «Il potere» ha secondo noi una notevole carica di umorismo positivo, cioè non fine a se stesso, e di senso critico. Se le parodie di Mussolini e D'Annunzio possono far ridere oltre misura perché alimentate da ricordi per molti ancora tangibili, quelle della colonizzazione dei pellirosse o del tribuno del popolo che soccombe ai patrizi mantengono un'efficacia didattica non meno valida, cui l'intelligente fotografia di Ubaldo Marelli dà uno spessore di film compiuto. E così, sull'onda di un sorriso agrodolce, l'Italia, altre volte mattatrice, esce dalla scena della XXXII Mostra veneziana. Un po' poco.

Libero Mazzi

Oggi sullo schermo

«Hry lasky salive» («I giochi ingannevoli dell'amore»), di Jiri Krecik, con Milos Kopecky, B. Turzonovova (Cecoslovacchia); «Lenz», di George Moorse, con Michael Konig e Louis Waldon (Germania); «Sunday, bloody sunday» («Domenica, maledetta domenica»), di John Schlesinger, con Grenda Jackson e Peter Finch (Gran Bretagna).

«L'ospite» e «L'estate» programmati in TV

Roma, 4

«L'ospite» di Liliana Cavani, il film prodotto per la TV presentato oggi alla Mostra di Venezia, sarà trasmesso in televisione entro il 1971; la data non è stata ancora fissata. L'altro «film per la TV» presentato a Venezia, «Durante l'estate» di Ermanno Olmi, andrà in onda il 17 ottobre.

(Ansa)

QUESTA SERA SUL VIDEO

Sport ad alto livello
Ritorna Arsenio Lupin

«Sport» (TV-1, ore 10.20, 13.15, 15.15; TV-2, ore 18.15) — Riprese dirette durante il «Pomeriggio sportivo» di ciclismo, automobilismo e atletica leggera. Si tratta di tre importanti avvenimenti sportivi: i campionati mondiali di ciclismo su strada per professionisti, che si disputano a Mendrisio in Svizzera; il Gran premio automobilistico d'Italia Formula 1, che si svolge sulla pista di Monza, valevole come nona prova del campionato mondiale conduttori, e la seconda giornata dell'incontro di atletica leggera Italia-Canada in programma a Cagliari. I principali avvenimenti della giornata saranno come al solito illustrati e commentati dalla «Domenica sportiva».

* * *

«A, come agricoltura» (TV-1, ore 12.15) — Il problema per l'utilizzazione del «surplus» della frutta, che in alcune zone di Italia viene distrutto, offre il tema di un dibattito che apre questa puntata della rubrica di Roberto Bencivenna.

* * *

«Arsenio Lupin» (TV-1, ore 21) — Il terzo episodio della serie dei telefilm dedicata ad Arsenio Lupin è intitolato «L'Agenzia Barnett». Questa volta Lupin assume le vesti di Barnett, un detective titolare di un'agenzia investigativa, e aiuta un parroco di campagna a rientrare in possesso del tesoro di San Dagoberto che era stato asportato dalla sua chiesa da un rapinatore senza un braccio.

* * *

«Su di giri» (TV-2, ore 21.15) — Va in onda la prima puntata di questo spettacolo musicale condotto da Enzo Cerusico, l'attore che interpretò la parte del soldato Francesco Catalano nel telefilm «Un'estate, un inverno». Durante la trasmissione, Luisa De Santis canterà «Le streghe», una canzone del folclore romano; Evelyn Hanack canterà e ballerà al ritmo di «Latin lover» un motivo originale di Nello Ciangherotti; Carla Brait (con Norman Davis, Maria Teresa Del Medico e Renato Greco) si esibirà in un balletto sull'aria di «Love story» e di «Orfeo negro».

(Ansa)

TEATRI E CINEMA

PARCO DI MIRAMARE. Spettacoli di «Luci e Suoni». Ore 21: «Der Kaisertraum von Miramare», in tedesco; ore 22.15: «Massimiliano e Carlotta», in lingua italiana.
TEATRO MODERNO (via dell'Istria - Nuovo Hotel S. Giusto): vedi cinema.

EDEN. 15 - 16.45 - 18.30 - 20.15 - 22. (Seconda settimana): «Io Cristiana studentessa degli scandali». Il film viene presentato in edizione integrale con Glenn Saxon e Marisa Longo. In technicolor. Severamente vietato ai minori di 18 anni.
EXCELSIOR. 15.30, 22.10: «Il provinciale» con Gianni Morandi e Maria Grazia Buccella. Regia di Luciano Salce. Technicolor.
EXCELSIOR. Oggi alle ore 9.30 e 11.30: «Il fantasma del pirata Barbanera». Un divertente capolavoro presentato da W. Disney, in technicolor. Ingresso indistintamente Lire 200.
FENICE. 15.30, 22.10: «Attacco a Rommel» con Richard Burton, John Colicos. Technicolor.
GRATTACIELO. (Aria condizionata). 16: «Quattro sporchi bastardi», con Joe Namath e Ann Margret. Technicolor. Severamente vietato ai minori di anni 18.
NAZIONALE. 15.30, 22.10: «Gli ammutinati del Bounty» con Marlon Brando, Trevor Howard e Richard Harris.
RITZ. 15, ult. 22: «Io sono Valdez», con Burt Lancaster e Susan Clarck. Technicolor. Non vietato.

ALABARDA. 15: «La volpe dalla coda di velluto», in technicolor. Un eccezionale thrilling all'italiana. Il classico triangolo che si dibatte tra sesso e omicidio, in un susseguirsi incalzante di imprevedibili colpi di scena! con Jean Sorel, Maurizio Bonuglia e Tony Kendall. Viet. min. 14 a.
AURORA. (Aria cond.). 16. Rassegna «I grandi film». Un'ottima occasione per vedere o rivedere il capolavoro di E.M. Salerno: «Anonimo Veneziano» con F. Bolkan e T. Musante. Technicolor. Viet. min. 14 a.
CRISTALLO. (Aria condizionata). 16. II settimana a eccezionale richiesta proseguono le repliche di: «Agente 007, licenza di uccidere» con Sean Connery. Technicolor.
CAPITOL. (Aria condizionata). 15.30. Appassionante, avvincente, uno dei primi successi della nuova stagione cinematografica: «Billy Jack», con T. Laughlin. Technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.
FILODRAMMATICO (Aperte tutte le gallerie). 15: «Arriva Sartana...». Eccezionale western in technicolor con Anthony Steffen, Peter Lee Lawrence. Martedì 7 inizio della rassegna del film di fantascienza.
IMPERO. 16.30, 18.15, 20.10, 22. A richiesta eccezionale proseguono in questo locale le repliche del film di Dario Argento: «L'uccello dalle piume di cristallo». Technicolor. Viet. min. 14 anni. Vederlo dall'inizio.
MIGNON. XX Settembre. 14 ult. 22: «La Cucharacha» (Ovvero la rivoluzione messicana) con Pedro Armendariz, Ismael Rodriguez, Maria Felix e Dolores Del Rio. Un potente e spettacolare western. Nuovo Topolino. Venite coi figlioli.
MODERNO (Via dell'Istria - Nuovo Hotel San Giusto). 16: «L'arciere di fuoco» con Giuliano Gemma e Silvia Dionisio. Technicolor.
VITTORIO VENETO. 15.15. Technicolor. Rassegna del giallo: «Colpo da 500 milioni alla National Bank» con Ursula Andress, Stanley Baker e David Warner. Successo.

ABBAZIA. 14.30: «Le castagne sono buone». Una bellissima e delicata storia d'amore raccontata da Pietro Germi, con Gianni Morandi e Stefania Casini. Technicolor.
ALCIONE (tel. 96162). 14.30: «Barquero». Un grande western italiano con Lee Van Cleef. Technicolor.
ARISTON. Vedi estivi «ARENA ARISTON».
ASTRA-ROIANO. 16. Walt Disney presenta il piccolo elefante che vola «Dumbo», in technicolor. Seguono i cartoni animati «Penna bianca» e «La balena ugola d'oro».
IDEALE (piazzale S. Giacomo). 15: Technicolor: «Il re delle isole» con Charlton Heston, Gerardine Chaplin, John Philip Law. Capolavoro!
RADIO. 15: «Gli avvoltoi hanno fame». Technicolor, con Clint Eastwood e Shirley MacLaine.
OPICINA. 16 (20.15 estivo): «Lisa dagli occhi blu».

ESTIVI

ARENA ARISTON. 21: «Il commissario Pepe», di Ettore Scola. Il capolavoro di Ugo Tognazzi. Technicolor.
ESTIVO GINNASTICA. Inizio 20.30 (Apertura cassa 20 - Si ripete il primo tempo): «Il prof. Guido Tersilli primario della Villa Celeste...». Satira di costume a colori, con Alberto Sordi e Ira Fürstenberg.
EX SOCI (Salita di Zugnano 26). 21: «Mash», il più grande successo dell'anno, con Donald Sutherland e Elliot Gould. Technicolor.
GIARDINO PUBBLICO. 21 (cassa 20.15). Spettacolo unico con il film «Le grandi vacanze». A colori, con Louis De Funes, Ferdy Mayne e Martine Kelly.
SERVOLA. 21 (sala 18.30). Barbra Streisand e Omar Sharif sono i protagonisti di una affascinante, pazza, romantica storia d'amore: «Funy Girl». Scopecolor. Successone!!!
VALMAURA. 20.45. Charles Bronson in: «L'uomo venuto dalla pioggia». Grandioso successo in technicolor.

MUGGIA

VOLTA. 15: «El Condor». Technicolor con Lee Van Cleef e Jim Brown. Capolavoro western.
VERDI. 15: «America paese di Dio». Cinemascope in technicolor.

UDINE

ARISTON. 15: «Bella di giorno moglie di notte». Colori. V.m. 18 anni.
CAPITOL. 14: «Venga a fare il soldato da noi» A colori.
CENTRALE. 14: «La coda dello scorpione». Colori. V.m. 14 anni.
ODEON. 14: «Il furto è l'anima del commercio». A colori.
PUCCINI. 14: «Sacco e Vanzetti». A colori.
CRISTALLO. 14: «Il presidente». A colori.
FRIULI. 14: «Paperone show». A colori.
FERROVIARIO. 14: «Requiem per un agente segreto». A colori. Vietato ai minori di 14 anni.

GORIZIA

CORSO. 15.15: «Morire d'amore», con A. Girardot e B. Pradal. Colori. Ultima 22.
VERDI. 15.30: «L'uomo che venne dal Nord», con P. O'Toole. Scope a colori. Ult. 22.
MODERNISSIMO. 15.30: «La tela del ragno» con G. Johns e W. Turner. Colori. Ult. 22.
CENTRALE. 15: «Nevada Smith», con S. McQueen e K. Malden. Scope a colori. V.m. 14 anni. Ult. 21.30.
VITTORIA. 15: «Agente 007 - Licenza di uccidere», con S. Connery e U. Andress. Colori. Ult. 21.30.

MONFALCONE

EXCELSIOR. 14: «Io sono la legge» con B. Lancaster e L.J. Cobb. Western a colori.
AZZURRO. 15: «Due occhi pieni di sole» con J. Agren e M. Sarcei. Scope a colori.
PRINCIPE. 15: «Camille 2000» con D. Gauberg e N. Castelnuovo. A colori.
S. MICHELE. 14.30: «Quantrill, il ribelle». Scope a colori. Segue: «Il magro, il grasso, il cretino» con Stanlio e Ollio.

STARANZANO

EDISON. 16: «Gli avvoltoi hanno fame» con C. Eastwood e S. Mac Laine. Western a colori.

RONCHI

EXCELSIOR «Dancing estivo». Ballo dalle ore 20 alle 24 con il complesso «The New Ventures».
RIO: «Lo chiamavano Trinità...».
EXCELSIOR: «Il corsaro nero».

FOGLIANO

ITALIA. 15: «I quattro cavalieri del diavolo». A colori.

GRADO

CRISTALLO. 20.30: «Rio Lobo», con John Wayne, Jorge Rivero e Susana Dosamantes. In technicolor. Ultima 22.30.

GRADISCA

COMUNALE: «Corbari» con G. Gemma e T. Aumont.
EDEN: «I senza nome» con A. Delon e G.M. Volontè.

PORDENONE

VERDI. 14: «Lei non fuma, lei non beve, ma...»
CRISTALLO. 14: «Buon funerale amigos!... Paga Sartana». A colori.
SUPERCINEMA. 14: «Alice e Cloe».
DON BOSCO. 14: «Franco e Ciccio sul sentiero di guerra».

CORDENONS

VERDI. 14: «Rosolino Paternò soldato». Scope a colori.

SACILE

NUOVO. 14: «Due bianchi nell'Africa nera».
ZANCANARO. 14: «Uomini e cobra».

CERVIGNANO

NUOVO: «La collera del vento».

CORMONS

COMUNALE: «Uomini e cobra».

PALMANOVA

ITALIA: «Una nuvola di polvere... un grido di morte... arriva Sartana».
GARIBALDI: «L'albero di Natale».

GEMONA

SOCIALE: «La supertestimone».

TARCENTO

MARGHERITA: «Ninì Tirabusciò la donna che inventò la mossa».

TRICESIMO

MODERNO: «Tora Tora Tora».

CASARSA

ROMA: «Io non spezzo... rompo».

Liliana Cavani e i malati di mente

Venezia Lido, 4

Liliana Cavani, nel corso della conferenza-stampa seguita alla proiezione dell'«Ospite», il film prodotto per la televisione, ha dichiarato che il suo lavoro «è il risultato di un'indagine fatta in un Istituto psichiatrico dove ho raccolto alcune storie e fatto varie osservazioni sul modo di vivere di alcuni degli ospiti. Se non ci fossi andata, sicuramente non avrei potuto fare questo film che è risultato una sintesi delle sensazioni da me provate». «Le storie di questa gente non sono fantastiche — ha detto la Cavani — anche se hanno qualcosa di fantastico. Si tratta di persone molto dotate di fantasia che avrebbero potuto essere utilizzate, nell'ambito della società, in modo positivo. Negli istituti psichiatrici, invece, non c'è alcuna possibilità di comunicazione tra il paziente e il medico, anche per via di un diverso linguaggio e, soprattutto, di un rapporto autoritario. Con questa gente, invece, si può parlare, ottenere delle reazioni».

Secondo alcuni, la situazione tratteggiata dalla Cavani per quanto riguarda gli ospedali psichiatrici è «molto vecchia». «Non è vero — ha detto la regista — perché se ci sono alcune iniziative molto di "élite" da parte di alcuni medici, ci si rende conto che, nella realtà, questo discorso d'avanguardia è ben lontano dall'essere adottato all'interno degli ospedali psichiatrici. D'altra parte non m'interessava di fare un'inchiesta sul problema». *(Ansa)*

I programmi RAI-TV

PROGRAMMA NAZIONALE

6: Mattutino musicale; 6.54: Almanacco; 7: Mattutino musicale (seconda parte); 7.20: Quadrante; 7.35: Culto evangelico; 8: Giornale radio; 8.30: Vita nei campi; 9: Musica per archi; 9.10: Mondo cattolico; 9.30: Santa messa; 10.15: Voi ed io; 12: Smash! Dischi a colpo sicuro; 12.29: Vetrina di Hit Parade; 12.44: Quadrifoglio; 13: Giornale radio; 13.15: Hot line; 14.10: Zibaldone italiano; 15: Giornale radio; 15.10: Enrico Montesano in «Divieto di siesta»; 15.45: Pomeriggio con Mina; 17.21: Spiaggia libera; 18.15: Il concerto della domenica, direttore Maxim Sciostakovic; 19: James Last e la sua orchestra; 19.15: I tarocchi; 19.30: La vedova è sempre allegra?; 20: Giornale radio; 20.20: Ascolta, si fa sera; 20.25: Batto quattro; 21.20: Concerto dei premiati al XIX concorso polifonico internazionale «Guido di Arezzo»; 23.05: «Una diga sul Pacifico», di M. Duras; 22.40: Prossimamente; 22.55: Palco di proscenio; 23.05: Giornale radio - I programmi di domani - Buonanotte

SECONDO PROGRAMMA

6: Il mattiniere nell'intervallo (6.24) Bollettino per i naviganti; 7.30: Giornale radio - Al termine: Buon viaggio; 7.40: Buongiorno con i Blue Mink e Minnie Minoprio; 8.14: Musica espresso; 8.30: Giornale radio; 8.40: Il mangiadischi; 9.14: I tarocchi; 9.30: Giornale radio; 9.35: Gran varietà; 11: Otto piste - Nell'intervallo (11.30) Giornale radio; 12.15: Quadrante; 12.30: Classic-jockey: Franca Valeri; 13: Il Gambero; 13.30: Giornale radio; 13.35: Alto gradimento; 14.30: I complessi: Pacific Gas and Electric, Three Dog Night e Andwella; 15: La corrida; 15.40: Canzoni sotto l'ombrellone - Nell'intervallo (16.30 circa) Campionato mondiale di ciclismo su strada. Da Mendrisio, servizio speciale sulla corsa professionisti; 17.15: Campionato mondiale di ciclismo su strada. Da Mendrisio, servizio speciale sulla corsa professionisti; 17.25: Giornale radio; 17.30: Musica e sport; 18.30: Giornale radio; 18.40: Interfonico; 19.30: Radiosera; 19.55: Quadrifoglio; 20.10: Supersonic; 21.30: I grandi Presidenti americani: Franklin Delano Roosevelt; 22: Dischi ricevuti; 22.30: Giornale radio; 22.40: Revival; 23: Bollettino per i naviganti; 23.05: Buonanotte Europa; 24: Giornale radio

TERZO PROGRAMMA

9: Trasmissioni speciali; 9.25: Conversazione, di D. Nutin; 9.30: Corriere dall'America; 9.45: Place de l'Etoile; 10: Concerto di apertura; 11.15: Concerto dell'organista Pierre Cochereau; 11.50: Folk-music; 12.10: Gli sport di Pavese e Fenoglio, conversazione; 12.20: La opera pianistica di J. Brahms; 13: Intermezzo; 14.20: «Der Ring des Nibelungen» (L'anello del Nibelungo) - «Die Walkure» (La Walkiria), di R. Wagner, direttore H. von Karajan; 15.30: «Una famiglia felice», di G. Cooper e D. McWhinnie; 17.15: J. Coltrane e il suo complesso; 17.30: Discografia; 18: Una lingua per tutti; 18.30: Conversazione, di M. Novielli; 18.35: Musica leggera; 18.45: Campiello '71: Cinque stagioni letterarie a confronto. Programma speciale per l'assegnazione del IX premio veneziano; 19.15: Concerto di ogni sera; 20.15: Passato e presente; 20.45: Poesia nel mondo; 21: Il giornale del Terzo; 21.30: Grafica europea alla Biennale di Venezia.

TV NAZIONALE

10.20: *Eurovisione. Svizzera: Mendrisio. Ciclismo: Campionato mondiale professionisti su strada. Partenza e fasi iniziali.*
11.00: *Santa Messa.*
12.00: *Rubrica religiosa della domenica. Le Madonnelle di Roma: Un'espressione di devozione Mariana.*
12.15: *A - Come agricoltura.*
13.15: *Eurovisione. Ciclismo: Campionato mondiale professionisti su strada. Fasi intermedie.*

POMERIGGIO SPORTIVO

15.15: *Eurovisione. Ciclismo: Campionato mondiale professionisti su strada. Fasi finali e arrivo. Monza. Automobilismo: Gran Premio d'Italia.*
18.15: *Gong.*

LA TV DEI RAGAZZI

Il Raccontafavole. Selezione da «Mille e una sera»: I ragazzi del capitano Nemo.

RIBALTA ACCESA

19.50: *Telegiornale sport - Tic-Tac - Segnale orario - Cronache italiane - Arcobaleno 1 - Che tempo fa - Arcobaleno 2.*
20.30: *Telegiornale - Carosello.*
21.00: *Arsenio Lupin. «L'agenzia Barnett». Terzo episodio.*
Doremì
22.00: *Prossimamente. Programmi per sette sere.*
22.10: *La domenica sportiva.*
Break
23.00: *Telegiornale - Che tempo fa.*

TV SECONDO

POMERIGGIO SPORTIVO

18.15: *Monza. Automobilismo: Gran Premio d'Italia. Cagliari. Atletica leggera: Italia-Canada.*
21.00: *Segnale orario - Telegiornale - Intermezzo.*
21.15: *Enrico Cerusico in «Su di giri». Prima puntata.*
Doremì
22.20: *«Il selvaggio Ugryum». Seconda puntata.*
23.20: *Prossimamente. Programmi per sette sere.*

LOCALI (Trieste)

7.15: Il Gazzettino; 8.30: Vita nei campi - Trasmissione per gli agricoltori del Friuli - Venezia Giulia; 9: Musiche per archi; 9.10: Incontri dello spirito; 9.30: S. messa dalla Cattedrale di S. Giusto - Musiche per organo; 10.30: Motivi triestini; 12: I programmi della settimana - Giradisco; 12.40: Il Gazzettino; 19.30: Il Gazzettino.

Venezia Giulia

14: L'ora della Venezia Giulia; 14.30: Musica richiesta; 15: «El calcio», giornalino di bordo parlato e cantato di L. Carpinteri e M. Faraguna.

Radio Capodistria

ORA SOLARE

7: Notiziario; 7.10: Buon giorno in musica; 7.20: Radio e TV oggi; 7.30: UFATON, trasmissione per i turisti di lingua tedesca; 8.30-11: Mattinata musicale; 8.30: Ventimila lire per il vostro programma: 9: E' con noi...; 9.10: La ricetta del giorno; 9.15: L'orchestra A. Oldham; 9.30: Musica per ingresso; 9.45: La posta di Mamma Mimma; 9.52: Intermezzo musicale; 10: L'orchestra H. Strings; 10.15: Novità Ariston; 10.30: Fumorama; 11 13 Musica per voi: 11.30: Giornale radio - Rassegna settimanale di politica estera; 12: Brindiamo con....; 13: Fatti ed echi; 13.15: Il complesso C. Alzner; 13.30: Colloquio con gli ascoltatori; 13.40: Cocktail musicale; 17: Il mangiadischi; 18: Vranje - Canzoni serbe; 18.30: Parata d'orchestre; 19: Cantano The Jackson 5; 19.15: Notiziario; 22.20 - 23: Musica da ballo; 22.30: Ultime notizie - La domenica sportiva; 23: Chiusura.

Televisione jugoslava

ORA SOLARE

9.25: Notiziario; 9.30: Musica popolare; 10: La TV per gli agricoltori; 15.15: La TV per i ragazzi; 14.45: Pomeriggio sportivo: campionati nazionali di idrosci; campionati balcanici di atletica leggera; 19: «Esame di stato», commedia di A. Cechov; 19.35: Cartoni animati; 20: Telegiornale della sera; 20.35: Il circo volante: Trasmissione umoristica; 21.35: Una voce in visita; 21.50: La domenica sportiva.

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

In testata di ogni singola rubrica è indicato il prezzo per parola. Minimo 10 parole. Gli avvisi ordinati per la domenica subiscono una maggiorazione del 20 per cento.

La S.P.I. non assume responsabilità per casuali mancate inserzioni, né per errori di stampa od omissioni. La responsabilità verso il fisco, il pubblico e i terzi delle inserzioni eseguite rimane piena e intera agli inserenti.

Le lettere alle cassette devono essere indirizzate a: S.P.I. Cassetta, numero e lettera. Tutte le lettere indirizzate alle Cassette dovranno pervenire attraverso la Posta; le lettere raccomandate saranno respinte. Non si assumono responsabilità per quanto allegato alla corrispondenza.

Coloro che non intendono dare il proprio indirizzo per l'avviso possono servirsi per il recapito delle offerte delle cassette istituite nei nostri uffici verso pagamento della quota di abbonamento che è del costo dell'inserzione e di lire 104 tasse comprese per la durata di 10 giorni.

Gli avvisi economici possono essere ordinati presso la **S.P.I. Società per la Pubblicità in Italia, via Silvio Pellico n. 4 pianoterra** dalle ore 8.30 alle 12.30 e dalle 15.15 alle 19. Sabato dalle ore 8.30 alle 12.30 e dalle 15.15 alle 20. Questi avvisi possono essere inviati a mezzo posta allo stesso indirizzo con il relativo importo (minimo 10 parole a cui va aggiunto il 4% Ige e 4% tassa per la pubblicità). Gli avvisi economici possono anche essere dettati per telefono chiamando il n. 767676 dalle ore 9 alle 12.30 e dalle ore 16 alle 19. Il servizio di accettazione telefonica degli annunzi economici funziona esclusivamente per la rete urbana di Trieste.

LAVORO PERS. SERVIZIO
Richieste
A — Lire 40 per parola

SIGNORA distinta conoscenza quattro lingue, referenziata, offresi come dama di compagnia o governante presso distinti senza figli. Indirizzare offerte casella SPI Trieste n. 51756 A.

LAVORO PERS. SERVIZIO
Offerte
B — Lire 100 per parola

A.A. DOMESTICA referenziata cercasi, tel. 38684. 27235 B

CAMERIERA abile onesta referenze ineccepibili cercano professionisti milanesi ottimo stipendio, scrivere Perazz' Castelfidardo 11, Milano 6539 B

CERCASI tuttofare stabile tel. 762742 mattino. 27156 B

CERCASI prestaservizi ore 8-15 tel. lunedì 37234. 50349 B

CERCASI donna servizio mattina persona sola. Tel. 815362 ore 8-12. 50109 B

CERCASI donna stabile per persona anziana sola, ottima rimunerazione. Eventualmente cercasi anche per sola notte. Telefonare dalle 9 alle 10 al 37337. 50137 B

CERCASI tuttofare per due persone sole. Telefonare 90156. 50153 B

CERCASI donna prestaservizi telefonare qualsiasi ora via San Lazzaro n. 8, tel. 31821. 51734 B

CERCO signorina o signora abile affettuosa referenze trattamento familiare, tel. 214129.

CONIUGI professionisti con bambina cercano domestica stabile referenziata, telefonare Trieste 750514 dalle 13 alle 14. 50381 B

DOMESTICA capace per lavori casalinghi e custodia bambina cercasi ore 8-13, ottima retribuzione, telefonare sabato e domenica mattina 764435. 27125 B

DOMESTICA tutto fare fissa cerca famiglia quattro adulti ottimo trattamento. Scrivere: Colombo - Via Bronzino, 11 - 20133 Milano. 6527 B

DOMESTICA stabile referenziata cercasi 80.000 mensili. Telefonare lunedì ore 16-19 n. 36102. 77476 B

DOMESTICA stabile o ore da combinarsi cercasi. Telefonare 768212. 26860 B

DOMESTICA stabile con dormire, trattamento familiare, possibilmente già esperta per piccola famiglia. Telefonare domenica 733971. Altri giorni 96298. 50373 B

FAMIGLIA media cerca domestica fissa. Telefonare 039-34048 Lucia Coletti, via Matteo da Campione 11, Monza (Milano). 6568 B

FAMIGLIA dirigente industria due figli cerca coppia fissa domestica-autista custodi. Buon trattamento. Casella postale 85 Monfalcone. 500 B

FAMIGLIA residente a Udine cerca stabile referenziata pratica cucina. Offre buono stipendio, tel. Trieste 755086. 77470 B

GIOVANE coppia con due bambini cerca signorina stabile fidata. Telefonare 417641. 27074 B

GIOVANI coniugi via Commerciale cercano prestaservizi tre volte settimana mattino. Telefonare 32914. 50249 B

LONDRA famiglia triestina con due bambini cerca «au pair». Telefonare da lunedì al 64924. 50241 B

PRESTASERVIZI giovane anche slovena ore combinarsi cercasi telefonare 95839. 27132 B

PRESTASERVIZI capace referenziata quattro-cinque ore mattina cercasi Barcola quartiere piccolo. Tel. 411051. 77524 B

PRESTASERVIZI anche anziana cercano coniugi soli ore combinarsi, telefono 63688. 50359 B

PRESTASERVIZI cercasi 8-12 ore settimanali. Tel. 61290. 50177 B

PRESTASERVIZI cercasi 8 - 16. Presentarsi lunedì mattina Alberti, via Carlo Antoni 20 (Strada per Longera). 77506 B

PRESTASERVIZI pratica cucina, disponibile 9-14, cercasi. Telefonare lunedì 745665. 77546 B

PRESTASERVIZI referenziata 4 ore mattinata giorni alterni cercano coniugi zona Carlo Alberto, telefonare lunedì 23820 dalle 9 alle 11. 50377 B

PRESTASERVIZI tre mattine settimanali zona Combi-Franca cercasi telefonare 95671. 27168 B

STIPENDIO vitto alloggio offresi a signora per assistenza signore anziano. Telefonare dalle 10 alle 12, 35802. 77536 B

75.000 offresi a prestaservizi referenziata ore 8-17 presentarsi via Commerciale 51 ore 17-19. 77570 B

IMPIEGO E LAVORO
Richieste
C — Lire 50 per parola

ACCOUNTANT joung british international experience ten years residence in Italy wishes to transfer to Trieste fluent italian and german please reply to box 49835 C, SPI.

BABY sitter pratica offresi. Telefonare lunedì 822239. 50211 C *

CORRISPONDENTE tedesco con diploma interprete stenodattilografa offresi anche mezza giornata, telefonare n. 729288. 27162 C

CORRISPONDENTE diplomata lingua inglese, pronuncia, veloce dattilografa pratica pluriennale referenziata migliorerebbe, specificare stipendio. Cassetta 51486 C, SPI.

DONNA pulizia uffici-stabili capace offresi. Cassetta 50203 C, SPI.

DONNA offresi pulizia uffici alcune ore mattino. Cassetta n. 50057 C, SPI.

GEOMETRA occuperebbesi mezza giornata aiuto studio impresa agenzia immobiliare 96-285 ore 14-16. 27082 C *

GEOMETRA neodiplomato offresi qualsiasi impiego. Telefonare 32525. 50013 C

LAUREATA in lettere 23-enne, referenziata, perfetta conoscenza inglese-italiano con 18 mesi di esperienza d'ufficio presso consolato all'estero. Offresi in qualità di pubbliche relazioni, traduttrice, interprete presso seria azienda. Cassetta 50311 C, SPI.

OFFRESI a famiglia donna stirare 2-3 mattine settimanali. Tel. 820784 lunedì ore 8-10. 27193 C *

PERITO elettrotecnico 22enne militesente pratica biennale offresi. Tel. 731539. 27129 C

PERITO elettrotecnico militassolto volonteroso abile disegnatore, offresi tel. 211329. 51738 C

PROGRAMMATORE Cobol diplomato ottimo inglese primo impiego offresi cassetta 27192 C SPI.

SIGNORA madrelingua olandese, perfetto tedesco inglese, pratica d'ufficio, telex, fatturatrice cerca impiego stabile. Cassetta 27191 C.

SIGNORINA offresi custodia bambini, anche tutto il giorno. Telefonare dalle 10-16 n. 742731. 27030 C

STIRATRICE pratica offresi famiglia, pomeriggi, tel. 74726 27154 C

STUDENTESSA parla croato e tedesco offresi a famiglia baby sitter. Scrivere: Franke Fedora Bakar/Rijeka, Veberova 161, tel. 97. 26972 C

VENTIQUATTRENNE diplomato militesente conoscenza lingue serbo-croato inglese cognizioni tedesco offresi. Cassetta 26992 C. *

LAVORO A DOMICILIO ARTIGIANATO
CC — Lire 80 per parola

A.A.A.A.A.A. ROLE' (legno) riparazioni, verniciature, cambio cinghie. Telefono 725397. Orario negozio. 50285 CC *

A.A.A.A. PITTORE stanze, cucine semilavabili Lire quindicimila offresi prontamente. Telefonare lunedì 36445. 27130 CC

A.A.A. PARCHETTI raschiatura verniciatura riparazioni, posa in opera, garanzia lavoro. Massima puntualità Di Toro via Marco Polo 35, tel. 753492.

A.A.A. PITTORE semilavabile 20.000, lavabile 25.000, telefono 94.100. 50303 CC *

A.A.A. TRASLOCHI, sgomberi, piccoli trasporti. Telefonare 29-919 - 69-073. 50351 CC *

A.A. PITTORE muratore esegue sistemazione appartamenti prezzi modici. Lunedì telefonare 758090. 27060 CC *

A.A. PITTORE muratore lavoro immediato prezzi modici tel. 754442. 51740 CC

A.A. RADIORIPARAZIONI fiducia, transistor, fonovaligie. Radio Stefani, Corridoni 2, telefono 790944. 1248 CC

A. ARTIGIANO parchetti Biecker. Raschiatura, verniciatura, applicazione battiscopa di tutti tipi pavimenti in legno e plastici. Interpellateci gratuitamente. Telef. 744717 - 754229. 50295 CC *

A. PARCHETTI raschiatura, verniciatura, riparazioni in genere preventivi gratuiti Gaspari via Gambini 27/a, telefono 755868. 50001 CC

A domicilio mi offro stirare, rammendare, esattezza rapidità. Cassetta 27006 CC.

ABATANGELO PARCHETTI riparazioni raschiatura, verniciatura, preventivi gratuiti. Interpellateci. Rossetti 41/c, telegono 90497. 49975 CC

CALLISTA diplomata offresi a domicilio. Telefonare 750467. 50413 CC

CORRISPONDENZA e traduzioni di ogni genere in sloveno e serbo-croato esegue signora. Tel. 823388. 77528 CC

DATTILOGRAFA pratica esegue copiature. Telefonare 756554 dalle 14 alle 16. 50051 CC *

FALEGNAME esegue riparazioni domicilio porte finestre rolé ecc. Tel. 767257. 77520 CC

FORMICA eseguiamo sportelli, acquai, tavoli ribaltabili, ripostigli. Telefono 744-778. Tesa 50. 50289 CC *

FRITTOLI PARCHETTI CONCESSIONARIO ESCLUSIVO SYNTEKO ORIGINALE SVEDESE LAVORI CONSEGNATI CON CERTIFICATO «GARANZIA SYNTEKO» VIA S. ZENONE 6 TEL. 750895, pose riparazioni raschiatura verniciatura per tutti i pavimenti polish autolucidante LUSTRA BLOND, per garantire la puntualità si prega un preavviso di 6 giorni. 8377 CC

IDRAULICO impianti sanitari riparazioni scaldabagni rubinetterie. Tel. 764482 ore serali. 27058 CC *

IMPAGLIATORE di sedie specializzato in ogni tipo. Scrivere via Foscolo 6, Ponk. 50131 CC

INTERPRETE traduttrice tedesco inglese desidererebbe fare traduzioni part-time, telefonare 753778 ore serali. 27237 CC

PITTORE edile esegue stanze uffici prezzi modici, telefono 758341. 50049 CC

PITTORI appartamenti camere cucine coloriture olio lavabili semilavabili. Telefono 723823. 50139 CC

RIPARAZIONI transistors autoradio, registratori giradischi cineproiettori stereofonici televisori antenne rasoi elettrici Universalradio, Settefontane 1 tel. 741317. 50273 CC

SARTORIA pianoterra Manzoni 2-A rimoderna e assume riparazioni antilope pelle abiti maschili e femminili. 50105 CC

SEGRETARIA d'azienda cerca lavoro ricalco o copiatura macchina a domicilio telef. 33712. 50395 CC

SERRATURE sicurezza brevetti antifurto, apertura sostituzioni telefonare 95834 orario ininterrotto. 26876 CC

TRASLOCHI eseguiamo prontamente preventivi immediati senza impegno garanzia mobili interpellateci, tel. 414244. 77572 CC *

IMPIEGO E LAVORO
Offerte
D — Lire 100 per parola

A.A.A.A.A. AGENZIA Mondadori cerca elementi ambosessi liberi mezza giornata per pubblicità e vendita. Offresi Lire 18.000 settimanali più incentivi. Presentarsi lunedì via Ginnastica 15 dalle 9 alle 12 e dalle 17 alle 19. 77504 D

A.A.A.A. CERCASI signora intelligente volonterosa e pratica vendita negozio mobili presentarsi via Barbariga 5. 77420 D

A.A.A.A. CERCASI signora intelligente, volonterosa e pratica vendita negozio mobili, presentarsi via Barbariga 5. 77604 D

A.A.A. AIUTO commessa e commessa cercasi calzoleria Principe, Corso Italia 19. 77562 D *

A.A.A. ASSUMO cinque elementi ambosessi presenza, media cultura per completare propri quadri lavoro produttivo organizzato. Rivolgersi Russiani piazza Unità 3, I piano lunedì ore 10-12. 50141 D

A.A.A. CERCANSI tornitori, alesatori e fresatori, telefonare 68737. 77414 D

A.A.A. IMPORTANTE ditta cerca impiegata dinamica, veramente capace, pratica Import Export, conoscenza sloveno, serbo croato. Ottimo trattamento. Cassetta 50375 D, SPI.

A.A. APPRENDISTA commessa cerca panificio Lupetti, viale Miramare 27, pressi stazione. 51640 D

A.A. APPRENDISTA banconiere ottimo trattamento cerca prontamente Torrefazione Moka, Largo Barriera Vecchia 2. 50095 D

A. AIUTO commessa e apprendista per panificio cercasi, 2 pomeriggi, domenica liberi, telefono 410466. 27118 D *

A. FOTOGRAFO massimo ventenne aiuto operatore attualità cercasi. Presentarsi ore 16 Giornalfoto (Torbandena) o telefonare 61515. 842 D

A. LA «AVON COSMETICS» offre a signore, signorine, occupazione seria, redditizia da eseguirsi nelle ore libere. Telefonare lunedì signora Dora Salvi, via F. Severo 13, tel. 38321. 50345 D

A. RAGAZZO pratico ciclomotore cerca laboratorio fotografico. Presentarsi ore 16 «Giornalfoto», Torbandena 1. 842 D

AIUTO commessa e commessa cerca calzoleria La Perfetta, Largo Barriera Vecchia 8. 77564 D *

AIUTO commessa cerca negozio Luisa Spagnoli, Carducci 9. 50291 D

AIUTO commessa o apprendista per panificio domeniche libere cercasi, via Roma 28. 27205 D

AIUTO commessa cerca panificio pasticceria Stolfa, XX Settembre 9. 51796 D *

AIUTO banconiera cerca caffè pasticceria Stolfa, XX Settembre 9. 51796 D *

ALBERGO prima categoria assume giovane portineria volonteroso, serio, bella presenza, massimo 18.enne, Hotel de La Ville, Trieste. 77358 *

APPRENDISTA o internista pratico cercasi anche per mezza giornata. Cassetta 27214 D SPI.

APPRENDISTA commessa cerca pasticceria Stolfa, XX Settembre 9. Riposo domeniche. 51796 D *

APPRENDISTA Baby Boutique Capo di Piazza 1, cercasi. 77540 D

APPRENDISTA commessa bella presenza cercasi. Presentarsi ore negozio. D'Ercole biancheria, via Imbriani 5. 27004 D

APPRENDISTA pasticciere cerca pasticceria Stolfa, XX Settembre 9. Domenica riposo. 51796 D *

APPRENDISTA cercasi profumeria-drogheria, via Coroneo 34. 50331 D

APPRENDISTA commessa possibilmente conoscenza sloveno o croato cercasi. Telefonare 68472 Orvisi. 77512 D

APPRENDISTA e lavorante cerca «Salone Bruna» viale Ippodromo 16 tel. 741000. 27046 D

APPRENDISTA mezza lavorante, sarta, ottima retribuzione sabato pomeriggio libero. Tel. 69167. 27010 D

APPRENDISTA commessa cercasi Pasticceria La Coccinella, D'Annunzio 27. 51794 D

APPRENDISTA parrucchiera cerca Salone Pino, via Trenta Ottobre 14. Tel. 69075. 50099 D

APPRENDISTA commessa praticante ufficio cercasi, Cottur Crispi 8. 50357 D

APPRENDISTA meccanico cercasi ottime possibilità Simca Padovan e De Carli, Sanzio 11, tel. 93400. 50379 D

APPRENDISTA pasticciere cercasi Pasticceria La Coccinella D'Annunzio 27. 51794 D

APPRENDISTA ragazzo o signorina per cartoleria cercasi Diaz 15, telefono 37983. 27172 D

APPRENDISTA parrucchiera cercasi. Tel. 744029. 27008 D

APPRENDISTA ragazzo/a cerca laboratorio fotografico Grapho Roma, via Roma 20 I piano. 77514 D

APPRENDISTA commessa per negozio biancheria intima cercasi, presentarsi negozio Dina, via S. Lazzaro 13, dopo le ore 17. 50339 D

APPRENDISTA per macelleria cercasi Madonna del Mare 19. 50305 D *

APPRENDISTA calzature cercasi. Mazzini 45. 27112 D

APPRENDISTA negozio abbigliamento femminile preferenza lingua slava. Telefonare negozio 94363. 50304 D

APPRENDISTA parrucchiera ottima retribuzione cerca Salone Alma, via della Tesa 25. 27084 D

APPRENDISTE magazziniere cerca ditta medicinali. Presentarsi via San Lazzaro 12. 50127 D

APPRENDISTE e COMMESSE qualificate ramo maglieria, confezioni uomo donna e mercerie varie cercansi per subito. Preferibilmente conoscenza slovena e/o croato. Trattamento particolarmente buono. Presentarsi giornalmente dopo ore 19 Grandi Magazzini Giovanni, via Ghega 6. 50421 D *

APPRENDISTI impianti idrici metano riscaldamento assumonsi Gelovizza tel. 761942. 77578 D

ASSUMONSI operai apprendisti per bruciatori nafta Lamborghini, via Settefontane 91. 50341 D *

AUTISTA patente C per trasporti consegna mobili in città cercasi, Perizzi viale D'Annunzio 27/E. 50053 D

AUTISTA meccanico referenziato patente «D-E» pubblica per lavoro stabile e prevalentemente locale assumiamo. Specificare pretese indirizzando a Cassetta 27048 D, SPI.

AUTISTA patente C per camioncino consegne città lavoro stabile cerca ditta Vatovec via Torrebianca 19. Presentarsi in mattinata. 77534 D

AUTISTI capaci volonterosi servizio pubblico cercansi. Società Aurora, D'Annunzio 73. 49885 D

AUTOACCESSORI Kozulich cerca apprendista o commesso ambosessi preferibilmente conoscenza slavo, presentarsi via Macchiavelli 7, tel. 38702. 77552 D

AUTOFFICINA cerca apprendista meccanico o mezzolavorante. Telefonare lunedì n. 762158. 50065 D

AUTOSCUOLA cerca istruttore guida. San Lazzaro 17. 50231 D

AUTOSCUOLA cerca signorina apprendista ufficio. Telefonare orario ufficio 766804. 27080 D

BABY Boutique, Capo di Piazza 1, cerca commessa pratica. 77390 D

BANCONIERE e aiuto banconiere cercasi «La Cubana» via Roma 12. 50389 D

BAR Garibaldi cerca aiuto banconiere, aiuto banconiera, P.zza Garibaldi. 50355 D

BARBIERE capace cerca salone Gianni. Ugo Foscolo 4. 50309 D

BOUTIQUE centrale cerca signorina 17-18 anni, richiedesi soprattutto interesse a questo lavoro, ottimo trattamento. tel. 31763 lunedì ore 9-10. 50371 D

CAPO pasticciere responsabile laboratorio buon trattamento cerca importante ditta. Scrivere cassetta 51556 D SPI.

CAMERIERE aiuto banconiere lavoro stabile latteria Svizzera, Viale XX Settembre 10 26982 D

CAPOFFICINA esperto capacità direzione operai dipendenti elevato stipendio cerca importante autoconcessionaria Ford Trieste, tel. 823000 823100 casella posta 384. 26974 D *

CARROZZERIA via Ghirlandaio 28 cerca apprendista. 27237 D

CASSIERA bar orario diurno e aiuto banconiera-e o internista cerca bar Stazione autocorriere, Piazza Libertà 11. Presentarsi pomeriggi. 27136 D

CASSIERA praticissima, referenze cercasi. Offerte a cassetta 4509 D, SPI. *

CERCA urgentemente Salone Venezia di nuova gestione parrucchiere capace. Vantaggiosa retribuzione più percenti. Telefonare 24168 domenica 11 in poi, lunedì tutto il giorno. Cercasi pure garzona. 50283 D

CERCANSI ragazze per confezioni cucito. Tel. 93369.

CERCANSI lavoranti apprendiste sarte. Ben renumerato impiego. Viale XX Settembre 42 sartoria Enzo. Tel. 97307. 27190 D

CERCANSI apprendisti elettricisti. Moliterni, via Milano 31. 27241 D

CERCASI lavorante parrucchiera capace. Ottimo stipendio. Telefonare domani 744478. 100 D

CERCASI internista. Telefono n. 38488. 27070 D

CERCASI apprendista commessa 16-18 anni possibilmente conoscenza lingua slava. Calzaturificio Zenith, Corso Italia 31. 50175 D *

CERCASI apprendista, anche primo impiego, negozio alimentari. Presentarsi via Ghirlandaio 12. 51778 D

CERCASI apprendiste Emporio Calzature via Genova 21, tel. 38020. 50369 D

CERCASI commessa e apprendista calzoleria Viale, Viale XX Settembre 18. 50363 D

CERCASI donna robusta per pulizie autorimessa e ufficio stabile buona retribuzione Simca Concessionaria Padovan e De Carli, Sanzio 11, tel. 93400. 50379 D

CERCASI fattorino per motofurgone, presentarsi lunedì Torrebianca, magazzino fiori 50353 D

CERCASI lavorante sarto uomo capace. Tel. 750424. 50385 D

CERCASI 16-17enne primo impiego dattilografa. Cassetta n. 51608 D, SPI.

CERCASI signorina pratica ufficio, ragazzo per negozio elettromodestici possibilmente conoscenza lingua slovena o croata. Telefonare 93605. 27028 D

CERCASI cameriera per piccola pensione luogo balneare con vittò, alloggio, stipendio. Scrivere Maria Smetak, via dei Pioppi n. 38, Tirrenia, Pisa. 6569 D

CERCASI commessa e aiuto per negozio confezioni, telefono 744169. 27194 D

CERCASI dattilografa volonterosa 15-18. Cassetta 50221 D.

CERCASI estetista diplomata pratica profumeria. D'Angelo, Piazza Unità 3/C. 37040 D

CERCASI giovane impiegata pratica lavori ufficio. Presentarsi Tesa 12. 77412 D

CERCASI persona pulizia uffici. Offerte cassetta 50151 D.

CERCASI apprendista commessa primo impiego. Telefonare lunedì 9-12 764966. 50197 D

CERCASI apprendista commesso per autoaccessori Lorenzi, via San Lazzaro 17. 50231 D

CERCASI apprendista elettricista. Tel. 29503. 50229 D

CERCASI apprendista parrucchiera Salone Mariapia, telef. 68322. 27014 D

CERCASI apprendista per cucito macchina confezioni fodere auto. Telef. 755521. 50219 D

CERCASI urgentemente giovane signora pratica frutta verdure telefonare 731227 e 747905. 77574 D

CERCASI ragazzo per alimentari anziano anche mezza giornata, tel. 94253. 27114 D

CERCASI apprendista commessa Radio-Telex, V.le d'Annunzio 44. 27110 D

CERCASI apprendisti ed opera radiotecnici Radio-Telex, V.le d'Annunzio 44. 27110 D

CERCASI prontamente un autista un operaio massimo trentenni due apprendiste commesse ottima retribuzione presentarsi lunedì mattina dalle 8 alle 10 presso la ditta Ramani Sergio via Revoltella 10. 77598 D

CERCASI apprendista panettiere, via Piccardi 23, tel. 93563. 27100 D

CERCASI apprendisti, telefonare ore lavorative 817222. 77594 D

CERCASI lavorante venerdì sabato. Telefonare Salone Ondina 726254. 27052 D

CERCHIAMO per collegamento immediato in Trieste persona ottima presenza versata arredamento interni, buone cognizioni disegno prospettico, facile comunicabilità col pubblico, serietà ineccepibile minimo anni 22, militesente anche senza precedenti esperienze. Inviare dettagliato curriculum, titolo di studio, ecc. si assicura la massima riservatezza. Scrivere Casella 50299 D, SPI.

CERCO lavorante parrucchiera capacissima buona retribuzione, telefonare 95060. 77556 D

CERCO lavorante parrucchiera o mezza capace. Tocco Magico, via Diaz 19. 77532 D

CERCO autista manovale con telefono. Cassetta 26890 D SPI

COMMESSA o apprendista già pratica cercasi, presentarsi negozio Nino Sport, via Imbriani 11. Dopo le ore 17. 50339 D

COMMESSA apprendista possibilmente conoscenza sloveno cerca negozio porcellane cristallerie, rivolgersi Arte Regalo, Corso U. Saba 23.

COMMESSA e apprendista fioraia cercasi telefonare 28406. 27198 D

COMMESSA possibilmente conoscenza sloveno o croato cercasi. Telefonare 68472 Orvisi. 77510 D

COMMESSA apprendista possibilmente conoscenza sloveno, cerca negozio manifatture via Carducci 1/A. 27223 D

COMMESSA conoscenza sloveno cerca calzature Barbiero, Molino Vento 3. 50309 D

COMMESSO pratico formaggi, salumi cerca alimentari Gerbini. Età 20-40, stipendio ottimo, tel. 95312. 50317 D

COMPAGNIA navigazione ligure cerca per imbarco su motocisterna bandiera italiana: primo, secondo, terzo ufficiale macchina, radiotelegrafista, elettricista, operaio tornitore. Periodi imbarco limitati, periodi riposo retribuiti. Rivolgersi: Taglioretti, piazza De Marini 3/21, Genova. Telefonare 296988. 6572 D

CONTABILE esperto e referenziato per impiego limitato con esecuzione lavoro anche a domicilio cercasi. Offerte cassetta 50171 D, SPI.

CONTABILE perfetta con lunga esperienza cerca nota ditta con sede in Trieste città per soli pomeriggi. Inviare curriculum dettagliato specificando età posti occupati e impegnativa per un'occupazione stabile pronto impiego. Scrivere a casella 50299 D, SPI.

CORRISPONDENTE almeno due lingue estere perfetto/a dattilografo/a cerca importante industria ottimo stipendio. Offerte referenziate Cassetta 27173 D, SPI.

CUOCA esperta cercasi. Presentarsi Coroneo 29. 100 D *

CUOCO o cuoca capacissimi cercasi, tel. 93516. 27140 D

DATTILOGRAFA esperta con pratica lavori ufficio escluso primo impiego cercasi. Offerte cassetta 50173 D, SPI.

DIREZIONE società Trieste assume elemento venticinque, quarantacinque, cultura livello superiore, attitudine guida sottoposti dinamico mezzo proprio. Offresi stipendio interessante. Periodo prova contrattuale mesi tre. Cassetta 50333 D, SPI.

DISEGNATORE meccanico primo impiego età massima 25 anni cerca prontamente officina meccanica. Inviare offerte Socomar, Molo Bersaglieri 42. 77472 D

DITTA importanza nazionale affida confezione cosmetici domicilio. Scrivere se intenzioni serie Simpathie Caselpost. 100 98100 Messina. 6513 D

DITTA artigiana cercasi installazione caldaie a gas lavoro continuo prezzo montaggio da concordare. Tel. 36543. 77496 D

DITTA importanza nazionale affida confezioni cosmetici domicilio. Scrivere se intenzioni serie Simpathie Cas. Post. 100 98100 Messina. 6571 D

DITTA autotrasporti assumerebbe impiegato/a per lavori di ufficio e autista per consegne città. Cassetta 27197 D.

DITTA Mitis cerca operaia anni 15-18 via San Maurizio 16 secondo piano. 27185 D

DITTA ramo elettrodomestici cerca personale giovane maschile o femminile per incarichi impiegatizi e di magazzinaggio. Telefonare 750351 orario 8-12 e 15-19. 1234 D *

Continua in 12.a pagina

HA SUPERATO 8000 CHILOMETRI IN QUATTRO ORE E 40 MINUTI DI VOLO EFFETTIVO

PRIMO BALZO OLTRE OCEANO DEL SUPERSONICO «CONCORDE»

E' partito da Tolosa alle 6.45 di ieri e dopo aver fatto tappa alle Isole di Capo Verde alle 13 ha atterrato nella Guyana francese - Voli dimostrativi in Brasile e in Argentina



(Telefoto UPI al «Piccolo»)
Tolosa — Il primo prototipo dell'aereo supersonico anglo-francese «Concorde» subito dopo la partenza avvenuta ieri alle 6.45 per compiere la sua prima traversata dell'Atlantico. L'aereo si recherà nei prossimi giorni in Argentina e in Brasile e tornerà a Tolosa il 18 settembre. Esso ha a bordo un equipaggio di sette persone, diretto dal capo collaudatore André Turcat

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
Tolosa, 4

Il «Concorde 001», prototipo costruito in Francia dell'aereo commerciale supersonico anglo-francese, ha lasciato questa mattina alle cinque e tre quarti, mentre albeggiava, l'aeroporto di Toulouse-Blagnac, diretto in Sudamerica. Era la prima traversata atlantica del velocissimo aereo: un rischio, aveva detto prima della partenza il capo pilota André Turcat, ma una missione da compiere.

«Tecnicamente — ha spiegato Turcat — il volo non rappresenta per noi un grande cambiamento rispetto a quel che abbiamo fin qui fatto. Ma c'è la lunghezza del viaggio, e bisogna tener conto della zona tropicale con speciali condizioni ambientali, e dove ad alta quota fa assai più freddo che negli altri luoghi in cui fin qui il «Concorde» ha volato. Affrontiamo un rischio — ha concluso Turcat — nel nostro programma dimostrativo, perché l'aereo è un prototipo, ma siamo pronti a compiere la nostra missione».

A Sal, sulle Isole del Capo Verde, vale a dire a circa metà tragitto, era previsto lo scalo alle 9,15 ora estiva italiana. (Le 5,45 della partenza da Tolosa corrispondono alle 4.65 ora estiva italiana). Lì le squadre di specialisti attendevano l'aereo per il rifornimento di carburante. Alle nove (undici italiane) partenza per Caienna, nella Guyana francese, ove l'atterraggio è avvenuto due ore dopo: insomma, ottomila chilometri in quattro ore e quaranta minuti di volo effettivo, compiuto a una velocità di circa Mach 2, ossia doppia di quella del suono.

Le condizioni atmosferiche erano ideali al momento della partenza da Tolosa: cielo terso, assenza totale di vento. Il bollettino era confortante e indicava tempo eccellente anche sull'Atlantico. A salutare l'equipaggio dello «001» alla partenza, c'era il presidente e direttore generale dell'«Aerospatiale» Henri Ziegler. A bordo del «Concorde» sono partiti con Turcat, direttore delle prove di volo e primo pilota del supersonico, il pilota capo Jean Pinet, comandante di bordo, incaricato del pilotaggio fino alle Isole di Capo Verde, il secondo pilota Michel Retif (per il pilotaggio fino a Cayenna sulla punta nord-orientale dell'America del Sud), il meccanico Hubert Guyonet, il navigatore Henri Perrier, l'ingegnere Claude Durant e il secondo meccanico Yves Pingret.

Il volo più lungo, il «Concorde» francese lo aveva prima d'ora compiuto fino a Dakar, in Africa. L'aereo è lungo 62 metri, dipinto di bianco con una striscia rossa sotto la scritta «British Aircraft Corporation-Sud Aviation France». Sud Aviation è il vecchio nome dell'Aerospatiale.

Dopo la traversata atlantica il «Concorde» andrà a Rio de Janeiro. Farà voli dimostrativi in Brasile l'8, 9 e 10 del mese, in occasione dell'esposizione organizzata a San Paolo dalle industrie francesi, e poi andrà in Argentina, ove sarà esposto l'11, 12 e 13 settembre a Buenos Aires. Il 14 tornerà in Brasile e il 18 rientrerà in Francia. Nei voli dimostrativi in Brasile il «Concorde» porterà a bordo il ministro delle finanze francese, Valery Giscard d'Estaing, e gli ambasciatori di Francia e di Gran Bretagna in Brasile, ai pari di personalità dell'aviazione. Il presidente dell'Aerospatiale, Ziegler, Giscard d'Estaing, il ministro dei trasporti francese Jean Chamant (che prenderà parte anche lui ai voli dimostrativi) raggiungono Rio con aerei normali.

La stampa francese ha parlato di misure di precauzione speciali lungo l'itinerario della traversata atlantica, ma un portavoce della società francese ha smentito. Un aereo militare francese ha portato in Sud America una squadra di specialisti con parti di ricambio e un intero motore di scorta, in modo che si possa porre rimedio a qualsiasi inconveniente.

La sosta alle Isole del Capo Verde, al largo di Dakar, è stata resa necessaria dalla mancanza sul prototipo di serbatoi grandi abbastanza per contenere l'enorme quantità di carburante necessaria per il balzo dalla Francia alla Guyana. A Cayenna il «Concorde» tornerà il 17 settembre dal Brasile per fare la traversata in senso inverso.

Finanziato congiuntamente dalla Francia e dalla Gran Bretagna — che ha costruito il prototipo «002» —, l'aereo dalla caratteristica linea, con il naso spiovente alla partenza, è stato presentato al Salone Aeronautico di Parigi in giugno. Gli esperti hanno sottolineato che il futuro «Concorde», capace di 130 passeggeri, potrà risiedere proprio nei lunghi viaggi al disopra degli oceani, nei quali il problema del «bang» supersonico è minimo, più che nelle traversate relativamente brevi del Nord America all'Europa.

U.P.I.

AL LARGO DI MIDWAY

PETROLIERA ESPLODE e si spacca in due

Honolulu, 4

La petroliera panamense «Aaron» è esplosa, si è spaccata in due, ed è affondata ieri a 1.100 miglia a Nord-Est dell'isola di Midway.

Nel darne notizia la guardia costiera americana ha riferito che i membri dell'equipaggio sono stati salvati. (Ap)

IN BALIA DEL MARE FORZA TRE-QUATTRO

Panfilo alla deriva al largo di Brindisi

Dopo aver lanciato l'SOS, ha potuto riprendere la rotta e raggiungere Bari - Tre persone a bordo

Bari, 4

Felice conclusione di un'avventura per tre italiani che, a bordo di un panfilo, dopo essere andati alla deriva a 50 miglia da Brindisi, e aver lanciato via radio appelli di soccorso, hanno potuto raggiungere Bari con i propri mezzi, senza altre conseguenze che una dose di comprensibile spavento.

Il panfilo «Borak» — che batte bandiera panamense —, partito da Budua, un porto della costa dalmata, era diretto a Brindisi. Alle 9.15 ha lanciato via radio un messaggio di soccorso preceduto dall'S.O.S., captato dalla Capitaneria di porto di Bari e della stazione radio costiera di Torre a Mare. Durante un colloquio via radio con ufficiali della Capitaneria, il comandante del «Borak» ha dichiarato che temevano di essere rovesciati da una forte ondata (il mare nella zona raggiunge forza tre-quattro) e che le pompe di bordo si stavano dimostrando insufficienti a espellere l'acqua entrata nella stiva.

Alcune navi che erano nella zona hanno dirottato in aiuto del «Borak» mentre da Brindisi è partito il rimorchiatore «Poderoso» e da Bari un altro rimorchiatore. Inoltre, in seguito a una richiesta di intervento al centro soccorso aereo, da parte del Comando in capo del Dipartimento militare marittimo dello Jonio e Canale d'Otranto, ha decollato un velivolo dall'aeroporto di Roma-Ciampino.

Il comandante del «Borak», Angelo Milingi, di Licata (Agrigento), ha successivamente comunicato via radio alla Capitaneria di porto di non aver più bisogno di assistenza e che il panfilo dirige verso Bari con i propri mezzi. Il Milingi ha poi dichiarato di aver accertato che nella stiva non si sono aperte falle e che l'acqua è entrata solamente in seguito alle ondate più alte che hanno oltrepassato le fiancate dell'imbarcazione.

Nel primo pomeriggio, infatti, il «Borak» è arrivato nel porto di Bari, e dopo che il panfilo è stato ormeggiato a una banchina ne sono scese le tre persone che erano a bordo: il comandante del battello, Milingi, l'altro componente l'equipaggio, Matteo Rosino di 38 anni, e la unica passeggera, Angela Dannico di 32 anni.

Sembra che il mare, relativamente agitato alla loro partenza da Budua, si sia ingrossato successivamente a causa del forte vento che ha provocato l'entrata di alcune ondate nel panfilo. Il Milingi, dopo aver lanciato la richiesta di soccorso, ha azionato le pompe elettriche di bordo riuscendo successivamente a riprendere il controllo del natante che si era parzialmente inclinato su un fianco. (Ansa)

ORRENDA STRAGE COMPIUTA DA UN NEGOZIANTE NELL'ARIZONA

Colto da furia omicida stermina un'intera famiglia

A colpi di pistola ha ammazzato una madre e i suoi 4 bimbi nonché la figlia maggiore e suo marito - E' stato arrestato

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
Phoenix, 4

Un improvviso scoppio di furia omicida, che forse covava in lui da lungo tempo, ha spinto un uomo a Phoenix, nell'Arizona, ad uccidere sette persone, fra cui quattro bimbi fra i 10 anni e i nove mesi. Tutto è avvenuto in maniera inattesa. L'assassino era stato visto entrare un'ora prima nella casa della signora Novella Bentley, una bella donna di 42 anni, e sembrava assolutamente sereno. Teneva in mano dei barattoli di birra e ha dichiarato ad una conoscente che si recava in quella casa per festeggiare qualcosa. Che cosa? Forse la sua vendetta?

Sono stati i vicini di casa che quando hanno sentito gli spari e le urla disperate delle vittime hanno chiamato la polizia. Gli agenti sono arrivati proprio nel momento in cui l'uomo si precipitava in strada dalla casa e sembrava deciso a raggiungere un'auto parcheggiata a qualche decina di metri. Ma quando si è visto circondato dagli agenti, si è gettato in un fosso. Poi si sono sentiti due spari.

Gli agenti si sono avvicinati e lo hanno visto a terra sanguinare da una gamba. Era lui che si era sparato. Perché proprio alla gamba, è un altro mistero di questo fosco dramma. Ad ogni modo, quando ha visto gli agenti vicino, ha gettato l'arma e subito dopo, estratta di tasca un'altra pistola, ha gettato anche quella. Poi si è lasciato prendere senza dire una parola. Un'autoambulanza giunta nel frattempo provvedeva al suo trasporto in ospedale dove si trova attualmente piantonato.

All'interno della villa una scena agghiacciante: nel soggiorno i cadaveri della signora Bentley e di una giovanissima coppia di sposi, Frank Martin, di 18 anni, e sua moglie Pamela di appena 16, figlia della Bentley. Gli altri figli di Novella Bentley sono stati raggiunti dall'assassino nella loro camera. Tina di 10 anni è stata uccisa nel suo letto con un colpo sparatole alla tempia. Pure nel suo lettino è stato ucciso Adam, un bimbo di 3 anni. I due più piccoli, Tracy di un anno e mezzo e Charlotte di 9 mesi sono stati freddati nelle loro culle. Si è salvata solo una loro sorellina di 12 anni, Debbie, che per una fortunata coincidenza si trovava nella casa di amici di famiglia.

L'autore della strage si chiama John Freeman. E' un uomo sui 40 anni, che fino ad oggi aveva trascorso una vita piuttosto grigia. Una ragazza che abita vicino alla casa dove è avvenuta la strage, Pamela Dixon, ha detto di lui che per la verità i giovani soprattutto lo consideravano con una certa antipatia, ma nessuno d'altra parte aveva mai potuto rimproverargli nulla. Pare che si recasse spesso dalla signora Bentley. E in questa assiduità si potrebbe trovare la chiave del mistero che tuttora circonda il suo gesto.

In passato il marito della signora Bentley aveva lavorato per Freeman nel suo negozio di stoffe. Pare che fra la moglie di Freeman e Bentley si intrecciasse una relazione. Sta di fatto che, secondo quanto si è appreso dai vicini, nello scorso febbraio i due sparirono insieme. E da allora non sono più tornati. Forse Freeman voleva parlare proprio di questo con la signora Bentley. Una vicina, la signora Baldenegro ha affermato di aver visto Freeman entrare nella casa un'ora prima della tragedia e che anche a lei è apparso del tutto tranquillo.

Purtroppo nessuna delle sue vittime è sopravvissuta alla tragedia. La meccanica della strage pertanto la potrebbe spiegare lui solo. All'ospedale dove le sue ferite non danno alcuna preoccupazione, ispettori di polizia che hanno preso in mano il caso gli hanno rivolto già numerose domande, senza però ottenere la minima risposta.

A. P.

EMOZIONE IN INGHILTERRA PER IL LIETO FINE DEL DRAMMA

SANA E SALVA UNA BIMBA RAPITA PIÙ DI UN MESE FA

Fermata la donna che l'aveva con sé: sembra quasi accertato che una maternità negata le ha suggerito il suo insano gesto

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
Harlow, 4

Denise Weller, una bimba di sei mesi rapita 36 giorni fa dalla sua corrozzina dinanzi ad un grande magazzino, mentre la madre era intenta a fare la spesa, è stata trovata oggi sana e salva.

Tutta l'Inghilterra ha tratto un sospiro di sollievo all'annuncio del lieto fine della drammatica avventura. I genitori della piccina, ambedue prostrati dall'incubo di non dover mai più rivedere la loro unica figlia, si stanno lentamente riavendo dall'emozione di aver finalmente riabbracciato Denise.

La spettacolare conclusione di una delle più massicce caccie alla donna, e spieghiamo subito il perché, scatenate in questi ultimi tempi in Inghilterra, è giunta si può dire di sorpresa. Stamane un funzionario di Scotland Yard ha telefonato a Harlow dalla nota stazione balneare di Brighton, lungo la costa meridionale del paese, informando i superiori che una signora «dal fare sospetto» aveva tentato, senza successo, di registrare nell'ufficio di stato civile un bimba nata alcuni mesi fa. Un rapido controllo confermava si trattava appunto di Denise. Sul braccio destro della piccina veniva infatti appurata la presenza di una «fragolina», una piccola escrescenza rosa che la signora Weller aveva segnalato alla polizia subito dopo il rapimento nella tenue speranza di poter aiutare le indagini.

La donna è stata fermata ma sulla sua identità le autorità inquirenti mantengono il più rigoroso riserbo. Viene così confermata in pieno l'ipotesi formulata dopo il ratto, e cioè che a compiere il gesto fosse stata una donna tormentata dal desiderio di una maternità negata.

Denise Weller era scomparsa a Harlow il 30 luglio scorso. La madre, Pat, di 24 anni, aveva lasciato, come soleva fare da tempo, la carrozzina dinanzi l'ingresso principale di un supermercato. Al termine delle compere, l'amara sorpresa. Denise era sparita, volatilizzata nel nulla. Per tutto il mese di agosto Scotland Yard aveva setacciato il territorio nazionale alla ricerca del più piccolo indizio che potesse segnalare la presenza della bimba interrogando più di 75 mila persone. Particolari istruzioni erano state impartite — e l'ordine si è appunto rivelato provvidenziale — agli uffici anagrafici nell'ipotesi che la rapitrice volesse registrare Denise sotto il proprio nome.

Si è appreso dal sovrintendente Willis Vickers che Denise è stata tenuta nascosta per alcune settimane in un casolare isolato di Hull, una cittadina dello Yorkshire. Stamane essa è stata restituita ai genitori. Il padre, Terry, un giovane di 25 anni che lavora presso una clinica della società per la prevenzione della crudeltà degli animali, l'ha stretta lungamente al petto esclamando con le lacrime agli occhi: «E' il più bel giorno della mia vita. Nessuno capirà mai quanto abbiamo sofferto. Ringraziamo il cielo che sia finita così».

Denise, il cui stato di salute è stato giudicato ottimo da un pediatra, ha già ricevuto un regalo: un piccolo elefante di stoffa. Lo ha inviato un ignoto con un biglietto in cui era detto semplicemente: «Sia lodato il Signore».

A. P.

ANCHE UN FANTASMA al raid di auto d'epoca

Trento, 4

Per rendere più vivace un raduno internazionale di auto d'epoca, che partecipano ad un raid nel Trentino-Alto Adige con soste nei numerosi castelli della regione, gli organizzatori hanno fatto «resuscitare» il fantasma di una giovane castellana decapitata dal consorte perché sorpresa con un servitore di corte.

Secondo la leggenda, il fatto sarebbe accaduto intorno al 1300 nel castello di Pergine, e il popolo racconta ancora oggi che in certe notti di luna piena si vede il fantasma della bella castellana decapitata passeggiare sui merli delle torri con sotto braccio la sua testa.

Per i 50 partecipanti al raid, ospitati nell'antico maniero di Pergine, il fantasma è stato fatto appunto resuscitare grazie a un giovane acrobata che avvolto in lunghi, candidi veli, ha spericolatamente volteggiato sulla sommità del castello. Al raduno partecipano guidatori di vecchie auto di numerose città d'Italia ed anche dall'estero. (Ansa)

E' FINITA NEL SANGUE UNA LITE AD IVREA

Ammazza per gelosia un uomo a coltellate

La moglie dell'uccisore aveva avuto una relazione con la vittima: da qui il continuo astio fra i due

Ivrea, 4

Un uomo di 42 anni, Ezio Vago, è stato ucciso a coltellate la scorsa notte ad Ivrea. L'accoltellatore, Dante Ponzetto, pure di 42 anni, è stato arrestato.

Il delitto è avvenuto nel popolare quartiere «Bellavista», verso le 2.30. Il Vago e il Ponzetto si conoscevano da tempo poiché abitavano nella stessa casa, ma fra di loro c'era astio da quando, circa due anni fa, il Ponzetto aveva scoperto una tresca fra il Vago e la moglie — Graziella Baldolli di 30 anni — che aveva sposato 14 anni fa e da cui aveva avuto due figli, Maurilio e Monica, rispettivamente di 13 e 5 anni. Avute le prove della relazione, il Ponzetto allontanò da casa la moglie e chiese la separazione legale. Da quel momento le liti fra lui e il Vago furono frequenti: i litigi finivano spesso a percosse.

La scorsa notte il caso ha voluto che i due uomini, entrambi soli in casa — la moglie del Vago era in vacanza con i due figli — rientrassero con le rispettive auto contemporaneamente. Dopo aver sistemato le vetture nei rispettivi posti, adiacenti, i due uomini si sono insultati. Secondo il racconto del Ponzetto, sarebbe stato il Vago a dare l'avvio alla discussione che, come al solito, è degenerata. Ad un certo punto, il Vago è corso nell'autorimessa ed ha afferrato qualcosa che al Ponzetto è sembrata un'ascia (è stato poi accertato che era una chiave inglese) ed ha affrontato il coinquilino; è seguita una colluttazione durante la quale il Ponzetto ha estratto un coltello a serramanico, che portava con sé da qualche tempo proprio per timore di una nuova lite con il Vago, ed ha colpito il rivale con una decina di coltellate all'addome. (Ansa)

Retroscena del «Nobel» conferito a Selgenitsin

Stoccolma, 4

L'ambasciatore svedese a Mosca, Gunnar Jarring, si rifiutò l'anno scorso di ricevere lo scrittore sovietico Aleksandr Solgenitsin e di consegnargli ufficialmente il Premio Nobel per la letteratura che gli era stato assegnato dall'Accademia di Svezia. E' quanto scrive un giornalista norvegese, Per Egil Hegge, in un libro che uscirà lunedì in Svezia. Hegge, che fu corrispondente a Mosca per vari giornali scandinavi, fu espulso dall'Unione Sovietica il 7 febbraio scorso.

Egli racconta nel libro di aver agito da intermediario tra Solgenitsin e l'Ambasciata di Svezia. Lo scrittore sovietico non si era recato il 10 dicembre a Stoccolma, a ricevere il Premio assegnatogli, nel timore che le autorità sovietiche non lo lasciassero rientrare in patria. Aveva pertanto chiesto di essere invitato all'Ambasciata di Svezia a Mosca, dove l'ambasciatore avrebbe potuto consegnargli il diploma e la medaglia, insegne del Premio.

Sempre tramite Hegge, Solgenitsin aveva anche pregato l'Ambasciata di far pervenire per plico diplomatico una lettera da lui indirizzata alla Fondazione Nobel e l'autobiografia che aveva scritto su invito di quest'ultima. In ambedue i casi, scrive Hegge, l'Ambasciata di Svezia oppose un rifiuto sostenendo che suo scopo principale era quello di garantire buoni rapporti con le autorità sovietiche: una cerimonia all'Ambasciata, argomentò quest'ultima, avrebbe creato dei problemi poiché le stesse autorità sovietiche avevano approvato le critiche alle quali Solgenitsin era stato fatto segno nell'URSS. (Ansa)

VUOLE L'«ADEGUAMENTO DELLA PENSIONE» L'EX EREDE DEI KRUPP

Non ce la fa a vivere con mezzo miliardo all'anno

Oltre a questi «spiccioli» Arndt von Bohlen und Halbach possiede un palazzo a Monaco, uno in Marocco e un castello a Salisburgo

Monaco di Baviera, 4

Uno dei più ricchi «pensionati» del mondo, il trentatreenne ex erede dell'impero dei Krupp, ha chiesto che gli siano aumentati gli introiti: lui, con 435 milioni di lire all'anno, non riesce proprio a vivere. Arndt von Bohlen und Halbach è il figlio più giovane e l'unico erede della famiglia Krupp, i cui cannoni armarono l'esercito tedesco dal 1879 al 1945. Adesso l'industria costruisce autotreni, locomotive, macchine industriali che vengono venduti in tutto il mondo.

Nel 1966 Arndt «lasciò» l'azienda in cambio di una pensione annuale. Il gruppo Krupp era in quel momento condotto da suo padre, Alfried Krupp, che morì un anno più tardi, e versava in una situazione finanziaria non felice, tanto che fu necessario trasformarla in una società a struttura pubblica. Arndt von Bohlen und Halbach, la cui fama è essenzialmente limitata al ruolo di playboy, pensò che sarebbe stato meglio non avere preoccupazioni. Adesso, tuttavia, gli affari dell'azienda hanno ricominciato ad andare bene e lui ha chiesto che la sua posizione venga riconsiderata. La sua «crisi» finanziaria si riconduce al suo sistema di vita. Possiede un palazzo nel centro di Monaco, un castello e un villino di caccia vicino a Salisburgo, un palazzo in Marocco, uno yacht oceanico e numerose automobili di grossa cilindrata.

Ma Arndt ha anche altri problemi. Max Grundif, uno dei componenti del consiglio di amministrazione della Krupp, ha recentemente fatto notare che il fisco porta gli effettivi introiti dell'ex erede a poco più di 160 milioni di lire italiane e che le sue spese fisse sono alte. Da parte sua l'ultimo dei Krupp ha sempre rifiutato di discutere il suo bilancio in pubblico. Ma non è molto che la rivista finanziaria tedesca «Capital» ha pubblicato un servizio su di lui. Ecco alcune delle spese abituali di Arndt: 9 milioni al mese per le sue faccende personali, quasi due milioni al mese per la moglie, la principessa austriaca Henriette von Auersperg, e più di due milioni per la sua madre, Annelise von Bohlen, prima moglie di Alfried Krupp.

La rivista rivela inoltre che il mantenimento del castello e della villetta per la caccia di Bluhnbach, vicino a Salisburgo, con l'estesa proprietà e le settanta persone di servizio, costa circa trentacinque milioni di lire italiane. Lo yacht oceanico «Antinous» con i suoi quattro uomini di equipaggio costa circa 55 milioni di lire. Le automobili e i due autisti, infine, costano quasi 13 milioni di lire.

Secondo la rivista, Arndt ha arrotondato gli introiti vendendo una «hacienda» familiare in Argentina e una fattoria nello stato brasiliano di Sao Paulo. Negli ambienti-bene di Monaco si dice che è improbabile un aiuto da parte della Fondazione Krupp perché Arndt ha rinunciato ai suoi diritti. La sua unica speranza è che i 435 milioni di pensione accordatigli nel 1966 fossero in qualche modo legati agli affari dell'azienda, che all'epoca non andavano bene.

Tuttavia, non tutto è perduto. La critica situazione di Arndt ha commosso Christa Bandmann, una produttrice teatrale di Monaco di 29 anni, che ha aperto un fondo in favore dell'ex erede. «Le donazioni sono sempre devolute in favore di coloro che ne hanno bisogno — ha spiegato Christa — e perché allora non per Arndt von Bohlen und Halbach. Christa ha anche avuto un'altra idea: nel caso che la somma raccolta non fosse sufficiente per coprire tutte le spese di Arndt. L'idea è questa, assai lungimirante: i soldi raccolti verranno messi in banca, gli interessi cresceranno e l'ultimo dei Krupp avrà qualcosa per la vecchiaia. (Ansa - Reuter)

ELICOTTERO PRECIPITA: salvo il pilota

Cagliari, 4

Un elicottero militare — un G 91 Fiat — del 14.o Gruppo, secondo stormo eliportato di Treviso, è precipitato oggi durante un'esercitazione nelle acque antistanti il Capo Teulada.

Il pilota, maresciallo Giancarlo Cecconi, effettivo presso il reparto trevigiano, si è lanciato con il paracadute prima che il velivolo impattasse con la superficie del mare. Soccorso, è stato trasportato all'ospedale militare di Cagliari dove è in osservazione: apparentemente non presenta lesioni.

L'incidente è avvenuto poco dopo le 10,30. (Italia)

In ceppi il profugo cubano



(Telefoto UPI al «Piccolo»)
Miami — Un giovane profugo cubano, Juan Miguel Borgues, armato di un punteruolo per ghiaccio ha tentato di dirottare un aereo della compagnia «Eastern Airline» ma è stato sopraffatto da quattro dipendenti della compagnia aerea e da due passeggeri. Tre degli uomini che hanno ridotto all'impotenza il giovane sono rimasti feriti, ma per fortuna in modo leggero

NELLA CAPITALE

GIOCO D'AZZARDO in un circolo ricreativo

Roma, 4

Gli agenti della sezione distaccata della squadra mobile di Primavalle, hanno fatto la scorsa notte un'irruzione in un circolo ricreativo di via Federico Borromeo, dove hanno trovato venti pregiudicati a giocare d'azzardo. Nel ritrovo vi erano alcune «slot machines» e «flippers» non consentiti dalla legge e numerosi tavoli da gioco. Gli agenti hanno fermato le venti persone che si trovavano all'interno: 19 di esse, pregiudicate per reati contro il patrimonio, sono state identificate e rilasciate; è stato invece arrestato Matteo Di Mastro, di 22 anni, il quale era ricercato, oltre che per reati contro il patrimonio, anche per diserzione. Per questi reati il Di Mastro deve scontare una condanna a 17 anni di carcere.

La polizia, infine, ha fatto una contravvenzione al gestore del ritrovo, Adriano Gioia di 45 anni per vendita di bevande alcooliche senza licenza, e gioco d'azzardo. (Ansa)

A MILANO

SIGNORA SCIPPATA all'uscita dalla banca

Milano, 4

Una donna che dopo aver prelevato circa 750 mila lire da una banca, stava attendendo l'autobus per tornare a casa, è stata avvicinata da due giovani uno dei quali le ha strappato la borsetta contenente il denaro. Subito dopo i due malviventi, che erano a bordo di una motocicletta di grossa cilindrata, si sono allontanati.

Vittima del furto con strappo avvenuto in via Pontaccio, a poca distanza dalla succursale della «Banca Popolare di Milano», è stata Luigia Spada di 40 anni. La donna ha chiesto aiuto al vice direttore della banca, Emilio Chiavenna, che ha subito telefonato ai carabinieri. Una battuta nella zona non ha però consentito di trovare traccia dei due malviventi.

In caserma la derubata ha detto che nella borsa c'erano, oltre al denaro, assegni per un ammontare di circa due milioni di lire. Del fatto è stata informata anche la Direzione della banca che ha subito bloccato i titoli di credito. (Ansa)

HA FRUTTATO CIRCA MEZZO MILIONE

Rapina a Palermo in un banco Lotto

Altro colpo in un ufficio postale in Lombardia

Palermo, 4

Una rapina è stata compiuta a Palermo, poco prima delle 14 in una Ricevitoria del Lotto della borgata di Romagnolo. Due giovani armati di pistola hanno fatto irruzione nel botteghino di via Amedeo d'Aosta ed hanno obbligato il titolare della Ricevitoria, Giuseppe Saitta, ad abbassare la saracinesca e quindi a consegnare l'incasso delle giocate, ammontate a circa mezzo milione di lire. La moglie del Saitta, Maria Mercurio, che si trovava nella Ricevitoria, è stata rinchiusa dai malviventi in uno sgabuzzino. Compiuto il «colpo», i due rapinatori, che erano attesi da un complice al volante di un'auto, si sono dileguati. Stando ad alcune testimonianze, i banditi avevano dei berretti che arrivavano quasi all'altezza degli occhi. Polizia e carabinieri hanno istituito posti di blocco.

Due giovani dell'apparente età di 18-20 anni, armati di pistola, hanno compiuto nelle prime ore del pomeriggio una rapina nell'ufficio postale di Lusigliè, un Comune del Basso Canavese ad una trentina di chilometri da Torino.

I due sono giunti in via Cavour, dove è situato l'ufficio postale, a bordo di una «1500» di colore scuro lasciata poi parcheggiata accanto al marciapiede. Quindi hanno fatto irruzione nel locale spiando la pistola contro l'impiegata Vittoria Defilippi, di 60 anni, dalla quale si sono fatti consegnare circa 200 mila lire. Subito dopo sono usciti, sono risaliti in auto e si sono allontanati facendo perdere le tracce. (Italia - Ansa)

INAUGURATA A BOLOGNA LA GRANDE RASSEGNA DI CONFEZIONI

300 espositori a «Modamaglia»

Di attualità per le donne gonne sempre più corte o pantaloni - Ammesso il lungo soltanto per la sera - Soprabiti e cappotti scomparsi del tutto: i modelli pesanti

Bologna, 4

In otto padiglioni, con la partecipazione di 300 espositori, «Modamaglia», la più grande rassegna della maglieria italiana è stata inaugurata oggi a Bologna, nel quartiere della Fiera, dal sottosegretario al ministero dell'industria e commercio, on. Loris Biagioni.

Modamaglia che presenta la più vasta gamma di prodotti di maglieria finita, di filati e di tessuti per l'abbigliamento in maglia, dà un quadro di quello che si porta e di quello che si porterà per tutto il prossimo anno e, forse, per molto più tempo ancora. La maggior parte degli espositori hanno esposto collezioni di abbigliamento per l'infanzia.

La maglieria è in questo momento in Italia, come del resto in tutto il mondo, una materia prima che consente la realizzazione di ogni tipo di vestiario: da quello sportivo a quello elegante, e per tutte le stagioni dell'anno. Se potessimo definire quello che è la maglieria, oggi, nel settore dell'abbigliamento e della moda diremmo che è l'attualità in tutte le sue forme migliori ed il futuro in tutte le sue maggiori promesse.

Per quello che riguarda gli indirizzi di moda dell'abbigliamento in maglia, nei prossimi mesi si porteranno per donna abiti ancora corti. la rassegna di Bologna ha definitivamente sotterrato la gonna lunga per il giorno nonché quella al disotto del ginocchio, sottolineando invece l'attualità della minigonna e del pantalone lungo che si trovano nella maggior parte delle collezioni. Sempre per quello che riguarda l'abbigliamento femminile in maglia sono stati presentati completi ispirati alle tendenze della più recente altamoda, e cioè giacche di tipo mascolino e pantaloni di linea sottile anche se quasi mai larghi.

L'abito corto per la primavera e per l'estate, come del resto anche per l'inverno, avrà corpino attillato e gonna leggermente svasata. Fra i modelli da sera trionfano quelli lunghi — il lungo qui soltanto è ammesso — in tinta unita a sottoveste oppure in jersey a grandi motivi di fiori che sembrano fra le proposte più correnti a «Modamaglia». Gli espositori non hanno presentato soltanto modelli estivi di tutti i tipi, ma anche completi in maglia pesante più adatti forse al la stagione fredda. Non si sono visti, però, né soprabiti nè cappotti; i modelli più pesanti sono i completi giacca maglione e pantaloni.

In linea di massima la maglieria esposta a Bologna è classica e tradizionale pur rivelando alcune caratteristiche di avanguardia legate alla migliore produzione di sartoria, non solo nella linea ma anche nei colori. Le tinte vedette sono il beige abbinato al marrone, il rosso, il blu, il nero — naturalmente — ed alcuni bianco rosso e verde, tipo bandiera, che rappresentano una delle innovazioni, nella produzione nazionale, per quello che riguarda l'abbigliamento.

La maglieria per uomo è soprattutto presente sotto forma di maglioni, pullover e camici con l'apparente morte dell'unisex che aveva avuto una lunga fortuna fino ad ora. Camicie in jersey leggero hanno disegni minuti e molto maschili; maglioni a collo alto hanno ornamenti geometrici a losanga o a dado.

Paola Berti
dell'«Ansa»

CRONACHE SPORTIVE

BRAVA LA TARTAGNI MA DELUDENTI I DILETTANTI AZZURRI SUL CIRCUITO DI MENDRISIO

La Konkina e il francese Ovion si aggiudicano i due titoli iridati

Oggi di scena i professionisti nella gara conclusiva - Merckx è sempre il grande favorito

Mendrisio, 4

Si è iniziato stamane il «week end» iridato della strada con il campionato riservato alle donne. In gara 42 concorrenti in rappresentanza di 13 nazioni. Il primo giro dei tre da compiere è stato percorso in 28'03" alla media di 35'935. La scalata alla salita di Novazzano ha prodotto lievi frazionamenti, subito colmati dalla successiva discesa. Nel secondo giro la media aumentava, il giro era compiuto in 27'02" alla media di 36,163, sulla linea d'arrivo transitava per prima l'olandese Hage con sei secondi di vantaggio sul gruppo molto frazionato. Le italiane risultavano nell'ultimo gruppo.

Nel terzo giro si operava il ricongiungimento pressoché totale sulla salita di Novazzano, si operava tuttavia la consueta selezione e un gruppetto di una ventina di concorrenti aveva la meglio e si contendeva il successo allo sprint.

La volata era iniziata da lontano dalla campionessa uscente, la sovietica Anna Konkina, mentre allo steccato si faceva luce l'italiana Tartagni. A 60 metri dalla fettuccia la sovietica alzava la mano, tentava di trattenere l'avanzante italiana, che terminava a mezza ruota dalla campionessa uscente.

I commissari di corsa non rilevavano l'infrazione e la stessa azzurra dichiarava ingenuamente di non aver patito alcun danneggiamento, sicché il risultato rimaneva quello acquisito sul campo, cioè prima la Konkina, seguita dalla Tartagni, poi dall'olandese Hage e dalla americana McElmory, che due anni or sono aveva conquistato il titolo mondiale a Zolder.

L'azzurra Maria Cressari, caduta in discesa nel corso dell'ultimo giro, è stata trasportata all'ospedaue di Lugano dove le sono stati praticati quattro punti di sutura per una ferita alla fronte. La Cressari ha anche un vasto ematoma all'occhio sinistro. La prognosi è di cinque giorni ma la giovane ha chiesto di poter tornare a casa oggi stesso.

ORDINE D'ARRIVO

1) ANNA KONKINA (URSS) che percorre chilometri 50,400 in 1 ora 24'2", alla media di chilometri 35,785;

2) **Morena Tartagni** (It.); 3) Cornelia Hage (Ol.); 4) McElmory (U.S.A.); 5) Vanderlaap (Ol.); 6) Laenaen (Bel.); 7) Obodowskaja (URSS); 8) Kwantes (Ol.); 9) Burton (G.B.); 10) Hage Isabella (Ol.), tutte con lo stesso tempo. Partite 42, arrivate 39.

Davanti a 35.000 spettatori si è disputato nel pomeriggio il campionato mondiale dilettanti su strada su dieci giri del circuito iridato pari a km 168. La corsa è stata molto animata. La velocità oraria sempre superiore ai quaranta orari. I partenti sono stati 154, in rappresentanza di trenta nazioni. La corsa ha vissuto di continui tentativi di evasione, per altro senza una apprezzabile autorità e il momento decisivo è venuto all'ottavo giro, allorché hanno preso il largo il danese Den Hertog, senza dubbio il più attivo, con il belga Van Der Linden, secondo arrivato lo scorso anno a Leicester, poi il finlandese Hannous, il francese Thomazeu, sui quali, con uno spunto personale, si è portato l'italiano Francesco Moser.

Il quintetto ha proceduto di conserva ed è stato infine raggiunto subito dopo il culmine della salita di Novazzano durante l'ottavo giro da un drappello di undici inseguitori, tra i quali non figurava nessun italiano. All'inizio del penultimo giro Den Hertog e il francese Duchemin, rientrato in salita, hanno allungato davanti alle tribune, guadagnando un centinaio di metri di vantaggio e trovando una valida resistenza solamente nel belga Van Der Linden, che li ha raggiunti prima dell'inizio della salita di Novazzano. Alle spalle i polacchi e i sovietici si sono battuti con straordinaria energia, riuscendo ad annullare totalmente il distacco.

Il nostro Moser, che sino a quel momento si era battuto con estremo coraggio, ha accusato un lieve cedimento, sufficiente per fargli smarrire le prime posizioni. Nel tratto conclusivo in discesa si è formato un gruppetto di dieci uomini, e il ventiduenne francese Ovion ha imposto la sua maggior freschezza dominando i grandi favoriti.

Ovion corre dal 1968 e ha vinto sinora 35 corse. Questo anno si è rivelato nella corsa a tappe francese, denominata la «Route de France», imponendosi nella tappa a cronometro e nella tappa in salita del Puy de Dome. Il secondo classificato, il belga Maertens, diciannovenne, potrebbe esordire come professionista l'anno prossimo alla Milano-Sanremo al fianco di Eddy Merckx.

La condotta della squadra italiana ha lasciato molto amaro in bocca agli spettatori venuti d'oltre frontiera, e l'intero sviluppo della corsa ha dimostrato che la formazione prescelta da Rimedio oggi era in giornata «no». Lo stesso Rimedio dopo la corsa ha onestamente ammesso che gli avversari sono andati più forte.

Moser ha lamentato la insufficiente collaborazione dei colleghi di squadra, affermando: «Se con me ci fosse stato almeno un italiano, quando eravamo in sedici al comando, le cose potevano nettamente cambiare. Invece ho dovuto lavorare continuamente a rincorrere tutti e alla fine ho accusato la fatica».

Parecchini, il corridore sul quale Rimedio fondava tutte le speranze in caso di arrivo in volata, nei primi sei giri è stato completamente nullo e ha ritrovato il pieno ritmo solo nel finale ma non ha avuto lo spunto per aggregarsi al drappello che ha risolto definitivamente la gara.

ORDINE D'ARRIVO

1) REGIS OVION (Francia) che percorre 168 chilometri del percorso in 4 ore 3'54" alla media oraria di km 41,328;

2) Freddy Maertens (Belgio) s.t.; 3) José Luis Viejo (Spagna) s.t.; 4) Szurkowski (Polonia) s.t.; 5) Koslar (Germ. Occ.) s.t.; 6) Vanderlinden (Belgio) s.t.; 7) Gusiatnikow (URSS) s.t.; 8) Berger (Svizzera) s.t.; 9) Dmitruk (URSS) s.t.; 11) Hanusik (Polonia) a 39"; 12) Hanus (Finlandia) s.t.; 13) **Moser** (It.) s.t.; 16) Poppe (Olanda) a 1'31"; 23) **Parecchini** (It.) s.t.; 35) **Flamini** (It.) s.t.; 36) **Battaglin** (It.) s.t.

Domani i campionati su strada si concluderanno con la prova individuale dei professionisti. Saranno alla partenza 93 concorrenti di quattordici nazioni. I corridori dovranno percorrere sedici volte il circuito di km 16,800, per un totale di km 268,800.

Per quanto riguarda la squadra italiana le punte sulle quali il C. T. Mario Ricci fa maggiore affidamento sono Gimondi, Bitossi e lo scattista Basso. Ricci, comunque, non trascura di fare affidamento anche sugli altri azzurri e particolarmente su Dancelli e Zilioli, ai quali verrebbe data via libera nel caso si venissero a trovare in posizione favorevole.

L'uomo da battere rimane comunque Merckx, il quale, tra l'altro, ha curato in modo particolare la preparazione per questa edizione dei campionati del mondo, dopo che per tre anni consecutivi ha fallito la prova.

PALLANUOTO

■ A Barcellona, nell'ambito della fase finale dei campionati europei juniores di pallanuoto, la Spagna ha battuto l'Italia per 6-4.

IN BEL CRESCENDO GLI ALABARDATI CHE HANNO TROVATO LA GIUSTA FORMAZIONE

PUNGE A FONDO LA TRIESTINA E COSTRINGE ALLA RESA L'UDINESE

Dopo un gol di Comisso un'autorete di Bonora, il rigore di Vastini e una bella rete di Rizzato



(Foto de Rota)

Triestina - Udinese 3-1 — Intervento di testa di Bonora, che anticipa Vastini (semicoperto) nel derby amichevole al «Grezar»

Una prova importante per la Triestina, l'amichevole con l'Udinese, e gli alabardati non l'hanno fallita. Non tanto per la vittoria, che è già risultato di prestigio, posto che gli ospiti figurano in un campionato superiore, ma per la limpidezza del gioco che l'ha fatta scaturire, per la insistenza delle manovre offensive, dalla cui perentorietà e costanza, alla fine è scaturito il premio del successo.

La Triestina, con il ripescamento di Rizzato, ha trovato ieri sera la formazione giusta. La squadra ora c'è, senza grosse sfasature, come era stato osservato in precedenza, e si tratta di curare la messa a punto di ciascun reparto. Ogni elemento ha trovato il suo posto giusto, a cominciare da Truant, che è stato il perno del gioco, una sicurezza davvero a centro campo, bene spalleggiato da un Brusadelli tenace e costante e da uno Scichilone diligente e preciso.

Bene il centrocampo dunque, ma la sorpresa più piacevole è venuta dal Rizzato del primo tempo: una punta insidiosa, dal tiro pronto e potente, sempre in agguato, incontrollabile. Ha segnato un bel gol nella ripresa, quando però aveva dato il meglio di sé. Rizzato insomma è una bella punta, e come lui è calato, è venuto alla ribalta nella ripresa Vastini. E' piaciuto di più anche Bertoli, che ha mostrato maggiore intraprendenza e lo stesso piglio sicuro quando deve controllare il pallone.

Dietro, qualche progresso in Macchia e Moretti, un po' di foga in Frigeri, rude nel controllo dell'avversario, ancora troppa generosità in Del Piccolo, che non marca sempre stretto il suo avversario. Cantagallo ha commesso qualche distrazione allo inizio, poi è stato molto sicuro.

L'Udinese non si è vista molto e soprattutto in fatto di ritmo è stata inferiore alla Triestina. Troppo compassata a centrocampo (Giacomini - Galeone, con Fogolin alle spalle e Comisso pure in zona), ha lasciato a Bordon e Berzaghi il compito di insidiare Cantagallo. Pochi i tiri in porta, e piuttosto imprecisi. La difesa si regge sul mestiere di Zampa, sulla bravura di Moruzzi, sul tempismo di Bonora, incorso peraltro in un vistoso errore che ha determinato il pareggio su autorete. Bassanese ha avuto qualche spunto, ma non sembra ancora bene inserito nella retroguardia. Senza pecche il lavoro di Miniussi.

Subito applausi per la Triestina all'inizio, dopo un bello scambio Bertoli-Truant, con inserimento finale di Vastini. L'Udinese è priva di Dedè all'attacco, ma schiera il libero Bassanese, il cui impiego era incerto. Qualche... scampagnata fuori area di Cantagallo e poi un tiro alto di Bersaghi.

Dopo un'azione di Bertoli, inconclusa, avanza Moretti e tira a rete, da fuori area. Due bei interventi di Macchia, che finalmente si fa notare, e un gran tiro di Scichilone (17') che esce a fil di palo. Rizzato, lanciato da Scichilone, si libera bene di Bassanese ma conclude a lato.

Applausi a Vastini (22') per un tiro perentorio su rapida girata. Bersaglio sfiorato soltanto. Gol per l'Udinese al 27' punizione di Fogolin da metà campo, di testa Bordon anticipa Frigeri, palla a Comisso che mette in rete.

Scontro di testa fra Moruzzi e Rizzato. L'alabardato ha la peggio e resta a terra. Un minuto di stordimento. Poi fallo di Vastini su Bonora. Ammonizione a Commisso per fallo su Moretti: senza volontarietà, la partita si «indurisce». Ecco infatti Del Piccolo ammonito per un intervento su Bordon.

Bel tocco di Bertoli per Rizzato, che di testa tenta la conclusione, già cercata prima con un gran tiro al volo. Rizzato si merita altri applausi alla fine del primo tempo, con una bellissima girata, che Miniussi para a terra. Ma il conto torna subito, grazie ad una autorete di Bonora, su tiro di Truant. Ancora un tiro di Rizzato, veramente scatenato, e si arriva al riposo.

Un debole colpo di testa di Bertoli in apertura di ripresa, su deviazione di Miniussi. Truant, che fa il regista a centrocampo, allunga su Bertoli, che allunga troppo sicché il tiro è più facilmente controllabile di Miniussi. Vastini è atterato da Bonora e Bassanese, all'11, ed è rigore. Vastini ... gol.

Bordon liberissimo manda a lato al 17'. Su cross teso di Vastini, Rizzato manca il gol facile, ma si riabilita subito al 19', cross di Bertoli, testa di Rizzato, basso alla destra di Miniussi: è il 3-1.

Al 27' Vastini cede il posto a Rakar. Bellissimo al 32': Brusadelli, che sta crescendo di quota, lancia Rizzato in corridoio. Tiro in corsa fuori di poco. Poi due cambi: Ludwig al posto di Bertoli, Ceccolini al posto di Comisso.

Forcing dell'Udinese, ma senza esito. La Triestina temporeggia, controlla la palla a centro campo. Entra Saule (Scichilone lascia il campo). Ancora qualche tentativo dei bianconeri, piccati per questa sconfitta ormai inevitabile, poi la fine. Ed è una bella vittoria di una Triestina che comincia a convincere in ogni reparto.

Dante di Ragogna

Triestina - Udinese 3-1

MARCATORI: nel p.t. al 27' Comisso, al 42' Bonora autorete; nel s.t. all'11' Vastini su rigore, al 19' Rizzato. **TRIESTINA:** Cantagallo; Frigeri, Moretti; Macchia, Del Piccolo, Scichilone; Vastini, Brusadelli, Bertoli, Truant, Rizzato. **UDINESE:** Miniussi; Moruzzi, Bonora; Fogolin, Zampa, Bassanese; Berzaghi, Giacomini, Bordon, Comisso, Galeone. **ARBITRO:** Chiri di Mantova. **NOTE:** verso la fine della partita sono entrati nei due campi, al posto dei rispettivi titolari: Saule (6), Rakar (7), Ludwig (9); Ceccolini (10). Spettatori 4 mila circa.

ANCHE MAZZOLA E HALLER ALLA RIBALTA

Secondo atto della Coppa Italia

Fatiche a ripetizione: mercoledì terzo turno

Secondo atto della fase eliminatoria della Coppa Italia. Alla ribalta salgono per la prima volta in partite ufficiali di questa stagione Mazzola e Haller e il calcio riacquista due grossi personaggi capaci di dare nuovo smalto alle rispettive squadre. Mazzola riprende il suo posto di titolare fra i campioni di Italia che giocano a Varese dopo aver maramaldeggiato contro la Reggina. Il tedesco della Juventus fa il suo esordio stagionale nell'incontro casalingo che vede i bianconeri ospitare la Sampdoria.

Alla finestra della Coppa Italia rimangono Milan, Reggina, Sorrento, Taranto, Vicenza, Roma e Fiorentina, ma il programma delle amichevoli pone di fronte i rossoneri di Rocco ai vicentini e i romani di Herrera ai gigliati di Liedholm. Nessuna delle grandi o presunte tali intende perdere tempo in vista dell'inizio del campionato fissato per il 3 ottobre.

Il terzo turno dei gironi eliminatori si giocherà mercoledì sera.

Questo il programma odierno delle partite e gli arbitri chiamati a dirigere:

COPPA ITALIA

Brescia-Como, ore 21, Levrero
Varese-Internazoinale, ore 21, Michelotti
Novara - Mantova, 17, Bianchi
Catania - Monza, 17.30, Serafini
Palermo - H. Verona, ore 17, Giunti
Catanzaro - Napoli (c. n. Cosenza), 17,15, Gialluisi
Genoa - Bari, 17, Cantelli
Juventus-Sampdoria, 21, Barbaresco
Cesena - Reggiana, 17, Reggiani
Bologna - Modena, 21, Calì
Ternana - Perugia, 17, Marino
Atalanta - Lazio, 21, Trono
Foggia - Cagliari, 17, Mascali
Arezzo - Livorno, 21, Moretto

AMICHEVOLI

Roma - Fiorentina, 21, Monti
Milan - L. Vicenza, ore 21.15, Branzoni

Austria - Svezia 1-0

Vienna, 4

L'Austria ha battuto la Svezia per 1-0 nell'incontro al «Prater» di Vienna e valevole per il «gruppo 6» del campionato europeo delle nazioni. La rete è stata realizzata nel primo tempo da Stering.

Dopo l'incontro odierno, la classifica del «gruppo 6» del campionato d'Europa delle nazioni, vede sempre al comando l'Italia, che precede di un punto la Svezia.

Ecco la graduatoria:

ITALIA	4	3	1	0	7	2	7
SVEZIA	5	2	2	1	3	2	6
AUSTRIA	4	2	0	2	6	4	4
EIRE	5	0	1	4	3	11	1

In tribuna era presente anche il commissario tecnico della nazionale azzurra, Ferruccio Valcareggi, che si è dichiarato, tutto sommato, soddisfatto del risultato che, in un certo senso, dovrebbe rendere più agevole la qualificazione dell'Italia.

Così ha detto il C.T. azzurro: «Indubbiamente non è stata una bella partita, deludente non solo sul piano tecnico, ma anche su quello agonistico. La Svezia ha praticato una difesa ad oltranza e, subita la rete non ha avuto la forza di reagire, anche perché ovviamente ha dimostrato una certa carenza di idee in fase offensiva. Con questo risultato aumentano notevolmente le nostre possibilità di superare il turno».

AMICHEVOLI

*Torino - Pro Patria	1-0
Padova - *Este	4-0

CHRIS AMON HA SUPERATO I 250 ORARI NELLA SECONDA GIORNATA DI PROVE A MONZA

Sfiora il record della pista la Ferrari di Ickx con gomme nuove

E' il secondo miglior tempo assoluto - Nuove speranze per il G.P. d'Italia odierno

Monza, 4

Il nuovo record assoluto della pista di Monza è del neozelandese Chris Amon su «Matra Simca», che ha stabilito sul giro il tempo di 1'22"40 alla media oraria di Km 251.213. Lo hanno precisato successivamente i cronometristi, controllando i tempi dopo che era stata diffusa la notizia che il migliore tempo della giornata era quello del belga Jackie Ickx su «Ferrari 312/B2» con 1'22"82. E' quindi il neozelandese che, per la prima volta, ha passato sulla pista monzese i 250 Km orari di media sul giro.

Il neozelandese Chris Amon, su Matra Simca, ha compiuto dunque l'impresa eccezionale di superare i 250 chilometri orari nell'ultima parte dell'odierna tornata di prove ufficiali del 42.o G. P. d'Italia, nona prova del campionato mondiale conduttori formula 1, conclusosi alle 18,30. Amon con 1'22"40 ha realizzato la media oraria di Km 251,213 che supera abbondantemente l'1'23"27 realizzato ieri dallo svizzero Siffert (media Km 248,588). Eccellente anche il tempo realizzato dal belga Jackie Ickx il quale, con un tempo superiore ad Amon di soli 42/100 di secondo (1'22"40 contro 1'22"82), ha sfiorato la media di Km 250. La vettura con cui il belga ha realizzato il secondo tempo delle prove è una nuova «Ferrari» giunta a Milano poco dopo mezzogiorno direttamente da Maranello.

Il direttore tecnico della «Ferrari», ing. Forchieri, ha fatto provare dalle auto di Maranello alcune gomme nuove. Dapprima le «Good Year» e poi le ultime «Firestone», non marcate, giunte direttamente dall'America oggi a mezzogiorno (con un aereo atterrato a Milano) e portate in tutta fretta a Monza per sostituire le precedenti, cui si attribuivano difetti di «tenuta». In effetti con queste gomme la «Ferrari» di Ickx è andata molto vicina al grande exploit e anche lo svizzero Clay Regazzoni ha segnato il buon tempo di 1'23"69. Va rilevato, tuttavia, che l'altro svizzero, Jo Siffert, che ha migliorato oggi il suo tempo di ieri, fissandolo in 1'23"03, monta sulla sua «BRM» le vecchie gomme «Firestone», cui le Ferrari attribuivano gli inconvenienti di tenuta.

Ecco i sei migliori tempi ufficiali di qualificazione stabiliti nelle due giornate di prove per il G. P. automobilistico d'Italia da 24 corridori.

Chris Amon (Nuova Zelanda) su «Matra Simca» in 1'22"40 alla media oraria km 251,213.

Jackie Ickx (Belgio) su «Ferrari 312 B. 2» in 1'22"82.

Jo Siffert (Svizzera) su «BRM» in 1'23"3.

Howden Ganley (Inghilterra) su «BRM» in 1'23"15.

Francois Cevert (Francia) su «Tyrrel' Ford» in 1'23"41.

Ronnie Peterson (Sve.) su «March 711» in 1'23"46.

CAMPIONATI TUFFI

■ Si sono iniziati a Pescara, nel complesso delle piscine «Le Naiadi», i campionati italiani di tuffi maschili e femminili. Nella prima giornata sono stati assegnati due titoli, dal trampolino maschile e dalla piattaforma femminile, andati rispettivamente a Giorgio Cagnotto e a Bruna Rossi.

MOTO

Parlotti si distingue in prova a Nova Gorica

Gorizia, 4

Due nomi sono emersi dalle prove di qualificazione del Gran Premio motociclistico Nova Gorica: si tratta del triestino Gilberto Parlotti e dell'ungherese Lazlo Szabo. Entrambi i centauri non sono nuovi a prove di rilievo, avendo vinto più volte nelle passate edizioni del gran premio, e detenendo tuttora alcuni record ufficiali.

Il triestino Gilberto Parlotti, neo campione italiano della classe 125 su Morbidelli, ha sbaragliato il campo sia nelle prove della classe nominata che in quella delle «micromoto» da 50 cc.

Inferiore al previsto la partecipazione nelle classi più spettacolari, la 350 e la 500, che negli anni passati avevano visto vincitori piloti come Grassetti, Bergamonti e Milani.

Inizio oggi ore 15 italiane.

ATLETICA LEGGERA MASCHILE A CAGLIARI

L'Italia in vantaggio nella gara con il Canada

Cagliari, 4

Questi i risultati della prima giornata di gare dell'incontro internazionale maschile Italia-Canada, svoltasi alla presenza di 20.000 spettatori allo stadio Sant'Elia.

Decathlon (dopo 5 gare): 1) Moro (C) 3653; 2) Rossetti 3652; **M 100** (serie extra): 1) Frazer (C) 10"4; 2) Preatoni 10"6; 3) Lai 10"8; 4) Benedetti 10"9; 5) McGamm (C) 11"1. **M 100** (a punteggio): 1) Francis (C) 10"4; 2) Oliosi 10"5; 3) Zandano 10"6; 4) Quibell (C) 10"8.

Disco: 1) Simeon m 48,14; 2) Roost (C) 48; 3) De Vincentis 45,06; 4) Hunnings (C) 44,82.

M 400: 1) Fiasconaro 46"8; 2) Puosi 47"8; 3) Leighton (C) 48"5; 4) Blackman 50"6.

Alto: 1) Azzaro m 2,16; 2) Schivo 2,13; 3) Hawkins (C) 2,13; 4) Wedman tre nulli a m 2.

Peso: 1) Pirnie (C) m 18,47; 2) Mercer (C) 18,17; 3) Bergonzin 17,60; 4) Sorrenti 16,40.

10.000: 1) Cindolo 29'33"5; 2) Massironi 29'44"6;

Triplo: 1) Moretti m 15,12; 2) Fontanella 15,11; 3) Watt (C) 14,93; 4) Majury (C) 14,45.

110 h.: 1) Liani 14"; 2) Acerbi 14"1; 3) Donnely (C) 14"6; 4) Neeland 14"6.

1500: 1) Finelli 3'47"6; 2) Del Buono 3'48"3; 3) Elmer 3'49"6; 4) Leps 3'54".

Marcia km 20: 1) Busca 1 ora 34'31"; 2) Visini 1.35'24"4; 3) Jovin 1.38'1"4; 4) Cappella 1 ora 41'16"8.

Staffetta 4x100: 1) Italia 40"; 2) Canada 40"3.

Punteggio al termine della prima giornata: Italia p. 75,5, Canada p. 40,5.

RECORD MONDIALI

Spitz e Matthes (più altri due)

Lipsia, 4

Nel corso del meeting Germania orientale - USA, l'americano Mark Spitz ha stabilito un nuovo record mondiale sui 200 stile libero, coprendo la distanza in 1'54"2; il record precedente, di 1'54"3, apparteneva allo stesso Spitz e al cuo connazionale Don Schollander.

Il secondo record mondiale della giornata è stato stabilito dal tedesco orientale Roland Matthes, che nella prima frazione della staffetta 4x100 misti ha nuotato i 100 dorso in 56"7, migliorando di due decimi di secondo il primato da lui stesso stabilito l'anno scorso agli europei di Barcellona.

La staffetta americana per i 400 misti, composta da Charles Campbell, Peter Dahlberg, Mark Spitz e Jerry Heidenreich, ha stabilito il nuovo record mondiale in 3'5"4, battendo il primato stabilito nel 1970 dalla Germania Est. Nella frazione dei 100 dorso il tedesco orientale ha stabilito il nuovo record mondiale in 56"7.

Battuto a Vienna il record della Balas

Vienna, 4

La campionessa europea del salto in alto, l'austriaca Ilona Gusenbauer, ha migliorato oggi con m 1,92 il record mondiale di salto in alto stabilito dieci anni fa dalla romena Jolanda Balas, con la misura di 1,91.

Il risultato è stato ottenuto nel corso di un meeting di atletica leggera che ha preceduto l'incontro di calcio fra le nazionali di Austria e Svezia per la Coppa europea delle nazioni.

Melnik: disco m. 64,88

Monaco, 4

In apertura della seconda giornata del test preolimpico di Monaco, la campionessa europea, la sovietica Faina Melnik, ha stabilito il nuovo record mondiale nel disco femminile con un lancio di m 64,88. Il record precedente lo aveva stabilito la stessa Melnik con la misura di m 64,22.

(Italia)

IN POCHE RIGHE

Aperti a Bologna gli europei di baseball

Bologna, 4

Si sono inaugurati a Bologna i campionati europei di baseball, presente al campo «Gianni Falchi» il presidente della Federazione italiana ed europea Bruno Beneck, unitamente a tutti i dirigenti delle varie federazioni nazionali.

Davanti a numeroso pubblico, Beneck ha dato il via alla serie dei discorsi inaugurali, ribadendo il diritto del baseball ad entrare nella rosa degli sport olimpici e dando quindi appuntamento per i giochi di Montreal del 1976.

SCHERMA: DIRETTIVO

■ Il Consiglio direttivo del Comitato regionale della Federazione italiana scherma è convocato il giorno 11 corr. in sede.

HOCKEY A ROTELLE

SERIE A

Marzotto - Vercelli	18-5
Novara - Modena	7-3
Lodi - *Grosseto	3-2
Bassano - Viareggio	5-3
Monza - Follonica	9-2
Breganze - Triestina	4-3

CLASSIFICA: Novara punti 34; Iris Modena e Candy Monza 27; Triestina e Breganze 25; Marzotto 20; Bassano 15; Lodi 14; P. Follonica 13; Viareggio 12; M. Grosseto e A. Vercelli 2.

SERIE B

Pirelli - Monfalcone	6-2
Ferroviario - Seregno	15-3
Trissino - Thiene	9-4

PATRIZIA GIORGI

■ Patrizia Giorgi, della USTN, ha stabilito il record regionale junior e ragazze nei 200 farfalla, durante la riunione per esordienti svoltasi ieri alla piscina «Bianchi».

METRI 76,40

Primato mondiale lancio del martello

Lahr (Bade Wurtemberg), 4

Il tedesco occidentale Walter Schmidt ha battuto oggi il primato mondiale del lancio del martello con m 76,40. Il primato precedente apparteneva al suo connazionale Uwe Beyer dal 9 luglio scorso con m 74,90.

MENICHELLI

■ A Varese l'incontro tra la Cecoslovacchia e l'Italia di ginnastica artistica si è concluso con la vittoria dei cechi per 271,80-270,35. Da segnalare il positivo ritorno alle gare, dopo tre anni di assenza, da parte di Menichelli, che è riuscito, nonostante la comprensibile emozione, a battere il campione cecoslovacco Netusil.

HOCKEY SERIE A - DIETRO IL NOVARA DUE COPPIE DI SQUADRE INSEGUITRICI

I ROTELLISTI ALABARDATI SONO CADUTI A BREGANZE

Breganze - Triestina 4-3

BREGANZE: Moresco, Saccardo R., Saccardo M. (1), Pallaro, Cerato (2), Fona I (1), Pigato, Fona II, Borgatello, Vigolo. **TRIESTINA:** Mari, Prinz (1), Perock (1), Pockay, Gon (1), Bissoli, Gregori, Pecorai. **ARBITRO:** Festa di Treviso.

Breganze, 4

E così l'incontro delle difese ermetiche si è concluso a favore del Breganzè negli ultimi istanti, dopo che i rossoneri locali avevano dominato per la intera partita ed avevano regalato ai rossoalabardati la possibilità di pareggiare con alcune ingenuità difensive. Si è trattato di un incontro corretto, nel corso del quale le due compagini si sono date battaglia, attuando un gioco da manuale.

Dopo un inizio equilibrato, sono i locali a prendere in mano le redini del gioco e con puntate rapide e precise mettono alle corde la difesa triestina, che, però con un po' di fortuna riesce a disimpegnarsi elegantemente. In questa fase dell'incontro si mette in luce il portiere Mari, che con calma e lucidità neutralizza le bordate rossonere.

La supremazia breganzese, per quanto non sia schiacciante, continua e alcune occasioni sono fallite per un soffio. I triestini si fanno vivi in contropiede e mettono in serio imbarazzo il pacchetto difensivo rossonero. Verso la metà del tempo i locali usufruiscono di un rigore, che Cerato fallisce.

Nella ripresa sono i locali a raddoppiare con un tiro di Mario Saccardo, poi rallentano il ritmo e gli ospiti ne approfittano per segnare con Prinz e Perock. I rossoneri comunque si rifanno prontamente. Sono questi i momenti migliori dello incontro con un tiro di Giulio Fona, che filtra abilmente nelle maglie della serrata difesa ospite. Ma un'ingenuità di Mario Saccardo permette a Gon di pareggiare nuovamente. Alla fine Cerato riesce a siglare il risultato definitivo e conclude lo incontro.

Roberto Sperotto

SERIE B

Pirelli - Monfalcone 6-2

PIRELLI: Biava, Zorloni (1), Breda (1), Federicis, Galliazzo (1), Gaggianesi (1), Sussan, Mosca, Di Franco, Silvestri. **MONFALCONE:** Gon, Barbariccia, Bartoli, Abram (1), Toniotto, Ferigo (1). **ARBITRO:** Chiesi.

Milano, 4

Dopo un inizio alquanto incerto, la Pirelli è riuscita a rifarsi nella ripresa, schiacciando un Monfalcone nettamente inferiore, sostenuto solo a tratti da un Barbariccia in gran vena. La partita pertanto è vissuta soprattutto sugli spunti offensivi dei giocatori locali nella ripresa, quando cioè, rotto il ghiaccio, gli avanti si sono scatenati, andando a segno ben cinque volte, con un Galliazzo sempre più deciso a mettersi in luce e con un Federicis soltanto un gradino al di sotto del compagno di squadra, apparso decisamente il migliore di tutti.

S. I.

Ferroviario-Seregno 15-3

FERROVIARIO: Guarnieri (Cartago); Fonzari 1; Martellani 3; Kalik 4, Dall'Acqua 7; Pivetta, Poletto, Godina, Colombin. **SEREGNO:** Molteni (Moltrasio); Lissone; Fossati 2; Sambati 1, Arbizzoni; Citterio. **ARBITRO:** Rossi di Modena.

La partita fra ferrovieri e lombardi ha avuto uno scarso concorso di pubblico. Gli uomini di Martellani si sono fatti onore di fronte a una squadra più che modesta dal lato tecnico ma ricca di buona volontà e caparbietà. Si è visto subito che il Seregno non aveva il portiere titolare Lissone, assente per servizio militare, e mancava di un uomo di forza come Campana. Il quintetto ha giocato tutto sui due arretrati Lissone II e Fossati, ma non è bastato, perché nel reparto avanzato non esisteva colui che poteva penetrare e tirare.

La forza d'urto del Ferroviario invece è esistita e ha dato i suoi frutti per tutto l'arco dei 50'. Diretti da Martellani, Kalik e Dall'Acqua, si sono messi in luce con azioni travolgenti e con reti di bella fattura. Anche il reparto arretrato, con Fonzari in evidenza, si è disimpegnato a dovere ed ha retto alle puntate di Sambati e Fossati. Nella ripresa il secondo portiere dei ferroivieri, Cartago, si è mosso molto bene ed ha retto alle frequenti incursioni delle ali avversarie.

Ermanno Mari

Reggio E. - Goriziana 6-1

REGGIO EMILIA: Carletti, Costa, Ragazzi (1), Bizzarri (2), Montanari (1), Gorrini, Villamaggi F., Sala, Villamaggi G. **GORIZIANA:** Defilippis, Sussan, Scieghi (1 rete e 1 autorete), Gorlato, Lenardi, Carattozzolo, Valente, Lusnich. **ARBITRO:** Bertagna di Viareggio.

SERIE C

D. Ferroviario - H. Pordenone	9-5
H. Triestini - Edera Grado	6-5

VELA

VI cl.: 3.a prova a Schark Tergeste vince nella V

Finale da cardiopalmo ieri sera davanti al molo dell'Adriaco. Resterà memorabile questo arrivo «in fotografia». «Schark» della STV e «Chindit» di Ravenna hanno lottato fino agli ultimi metri «pennellando» genoa e rande e utilizzando allo spasimo ogni refolo. Gli appassionati di vela, ieri particolarmente numerosi, hanno trattenuto per un po' il fiato.

Ieri l'ha spuntata la barca triestina ma appena domani conosceremo, con il calcolo del rating e l'arrivo degli altri concorrenti, la classifica definitiva.

Al traverso di Punta Sottile, il gruppo dei primi (sesta classe) era ancora compatto. A questo punto, «Schark» e «Chindit» «stringendo» più al vento salutavano il gruppetto che comprendeva «Mirella», «Mary» e «Boter».

Qualche minuto prima, era arrivato il «Tergeste» del CVM che si è aggiudicato la prova nei V classe. Eccezionalmente, a bordo della barca muggesana, c'era lo skipper Livio Silla; gli altri «magnifici quattro» erano Kobez, Degrassi, Brosch e Pocecco.

Quella di ieri, era la terza prova del campionato dell'Adriatico per le classi V e VI IOR. Le barche erano partite venerdì sera con un bel borino ed avevano virato lo scoglio di S. Giovanni in Pelago. A tarda sera, alcune imbarcazioni erano ancora in mare. Ci sono stati arrivi di Mirella e di Mary nei sesta classe e di «Altair 7», Carnaro e Argonauta nei V classe.

F. S.

PALLACANESTRO INTERNAZIONALE FEMMINILE

Alle jugoslave il torneo di Muggia

Backa - Juventus 61-58

JUVENTUS ROMA: Scodavolpe 10, Timolati 6, Fasso 10, Ferrante C. 9, Wandoni 2, Acquaviva 5, Ferrante D. 3, Raspati, Fara 6, Riccobono 7. **BAKA TOPOLA:** Kuzmona 3, Gere, Hajnal M. 4, Batori 14, Tobakovic 15, Varga, Tot Bagi, Hajnal R., Kovacs, Tot 4, Pekis 21, Tokadi. **ARBITRI:** Rosada e Verh. **NOTE:** uscite per 5 falli nel secondo tempo: Fasso, Ferrante C., Pekic, Hajnal, Riccobono, Acquaviva. Tiri liberi: Juventus Roma 12 su 24; Backa 17 su 30.

La squadra jugoslava del Backa ha vinto meritatamente il torneo organizzato dall'Interclub Muggia, battendo nella serata finale la formazione romana della Juventus. Acquaviva e compagne hanno bene retto il confronto inseguendo e tallonando per quasi tutta la partita le jugoslave, le quali hanno presentato una nuova giocatrice, la Pekic, che è stata determinante per la loro vittoria.

La partita vedeva all'inizio in vantaggio le romane (11-4) ma il Backa raggiungeva il pareggio (15-15) e passava a condurre di un paio di canestri fino alla chiusura del primo tempo.

Nella ripresa, uscite per 5 falli Ferrante e Fasso, le romane venivano ulteriormente distanziate ma con una condotta di gara puntigliosa riuscivano pian pianino a rosicchiare tale svantaggio ed a ricongiungersi alle avversarie a quattro minuti dalla fine (50-50).

Il finale era molto combattuto ed il Backa dopo aver ripreso un leggero vantaggio riusciva a conservarlo, nonostante il pressing tutto campo delle romane, fino al fischio di chiusura.

P. B.

EQUITAZIONE

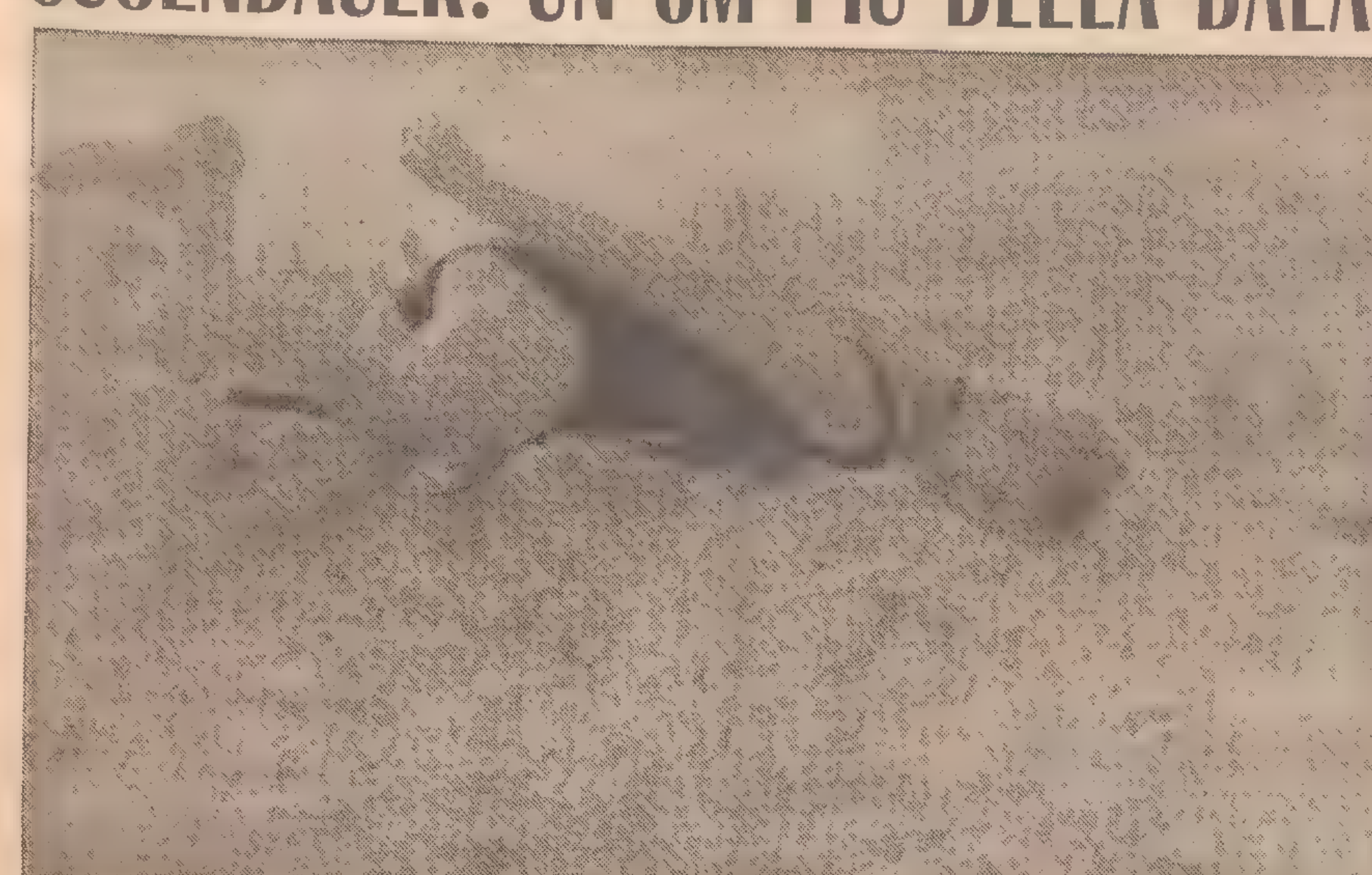
Il concorso di Palmanova

Palmanova, 4

Trecentoventicinque cavalli e 250 cavalieri iscritti nel VI concorso ippico di Palmanova, organizzato dalla S.P.E.S., in collaborazione con il 4.o reggimento Genova Cavalleria di stanza a Palmanova.

Nelle prove odierne c'è da segnalare l'ottimo percorso del colonnello Sandro Azazis, comandante del 4.o Genova Cavalleria e appassionato di equitazione, che si è qualificato secondo nella categoria più difficile per un solo decimo di secondo.

GUSENBAUER: UN CM PIÙ DELLA BALAS



Vienna - L'austriaca Ilona Gusenbauer ha stabilito il nuovo record mondiale del salto in alto femminile, superando l'asticella posta a m. 1,92. Eccola, meravigliosa per stile, nel salto record (Telefoto ANSA al «Piccolo»)

BASEBALL A VILLA OPICINA

Cumini - Libertas per la «Coppa Babich»

S'inaugura stamane a Villa Opicina la seconda edizione della coppa «Silvano Babich», torneo di baseball organizzato dall'Alpina per onorare la memoria di un suo dirigente. A riposo la squadra biancoverde, che per la rinuncia del CUS impegnato in campionato è stata ammessa direttamente alle finali, saranno di scena con inizio alle ore 10 le formazioni della Libertas e del Cumini di Ronchi. La vincente si assicurerà il diritto di disputare la finalissima, in programma domenica prossima.

VELA

Vencato e Sponza campioni juniores «470»

Dopo aver vinto gli assoluti a Napoli, Vencato e Sponza della STV. Si sono aggiudicati a Loano anche il campionato italiano juniores «470». Secondi si sono classificati i genovesi Treves - Gherardi e terzi Galessi - Pandolfo di Como.

GIARIZZOLE: ADUNATA

■ Suona domani l'adunata per i giocatori del Giarizzole che sotto la guida di Volpi prenderanno parte al campionato di terza categoria. Il ritrovo è fissato alle ore 18.30 presso il campo di via S. Pantaleone. Tra i nuovi «galletti» ci sono Malusà e Giraldi.

TROFEO SEVERO

■ La Libertas Trieste prenderà parte il 12 e 19 settembre a Gorizia al Trofeo Severo organizzato dalla locale Audax.

RITORNANO LE DIURNE CON LA TOTIP A MONTEBELLO

Richetto e Vivaldo da Rio affrontati da Caronte e Profumo

Premio Olimpia per i 3 anni: Badolato preferibile a Fornaretto

Si ritorna ai convegni in diurna questo pomeriggio a Montebello, con inizio alle ore 16. Corsa di centro, la Totip Premio delle Olimpiadi sulla distanza del miglio allungato. Nomi di un certo livello in gara, a cominciare da Richetto e Vivaldo da Rio, che ci sembrano i migliori allo start, per continuare con Caronte e Profumo, che dovrebbero valere più di Filarco (in ombra nella Tris patavina) fra i penalizzati. Qualche possibilità anche per Moustache, che con il numero più basso potrebbe attuare la prediletta tattica di testa. La Scuderia Corsi presenterà Valiant e Icarì, con il primo, affidato a Ugo Belladonna, da tenere nella giusta considerazione in caso di avvio senza incertezze. In corsa, con possibilità limitate, la novità Susetta presentata da Benito Destro.

Richetto ha corso molto bene nell'ultima uscita, e ora, pur con un numero tutt'altro che favorevole, è atteso con impazienza dai suoi «fans» alla controprova. Un Richetto sulla via del più completo rilancio, dovrebbe essere il «leit motiv» della Totip, e pertanto crediamo si possa attendere con una certa fiducia il portacolori della Scuderia Piove ad una prestazione rilevante. Il «vecio» Vivaldo da Rio, però, rimane sempre un soggetto da tenere nella giusta considerazione, e, visto il suo buon numero di partenza, bisognerà dargli ampio credito. Una sorpresa attendibile è Moustache, mentre Caronte dovrebbe essere la punta di diamante dei penalizzati. Attenzione comunque a Profumo che possiede una frazione conclusiva molto efficace.

Per i 3 anni il sotto clou Premio Olimpia. Badolato, passato a difendere i colori della «Tommaso Prioglio», ci sembra in grado di affermarsi, mentre il penalizzato Fornaretto sarà un avversario ben pericoloso per il nostro favorito. Compito di sorprese per Malamocco e Birilizzi.

Fra i 2 anni, il piacente Abissino non dovrebbe mancare all'appuntamento con il traguardo, mentre nel Premio degli Atleti, Rivolta dovrà guardarsi dal penalizzato Rustico. Interessante il Premio dei Giochi, con Pratolungo, Ieffren e Ingegno da stimare quasi sullo stesso metro. Dubbio, in «gentlemen», Empress e Cointreau sono gli altri nostri favoriti.

M. G.

I NOSTRI FAVORITI

Premio delle Vittorie I div.: Dubbio, Meco, Abarth. **Premio delle Fiaccole:** Abissino, Zimella, Houston. **Premio Olimpia:** Badolato, Fornaretto, Malamocco. **Premio della Gioventù:** Empress, Laguna, Mezzosoldo. **Premio delle Vittorie II div.:** Cointreau, Montepulgo, Bloody Mary. **Premio degli Atleti:** Rivolta, Rustico, Lodi. **Premio delle Olimpiadi (Totip):** Richetto, Vivaldo da Rio, Caronte. **Premio dei Giochi:** Pratolungo, Ieffren, Ingegno.

La Tris: 5-14-2

Padova, 4

In linea o quasi con il pronostico della carta e del campo, il risultato scaturito dalla settimanale Corsa Tris, Premio Quick Song, in programma all'ippodromo di Ponte di Brenta. Ha vinto Zigano, a conferma dell'ottimo momento di forma, prevalendo dopo dura lotta, sul penalizzato Kebris ed il vivace Prestigio, mantenendosi sempre nelle posizioni di testa.

La selezione è stata netta e soltanto quattro cavalli ai 500 conclusivi hanno potuto affrontare la curva e la retta di arrivo con probabilità di successo, l'ha spuntata Zigano, coriaceo e incisivo, anticipando Kebris con un guizzo nelle ultimissime battute, fatali per Prestigio in lieve vantaggio. Ad immediato ridosso Gibemilio, staccati gli altri.

Premio Quick Song - (Lire 3.000.000, m 2020, corsa Tris): 1) Zigano (W. Baroncini) Scuderia S. Petronio, al km 1.21.8; 2) Kebris; 3) Prestigio; 4) Gibbemilio; n.p.: Cervetto, Bibione, Filarco, Gerlando, Sesino, San Domingo, Oz, Iagar, Tatà, Salso, Totalizzatore 123, 35, 43, 26 (574). Combinazione vincente tris: 5 - 14 - 2. Quota lire 185.549 per 339 vincitori.

Dilettanti in campo

Derby triestino Cremcaffè - San Giovanni

La stagione del calcio dilettantistico si apre ufficialmente oggi con il primo turno di Coppa Italia su vari campi della regione, nel clima infuocato del «derby». In chiave stracittadina si presenta il confronto triestino fra il Cremcaffè, neopromosso in eccellenza, e il San Giovanni, vincitore dell'ultima edizione della Coppa Inter San Sabba dopo essere stato a sua volta ad un palmo dalla conquista della piazza nel girone d'eccellenza.

Ai rossoneri fu fatale, come i loro tifosi ricorderanno, il derby con l'Arsenale. Il Cremcaffè è atteso con particolare curiosità al primo appuntamento stagionale, dal momento che la squadra di Rovis, alla cui guida è stato riconfermato Birnberg, sarà l'unica a difendere il prestigio locale nel massimo torneo regionale dei dilettanti.

Nella formazione giallorossa le novità non sono molte (almeno per ora, perché si parla sempre di Punis): Iannuzzi (e un ritorno più che una novità) all'attacco e Trincas a centrocampo. Rinviato per il momento il recupero di Angileri, che risente dei postumi dell'infortunio patito al termine della stagione scorsa.

Nel San Giovanni Vagaia confida di poter schierare ugualmente Marchiò, che è in attesa della cartolina di leva.

E. L.

TULLIANI: TEVERE

■ Assieme a Bigolio, anche la promettente ala Tulliani (classe '56) ha lasciato il Ponziana per trasferirsi alla Tevere Roma.

AMICHEVOLE: S. ANNA

■ In amichevole il Sant'Anna ha superato l'Inter San Sabba per 3-0, con reti di Cadenaro, Corsieri e Foppa.

PRIMORIE: RIPRESA

■ I «terza categoria» del Primorie hanno ripreso la preparazione agli ordini del giocatore-allenatore Silvio Verginella. Nei ranghi gialloorossi sono rientrati Suber e Cante.

FORTITUDO ISOLA

■ La Fortitudo giocherà mercoledì in amichevole ad Isola d'Istria contro la locale Delamaris.

ROSANDRA ZERIAL

■ Il Rosandra Zerial parteciperà nelle domeniche 12, 19 e 26 settembre al Trofeo Conte, torneo quadrangolare che si disputa annualmente a Fogliano.

Pronto a fine mese il campo di Bagnoli

Si è finalmente chiarita la situazione controversa del campo di Bagnoli. L'impianto verrà inaugurato alla fine del mese e permetterà a Rosandra Zerial e Breg di disputare le partite casalinghe dei rispettivi campionati sul terreno del proprio centro. L'inaugurazione avverrà il 26 settembre; l'incontro di apertura vedrà protagonista il Breg contro una squadra da designare.

Con il restauro del terreno di viale Sanzio e l'apertura del campo di Bagnoli, la critica situazione degli impianti calcistici della provincia si è alquanto sollevata. Si attende ora il completamento dello stadio di Muggia.

Martedì scatta il Torneo Pieri

Il Friuli-Venezia Giulia si appresta ad ospitare la sesta edizione del torneo internazionale juniores di calcio «Riccardo Cesare Pieri» valido per l'assegnazione del trofeo Martini e Rossi. La manifestazione avrà inizio martedì e si concluderà domenica prossima allo stadio «Grezar» con la disputa delle due finali.

Le dodici squadre partecipanti sono state suddivise in quattro gironi di tre formazioni l'uno che risultano così composti:

Girone «A»: Benfica Lisbona, Torino, Triestina.

Girone «B»: Metalul Bucarest, Rijeka, Monfalcone.

Girone «C»: Hayduk Spalato, Inter, Udinese.

Girone «D»: M.T.K. Budapest, Lanerossi Vicenza, Pordenone.

La vincente di ogni raggruppamento verrà ammessa alla fase finale.

Le cinque giornate del «Pieri» sono attese con curiosità e interesse per il valore delle compagini in gara, che assicurano sin d'ora una grossa riuscita a questa manifestazione che è divenuta una delle «classiche» del campionato juniores internazionale.

Martedì quindi s'inaugura questa sesta edizione. Il programma degli incontri, che verranno disputati tutti in notturna con inizio alle 21.15, è il seguente:

Trieste stadio «Grezar»: Benfica - Triestina.

Monfalcone: Metalul - Monfalcone.

Cormons: Hayduk - Udinese.

S. Daniele del Friuli: M.T.K. - Pordenone.

Oggi a Trieste

CALCIO

«Coppa Italia» dilettanti: Cremcaffè - San Giovanni, stadio «Grezar», ore 17.

Incontri amichevoli: Vesna - Triestina B, Santa Croce, ore 17.30.

BASEBALL

Coppa «Silvano Babich»: Libertas - Cumini, campo di Villa Opicina, ore 10.

TENNIS

Campionato e torneo sociale del CRDA. Campi di Villa Opicina, ore 8.

CICLISMO

Premio dell'artigianato organizzato dalla S.C. Cottur. Gara sociale a cronometro individuale per veterani sulla distanza di 26 km. Prima partenza ore 9.30 dall'altezza delle caserme di Villa Opicina.

AUTOMOBILISMO

Quinta prova gara regolarità «I tropicali Boario». Prosecco, ore 8.

IPPICA

Corse al trotto all'ippodromo di Montebello. Inizio della riunione, ore 16.

PRIMA AMICHEVOLE IN VIA FLAVIA

L'Edera nella ripresa supera la Fortitudo (2-1)

MARCATORI: nella ripresa, al 10' Di Benedetto, al 17' Vocci, al 45' Schipizza. EDERA: Cecchini; Butti, Salvini; Veglia, Viviani, De Riz; Zippo, Milcenich, Renier, Valenti, Di Benedetto, Vocci, Bogoni. FORTITUDO: Dapas; Pecchiari, Uboni; Gobet, Cociani, Cerebuc; Vilini, Botta, Crevatin, Drioli, Schipizza. Vazzoler, Apostoli, Bertocchi, Catania. ARBITRO: Guerrucci.

Prima uscita stagionale per Edera e Fortitudo che saranno al via del prossimo campionato di prima categoria. Per entrambe si trattava del debutto al limite dei novanta minuti, sicché non si poteva certamente pretendere di più. Le due squadre hanno tenuto discretamente il campo, cercando il collegamento fra i vari reparti, mentre ai singoli giocatori si chiedeva soprattutto di fare del fiato.

L'Edera ha schierato solo nel la ripresa l'atteso Vocci. Il barbuto centravanti si è presentato siglando la seconda rete ederina. Braida, Bassanese e Scropetta non c'erano, il che conferma le voci che il davano per aventiniani. Vecchiet, nuovo allenatore rossonero, non ha potuto disporre nemmeno dei nuovi acquisti Mongardini e Bortolotti.

Ad un primo tempo di marca muggesana, che ha visto peraltro le squadre andare al riposo a reti inviolate, ha fatto riscontro una ripresa in chiave ederina. La compagine rossonera è venuta fuori alla distanza, andando a rete due volte, prima con Di Benedetto e poi, come si è detto, con Vocci. La Fortitudo ha accorciato le distanze allo scadere con il «figliol prodigo» Schipizza.

Mercoledì la riapertura del campo di viale Sanzio

L'inaugurazione ufficiale del restaurato impianto calcistico di viale Sanzio avverrà mercoledì prossimo, di pomeriggio. Alle 16.30 sarà impartita la benedizione degli spogliatoi e del terreno. Scenderanno quindi in campo due formazioni di giovanissimi. Alle 17.30 sarà dato il calcio d'inizio all'incontro amichevole fra la Triestina e la squadra dilettantistica del San Giovanni che milita in prima categoria. Lo spostamento dell'incontro al pomeriggio è stato determinato dall'insufficiente illuminazione di cui lo impianto dispone per le partite in notturna.

LA RICONSEGNA A PERON DELLE SPOGLIE MORTALI DELLA SECONDA MOGLIE EVITA

SI È RIACCESA LA LEGGENDA DELLA «REGINA DEI DESCAMISADOS»

E' durato sedici anni il mistero sul luogo della sua sepoltura - La salma era stata sottratta tre anni dopo la morte dalla sede dei sindacati - Viene dato per certo il ritorno in Argentina

Madrid, 4

L'annuncio, dato ieri sera a Madrid, della restituzione delle spoglie mortali di Eva Duarte de Peron all'ex dittatore argentino, Juan Peron, mette fine a uno dei grandi segreti del secolo e riaccende la leggenda di «Evita», l'ex attrice balzata dalla miseria alla ricchezza, dall'oscurità alla più strepitosa popolarità, al fianco dell'uomo che per nove anni governò l'Argentina con poteri dittatoriali.

Il segreto riguardava l'ubicazione della salma, un mistero tenuto per sedici anni dai vari governi argentini timorosi della reazione di quella gran parte della popolazione operaia per la quale Evita era stata un idolo in vita e continuava ad esserlo anche in morte. Come è noto, venerdì il corpo imbalsamato di Evita è stato tradotto dall'Italia a Madrid in un furgone mortuario partito in gran segreto da Roma. Il mezzo fu scortato dalla polizia italiana fino a Ventimiglia dove venne preso in consegna dalla gendarmeria francese.

L'ingresso in territorio spagnolo è avvenuto al valico di frontiera pirenaico di La Junquera. Nella stessa mattina la bara entrava nel recinto della lussuosa villa di Peron «1 de octubre» situata alla periferia della capitale. Da quel momento l'ex dittatore della «Casa Rosada» non è più uscito di casa. Si ritiene che nei prossimi giorni la salma sarà tumulata provvisoriamente in un cimitero di un convento madrileno, ultima tappa in Europa prima del ritorno in patria assieme a Juan Peron.

Questa circostanza è stata confermata stamane dal portavoce dell'ex presidente, Jorge Paladino, il quale ha affermato di ritenere che le spoglie mortali di Eva Duarte partiranno alla volta di Buenos Aires assieme al marito. «Non vogliamo tuttavia che il ritorno venga trasformato in un fatto politico. Sebbene per molti Evita sia stato il simbolo dell'umiltà», il ritorno in patria della sua salma è un episodio sentimentale per pochi intimi che deve essere seguito con discrezione e senza fanfara». Si ritiene che Eva sarà sepolta definitivamente nel cimitero di Chacarita, a Buenos Aires.

Nel frattempo si faranno le più ampie congetture sul luogo dove il corpo era rimasto nascosto per tanti anni. Si parla di un cimitero gesuita vicino a Roma, ma la notizia non è stata accertata. A Madrid si afferma che una conferma ufficiale potrebbe venire unicamente dall'ambasciatore argentino presso la Santa Sede, Santiago Estrada, e da quello accreditato in Italia, Constantino Arguelles. Dopo la scomparsa della salma, le voci sulla sorte toccata ai resti della compagna di Peron si erano rincorse incessantemente nel corso degli anni fino quando l'attuale presidente Alejandro Lanusse prese la decisione di riconsegnare il corpo a Peron, esule in Spagna.

L'iniziativa di Lanusse è stata giudicata dagli osservatori politici come intesa ad assicurare al regime l'appoggio dei peronisti nelle elezioni che dovranno svolgersi entro i prossimi tre anni. La maggior parte dei dirigenti peronisti si trovavano ieri a Madrid quando la salma è stata consegnata a Peron tramite l'ambasciatore argentino in Spagna. Evita era morta di leucemia nel 1952, alla età di 33 anni e nel pieno della sua fiammeggiante carriera. Il corpo era stato accuratamente imbalsamato e posto nella sede centrale della confederazione generale del lavoro in attesa che si costruisse il monumento progettato da Peron. Si trovava ancora là nell'ottobre del 1955 quando Peron venne rovesciato dai militari con un colpo di stato.

Il nuovo governo, temendo che gli ammiratori potessero tentare di rimuovere la salma, fece montare un rigoroso servizio di guardia nella sede della confederazione, poi, nella notte del 22 dicembre 1955, il corpo scomparve. Secondo una versione, i resti di Evita vennero caricati su un furgone della polizia segreta e trasferiti da un posto all'altro in una cassa da imballaggio con la scritta «materiale radio».

Evita, una bionda dagli occhi scuri, era nata il 7 maggio 1919 nel villaggio di Los Toldos, secondo i biografi ufficiosi. Era la più giovane dei cinque figli di un piccolo proprietario terriero. Peron l'aveva sposata nel 1945 quando faceva l'attrice con risultati decisamente mediocri. La unione doveva rivelarsi fondamentale per le fortune politiche del futuro dittatore in quanto Evita rivelò una forte personalità riscuotendo in breve prima l'ammirazione e poi la venerazione dei «descamisados». Era comune, all'epoca del regime Peron, vedere nelle più umili case argentine il ritratto di Evita fiancheggiato da due candele accese. Il parlamento conferì a Evita il titolo di «Capo spirituale della nazione» e il nome di La Plata, capitale della più grande provincia argentina, fu cambiato in «Eva Peron».

A. P.

Nessuno a Roma ha visto il feretro

Roma, 4

A Roma tutti sostengono che il feretro di Evita Duarte Peron non è partito né dalla capitale, né dalla provincia, almeno seguendo il normale «iter» burocratico. Questo è quanto risulta da una serie di dichiarazioni fatte dai responsabili degli organismi preposti al rilascio delle autorizzazioni per il trasporto di salme all'estero. «Posso assicurare — ha detto il sostituto del medico provinciale, dott. Parisi — che negli ultimi tempi il mio ufficio non ha rilasciato alcuna autorizzazione per il trasporto fuori d'Italia della salma di Evita Peron». Il dott. Parisi ha fatto rilevare che per i trasporti all'estero di persone morte o sepolte in Italia occorre il nulla-osta del medico provinciale.

I funzionari del comune di Roma preposti alla polizia mortuaria hanno dovuto oggi rispondere a decine di chiamate telefoniche di giornalisti italiani e stranieri che chiedevano notizie. Il responsabile del servizio ha smentito nella maniera più recisa di avere ordinato alcun trasporto all'estero. Analoghe smentite sono state fatte dall'ottava ripartizione per la igiene e sanità del comune di Roma, da cui dipende la polizia mortuaria. E' stato intanto rilevato che, se è esatta la notizia della partenza dalla provincia di Roma della salma di Evita Peron è possibile che, in via del tutto eccezionale, le autorità italiane abbiano potuto rilasciare un permesso straordinario sbrigando le pratiche. *(Ansa)*

STATO D'ASSEDIO ALLA VILLA



(Telefoto UPI al «Piccolo»)

Madrid — Automezzi della polizia impediscono l'accesso agli estranei alla strada che conduce nella villa «1.o de octubre» dell'ex dittatore Peron, dopo l'arrivo della salma della moglie Evita

PICCOLI A BARI IL 13 SETTEMBRE ALLA CAMPIONARIA

Bari, 4

Il ministro delle partecipazioni statali, on. Flaminio Piccoli, presenzierà anche questo anno alla «Giornata delle partecipazioni statali» che si svolgerà alla Fiera del Levante lunedì 13 settembre. E' ormai una consuetudine largamente apprezzata, quella della visita alla campionaria barese del responsabile delle partecipazioni statali, anche in relazione alla attiva presenza dell'industria pubblica nel Mezzogiorno.

Il ministro Piccoli pronuncerà a Bari un importante discorso che, in questo particolare momento, servirà a rimettere a fuoco la strategia delle partecipazioni statali nel Mezzogiorno nel prossimo quinquennio, in sintonia con i programmi generali che stanno per essere varati dal governo e dal Cipe per il periodo 1971-1975.

Anche alla Fiera del Levante la presenza dell'industria pubblica è quest'anno largamente rilevante. L'EFIM Breda, l'IRI (in particolare attraverso le finanziarie Finmeccanica, Finsider e Stet, i gruppi Italsider ed Alitalia e gli Istituti finanziari), l'ENI e l'ENEL hanno organizzato — nei loro padiglioni — un'ampia rassegna dell'attività svolta durante l'anno trascorso, con specifico riferimento ai programmi realizzati nelle regioni meridionali e a quelli che dovranno essere varati prossimamente.

Il ministro Piccoli visiterà la Fiera, e particolarmente i padiglioni e le mostre delle industrie pubbliche, al termine della «giornata», la quale avrà luogo nel padiglione della cassa per il Mezzogiorno.

BOTTE AL VIGILE per una multa

Mestre, 4

Un vigile urbano, Paolo Ruocco-Guadagno, di 28 anni, in servizio al quadrivio miranese a Mestre (Venezia) ed un giovane, Gianni Gazzarro, 24 anni, sono stati violentemente aggrediti la notte scorsa da cinque persone, due donne e tre uomini. Il vigile, dopo aver bloccato una «Giulia» che non si era fermata al semaforo che in quel momento segnava il rosso, aveva appena contestato la contravvenzione, quando due due passeggeri sono scesi dall'auto e hanno malmenato il Guadagno, provocandogli lesioni guaribili in quindici giorni.

In soccorso della guardia municipale è intervenuto il Gazzarro; poi è sopraggiunta una pattuglia del pronto intervento dei carabinieri della compagnia di Mestre.

(Ansa)

PUBBLICISTA nei guai per foto oscene

Sassari, 4

Gli agenti della Squadra mobile della Questura di Sassari hanno arrestato questa mattina, per tentativo di estorsione e per aver fatto e detenuto disegni e fotografie oscene, il pubblicista sassarese Luigi Piana, di 37 anni, direttore e proprietario del settimanale «Sardegna attualità».

Le indagini della Squadra mobile sono cominciate dopo che una giovane impiegata del Piana ha denunciato in Questura che questi l'avrebbe dapprima convinta a farsi fotografare semispogliata (per una serie di fotografie che avrebbero dovuto essere pubblicate sulla rivista) e poi avrebbe tentato di convincerla a farsi fotografare nuda. La giovane non avrebbe acconsentito e avrebbe chiesto la restituzione delle fotografie. Il Piana però — sempre secondo la denuncia — si sarebbe rifiutato assicurando la restituzione delle foto e dei negativi solo se la ragazza avesse accondisceso ad avere rapporti con lui.

Stamane, nel corso di una perquisizione nella redazione del settimanale, gli agenti della Squadra mobile avrebbero trovato numerosi disegni e fotografie oscene. Il Piana verrà interrogato in carcere dal sostituto Procuratore della Repubblica di Sassari, dottor Sechi. *(Ansa)*

VERSO LO SCONTATO TRAMONTO DEL BOOM DEL SESSO IN DANIMARCA

PORNO-INDUSTRIA IN CRISI LICENZIAMENTI A COPENAGHEN

«La pacchia è finita» dicono gli organizzatori degli audaci show Giornali in difficoltà cercano mercati esteri - I club non permessi

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Copenaghen, 4

L'industria pornografica danese è in crisi. Il «boom» del sesso, che per diversi anni aveva costituito un notevole cespite di entrata di preziosi capitali esteri affluiti nel paese scandinavo dalle tasche di turisti accorsi in frotte alla ricerca di sensazioni inedite, si sta avviando verso un malinconico e scontato tramonto.

«La pacchia è finita», ha commentato stamane uno degli organizzatori del più audace «porno-show» della capitale; lo spettacolo dal vivo, che fino a poche settimane fa aveva registrato spesso il tutto esaurito, si svolge ora alla presenza di pochi «aficionados». «Dobbiamo rinnovare in continuazione i numeri in cartellone perché il pubblico ha mostrato di stancarsi presto anche degli accoppiamenti diciamo così più d'avanguardia. Ci siamo accorti che mancano, ehm, gli attori, specie le attrici. Le tanto celebrate ragazze libere non hanno più voglia di esibire le loro più intime nudità dinanzi agli sghignazzi degli spettatori in prima fila».

Il campanello d'allarme sul calo di un'attività che sembrava più che fiorente — basterà ricordare il successo di cassetta conseguito dalla prima mostra della pornografia — è stato lanciato dalla rivista «Week-end sex», il settimanale «osè» molto diffuso nei quattro paesi scandinavi. La direzione ha infatti annunciato il licenziamento di 12 redattori. Bent Moldam, editore della rivista, ha spiegato il provvedimento con un laconico commento: «Data la scarsità d'interesse dei compratori, non abbiamo più bisogno di uno staff così forte». Per ovviare all'inconveniente, la pubblicazione, e molte altre consimili, tenteranno ora di riversare la produzione eccedente sui mercati stranieri. Dovranno però superare prima i molti ostacoli frapposti da varie magistrature alla vendita di materiale contro la morale. Si prevede pertanto che, particolarmente in America, sarà ripreso l'uso della vendita clandestina di settimanali per soli uomini, curando ancora di più la nitidezza delle immagini, molte già in formato quasi gigante.

Contemporaneamente la polizia danese ha scatenato un'ennesima offensiva contro i porno-club, sorti come funghi nel corso dell'estate, in previsione di una forte ondata di turisti che non si è però materializzata. «Lavoriamo giorno e notte — ha detto il commissario Bruno Rasmussen — per chiudere i locali che, purtroppo, l'indomani riaprono sotto un'altra etichetta». In una serie di retate gli agenti hanno arrestato numerosi promotori di show, e assieme a loro alcune ragazze minorenni colte sul fatto mentre eseguivano giochi proibiti con uomini e animali di varia specie.

«Continueremo la lotta contro i club illegali fino alla loro completa estinzione», ha precisato l'ufficiale di polizia. Per ora gli agenti si servono di un dispositivo di legge che prevede lo accesso ai club dell'erotismo ai soci con almeno 24 ore di anzianità. In molti casi è stata ordinata pertanto la chiusura di locali al cui interno sono stati trovati spettatori paganti privi della tessera di affiliati. Negli ambienti degli organizzatori il malcontento è evidente. Per lo autunno si parla già della chiusura volontaria di numerosi club. «La nostra merce non interessa più», ha detto il «promoter» Otto Tjerrild. «Non sappiamo cosa escogitare per attirare nuovi clienti».

A. P.

BACI ALLA DROGA nelle carceri inglesi

Durham, 4

Secondo quanto asserito da un ex detenuto nelle carceri di Ruham, sussiste fra i carcerati un nutrito traffico di marijuana, che viene introdotta nello edificio nel più amorevole dei modi: con un bacio. I detenuti che hanno moglie o fidanzata si fanno baciare dalle loro donne che vengono a visitarli, ed esse riescono a far passare dalla propria bocca a quella del loro uomo una dose di marijuana, che viene poi venduta ad altri detenuti, o consumata dallo stesso ricevente.

(Ap)

FAIDA FRA «CLAN» RIVALI A PORTOGRUARO

ZINGARI PER VENDETTA VIOLENTANO UNA BIMBA

Già in carcere i due slavi - Cacciate le tribù

Portogruaro, 4

I carabinieri di Portogruaro hanno arrestato due nomadi jugoslavi. Sono accusati di aver usato violenza carnale a una bambina di undici anni, appartenente a un altro gruppo di nomadi.

Il fatto è accaduto — secondo una prima ricostruzione da parte dei militi — in seguito a una violenta rissa avvenuta giovedì scorso, al termine della quale nove persone rimasero ferite e quattro vennero arrestate. Lo scontro era avvenuto tra due gruppi di nomadi accampati nella zona periferica di Portogruaro, un grosso centro dell'entroterra veneziano, venuti alle mani per motivi, appunto, di spartizione della zona d'accampamento.

La violenza contro la bambina, J. R., è da attribuirsi alla vendetta di un «clan» contro l'altro. Due fratelli, Nicola e Dusac Dudic, rispettivamente di 29 e 34 anni, hanno obbligato la bambina, che era andata a prelevare acqua, a entrare all'interno di una casa abbandonata, usandole, entrambi violenza e lasciando poi la piccola sul posto, semisvenuta. Sono stati gli stessi genitori a trovare J. R. ancora in stato di choc, e a trasportarla all'ospedale civile di Portogruaro per le cure del caso.

Dopo un interrogatorio davanti al pretore, dott. Albano, i due fratelli sono stati riconosciuti dalla bambina e successivamente arrestati. Entrambi i gruppi di nomadi sono stati invitati a lasciare la zona con obbligo di rientrare al loro paese di origine.

(Ansa)

RETATE SIMULTANEE DELLA POLIZIA A NEW YORK

Droga a Manhattan per 800 mila dollari

Scoperto un laboratorio - Sequestrate anche armi

New York, 4

Due retate simultanee compiute dalla polizia di New York in due diverse località del «Greenwich village», nella zona meridionale di Manhattan, si sono concluse con la cattura di tredici trafficanti di stupefacenti ed il sequestro di sostanze stupefacenti valutate sul mercato clandestino a circa ottocentomila dollari.

La maggior parte delle persone arrestate si trovavano in un appartamento della «Barrow Street», ma il quantitativo più grosso di stupefacenti è stato rinvenuto in una vecchia palazzina dell'Ottava avenue dove i trafficanti avevano installato una vera e propria «fabbrica» di stupefacenti di ogni specie conosciuta sul mercato.

Nel primo appartamento, gli agenti hanno sequestrato non soltanto stupefacenti, bilance di precisione e sostanze chimiche usate per «spezzare» cocaina ed eroina, ma anche tre carabine per caccia grossa, due pistole, munizioni varie e oggetti di provenienza furtiva come macchine fotografiche, radio, televisori, apparecchi stereofonici e proiettori cinematografici.

Quattro persone sono state catturate all'interno dell'appartamento, e altre quattro all'esterno dopo che uno degli agenti partecipanti all'operazione aveva ucciso a colpi di rivoltella uno dei due cani lupo che stavano a guardia delle scale e che lo aveva morso a una gamba. Gli altri cinque trafficanti arrestati si trovavano nella «fabbrica» clandestina dell'Ottava avenue, dove gli agenti li hanno sorpresi mentre preparavano dosi di eroina destinata alla distribuzione.

Tra gli stupefacenti sequestrati: 42 chili di marijuana, oltre cinquantamila pillole eccitanti o barbituriche, 850 grammi di eroina allo stato puro, tremila dosi di «LSD».

(Ansa)

DONNA tuttofare cerca Farmacia, telefonare 36924.

ELETTRAUTO solo se capace ottime condizioni Simca R. Sanzio 11, tel. 93400. 50379 D

ELECTROLUX S.p.A. cerca per Trieste elementi giovanili da avviare carriera vendita. Non è richiesta esperienza nel settore. Si garantisce ottimo immediato guadagno. Presentarsi lunedì dalle 15 alle 19, via Rossetti 23. 50225 D *

ELEMENTO desideroso intraprendere carriera ramo foto cine con ottime prospettive avvenire preferenza lingua sloveno croato offre importante azienda. Trattamento extra. Presentarsi Fototecnica Carducci 25. 27000 D *

ELETTRICISTA mezzolavorante capaci assume Elettricità Perotti, Campo Belvedere 2/b. 50035 D

ELETTRICISTI massimo trentenni per lavoro interno stabilimento assumonsi presentarsi lunedì 6 corrente Plast 2 via Cerreto 4. 51742 D

ELETTROMECCANICA succ. Aberne cerca operai elettricisti, elettromeccanici, telefonare lunedì 24922. 77488 D

EXPERIENCED english language shorthand typist. Native tongue english. Italian language not essential. Full time permanent position. Good salary. Write. Cassetta 27122 D, SPI.

FATTORINO patente Ape per consegne città, cercasi deposito carta Micol, Diaz 15, telefono 37983. 27172 D

GIOVANE artritico invalido cerca per continua assistenza personale ventenne/trentenne serio libero da impegni scapolo munito di patente auto disposto viaggiare. Inviare offerte cassetta 11/C SPI Udine oppure telefonare 0434/86141.

GIOVANE dinamico cerca negozio arredamento da integrarsi fattivamente nell'azienda in continuo sviluppo. Telefonare 96013. 27022 D

GIOVANE 18-20 anni patente guida pratico impianti riscaldamento metano. Telefonare al 24003 dalle 16-19 assume prontamente. 27128 D

GRUPPO di aziende locali, cercano ragioniere referenziato offerte Casella 51760 D, SPI.

IMPIEGATA con esperienza ramo esportazioni e conoscenza lingue cercasi ottima retribuzione. Inviare curriculum e referenze: cassetta 51584 D, SPI.

IMPIEGATA stenodattilografa pratica ufficio cercasi. Offerte dettagliatissime cassetta n. 51702 D, SPI.

IMPIEGATE pratiche telefono e dattilografia cerca ditta medicinali. Presentarsi via San Lazzaro 12. 50127 D

IMPIEGATE commesse pratiche medicinali cerca ditta. Presentarsi via San Lazzaro 12. 50127 D

IMPIEGATO*A cognizioni esportazione importazione cerca primaria ditta. Offerte curriculum e referenze cassetta 51768 D, SPI.

IMPORTANTE industria alimentare cerca elettromeccanico per stabilimento nuovo zona industriale. Telefonare 768370 orario ufficio. 77502 D *

IMPORTANTE azienda commerciale assume cinque elementi ambosessi buona cultura minimo 19 anni per interessante lavoro organizzato. Assegno mensile iniziale lire 50.000. Possibilità carriera. Presentarsi da lunedì orario d'ufficio via Carducci 2 1.o piano. 77440 D

IMPORTANTE azienda settore commercio cerca per ampliamento e sviluppo vendite assistenti di vendita con acquisita esperienza ramo maglieria, abbigliamento, capaci trattare rapporti clientela con massimo impegno. Di parola molto sciolta. Perfetta conoscenza sloveno e/o croato. Devono possedere dinamismo, iniziativa, personalità, capacità conduzione reparto e collaborazione acquisti. Offresi lavoro interessante ed elevato guadagno. Offerte Cassetta 50419 D, SPI. *

IMPORTANTE ditta commerciale ramo legnami assumerebbe stenodattilografa possibilmente già esperta lavori ufficio. Cassetta 50093 D, SPI.

IMPRESA pulizie cerca donna pulitrice, lavoro stabile. Rivolgersi Pulidomus, via Conti 13. 50181 D *

INTERPRETE e corrispondente inglese - italiano, italiano inglese, parlato e scritto, traduzione simultanea, argomenti tecnici, industriale, metalli e commerciali, conoscenza dattilografia, disposti assentarsi se necessario in qualità d'interprete all'estero per un periodo massimo di sette giorni, assumesi con orario di lavoro dalle 14.30 alle 17.30 escluso sabato. Scrivere specificando dati anagrafici, titoli di studio ed eventuali precedenti impieghi Cassetta 26978 D SPI.

INTERNATIONAL organization Trieste seeks two secretaries. One must be good shorthand typist and preferably english mother tongue. The second, preferably, italian must have good knowledge of english and be fast typist. Knowledge of shorthand desirable. Apply casella 51772 D, SPI.

INTERNISTA pratica giovane laboratorio pasticceria cercasi. Bonazza, Carducci 32. 51558 D

LA Cicogna, via Carducci 15 cerca apprendiste e commesse. Presentarsi domani mattinata e pomeriggio in negozio. 27016 D

L'INDUSTRIA Manifatture Tessili A. Paoletti per potenziamento rete distributiva province Gorizia - Udine - Trieste esamina proposte di collaborazione vendita e altri settori da ambosessi ottima moralità possibilità inserimento diretto, ottimo stipendio. Presentarsi ore 9-13 e 16-20 lunedì 6 settembre Hotel Posta Gorizia. 6596 D

MACCHINISTE pellicciaie cerca pellicceria Pinto, via Roma n. 6. 77550 D

MASSAGGI estetici corpo viso callista pedicure depilazioni. Tel. 741473 istituto di bellezza. 77478 D

MECCANICI ottima retribuzione cerca importante autoconcessionaria Ford Trieste, tel. 823000, 823100, casella postale 384. 26974 D *

MECCANICO specializzato riparazione autoveicoli cercasi officina Galilei 20. 27188 D

MEZZALAVORANTE parrucchiera veramente capace cercasi urgentemente telefonare lunedì 740569 ore 12-15 50133 D

MILITESENTE pratico riparazioni radio cerca radio Chicco via S. Lazzaro 8. 27144 D

OFFICINA Gombac via dell'Agro 10 cerca apprendisti motoristi per macchine utensili. 49895 D

NEGOZIO Bata cerca magazziniere massimo 25 anni e commesse/i e apprendiste/i. Presentarsi lunedì mattina. Incentivi premi superiori alla media. 77484 D

OPERAIO giornaliero per due tre giorni alla settimana cercasi L. 600 orarie. Cassetta 77482 D, SPI.

OPERAIO volonteroso, serio, cerca negozio per piccoli lavori. Telefonare n. 767940. 50259 D

ORGANIZZAZIONE nazionale cerca giovani preferibilmente settentrionali buona cultura provvisti auto disposti viaggiare per lavoro organizzato alta retribuzione indirizzare: Polyglophon Institute via R. Imbriani 181/E Catania. 6589 D

PARRUCCHIERA stabile avvenire sicuro cerca Salone Salamon, piazza Sansovino 5. 50101 D

PARRUCCHIERA capace 3 giorni settimanali 4000 giornaliere cercasi. Tel. 726216. 50187 D

PASTICCIERE finito cercasi. Telefonare 95342. 51558 D

PAGA da accordarsi per apprendista o commessa per abbigliamento, conoscenza sloveno o croato. Presentarsi Magazzini di piazza S. Giovanni via Imbriani 12. 27164 D

PERSONA con mansioni portinaio/a cercasi. Trattamento ottimo con diritto quartiere luce acqua e gas stabile centralissimo. Inviare curriculum vitae alla cassetta SPI 51628 D

PER lavoro statistica promozione vendita importante società internazionale cerca elementi dinamici atti svolgere tale attività in Trieste. Scrivere dettagliando età, posti occupati, titolo studio a cassetta 50227 D, SPI. *

PERSONALE incarichi produttivi esterni assumiamo per Trieste opportunità carriera stipendio più provvigioni rimborso spese assegni familiari beneficio INAM, dopo istruzione teorica e risultato favorevole breve periodo avviamento. Scrivere precisando età studi attività precedenti a Cassetta SPI 51546 D.

PRIMARIA ditta cerca giovane operatore macchine contabili possibile trasferimento filiale Monaco. Offerte cassetta 49961 D SPI.

PROVETTO disegnatore meccanico pratico impiantistica e calcolo, per importante industria Trieste. Indicare curriculum e referenze. Cassetta n. 4490 D, SPI.

RAGAZZE per lavori interno stabilimento cercansi per periodo determinato, presentarsi lunedì Plast 2 via Cerreto 4. 51742 D

SALONE Betty cerca apprendiste parrucchiere. Coroneo 6, tel. 28518. 77444 D

SALONE cerca mezza lavorante e garzona. Tel. 766225. 50107 D

SALONE Magda cerca apprendista, lavorante, mezza lavorante parrucchiera. Telefonare lunedì 414265. 50233 D

SIGNORINA 17-25 anni bella presenza anche primo lavoro cerca Gioielleria Bonivento via S. Spiridione 8. Presentarsi lunedì pomeriggio, martedì mattina. 51674 D

SIGNORINA studi commerciali cercasi per ufficio. Telefonare 68659. 27180 D

SIGNORINE con chiara scrittura, quali fatturiste per alcune ore antimeridiane, cercansi. Offerte cassetta 26998 D, SPI.

SOCIETA' internazionale leader proprio settore per ampliamento zone clientela esamina proposte collaborazione. Richiedesi militesenti con senza esperienza vendita assicurazi ottimi guadagni. Inquadramento categoria agenti di vendita Camera di commercio previo breve corso addestramento vendite. Scrivere Cassetta n. 51746 D, SPI. *

SOCIETA' discografica importanza internazionale cerca per Trieste Udine e Gorizia e relative province, agente di vendita auto propria massimo trentenne dinamico per inserimento in moderna organizzazione. Offre interessante remunerazione basata su anticipo fisso mensile più premi ed incentivi. Presentarsi lunedì 6 Hotel Jolly Signor Silva ore 15-20. 6594 D

SOCIETA' importanza nazionale cerca apprendisti da avviare a un lavoro serio e duraturo con molteplici possibilità di carriera. Cerca inoltre un autista referenziato e giovane per consegne a domicilio con furgone. Si richiedono capacità e massima serietà. Telefonare 767031. 26962 D

STENODATTILOGRAFA perfetta conoscenza italiano e inglese possibilmente altre lingue cerca istituto universitario. Offerte dettagliate cassetta 27215 D, SPI.

STILOTECNICA via Carducci 29 cerca apprendista quindicenne. 50329 D *

SUPERMERCATI cerca apprendista commessa e aiuto magazziniere, telefonare 750620 26966 D

TELEVISORI esperto riparatore cercasi anche ore da stabilirsi. Telefonare lunedì n. 741801. 27094 D

TORNITORI anche apprendisti cercansi. Cassetta 49893 D SPI.

STANZE E PENSIONI
Richieste
E Lire 90 per parola

STUDENTE V medicina, serio cerca camera indipendente, wc, lavabo, centralnafta o sistemazione familiare possibilmente zona ospedale. Cassetta 27042 E.

STANZE E PENSIONI
Offerte
F Lire 90 per parola

AFFITTASI stanza grande soleggiata 2 persone occupate paraggi stazione te. 39789. 50223 F

AFFITTASI ammobiliata due amici universitari. Doccia, telefono. Telefonare 94857. 27024 F

AFFITTASI centro uso ufficio due camere vuote ingresso libero. Tel. 33461. 77498 F

AFFITTEREI ammobiliata centralissima. Signori occupati. Lunghi brevi soggiorni. Telef. 38742. 27002 F

AFFITTO stanza centrale silenziosa persona seria occupata provvisoria. Tel. 39473. 27050 F

Continua in 14.a pagina

ati

AEROPORTO DI RONCHI DEI LEGIONARI

Rete nazionale

PARTENZE

Da RONCHI per	Partenza	Arrivo
Alghero	10.05	14.00
Ancona	14.15	15.55
Bari	7.00	10.25
	14.15	17.20
Brindisi	7.00	10.45
	15.00	17.50
Cagliari	7.00	9.50
	15.00	18.30
Catania	7.00	10.05
	15.00	18.45
Firenze	10.05	13.05
Genova	20.45	22.45
Lampedusa	15.00	23.50
Milano	7.15	8.30
	10.05	11.20
	16.40	17.55
Napoli	7.00	10.05
	15.00	17.50
Palermo	7.00	9.55
	15.00	18.35
Pantelleria	7.00	13.20
Pisa	7.15	10.40
Reggio Calabria	7.00	10.50
Roma	7.00	8.00
	15.00	16.00
Taranto	7.00	10.00
Torino	7.15	10.00
Trapani	7.00	12.30
Venezia	14.15	14.40
	20.45	21.10

ARRIVI

Per RONCHI da	Partenza	Arrivo
Alghero	16.50	20.15
Ancona	12.55	14.40
Bari	11.30	14.40
	18.55	22.15
Brindisi	11.10	14.20
	18.10	22.15
Cagliari	11.15	14.20
	19.20	22.15
Catania	11.10	14.20
	19.25	22.15
Genova	17.35	20.15
	7.30	9.25
Milano	12.30	13.40
	19.05	20.15
	20.30	21.40
Napoli	19.25	22.15
	17.20	20.15
Palermo	11.15	14.20
	19.15	22.15
Pantelleria	16.00	22.15
Pisa	17.30	20.15
Reggio Calabria	11.10	14.20
Roma	13.20	14.20
	21.10	22.15
Taranto	19.00	22.15
Torino	10.40	13.40
Trapani	16.50	22.15
Venezia	9.00	9.25
	14.15	19.10

Collegamenti internazionali

PARTENZE

Da RONCHI per	Partenza	Arrivo
Amsterdam	7.15	12.15
	16.40	20.50
Atene	7.15	14.40
Barcellona	7.15	13.10
Bruxelles	7.15	11.50
Chicago	10.05	17.40
Colonia/Bonn	16.40	20.10
Copenhagen	7.15	11.50
Dusseldorf	16.40	20.45
Francoforte	7.15	10.30
Amburgo	16.40	21.40
Istanbul	7.00	13.40
Londra	7.15	11.05
	14.15	14.40
Madrid	10.05	16.05
Montreal	10.05	16.40
Malta	7.00	14.10
New York	10.05	15.10
Parigi	16.40	20.25
Stoccolma	7.15	13.40
Stoccarda	16.40	20.45
Tel Aviv	7.00	11.55
Tunisi	7.00	12.10
Zagabria (Pan Adria)	21.00	21.00
Zurigo	7.15	9.20
	10.05	10.20
	16.40	21.30

ARRIVI

Per RONCHI da	Partenza	Arrivo
Amsterdam	9.30	13.40
Atene	16.25	20.15
Barcellona	16.10	20.15
Bruxelles	9.05	13.40
Chicago	20.40	13.40*
Colonia/Bonn	9.30	13.40
Copenhagen	16.00	20.15
Dusseldorf	9.05	13.40
Francoforte	17.00	20.15
Ginevra	10.25	13.40
Amburgo	8.00	13.40
Istanbul	14.30	22.15
Londra	9.05	13.40
	16.30	20.15
Madrid	16.45	21.40
Malta	14.50	22.15
Montreal	18.40	13.40*
Monaco	17.30	20.15
New York	19.30	13.40*
Parigi	16.30	20.15
Stoccolma	14.40	20.15
Stoccarda	9.05	13.40
Tel Aviv	12.45	22.15
Tunisi	9.00	14.20
Zagabria (Pan Adria)	7.30	9.30
Zurigo	17.20	20.15

(*) giorno successivo

Alitalia

SERVIZI DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

PRIMO BILANCIO PER IL NUOVO GOVERNO

Il Cile un anno dopo l'elezione di Allende

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Santiago del Cile, 4

E' passato un anno da quando la maggioranza degli elettori cileni dissero «sì» a Salvador Allende, e alla sua rivoluzione socialista, che prometteva «pane, carne e vino» per tutti. Ma questo primo anniversario per molti cileni si presenta piuttosto scuro. Per le massaie, l'avvento al potere dei socialisti, e dei comunisti, ha significato una grave penuria di generi alimentari di più largo consumo. Per gli agricoltori, le continue occupazioni delle fattorie private, da parte di contadini estremisti, ha voluto dire lavori a rilento, e la prospettiva di una produzione estremamente scarsa per il prossimo anno, unita allo spettro del razionamento. Per gli uomini d'affari cileni e stranieri, l'occupazione degli stabilimenti da parte delle maestranze ha determinato un clima di incertezza circa il futuro dell'impresa privata.

I guai che sta attraversando l'economia cilena sono senza dubbio la conseguenza del tentativo del Presidente Allende di garantire un maggiore potere d'acquisto alle classi lavoratrici, che rappresentano il sostegno principale del suo governo, attraverso un aumento dei salari, e al contemporaneo blocco dei prezzi, insieme alla richiesta, a tutti i settori vitali della vita economica del paese, e cioè quelli dell'agricoltura, delle miniere e dell'industria di impegnarsi a fondo per una sempre più intensa produzione. Gli avversari del governo sostengono che un eccesso di zelo, e in alcuni casi la incompetenza dei quadri della amministrazione, ha messo la economia in difficoltà.

In questi ultimi mesi dati statistici degni di fede è stato piuttosto difficile averne. Nella industria del rame, nazionalizzata il 16 luglio scorso, il governo ha sorvolato su alcune cifre, allo scopo di dare al paese un quadro della situazione quanto più possibile ottimista. Bisogna tener presente che le vendite di rame rappresentano l'80 per cento delle entrate di valuta estera. Secondo i piani, il Cile quest'anno dovrebbe produrre 1,2 milioni di tonnellate di rame. Sarà molto, secondo gli esperti, se si arriverà a 700 mila tonnellate.

La Sociedad de Fomento Fabril, che rappresenta il più influente gruppo di operatori economici del paese, ha inviato una lettera aperta al governo, nei giorni scorsi, per rilevare che le continue occupazioni degli stabilimenti industriali hanno creato «un panorama di pericolo» per l'economia, e il prestigio stesso del paese. Allende ha assicurato che solo 200 delle 30 mila società che esistono in Cile verranno nazionalizzate. Ma vi sono le cosiddette occupazioni «spontanee» promosse da sindacalisti di sinistra che hanno creato un clima di estremo disagio.

La settimana scorsa gli operai hanno assunto la gestione di diverse importanti fabbriche. Come per casi analoghi, avvenuti precedentemente, il governo si è affrettato a inviare dei propri emissari, che hanno assunto la gestione temporanea della fabbrica «per vincere la battaglia della produzione». Intanto, come si è detto, le massaie sono alle prese con una scarsità preoccupante di generi alimentari e con il mercato nero. Una situazione che in parte va però attribuita al disastroso terremoto dello scorso giugno che ha distrutto interi raccolti.

La situazione nelle campagne è anche preoccupante. L'occupazione delle terre da parte dei contadini, guidati spesso da studenti estremisti, ha in molti casi determinato una situazione di caos e una completa sospensione dei lavori. Questo spiega perché il governo sia costretto a dar fondo alle riserve di valuta, per acquistare carne bovina in Argentina e Bolivia, carne di maiale in Danimarca e polli in Francia. Per questi acquisti nel primo semestre di quest'anno il Cile ha speso 505 milioni di dollari. Una situazione del genere, indubbiamente pesante, sta creando un clima politico difficile, un clima che fa il gioco dell'opposizione. Negli ambienti governativi, pur essendo consapevoli delle difficoltà del momento, si afferma, tuttavia, che una volta superato il «periodo di assestamento», il paese potrà godere senza dubbio di una maggiore stabilità politica e sociale.

A. P.

TRAGICO STILLICIDIO QUOTIDIANO: GLI EPISODI DI GUERRIGLIA NON SI CONTANO PIU'

ULSTER: DILAGA LA VIOLENZA IERI ALTRE TRE VITE STRONCATE

Si tratta di un soldato inglese, la cui «land-rover» è saltata su una mina, e di due persone carbonizzate nell'incendio di un negozio da loro stesse appiccato - Grave un bimbo di 10 anni

Belfast, 4

La situazione nell'Ulster precipita: è ormai impossibile tenere il conto degli attentati e degli episodi di guerriglia che insanguinano le città dell'Irlanda del Nord, dove la campagna terroristica dell'IRA (e specialmente della sua ala estremista, quella dei «provisionals») sta toccando vertici di tragica esasperazione. Altri tre morti, nelle ultime 24 ore, hanno portato a 99 le vittime della guerra irlandese, dall'agosto del 1969, quando la crisi iniziò a farsi acuta: uno dei morti è un soldato inglese, il 19.o ucciso dall'inizio dell'anno nell'Irlanda del Nord. Il militare — che aveva appena 18 anni ed era sposato da pochissimo — era a bordo di una «land-rover» che è saltata in aria su una mina, vicino al confine con l'Eire: è spirato in ospedale circa tre ore dopo il ricovero. Altri due soldati che si trovavano sul veicolo sono rimasti gravemente feriti.

Le altre due vittime si sono avute a Newry, nell'incendio di un negozio: si tratta di un uomo e di un ragazzo di 16 anni, che — a quanto pare — sono i responsabili stessi dell'incendio. In un primo momento si era ritenuto che il fuoco fosse stato appiccato dall'esplosione di una bomba, poi sono emersi elementi tali da far pensare a un incendio doloso, appiccato appunto dalle due persone rimaste carbonizzate: sembra che i due siano stati bloccati dalle fiamme nell'edificio prima che se ne potessero allontanare.

Questo pomeriggio, a meno di 24 ore dall'uccisione a Belfast della piccola Angela Callagher, di 18 mesi (raggiunta al capo da un proiettile sparato da un cecchino dell'IRA, mentre stava giocando sul marciapiede), un altro bimbo di dieci anni è stato colpito gravemente alla testa, in una via di Londonderry, e versa in pericolo di vita: il bambino passeggiava in un viale, all'altezza di una casa in cui è avvenuta un'esplosione. La deflagrazione — di una potenza tale da scavare un'enorme buca e da far saltare i vetri di centinaia di finestre, tutt'intorno — ha provocato il ferimento, più o meno lieve, di altre diciotto persone. Nel tardo pomeriggio, poi, sempre a Londonderry, nel «ghetto» cattolico di Bogside, i militari hanno usato gas lacrimogeni per disperdere una folla che li aveva attaccati con il lancio di pietre.

Oggi, a Dublino, l'uccisione della piccola Angela Callagher è stata definita «uno dei rischi della guerriglia urbana» da Rory Brady, leader dell'ala politica dei «provisionals» dell'IRA; Brady ha aggiunto che si tratta di «una cosa molto dolorosa, ma da considerare nel contesto della situazione storica del popolo irlandese». Ieri sera il capo del governo autonomo di Belfast, Brian Faulkner, aveva condannato pesantemente, ancora una volta, «il massacro e il terrorismo».

A Belfast, nella prima mattinata, otto tra agenti e funzionari di polizia e almeno due civili sono rimasti feriti in attentati dinamitardi: presso il quartiere cattolico in cui è Crumlin Road, è stato attaccato un veicolo blindato della polizia, il cui equipaggio si è difeso con gas lacrimogeni. Inoltre, una stazione di polizia è stata semidistrutta da una bomba, e numerose sono state le sparatorie. Le esplosioni nella capitale dell'Ulster non si contano più.

A Londra, intanto, una soluzione politica per il problema irlandese è stata sollecitata oggi da Harold Wilson, che recentemente aveva chiesto invano la convocazione della Camera dei Comuni per un dibattito in merito. Il capo dell'opposizione laburista ha affermato, in una dichiarazione alla stampa, che la attuale politica del governo conservatore «è in un vicolo cieco»; occorre, a giudizio dell'ex premier, guardare in faccia due fatti: «i soldati britannici sono costretti, portando un peso divenuto quasi intollerabile, a fronteggiare una situazione di guerriglia e terrorismo urbani, per la quale non sono stati addestrati; il contribuente britannico è tassato per crescenti spese sulle quali il controllo è sempre minore e che sovvenzionano una politica altrettanto incontrollabile».

Tornando alla sua richiesta di convocazione della Camera (che al momento è in vacanza estiva), Wilson ha definito «oltraggioso» il rifiuto opposto dal primo ministro Edward Heath, il quale rispose che, dato il clima, una discussione parlamentare si sarebbe risolta in un'inutile lite. «Il foro qualificato per decidere una politica per l'Irlanda del Nord — ha detto Wilson — è il parlamento britannico». Wilson ha parlato alla vigilia dei colloqui tra Heath e il premier dell'Eire, Jack Lynch. *(Ansa)*



(Telefoto ANSA-UPI al «Piccolo»)
Angela Callagher

NIXON: NON È PIÙ TEMPO DI REGALI



Chicago, 4

Il Presidente Nixon ha parlato a Chicago al termine di un gigantesco banchetto, al quale hanno partecipato 25 mila aderenti alla federazione dei produttori del latte e, durante il quale, sono stati consumati 8500 chili di carne, tremila chili di formaggio, 50 mila panini, circa seimila litri di caffè e altrettanti di latte. Nixon ha ricordato che, in passato, l'America è stata molto generosa, elargendo dollari a paesi amici ed ex nemici, paesi che ora sono economicamente forti, e fanno concorrenza agli Stati Uniti. Di conseguenza, è tempo che «l'America smetta di competere con una mano legata intorno alla schiena».

Fuori del palazzo dove parlava Nixon, vi sono state pacifiche dimostrazioni di gruppetti di persone alcune delle quali condannavano la politica economica di Nixon definendola «un furto legalizzato a favore dei capitalisti», mentre altre l'hanno giudicata pericolosamente «di sinistra». In precedenza, Nixon aveva fatto sosta a Dayton, per inaugurare un museo dell'aeronautica. *(Ansa)*

ORMAI TRABOCCANTE IL VASO DELLE ACCUSE RUSSE AI DIRIGENTI MAOISTI

MOSCA RINCARA LA DOSE: «NEGRIERI I CAPI CINESI»

Il nuovo attacco portato dal giornale dei sindacati: «Disciplina da caserma nelle fabbriche e ore in più gratis» - Monito agli S.U.: «Non passa per Pechino la via della pace in Vietnam»

Mosca, 4

Anche stamane la stampa sovietica attacca duramente la Cina comunista, accusando l'«Esercito maoista di aver ridotto gli operai allo stato di schiavitù». Il giornale dei sindacati, «Trud», scrive nel suo numero odierno che i dirigenti di Pechino guidano la Cina verso più stretti legami economici e politici con il mondo capitalista, e isolano sempre più il paese dai fronti «della lotta contro l'imperialismo». L'articolo critica «le gravi condizioni di lavoro e di vita dei lavoratori cinesi» e afferma: «Al sorgere di vincoli economici con l'estero si accompagna una rinuncia dei principi rivoluzionari in politica estera. Mentre dichiara di aderire alla causa del movimento rivoluzionario dei popoli del mondo, in realtà Pechino sabota questo movimento, e cerca di minare la solidarietà internazionale del campo socialista».

Dice inoltre «Trud» che, sospinti «dalle loro intenzioni sciovinistiche», i dirigenti cinesi ignorando l'esigenza più importante del socialismo, il miglioramento del tenore di vita dei lavoratori. Il giornale afferma che gli armamenti della Cina vengono incrementati a spese del popolo lavoratore e che, «cercando di far sopportare alla classe lavoratrice la sua mancanza di diritti senza un mormorio e di farle attuare con sottomissione gli ordini delle autorità, i maoisti introducono l'ideologia dell'anti-sovietismo e del nazionalismo». Attorno ai lavoratori cinesi, conclude «Trud», viene eretta una cortina di ferro, che li isola dalle informazioni sui loro fratelli di classe, negli altri paesi, e i dirigenti cinesi hanno istituito una disciplina da caserma nelle fabbriche, facendo degli straordinari non pagati, una questione di disciplina nazionale.

Nei circoli occidentali di Mosca si studia l'editoriale del «New York Times», intitolato «Mosca contro Pechino», nel quale si fa l'ipotesi che l'atteggiamento di critica assunto dalla stampa sovietica nei confronti della Cina possa essere una fase di propaganda per attacchi nucleari preventivi contro i principali centri industriali e militari della Cina. Ponendosi la domanda il giornale di New York dice «l'idea è troppo mostruosa per trovar credito, eppure poco più di tre anni fa pochi pensavano che la campagna di propaganda allora codotta contro la Cecoslovacchia fosse il preludio di una brutale invasione».

Dal canto suo un autorevole commentatore sovietico diffida oggi gli americani dal pensare che «la chiave di una pace onorevole» in Indocina si trovi a Pechino. Secondo quanto afferma il settimanale di politica estera «Za Rubezhom» («All'estero»), «gli Stati Uniti si sono orientati, negli ultimi tempi, a compiere manovre politiche dietro le quinte per tentare di risolvere il problema del Vietnam alle spalle del popolo vietnamita».

«Il fatto che Nixon abbia ricevuto l'invito di Pechino immediatamente dopo la pubblicazione della nuova iniziativa di pace dei patrioti sud-vietnamiti», scrive il periodico sovietico, «ha permesso al governo di Washington di evitare una risposta inequivocabile, alle proposte dei vietcong». «Gli Stati Uniti non nascondono ora le proprie speranze di approfittare della particolare posizione di Pechino, per rendere più facile la propria situazione in Indocina».

I rimproveri di «Za Rubezhom», si osserva però a Mosca, vengono oggi rivolti agli americani, affinché siano ascoltati anche dai cinesi, già accusati nei giorni scorsi, per la loro presunta intenzione di «svendere» il Vietnam in cambio di qualche accordo con gli Stati Uniti. In tal modo, mettendo in guardia gli americani, il commentatore sovietico aggiunge nello stesso tempo una altra goccia d'acqua nel vaso ormai traboccante delle accuse ai dirigenti di Pechino. La campagna anticinese, condotta con sempre maggior intensità dalla stampa sovietica dopo l'annuncio del prossimo viaggio del Presidente Nixon a Pechino, sembra in effetti essere giunta al culmine. *(Ansa)*

ULTIMA ORA

Boeing scompare con 107 a bordo

Suneau, 4

Il comando dei servizi guardacoste, in Alaska, ha annunciato a tarda notte che un «Boeing 727», diretto da Yakutat a Juneau, Alaska, risulta disperso. A bordo dell'aereo sono cento passeggeri e un equipaggio di sette persone. Sono già in corso ricerche. L'aereo è stato identificato come appartenente alla compagnia «Alaskan Airlines».

La guardia costiera ha dato l'annuncio quando erano già trascorse due ore da quella prevista per l'arrivo dell'aereo a Juneau. Il portavoce della guardia costiera ha successivamente dichiarato che l'aereo si presume precipitato. *(Ansa - Ap)*

ÀMNISTIA GENERALE decretata nel Pakistan

Rawalpindi, 4

Un comunicato della segreteria della presidenza annuncia che il presidente del Pakistan, Yahya Khan, ha decretato l'«amnistia generale» per tutti coloro che sono stati o sono sospettati di aver partecipato ai disordini verificatisi nel Pakistan Orientale tra il primo marzo e il 5 settembre 1971.

SI AGGRAVA LA TENSIONE TRA I DUE UOMINI POLITICI

A Saigon Cao Ky smentisce di aver minacciato Van Thieu

Definite del tutto infondate le voci di un ultimatum al Presidente

Saigon, 4

Il vicepresidente Nguyen Cao Ky ha fatto smentire, dal suo addetto stampa, le notizie, secondo le quali egli si sarebbe dichiarato pronto a opporsi con la forza, ai progetti elettorali del presidente Nguyen Van Thieu. Fonti vicine al vice presidente sudvietnamita Nguyen Cao Ky avevano dichiarato infatti che quest'ultimo avrebbe minacciato di «distruggere» il presidente Nguyen Van Thieu per evitare che nel paese venga instaurata una dittatura. Le fonti hanno aggiunto che Cao Ky concedeva a Van Thieu due settimane per disdire le prossime elezioni presidenziali, previste per il 3 ottobre, prima di rischiare quello che le stesse fonti hanno definito «un confronto con la forza».

Le fonti, che parlavano con un gruppo di giornalisti stranieri, hanno aggiunto che Cao Ky, il quale non si sente più vincolato dalla costituzione, ritiene di avere dietro di sè il 60 per cento dell'esercito e che i più alti ufficiali fedeli a Van Thieu non soccorrerebbero quest'ultimo in caso di un confronto diretto. Cao Ky avrebbe detto inoltre, a quanto riferiscono le medesime fonti, di ritenere che Van Thieu sarà deposto prima delle elezioni e che esistono molte possibilità che esse non si terranno mai a causa di dimostrazioni e di altri disordini.

«Nessuno, ha detto il portavoce di Ky nella sua smentita, è stato autorizzato a parlare in veste di fonte vicina al presidente». Questa smentita è venuta quando diversi giornali avevano già pubblicato la notizia, attribuendone l'origine, allo stesso vicepresidente. Il presidente Nguyen Van Thieu, interrogato in merito a queste notizie, ha detto di non aver ancora dettagli sufficienti, e di non sapere quali siano state le parole autentiche pronunciate dal vicepresidente. Thieu, che era stato interpellato dai giornalisti durante la cerimonia di inaugurazione di un ospedale vicino a Saigon, ha detto di non avere perciò da fare nessuna osservazione su tali notizie.

Intanto, sul fronte bellico, si è appreso che due caccia-bombardieri statunitensi hanno attaccato la notte scorsa una batteria antiaerea da 100 mm in territorio nordvienamita, a 24 chilometri a Nord della zona smilitarizzata. *(Ansa)*

LA «TRIPLICE» ARABA muoverà contro Hussein?

Beirut, 4

I presidenti di Egitto, Libia e Siria hanno preso nel luglio scorso la decisione, finora tenuta segreta, di intervenire militarmente in Giordania se il governo di tale paese proseguirà nei propri sforzi di «eliminare» il movimento di resistenza palestinese: lo scrive, oggi, il quotidiano libanese «An Nahar», il quale precisa che Sadat, Gheddafi e Assad hanno fissato al 30 settembre prossimo la data di scadenza dell'ultimatum non dichiarato.

L'articolo rivela che la decisione segreta, che è stata comunicata a Re Feisal dell'Arabia Saudita, è stata presa nel corso del vertice arabo svoltosi in Libia nel luglio scorso, per esaminare la situazione venutasi a creare nel regno hascemita dopo gli scontri a fuoco tra esercito giordano e guarriglieri palestinesi. Il giornale afferma che, della presa di posizione di Egitto, Libia e Siria, non vennero informati i presidenti dello Yemen e dello Yemen meridionale, i quali partecipavano pure al vertice.

Al termine dei lavori della conferenza fu diramato un comunicato ai diplomatici che sembrava moderato: in tale occasione, tuttavia, Gheddafi (che aveva auspicato un intervento armato in Giordania) dichiarò nel corso di una conferenza stampa che, durante i colloqui, era stato preso un certo numero di decisioni segrete. *(Ansa - Upi)*

INVITATA UNA MISSIONE FRANCO-BRITANNICA

A PECHINO PER VENDERE IL «CONCORDE» AI CINESI

Londra, 4

Una missione d'informazione franco-britannica, in rappresentanza delle ditte costruttrici del «Concorde», si recherà a Pechino fra tre settimane circa, su invito delle autorità cinesi. Lo ha annunciato un portavoce della «British Aircraft corporation», citato oggi, dal «Daily Express». Secondo questo portavoce, l'invito è stato diretto dapprima a «L'Aerospatiale», ma ha precisato: «Noi ne siamo stati tenuti al corrente e ci andiamo anche noi».

Secondo il «Daily Express», non è escluso che a questa missione, si uniscano anche rappresentanti della «Rolls Royce». La missione cinese, che si era recata al salone del Bourget nel maggio scorso si era mostrata molto interessata al «Concorde». Pechino ha acquistato di recente sei aerei «Trident», fabbricati dalla ditta britannica «Hawker Siddeley». E' la prima volta che la Cina popolare ha acquistato aerei direttamente dall'Occidente.

Il governo della Repubblica popolare cinese mostrò i primi segni di interesse nei confronti del «Concorde» all'esposizione aeronautica di Farnborough (Gran Bretagna) l'anno scorso, ma la possibilità di una commessa fu indicata dai cinesi per la prima volta durante l'esposizione internazionale aereonautica di Parigi in maggio. L'unico giornale britannico che commenta la notizia dell'invito di Pechino quest'oggi è il «Daily Express». In un editoriale, il giornale definisce l'avvenimento «un altro sviluppo incoraggiante nel quadro del miglioramento delle relazioni con la Cina». Il «Daily Express» rileva a questo proposito che la visita della missione franco britannica a Pechino presenta due aspetti favorevoli: in primo luogo, contribuirà al riavvicinamento della Gran Bretagna alla Repubblica popolare cinese, e, secondariamente, offrirà, al «Concorde» la possibilità di un mercato più ampio. «Il risveglio della Cina, conclude il "Daily Express", sta avendo una vasta influenza sull'industria, e sugli affari internazionali, e il "Concorde" è l'aereo richiesto dai tempi in cui viviamo». *(Ansa)*

CHINO ALESSI
Direttore responsabile
Edito dalla S. E. T.
Stab. Tip. Triestino - Via S. Pellico 8

La tiratura de «Il Piccolo» è controllata dall'Istituto Accertamento Diffusione

«Il Piccolo» è iscritto alla FIEG - Federazione Italiana Editori Giornali

---

†

Il giorno 4 settembre, dopo lunghe sofferenze, si è ricongiunta al suo NINO

Darinka ved. Ferrero nata Stocca

Ne danno il doloroso annuncio la figlia XENIA, la madre GIUSEPPINA, i fratelli SANTINO e GIOVANNI con le mogli MARGHERITA e VERA, la suocera MARIA FERRERO, i nipoti e gli altri familiari.

I funerali avranno luogo domani lunedì 6 corr. partendo dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore alle ore 16.30 direttamente per la Chiesa di Contovello.

Un particolare grazie al dott. Bruno Gran che, per lunghi anni Le ha prestato le più amorevoli cure.

Si associano al lutto che ha colpito la cara Xenia SILVIO MALPAGA e famiglia.

---

†

Ieri 4 settembre è mancato all'affetto dei suoi cari

Mario Degrassi

Ne danno il doloroso annuncio la moglie ELISA, la mamma LUIGIA, i figli GINO, NIVIO e ANITA, le nuore MARIA e GIANNA, il genero FABIO, i suoi nipotini, i fratelli don SALVATORE, ATTILIO e FRANCESCO, le cognate, i cognati e i parenti tutti.

Un sentito ringraziamento ai Primari, ai sigg. medici e al personale delle Divisioni II Chirurgica e radiochemioterapia ed in modo particolare al medico curante dott. Dapas.

I funerali avranno luogo domani lunedì 6 corr. alle ore 14 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Primaria Impresa Zimolo)

---

†

Tragico incidente ha stroncato in Torviscosa, la sera del 3 settembre le vite di

Ida e Pino Sgroni

Li piangono la figlia RITA con il marito FRANCO PRESTI.

I funerali avranno luogo dalla Camera mortuaria del Cimitero di S. Anna domani lunedì alle ore 10.30.

(Servizio Comunale T. F., tel. 38608)

RINGRAZIAMENTO

Nell'impossibilità di farlo personalmente la moglie LAUDOMIA e la sorella MARCELLA ARTICO ringraziano quanti hanno consentito e partecipato all'immenso dolore per la perdita del loro amatissimo

prof. ing. Giulio Krall

In particolar modo vada la loro riconoscenza all'Accademia Nazionale dei Lincei, all'Università degli Studi di Roma ed in ispecie alla Sua Facoltà di Scienze, all'Università degli Studi di Trieste e all'Ordine degli Ingegneri.

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Vittorio Trami

ringraziano tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore; i parenti, gli amici, gli inquilini, i dirigenti, i colleghi e gli ex colleghi della «Smolars», il personale della Cassa Mutua Malattia Commercianti e in particolare i colleghi donatori di sangue e il personale della I Divis. Chirurgica dell'Osp. Maggiore.

Partecipano al lutto della famiglia Trami le famiglie BERTON.

RINGRAZIAMENTO

Profondamente commossi per la dimostrazione di affetto che tanti amici hanno voluto esprimere al nostro caro

Giorgio Depinguente

impossibilitati a rispondere singolarmente come sarebbe stato nostro vivo desiderio ringraziamo di cuore quanti hanno preso parte al nostro dolore.

I FAMILIARI

RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto, tributate alla nostra cara

Giuseppina Brazzatti in Petronio

ringraziamo tutti coloro che presero parte al nostro grande dolore.

I FAMILIARI

RINGRAZIAMENTO

Il marito CESARE con le figlie e i rispettivi mariti, in unione ai parenti, ringraziano commossi per la manifestazione di affetto tributata alla loro cara

Norma Flego in Giachin

Un particolare ringraziamento alla Fameia Capodistriana.

RINGRAZIAMENTO

GUIDO assieme ai parenti tutti ringrazia di cuore tutte le gentili persone per le attestazioni di affetto tributate alla cara moglie

Giuseppina Bergamo

RINGRAZIAMENTO

BRUNO e ANTONIA RABBAIOLI unitamente ai figli ed ai parenti ringraziano commossi tutti coloro che in vario modo parteciparono al dolore per la perdita della cara mamma

Jolanda Stambach ved. Rabbaioli

RINGRAZIAMENTO

GIORGIO, PIA e JOLE in unione ai parenti ringraziano commossi tutti coloro che in vario modo parteciparono al grande sconforto per la perdita della cara

Maria Pavone

Un grazie particolare al dott. Ennio Furlani per le assidue e premurose cure prestate alla cara Estinta.

Sono tre anni che riposa accanto ai suoi cari l'anima buona di

Alfredo Sbisà

SONIA ed ELIO Lo ricordano con immutato affetto a quanti Gli vollero bene.

5.9.1968 - 5.9.1971

Nel trigesimo della perdita del caro

Dino Serpentello

la moglie, la figlia e i congiunti Lo ricordano con immutato dolore ed angoscioso rimpianto.

Trieste, 5.8.1971 - 5.9.1971

---

†

Edoardo Snaier

non è più.

A tumulazione avvenuta nel Cimitero di S. Pelagio, Lo piangono la moglie, le sorelle, i cognati e i nipoti.

(Primaria Impresa Zimolo)

Partecipa al lutto la famiglia EVERARDO SPANGARO.

Partecipano al lutto le famiglie MASETTI LENARDON.

---

† Circondata dall'affetto dei suoi cari si è spenta serenamente il 3 settembre

Maria Pravisani ved. Zecchini già ved. Tramarin

Ne danno il doloroso annuncio i figli RINO con la moglie JOLE e la figlia PATRIZIA, ZUMMA con il marito FEDERICO, GLERIA e le figlie NEVIA, DANIELA e ASTRID e i parenti tutti.

Un grazie particolare al medico curante dott. Fanna.

I funerali avranno luogo domani lunedì 6 corr. alle ore 14.15 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale T. F., tel. 38608)

Si associano al lutto SILVANO e OFELIA MAURO.

---

† **Natale Krecic**

si è spento il giorno 4 settembre lasciando nel dolore la figlia, il genero e i nipoti.

I funerali seguiranno domani lunedì 6 corr. alle ore 15.15 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Servizio Comunale T. F., tel. 38608)

Si associa al lutto la famiglia del dott. MONTENERO.

---

† Ieri 4 settembre è mancata al nostro affetto

Maria Ferluga

Ne danno il triste annuncio il fratello CIANO, le cognate, i nipoti e i parenti tutti.

I funerali seguiranno domani lunedì 6 corr. alle ore 14.45 dalla Cappella dell'Ospedale Maggiore.

(Primaria Impresa Zimolo)

---

† E' mancato all'affetto dei suoi cari il

RAG.

Giovanni Losi (Nino)

Belluno, 4 settembre 1971

RINGRAZIAMENTO

Commossi per le attestazioni di affetto e stima tributate al nostro caro

Giorgio Rigotti

ringraziamo di cuore gli amici, i conoscenti e tutti coloro che in vario modo hanno voluto prendere parte al nostro dolore.

Una S. Messa verrà celebrata nella Chiesa di S. Vincenzo de' Paoli sabato 11 corr. alle ore 8.30.

I FAMILIARI

Commossi per le attestazioni di affetto tributate alla nostra cara

Giovanna Parovel ved. Busan

ringraziamo tutti coloro che presero parte al nostro dolore, in particolare la Comunità Istriana, la Fameia Capodistriana, i titolari e le maestranze della Ditta S.A.C.N.A.S. e Vascon.

Famiglie BUSAN - SANDRIN

Commossi per le attestazioni di affetto tributate al nostro caro

Antonio

ringraziamo quanti in vario modo hanno preso parte al nostro dolore.

Un grazie particolare vada ai medici curanti prof. Elio Belsasso e prof. Gian Federico Monti ed alla Polizia Stradale.

Famiglia LA FRATTA

A un anno dalla morte di

Giorgio Soncini

la vedova, i figli e i nipoti, Lo ricordano a quanti Gli vollero bene e Lo stimarono.

Trieste, 5 settembre 1970-1971

Il 4 settembre ricorreva il sesto anniversario della scomparsa del caro

Gianni

La moglie, il figlio e la nuora Lo ricordano con immutato dolore.

Famiglia CONSALES

Nel primo triste anniversario della scomparsa della nostra cara

Aldemara Poggi in Corzani

il marito con i figli, i genitori, la sorella, la nonna e i suoceri La ricordano con immutato affetto.

Oggi 5 settembre ricorre il sesto anniversario della tragica morte di

Galliano Sau

che ora è unito al papà in Paradiso. L'addolorata mamma e il nonno Lo ricordano con immutato affetto.

Nella compartecipazione al lutto del defunto

Vittorio Trami

leggasi famiglia TRAMI e non Tarmi.

AMMOBILIATA centrale soleggiata comforts affittasi distinta impiegata. Telefonare n. 740647 pomeriggio. 27207 F

AMMOBILIATA moderna affittasi con uso cucina a signora o signorina. Telefonare lunedì 823388. 77530 F

OFFRESI universitario vitto alloggio in cambio ripetizioni ragazzo I media. Tel. 817586. 27211 F

SIGNORA sola offre ospitalità a pensionata vedova indipendente cambio compagnia. Tel. 743081. 50121 F

ISTRUZIONE
G Lire 90 per parola

A.A. ENCIP istituti scolastici e professionali: interpreti, stenodattilografia, contabilità, macchine calcolatrici e contabili, operatori meccanografici IBM, programmatori, perforatrici, paghe contributi, indossatrici, estetiste, massaggiatrici, manipedicure, ginnastica estetica, taglio cucito, licenza scuola media, primo biennio ragioneria, istituto magistrale, maestre d'asilo, doposcuola per elementari e medie. Orario segreteria: 9-12.30 e 16-20. ENCIP, via XXX Ottobre 6, telefono 35798. 58 G

CHITARRA lezioni impartisco, tel. 411138. 26879 G

IL m.o Sergio Boschetti impartisce lezioni canto (musica leggera) pianoforte. Telefonare 97118 ore 14-15. 50005 G

INGLESE lezioni private insegnanti madrelingua inglese. Telefono 417894. 27163 G

INGLESE matematica fisica preparazione tesi impartisce professore universitario. Rivolgersi Buri, via Matteotti 2, Monfalcone. 100 G

LEZIONI conversazioni in sloveno e serbo croato impartisco privatamente. Tel. 823388. 77526 G

SIGNORINA inglese impartisce lezioni. Telefonare 68302 ore 16-18. 51754 G

OGGETTI SMARRITI
H Lire 100 per parola

SMARRITO bracciale oro a catena con medaglione 20 franchi svizzeri, ricordo mamma morta, pregasi onesto rinvenitore telefonare 34247. 27202 H

APPARTAMENTI E LOCALI
Offerte
I Lire 90 per parola

A.A.A.A.A. AFFITTANSI appartamenti camera soggiorno Valmaura - altro Miramare tre camere servizi - inizio Severo lusso 3 camere cameretta - Campi Elisi 2 camere soggiorno servizi. Ginnastica 1 Aurora tel. 750323. 27176 I

A.A.A.A.B. BORGO TERESIANO in palazzo signorile appartamento salone, 3 stanze, stanzetta, cucina, servizi separati, poggiolo, centralnafta, ascensore, affittasi prontingresso 100.000 — AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE ARGO. S. Francesco 4, telef. 768163. 27138 I

A.A.A.A.B. RESTAURATO pronto ingresso 4 stanze cucina bagno autometano affittasi solo adulti 60.000 AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE ARGO, S. Francesco 4, tel. 768163. 27138 I

A.A.A.B. AFFITTASI locale via F Severo quattro fori totale 200 mq completamente pavimentato, serramenti completi, servizi - Adatto qualsiasi attività 170.000 mensili. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A.B. AFFITTASI appartamento in villa sul mare S. Croce - 3 stanze, soggiorno, cucinetta, doppi servizi, terrazze e giardino 120.000 mensili. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A. B. CARDUCCI - TORREBIANCA piano alto - salone, tre stanze, stanzetta, cucina, bagno, gabinetto, autoriscaldamento, ascensore, soffitta, AFFITTASI. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A.B. IMBRIANI - sei stanze, cucina, gabinetto, bagno, soffitta, centralnafta, affittasi 75.000 mensili. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A.B. LOCALE zona Ponziana composto di tre vani e ufficio 150 metri quadrati AFFITTASI PRONTAMENTE. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A.B. S. FRANCESCO palazzina recente - salone, tre stanze, stanzetta, cucina, tripli servizi, due poggioli, centralnafta, ascensore, AFFITTASI. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A.B. MOBILIATO via Rossetti piano alto soleggiato, soggiorno, salotto-studio, matrimoniale, cucina, servizi, ascensore, riscaldamento, AFFITTASI. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A.B. ROIANO - S. Ermacora - appartamento nuovo primo ingresso: due stanze, cucina, bagno-gabinetto, ripostiglio, due poggioli, ascensore, centralnafta, acqua calda centralizzata. PRONTAENTRATA 50.000. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A.B. STRADA DEL FRIULI - camera, cameretta, cucina, doccia-gabinetto, AFFITTASI PRONTAMENTE 15.000 mensili. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A.B. VIA GIACINTI casa recentissima: tre stanze, cucina, bagno, ripostiglio, due poggioli, centralnafta, acqua calda centralizzata AFFITTASI 60.000 mensili. DOMUS IMMOBILIARE GALLERIA TERGESTEO. 54 I

A.A.A. AFFITTASI centralissimo moderno ogni comfort salone 4 camere ripostiglio. Telefonare da lunedì ore ufficio n. 69224. 77424 I

A.A. AFFITTASI pronto ingresso nuova costruzione tre camere ogni comfort Largo Sonnino. Telefonare 24816 Amministrazione Trevisan. 51610 I

A.A. ROIANO 3 stanze tinello cucinino servizi centralnafta ammezzato 50.000. Affitta Immobiliare Giuliana tel. 28300. 51732 I

A. ACIT. APPARTAMENTO VIA SAN FRANCESCO saloncino, due stanze, cucina, doppi servizi, centralnafta, ascensore. Prontaentrata. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 50423 I

A. APPARTAMENTO in villa 5 stanze, stanzetta, cucina, doppi servizi, zona Rossetti affittasi referenziatissimi. AGEP, Crispi 14. 51722 I

A. BONOMEA affittasi salone bistanze, biservizi, garage, cantina. AGEP, Crispi 14. 51724 I

A. CARPINETO tristanze, cucina, bagno, centralnafta, ascensore, affittasi. AGEP, Crispi 14. 51720 I

A. CENTRO affittasi modesto una stanza, cucina, gabinetto, 20.000 mensili. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27058 I

A. D'ALVIANO affittasi bistanze, stanzetta, cucina. AGEP, Crispi 14. 51716 I

A. LOCALI Roiano, San Giovanni affittansi. AGEP, Crispi 14. 51714 I

A. RITTMEYER affittasi appartamento sei stanze, cucina, servizi, riscaldamento, ascensore. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27058 I

A. SETTEFONTANE affittasi bistanze, stanzetta, tinello, bagno, centralnafta. AGEP, Crispi 14. 51726 I

A. VALMAURA stanza, soggiorno, bagno, centralnafta, affittasi. AGEP, Crispi 14. 5171? I

AFFITTASI a coniugi quartiere in villa Grignano (adiacente galleria) camera, cucina, water, riscaldamento 15.000 mensili. Telefonare oggi 224104 ore 10-12. 77522 I

AFFITTASI magazzino accessori 150 mq entrata autocarri qualsiasi uso. Borgo S. Sergio tel. 820700. 50383 I

AFFITTASI appartamento proprietà Eca due stanze ripostiglio cucina via Manzoni. Telefonare 93118 feriali 8-13. 50045 I

AFFITTO quartiere casetta giardino. Ottima occasione. Telefonare 411820, feriali 38871. 50301 I

APPARTAMENTINO stanza cucina vuoto affittasi S. Lazzaro 19, Amsterdam. 27126 I

APPARTAMENTO centralissimo quattro stanze, stanzetta cucina bagno affitta 45.000 Immobiliare Civica, piazza San Giovanni 4. 77538 I

APPARTAMENTO centro sei stanze cucina bagno riscaldamento affittasi S. Lazzaro 19, Amsterdam. 27126 I

APPARTAMENTO CORONEO: stanza, cucina, gabinetto, affitta 15.000 Immobiliare CIVICA piazza S. Giovanni4. 50257 I

APPARTAMENTO GATTERI: 2 stanze, cucina, bagno, centralnafta, affitta 35.000, prontingresso Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4. 50257/3 I

A persona sola VIA DEL VELTRO stanza cucina gabinetto affitta Amministrazione Samaritan, tel. 767733. 50221 I

ATTICO marina vista favolosa salone 3 stanze stanzetta doppi servizi centralnafta ascensore 110.000 affitta Immobiliare Oriani 2, tel. 767993. 50271 I

CANOVA bello, 2 stanze cucina bagno 40.000; Revoltella stanza cucina wc 14.000, affitta Immobiliare Oriani 2. 50271 I

CASETTA due appartamenti da camera cucina affittasi Roiano, tel. 65181. 27044 I

GIOVANI sposi zona Campi Elisi cercano scambio alloggio IACP possibilmente paraggi S. Anna camera cucina gabinetto con doccia. Telefonare nel pomeriggio n. 811790. 27012 I

LOCALE via GINNASTICA, adatto qualsiasi attività, affitta 25.000 Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4. 50257 I

LOCALE d'affari 70 mq tre fori primo ingresso adatto qualsiasi attività, affittasi ATI Galleria Fenice 2. 77586 I

LOCALE 230 mq. adatto negozio mostra ristorante ecc. affittasi via Crispi Amministrazione Spagnul, telef. 24627 pomeriggio. 51664 I

LOCALE d'affari angolo Gatteri Crispi 3 fori 40 mq più magazizno 80 metri quadri affittasi, tel. 37915. 100 I

LOCALE 31 mq paraggi stazione centrale affittasi. Telefonare 36751 ufficio ore 15-17. 27213 I

MARINA soleggiato 6 stanze cucina bagno affittasi prontamente. Tel. 734257. 50237 I

NUOVO 3 stanze cucina biservizi poggiolo affittasi Immobiliare VESTA, Gallina 4. 50343 I

PIAZZA LEONARDO DA VINCI tre stanze stanzetta cucina ammobiliata wc doccia affitta Amministrazione Samaritan, telefono 767733. 50221 I

QUARTIERE zona S. Marco V 2 stanze cucina gabinetto proprio 16 mila. Telefonare ore 9-12, 37024. 50164 I

ROSSETTI signorile (consegna ottobre) salone, 3 stanze, tutti comforts affittasi. Tel. 734257. 50237 I

S. GIACOMO camera cucina gabinetto 16.000 affittasi Amministrazione Crispi 9. 50167 I

SOFFITTA affittasi centralissima L. 6.500. Telefonare dalle 9 alle 13, 96865. 50297 I

TRE stanze, stanzetta, cucina. Giulia IV piano 38.000; camera, cucina 20.000 S. Giacomo. Affitta agenzia Foscolo 4 I p. 27148 I

VIA DONADONI locale affari parzialmente arredato uso negozio mq 26 affitta Amministrazione Samaritan telefono 767733. 50221 I

ZONA ospedale, V piano, 2 stanze cucina 18.000; altri, stanza, cucina, wc 15.000, affittansi. Tel. 734257. 50237 I

APPARTAMENTI E LOCALI
Richieste
L Lire 90 per parola

A.A.A.A.A.A. ARGO AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE cerca in affitto appartamenti varie grandezze onde soddisfare numerose richieste propria clientela. Si assicura una rapida affittanza senza alcuna spesa. Pregasi telefonare al 768163. 27138 L

A.A.A. CERCASI appartamento tre camere cucina bagno Aurora tel. 750323. 27176 L

APPARTAMENTO cercasi affitto 1-2 stanze ultimo piano ascensore centralnafta referenziato. Telefonare 746609 724401 758722 inintermediari. 27195 L *

APPARTAMENTINO due stanze cucina accessori cercano sposi. Telefonare 61155, feriali ore 10-13. 77544 L

APPARTAMENTO due-tre stanze salone doppi servizi, tutti comforts primo inrgesso cercano coniugi. Telefonare 61155 feriali ore 10-13. 77542 L

APPARTAMENTO 2 stanze cucina bagno riscaldamento cercasi affitto zona periferica. Cassetta 27092 L.

APPARTAMENTO in villa o palazzina moderna, zona silenziosa, eventualmente ammobiliato, cerca affitto per ottobre Dirigente straniero. Cassetta 51098 L, SPI.

APPARTAMENTO soggiorno 3 stanze accessori cerco affitto subito oppure ottobre zona Scorcola-Roiano Barcola inintermediari. Cassetta 50275 L, SPI. *

ATTENZIONE! Attenzione! Attenzione! Dovendo sistemare dipendenti funzionari di grandi complessi industriali trasferiti Trieste, cerchiamo appartamenti varie grandezze, liberi o mobiliati. Nessun onere al locatore. Immobiliare Italia 38102. 93 L

CAMERA cucina bagno riscaldamento paraggi Università nuova cercano affitto due studentesse. Massima serietà. Cassetta 51764 L, SPI.

CERCASI affittanza uso ufficio stanza stanzetta I piano telefonare 66252. 27158 L

CERCASI affitto stanza cucina non soffitta paraggi centro - Inintermediari tel. 767631 da lunedì ore 14-16. 50387 L

CERCASI urgentemente camera e cucina o solo stanza con gabinetto Roiano. Tel. 417255, ore pasti. 27116 L

CERCASI affitto urgentemente villetta giardino eventualmente da restaurare. Telefonare 8-10 n. 722554. 51582 L

CERCASI zona Rozzol Chiadino affittanza appartamento due stanze servizi per famiglia tre adulti referenziati. Tel. 722382. 50015 L

CERCASI affitto quadristanze soleggiato comforts moderni inintermediari. Telefonare al 61849 ore ufficio. 50315 L

CERCASI affitto 2 stanze o casetta periferica eventuale piccola manutenzione. Cassetta 27078 L SPI *

CERCASI affitto appartamento bistanze comforts moderni. Telefonare pomeriggi feriali 68475. 50319 L *

CERCASI affitto 3 stanze cucina bagno o doccia paraggi Campi Elisi-S. Vito. Cassetta n. 50293 L, SPI.

CERCHIAMO ufficio centrale, 5-8 stanze, possibilmente in casa signorile, telef. 30175. 77576 L

CONIUGI soli referenziati cercano affitto appartamentino tutti comforts anche ottobre. Telefonare 753720. 50143 L

PENSIONATA cerca affitto soleggiato camera cucina wc centro. Telefonare 39982. 51744 L *

SOCIETA' cerca affitto locale pianoterra circa mq 80 zona vicinanze piazza Unità uso deposito stampati. Offerte a Cassetta 49915 L SPI.

SPOSI cercano affitto bistanze stanzetta, possibilmente bagno o doccia. Tel. 412906. 51672 L

VENDITE D'OCCASIONE
M Lire 90 per parola

A.A.A.A.A. SVENDITA grandiosa per rinnovo locali di camere, soggiorni, cucine, accorrete in via Barbariga 5 (Roiano) e via Castaldi 3 angolo Molino a Vento. 77602 M

A. ELETTRODOMESTICI ZENNARO, via S. Lazzaro 16. PREZZI ECCEZIONALI cucine frigoriferi lavastoviglie lavatrici aspirapolvere lucidatrici scaldabagni garantiti 5 anni. 27175 M

A. PELLICCERIA Ziliotto, via Milano 16. Troverete la pelliccia di classe per la signora elegante. Vastissimo assortimento pelli estere. Prezzi eccezionali. Ziliotto importa direttamente dai paesi di origine. 50313 M

ALLEVAMENTO visoni Timavo. Premiato Ercole d'oro 70 per la splendida produzione di Selvaggi, Grandi Laghi e Pastello, offre inoltre ogni altro tipo di pelle per confezione a prezzi di assoluta concorrenza. Bravissima pellicciaia. Costi limitati. Visitateci quanto prima. Turriaco, palazzo Fonda, tel. 73263. 4370 M

A privato vendo sei sedie ciliegio scuro rustico antico ottimo stato tel. 69471. 50365 M

CARROZZELLA e seggiolone vendesi. Tel. 822117. 51752 M

COLLEZIONE numismatica vendesi. Telefonare Capodistria 21475 ore 14 in poi. 50163 M

CAUSA partenza vendo convenientemente elettrodomestici, sala pranzo, cucina, spoglio guardaroba. Telefonare 740445. 27212 M

CUCCIOLI pastori tedeschi pedigree vendo telefonare lunedì 767571. 27146 M

CUCCIOLI bassotto nerorossi razza pura vendonsi. Telefonare 61916 dalle 12 alle 14 lunedì martedì. 27187 M

ENCICLOPEDIA universale americana (20 volumi) con corso discografico apprendimento inglese (30 dischi) più dizionario inglese (2 volumi), atlante geografico universale vendonsi nuovissimi. Telefono 730302 ore 10-12, 15-17. 50183 M

GATTINO cedesi a persona di cuore. Tel. 727859. 51682 M

GATTINO domestico affettuoso cerca persona di cuore. Telefonare 765837. 50325 M

FRIGORIFERO litri 140 prezzo occasione L. 15.000. Telefonare 741801 lunedì. 27084 M

ELETTRODOMESTICI, cucine, stufe ultimo tipo metano, lavatrici, lavastoviglie ecc. ribassi eccezionali. Radio Stella, via Ginnastica 31. 37094 M

LEVIGATRICE trapano compressore saldatrice portatile condizionissime. Tesa 12. 77410 M

MACCHINE cucire «Elna» maglieria familiare «Passap». Occasioni. Mobiletti, riparazioni, rimodernature. Rizzatti, Pascoli 29-B. 50205 M

OCCASIONE caldaia pompa automatici bruciatore Riello seminuovo vendesi. Telefonare 742066. 50169 M

OTTIMA occasione - Vendesi banco, retrobanco formica diversi usi, porta vetrata. Rivolgersi: Cormons, via Isonzo 75. 200 M

PELLICCE ogni qualità taglie da 42 a 54 vero momento d'un buon acquisto! Prezzi estivi straoccasione Pellicceria Cervo, viale XX Settembre 16, terzo. 38 M

SMALTATRICE piastra a rullo 40 x 50 vendo. Tel. 725380. 50207 M

STUFA kerosene minimassima chero occasione vendesi. Telefonare 32427. 50077 M

TENDE campeggio nuove e usate, prezzi convenientissimi Agenzia Elnagh, Opicina, Carsia 51, Statale Tarvisiana. 77592 M

TENDE alla veneziana rivestimenti in legno porte a soffietto avvolgibili in plastica a prezzi d'occasione. Malossi, via Nordio 9, tel. 763475. 76782 M

TV IMPIANTI CENTRALIZZATI per tutti i canali ricevibili a Trieste in ville o grandi stabili. Nuovo sistema economico e sicuro per TVC, informazioni Tecnovision 722259. 77560 M

VENDESI occasionissima collezione quadri olio bellissimi incorniciati, Mari, Crispi 9. 27054 M

VENDO trancia elettrica cantiere edile verricello demolitori e perforatori. Telefonare al 741806 dalle 19 alle 20 giorni feriali. 50021 M

VERA occasione vendo n. 5 pelli leopardo somalo, sufficienti per confezionare pelliccia, telefonare ore ufficio 35418. 50409 M *

ACQUISTI D'OCCASIONE
N Lire 90 per parola

A.A. LIBRI, LIBRI acquisto pagando il massimo, testi scolastici, universitari, enciclopedie, dizionari, biblioteche intere, libri di pregio, antiquariato, musica, riviste, stampe. Telefonare 28578. 50287 N *

LIBRI di ogni argomento, enciclopedie, eventualmente intere biblioteche acquistiamo pagando contanti, telefonare feriali 68525. 24904 N

REGOLATORE occasione ottime condizioni altezza d'uomo acquistiamo. Cassetta 50195 N, SPI.

SPAGNA: libri storia, letteratura, narrativa, vendonsi. Antiquariato Marini, Tommaseo 4.

MOBILI E PIANOFORTI
NN Lire 90 per parola

A.A.A.A.A. SVENDITA grandiosa per rinnovo locali di camere, soggiorni, cucine. Accorrete in via Castaldi 3 angolo Molino a Vento. 77600 NN

A.A.A. BOREAN mobilificio; cucine componibili, camere da letto, soggiorni, ingressi, salotti, materassi Permaflex. Mobili su misura. Facilitazioni di pagamento. Piazza Belvedere (via Udine) tel. 36490. 18 NN

A.A.A. PIANINO acquisto privatamente, telefonare 62656 tutti giorni. 27104 NN *

A. LETTINI con materassino prezzo reclame 12.000 grandioso assortimento carrozzine cestine passeggini seggioloni box armadietti fasciatoi bagnetti guancialini antisoffoco tutto per il bambino. Attaccapanni 12.000, poltroneletto 19 mila, brandine 7.500, scale scarpiere reti comodine materassi molleggiati 12.000, salottiletto 95.000. Prezzi bassissimi Tarabochia 6. Telefono 93840. 26499 NN

ARREDAMENTI Rossi via F. Severo 29, tel. 768306. Scaffalature metalliche, mobili in legno, mobili metallici, macchine da scrivere, calcolatrici e fotoriproduttori. Per il mese di settembre sconti 10 e 20%. 70508 NN *

ASSORTIMENTO mobili lusso, comuni troverete al mobilificio Biecher, Istria 27. Prezzi vantaggiosissimi. Vendesi anche mobili usati. 27178 NN

ASSORTIMENTO svariati modelli mobili da letto. Viale Raffaello Sanzio 20, falegnameria. 50117 NN

CAMERA studio moderna per ragazzo ottimo stato vendesi. Tel. 36069. 27072 NN

CAUSA trasferimento vendesi ingresso salotto soggiorno cucina. Tel. 822239. 50211 NN *

CUCINE veri gioielli Mobilificio Ballarin, via Fonderia 3, viale XX Settembre 53. 26925 NN

LETTINO legno noce opaco seminuovo vendesi. Telefonare 734377. 50033 NN

LETTINO bambini carrozzina seggiolone attaccapanni vendo lunedì, Bosco 12 magazzino. 27106 NN

MATRIMONIALE 4 porte armadio attaccapanni baule, vendo lunedì, Bosco 12 magazzino. 100 NN

MATRIMONIALE 105.000, assortimento lussuosissime, grande occasione, massima garanzia. Piccardi 49. 27189 NN

MATRIMONIALI lussuosissime, grande occasione, massima garanzia, ratealmente. Attenzione: Bosco 36. 27189 NN

PIANINO buonissimo marca germanica noleggiasi prontamente, tel. 727205. 50327 NN

PIANOFORTE piastra metallico corde incrociate 330.000 trattabili. Telefonare 820208. 50147 NN *

PIANOFORTE a coda compero se occasione. Telef. 411579. 4510 NN

COMMERCIALI
O Lire 90 per parola

LIBRI cultura collocansi commissione massimo ricavo. Antiquariato Librario Marini, 24782. 27204 O

MONETE d'oro per collezione acquisto prezzi massimi, Giulio Bernardi, via Roma 3. Telefono 69086. 15 O

SCAMBI vantaggiosi oggetti di oro e gioielli. Vasto assortimento regali a prezzi convenientissimi. Oreficeria Stermin. via Mazzini 40. 130 O

ALIMENTARI
OO Lire 90 per parola

A.A.A. DI.BE.MA. VINI: Friulvini, vini pugliesi, Zanchettin, Castagna, Montresor, Ruffo, M. Felluga, Bertoli, L. Felluga, Marino, Capezzana, Melini. BIRRE: Wührer, Moretti, Peroni, Dormisch, Splügen Bräu, Villacher, Reininghaus. ACQUE MINERALI: San Pellegrino, Recoaro, Crodo, Pejo, Levissima, San Bernardo, Pracastello, Ferrarelle, Boario, Vena d'oro, Radenska, Rogaska. ACQUE MEDICINALI: Fiuggi, Sangemini, Chianciano. Bibite e aperitivi ai prezzi più bassi consegnati a domicilio senza cauzione telefonando al 740485 (segreteria telefonica) 95043. 27088 OO

A.A.A. DI.BE.MA. ACQUA minerale Vena d'Oro a lire 80 la bottiglia. VINO ZANCHETTIN Tocai, Merlot, Cabernet a lire 155 la bottiglia. BIRRA di marca a lire 150 la bottiglia. BIBITE: aranciata, Ginger, Chinotto, Moscatella in acqua minerale Vena d'Oro bottiglia litro lire 150, consegna a domicilio senza cauzione telefonando al 740485 (segreteria telefonica) 95043 (normale). 27088 OO

DIONISO deposito vini pronta consegna domicilio vini tipici, pasto e pregiati, tutte gradazioni tutti prezzi, birre acque minerali aranciate, bevande analcooliche, prezzi convenienti facilitazioni pagamento garantita serietà, puntualità correttezza per informazioni telefonare 744629 ore 8-13, 15-19. 50367 OO

RAPPRESENTANTI, PIAZZISTI
P Lire 100 per parola

COMPAGNIA assicurazioni non rappresentata cerca ovunque agenti produttori. Telefonare Trieste 68659. 27180 P

DITTA d'importanza nazionale specializzata in forniture di stampati e altro per enti locali cerca rappresentante per il Veneto, possibilmente già introdotto, munito di automezzo, ottimo trattamento economico. Scrivere a Cassetta 2 C SPI, Udine 33100. 6574 P

IMPORTANTE società nazionale articoli speciali cancelleria cerca, per propria organizzazione di vendita, rappresentanti qualificati da inserire nelle zone di Trieste, Gorizia, Udine, Pordenone, Venezia, Treviso. Offre fisso mensile per periodo prova più forti provvigioni. Possibilità di guadagnare mensile Lit. 350 mila. Presentarsi domenica 5 settembre dalle ore 10 alle 12 e dalle 17 alle 20, presso il Jolly Hotel di Trieste, corso Cavour 7, dal dr. Di Miceli. 6579 P

AUTO, MOTO, CICLI
Q Lire 120 per parola

A. A. A. A. A. A. A.A. A.A. AUTOAGENZIA ZANARDO, via del Bosco n. 20, telef. 96348. RIVENDITORE AUTORIZZATO ALFA ROMEO. Valutando il massimo il vostro usato offriamo nuove e usate con minimi anticipi e rateazioni fino a 30 mensilità. Permutiamo usato per usato. Aperto festivi dalle 10 alle 13. ALFA ROMEO: 1750 berlina 1970, 1968; 1750 GTV 1969; Giulia Super 1967; GT 1600 1965; 1300 TI 1968 1966; GTV Junior 1970 1968; FIAT 500 1966; 500 familiare 1968; 500 Bianchina familiare 1965; 850 spider 1968; 128 1970; 124 familiare 1969. INNOCENTI Mini Minor Mk. 2 1969. VISITATECI!!! 50399 Q

A.A.A.A.A. AUTOMARKET via Piccardi 26. Assortimento vetture usate permute rateazioni 30 mesi senza anticipo. Giulia 1300 68, 65; 125 68; 1100 R 66; GT Junior 70; 850 coupé 65; 850 64; Giulietta spider; Simca 1500 66; Austin A 40S 64; Primula 65; 1100 D 64; Innocenti spider 63. Aperto festivi 10-12. 27086 Q

A.A.A.A. AUTOSALONE Cherri, Tor S. Piero 16 (Roiano). 850 66 64; 124 67; 500 66 67; 750 66 controvento; 850 spider 67; A. R. Giulia 1300 TI 66; 1600 TI 66. Pagamento 30 mesi senza anticipo. Aperto festivi 10-13. 50417 Q

A.A.A.A. NSU Prinz 4 lusso; 1000 C; Typo 1200 C; 1200 TT. Le vetture straniere più diffuse in Italia ovvero le più assistite. Pronta consegna. Facilitazioni pagamento fino 30 mesi senza cambiali. Concessionaria Autosalone Catullo, via Fabio Severo 34, telefono 764409. 33 Q

A. ALFA 1750 seminuova 48.000 km originali 1.300.000 contanti. Tel. 412433 ore pasti. 50239 Q

S. FIAT occasione 600 e 600 D da lire 50 mila a lire 120 mila concessionaria Simca, Duplica viale Ippodromo 2. 56 Q

S. FIAT 128 occasione vende concessionaria Simca Duplica, viale Ippodromo 2. 56 Q

S. SIMCA 1000, 1300, 1500; Fiat 1100, 850, 500; Primula, bianchina, Giulia 1600 occasione, vendesi concessionaria Simca, Duplica viale Ippodromo 2. 56 Q

ACQUISTO Renault. Tel. 744567 ore 11-13. 27206 Q

ALFA ROMEO S.A.V.R.A. SpA, F. SEVERO 122, TEL. 767450. SALONE DELL'USATO. VETTURE REVISIONATE CON DOCUMENTO DI GARANZIA 3 MESI. PAGAMENTO RATEATO SENZA ANTICIPO 30 MESI. Vendonsi: ALFA ROMEO 1750 Berline e coupé, 1600 super, 1300 TI e normali, furgoni FII motore Giulia 1300. OCCASIONI FIAT: 124, 125, 1100, 850, 500, Berline e coupé. LANCIA Fulvia coupé. ESTERE TUTTI TIPI, PROVE E INFORMAZIONI VETTURE NUOVE DELLA GAMMA ALFA ROMEO (con ritiro dell'usato valutando al massimo). VISITATECI. INTERPELLATECI. APERTO FESTIVO DALLE ORE 9-13. 126 Q

APE cassone allungato aperto, tetto metallico, avviamento elettrico, privato vende, telefonare 94776. 50085 Q

AUTO OCCASIONI PADOVAN E DE CARLI, SANZIO 11: Fiat 1100 R 67, 850, 68 67 65 spider 67, 600 68 65, 500 L 70 68 67, NSU 4 L 68, 1000 66, Alfa 1300 66, Simca 1500 65, 1000 66 65 64, rateazione 30 mesi minimo acconto, festivi 9-13. Cedesi contratto 127 pronta consegna. 50379 Q

AUTOCCASIONI Pipan via Gatteri 13; Fiat 124 67, 1100 R 67, familiare, 68, D 63; 850 sport 68, 500 L 69, 68; eliccar 68, Giulia spider 65, GT 65, autocarro Alfa 1300 62. Permuto rateizzo, aperto festivi ore 10-12. 27166 Q

CAUSA partenza vendo 850 coupé, anche rateali. Tel. 228251 8-14. 51776 Q

CEDESI contratto A 112 consegna fine settembre. Telefonare 37759 orario negozio. 50393 Q

CEDO contratto Fiat 124 T pronta consegna. Tel. 768245 ore 15. 50157 Q

CINQUECENTO D motore ottimo vendo per demolizione, Fiandra Belpoggio 13, 64653. 27134 Q

COMPERO moto Aspes 50. Telefonare 63937 dalle 14 alle 16. 50027 Q

FIAT 600 56 60 62 64 65 vendonsi anche dilazionate. Via Catullo 1, autosalone. 33 Q

FIAT 500 60 62 65; Bianchina 66 con facilitazioni pagamento vendonsi. Via Catullo 1, autosalone. 33 Q

FIAT 600 D occasione vendo, ottime condizioni. Telefonare lunedì 762158. 50065 Q

FIAT 1100 R familiare, anno 1966, ottimo stato vendesi. Telefonare lunedì 7351 int. 269. 4486 Q

FIAT 124 tre anni ottimo stato vende privato. Telefonare al 69153. 77568 Q

FIAT 124 vendesi 6 mesi garanzia. Tel. 814231. 51758 Q

FIAT 238 1500 cc, seminuovo, vendesi. Tel. 815332. 50145 Q

FIAT 750 D, km 60.000, buone condizioni, privato vende lire 140.000 trattabili. Tel. 30595. 50119 Q

FORD Taunus 17 M 1968 perfetta accessoriatissima. Via Pagliaricci 62. 27208 Q

GILERA 124 occasione vende privato telefonare ore pasti 410002. 51604 Q

GIULIA 1300 TI km 23.000 vendo oppure cambio 1100, 128, 124 familiari. Tel. 722981.

GUIDA destra 850/S berlina blu 1966 unico proprietario cede. Telefonare 750559. 27026 Q

INNOCENTI spider tetto rigido bianca. Tel. 747756 lunedì 13-15. 27182 Q

LAMBRETTA 150; «Lui» 75 come nuovi vendono privati presso Racing Store, S. Michele 8. 27227 Q

MGA spider motore perfetto, carrozzeria abbisognevole ripristino vendesi. Telefonare 39165 giorni feriali ore 21-22. 26792 Q

MINI Minor '68 26.000 km vendo 650.000 contanti. Telefonare 729666 lunedì. 27155 Q

MOTOCARRO Ape lunga ottimo stato vendesi. Telef. 812762. 50269 Q

MOTOSCAFO entrobordo 150 hp perfette condizioni vendesi. Telefonare ore d'ufficio 820436. 51548 Q

NSU Prinz 4 62 63 64 66 67 69 ottimo stato revisionate vendonsi con dilazioni sino 24 mesi. Sovvenzioni ACI. Servizio assistenza Autosalone, Fabio Severo 34. 33 Q

NSU Prinz 1000 65 e 66 ottimo stato revisionate vendonsi dilazionate fino 24 mesi. Sovvenzioni ACI. Servizio assistenza Autosalone, Severo 34. 33 Q

NSU TT 68 vendesi ottime condizioni. Tel. 25609. 27056 Q

OCCASIONE Alfa 1300 junior 1967 bianca perfetta vendesi. Tel. 732580. 50261 Q

OCCASIONE Mini MK2 anno 69, 32.000 km, tel. 97541. 50281 Q

OCCASIONISSIMA 1100 ottimo stato, revisionata, vendo 40 mila. Tel. 32164 - 70380. 50259 Q

OPEL Rekord 1700 4 porte anno 66 km 35.000 effettivi vende privato escluso rivenditori. Franchi, via Romagna 34/2. 50415 Q

PASSERA in mogano con motore (tutto nuovo) m 4,20 6 CV vendesi via Istria 41, IV, Prelaz. 27200 Q

POSTEGGI macchine affittansi, garage Trieste via Matteotti 3. 51470 Q

PRIMULA tre porte 1967 unico proprietario ottimo stato vendesi. Telefono 822344. 50091 Q

PRIVATO vende Glas 1004 e 1100. Tel. 228297. 27245 Q

PRIVATO vende 1100 Special assicurata. Telefonare 732389 mattinata lunedì 29177. 50403 Q

PRIVATO vende 1500 L perfetta via Università 9, tel. 61252. 51786 Q *

RICERCHE E OFFERTE DI PERSONALE QUALIFICATO

ALL'ISTITUTO RADIONAUTICO
SCUOLA SPECIALIZZATA PER
UFFICIALI MARCONISTI
ISCRIZIONI SINO AL 15 SETTEMBRE
CORSI DIURNI E SERALI — DURATA 16 MESI
Vi si accede con il titolo di scuola media inferiore
Grande richiesta di personale, stipendio 300.000-600.000 mensili
Segreteria: piazza San Giovanni 2 - ore 10-12, 17-19 - Telefono 68852

IMPORTANTE SOCIETA' appartenente a Gruppo Multinazionale cerca

LAUREATO O DIPLOMATO

cui affidare la conduzione del proprio Ufficio Contabilità. Sede di lavoro: Udine.
Si richiede: età compresa tra i 25 e i 30 anni; esperienza almeno triennale nel settore amministrativo acquisita in posizione analoga.
Si offre : inserimento in Azienda moderna in deciso sviluppo ottimamente affermata sul mercato. Interessanti prospettive di carriera e retribuzione adeguata alle effettive capacità.
Inviare curriculum, pretese e referenze solo se in possesso dei requisiti richiesti, alla **Cassetta 21 C — SPI — UDINE**

Cantiere Navale importanza nazionale cerca

Capo ufficio cottimi

pratico rilievo tempi e cottimazione campo navale, scafo ed allestimento, con almeno cinque anni di esperienza nel campo.

Età 35-45 anni.
Assunzione immediata.
Ottimo trattamento.

Scrivere a: SPI n. 4/T - 30170 MESTRE

EATON Eaton Est S.p.A. Monfalcone (Gorizia)

SECRETARY

ENGLISH MOTHER TONGUE, AMERICAN COMPANY, NEWLY ESTABLISHED IN MONFALCONE, IS SEEKING FOR EMPLOYMENT.

PLEASE APPLY TO **EATON EST S.p.A.**
BOX 114
34074 MONFALCONE (GORIZIA)

SOCIETA' IMPORTANZA NAZIONALE
cerca per stabile occupazione a Trieste:

DIPLOMATA

in possesso dei seguenti requisiti:
— data di nascita non anteriore al 1.o gennaio 1941;
— diploma di scuola media superiore;
— cittadinanza italiana;
— buona conoscenza di una lingua straniera e conoscenza almeno fonetica di un'altra lingua;
— buona voce e ottima dizione priva di inflessioni dialettali.

Inviare dettagliato curriculum a
CASSETTA 4454/Z SPI 34100 TRIESTE

METO ITALIA S.p.A.
— Leader Mondiale —
Prezzatrici Etichettatrici Codificatrici
Ricerca
per **TRIESTE - GORIZIA**
AGENTE ESCLUSIVO
Richiedesi residenza TS, età 25-30 anni, esperienza vendita diretta Grandi Mag Self Service, Mercerie, Grossisti.
Dettagliare scrivendo a:
CASELLA 293 MESTRE

APECO ITALIA S.P.A.
Divisione Coping
cerca
per la zona di Udine e Provincia
FUNZIONARIO DI VENDITA
con o senza esperienza
Inviare curriculum vitae e indicare numero telefono: Cassetta 4489/Z, SPI - 34100 TRIESTE

PRIMARIA COMPAGNIA DI NAVIGAZIONE
ASSUME PERSONALE
qualificato sala CAMERIERI e GARZONI, buona conoscenza lingua inglese per imbarco nave da crociera.
Scrivere: CASSETTA 6 M - S.P.I. - 16121 - GENOVA

PRIVATO vende Fiat 600 D, ottimo stato. Telefonare dalle 13 alle 15 al 91267. 27036 Q

PRIVATO vende 128 1969, presso officina Domio n. 132. 50159 Q

PRIVATO vende 1100 H buone condizioni. Telefonare 417734 ore 9-12. 27032 Q

R. ATTENZIONE COMUNICATO: la JULIA CARAVANS concessionaria della EIFELLAND ROULOTTE con sede MARINA JULIA (Monfalcone) informa che ha iniziato la vendita con sconti eccezionali. Visitateci e vi convincerete che EIFELLAND è sinonimo di alta qualità robustezza ed a prezzi veramente sbalorditivi. 4475 Q

RENAULT - 4 ottime condizioni, 280.000 trattabili. Telefonare 39806. 27239 Q

ROULOTTES ELNAGH nuovi modelli PRODUZIONE 1972. SCONTO 10% OMAGGIO bicicletta pieghevole prezzi da L. 625.000. Facilitazioni rateali massima assistenza permute accessori caravans ganci traino. Concessionaria CASAMOBIL, Opicina, Carsia 51, statale per Monfalcone, tel. 211610. 77588 Q

ROULOTTES ELNAGH le uniche con FRENI ELETTRICI che garantiscono sicurezza su tutte le strade. 77590 Q

VENDESI Giulia GTV motore carrozzeria ottimo stato con accessori. Telefonare sabato domenica 9-10, 29538. 49907 Q

VENDESI Fiat 850 coupé. Telefonare 411433 dalle 9-12. 50061 Q

VENDO a privato R8 Gordini ottimo stato, facilitazioni pagamento, tel. 767936 9-14. 150 Q

VENDO Fiat 124 special T garanzia 6 mesi km 6000, tel. 63311. 27174 Q

VENDO 600 D ottimo stato rivolgersi via Foscolo 34 garage. 50321 Q

VENDO Giulietta Sprint con meccanica in perfette condizioni 90.000 trattabili. Telefonare lunedì mattina 725753. 50277 Q

VENDO 500 L mesi 6 garanzia. Tel. 748002. 17020 Q

VENDO moto Gilera 300 cc, B extra, 240.000. Tel. 37966. 50149 Q

124 Special T sei mesi garanzia vendesi prontamente telefonare 417372. 27160 Q

850 coupé bleu fine 1966 unico proprietario vendesi oggi. Posteggio piazza Evangelica ore 11-12. 51770 Q

500/L, 750, 850, 850 special, 1100 R, 1500/C, 125, Mini Minor, 1750, Fulvia, Opel. Permute, facilitazioni Autoagenzia Fiegl Crispi, 32/A. 50335 Q *

850 '66 unico proprietario, in buone condizioni, vendesi. Petronio 10, autorimessa. 50199 Q

850 Sport 68 vende privato via Molino a vendo 63, mattinata. 27170 Q

2300 Fiat occasione metallizzata gommata urgentemente vendesi 250.000. Telefonare lunedì 768305. 50405 Q

CAPITALI, AZIENDE
R Lire 120 per parola

A.A.A. CEDONSI trattoria centro occasione - oreficeria - drogheria - profumeria. Rivendite tabacchi giornali - bar buffet tabacchi Ginnastica 1 Aurora. 27176 R

A.A.A. PRESTITI fiduciari a improtestati varie categorie con sollecitudine e riservatezza STAR snc via San Nicolò, 27 tel. 68317. 49993 R

A. AUTOLAVAGGIO compreso immobile vendesi, forti dilazioni. AGEP - Crispi 14. 51686 R

AFFITTASI negozio piccolo centrale licenza tessuti mercerie confezioni patente 78581, fermo-posta centro. 50365 R

ANTIQUARIATO librario ventennale, associerebbe persona cultura, capitale. Cassetta n. 27204 R, SPI.

A serio professionista cedesi studio consulenza del lavoro avviatissimo attrezzatissimo causa altri impegni. Cassetta 50031 R SPI.

AZIENDA artigiana avviatissima reddito documentabile cerca personale con capitale disposte subentrare metà quota sociale Cassetta 77492 R, SPI *

BAR avviatissimo vasta licenza occasione vendesi inintermediari. Telefonare 28696 pomeriggi. 27076 R

CEDESI rivendita tabacchi. Telefonare 822787 ore 14-15.

CENTRALE buffet ristorante attivo vicino S. Antonio Nuovo adatto qualsiasi attività commerciale cedesi buone condizioni causa malattia telefonare 70742 ore pasti escluso domenica. 27062 R *

CERCASI gerenti pratici per trattoria bene avviata. Telefonare 90386 in mattinata. 1 R

CERCASI licenza istriana alcoolici o superalcoolici trasferibile Udine. Telefono 69629. 6584 R

CERCHIAMO da 5 a 10 milioni per concludere affare in tempo utile. Si offre compartecipazione sociale o interessi. Cassetta 27231 R SPI.

CONIUGI pratici cuochi cercano bar trattoria in gestione o in vendita. Telefonare 73053 Monfalcone. 350 R

DISPONENDO dieci milioni esaminerei serie proposte lavoro. Cassetta 26879 R, SPI.

EREDI vendono complesso ristorante bar camere tabacchino in Lignano Sabbiadoro. Telefonare Trieste 37805. 27038 R

ESTETISTA massaggiatrice con clientela cerca stanza o cabina affitto presso istituto o parrucchiere. Cassetta 50193 R SPI.

FINANZIAMENTI in genere, assoluta rapidità, discrezione affidamenti immobiliari, «Julia» Piazza Tommaseo 2. 50103 R *

FINANZIAMENTI, ipoteche, cessioni quinto, ricupero crediti senza spese. Studio tel. 68659. 27180 R

GESTIONASI spaziosa autofficina meccanica semiattrezzata meccanico competente. Telefonare 765876. 50135 R

LATTERIA con rivendita gelato e licenza estensiva per pasticceria vendesi, telef. 272608. 50089 R *

LAVASECCO lavabucato avviatissimo vendesi affittasi, tel. 764942 lunedì martedì ore 13-15 51780 R

MACELLERIA vendesi, telefonare mattinata lunedì telefono 755805. 21702 R

PERSONA capace affiderei conduzione negozio abbigliamento. Tel. 759873 ore 10-13. 77516 R

PULISECCO vendesi straoccasione avviatissimo, centralissimo, zona signorile, vastissima clientela, attrezzatissimo. Telefonare oggi 762234. 77554 R

PULITURA a secco gettone e con stireria a vapore ottima posizione e alto reddito documentabile vendesi Cassetta 77490 R, SPI *

RIVENDITA tabacchi vendesi causa anzianità Cassetta 50347 R, SPI.

SALONE parrucchiera rimesso a nuovo vendesi occasione, telefonare 820447. 8376 R

SALONE parrucchiera, posizione centrale con annessa cabina per estetica, darei gestione a persona massima serietà e capacità. Telefonare 95060 orario negozio. 77558 R

SPACCIO vini centrale, trattoria cedesi in gestione. Magazzino vini via Leghissa. 50161 R

VENDESI trattoria bar Antica Grotta, con giardino, licenze alcoolici superalcoolici, telefonare 36356 escluso lunedì. 27199 R

VENDESI avviata calzoleria San Giovanni. Telefonare 771369. 27196 R

VENDESI negozio di parrucchiere centrale tel. 96998. 51616 R

VENDO drogheria zona centrale ottimo guadagno. Scrivere Cassetta 26898 R, SPI.

VENDO esercizio centrale adatto Pizzeria, tel. 96615 ore 14-17 51736 R *

VENDO negozio abbigliamento con immobile, zona rionale. Cassetta 77518 R, SPI.

VENDO salone parrucchiera. Telefonare 742818 dalle ore 13 alle 15 50213 R

CASE, VILLE, TERRENI
S Lire 120 per parola

A.A.A.A.A.A.B. CON eccezionale VISTA GOLFO e città in V. S. PASQUALE, vendonsi appartamenti in palazzina elegante, 3 stanze-cucina, 2-3 stanze salone, cucina, doppi servizi, terrazze, giardini propri e garage. Rifiniture modernissime ed accurate. Possibilità mutui ufficio vendite AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE ARGO S. Francesco 4, tel. 768163. 27138 S

A.A.A.A.A.A.B. IL MIRABELLA RESIDENCE adagiato sul fianco della collina di Scorcola, tra villini, lontano dai rumori della Via COMMERCIALE, dove il verde fa da cornice naturale a questo stupendo Condominio, offre la possibilità di acquistare appartamenti di varie grandezze, veramente di classe, con giardini pensili, garages e splendide terrazze panoramiche a mare. Le rifiniture lussuose ed i comforts modernissimi, potranno sicuramente soddisfare le richieste della clientela più esigente. Mutui fino a 15.000.000. Visione plastico presso l'Ufficio vendite: AMMINISTRAZIONE IMMOBILIARE ARGO S. Francesco 4, tel. 768163. 27138 S

A.A.A.A.A. ADIACENTE Parco Revoltella, nel verde panoramico 2000 mq giardino, alloggi lussuosi soggiorno, 3-4 stanze, doppi servizi, ampie terrazze, acqua centralizzata. Rivolgersi in cantiere, Marchesetti 39, ufficio Immobiliare Cacciatore, Falchi 2, telefono 750314. 27093 S

A.A.A.A.A. APPARTAMENTI IN VILLE ZONA FARO VITTORIA TRE STANZE SALONE TAVERNA O MANSARDA CUCINA DOPPI SERVIZI ECC. RIPOSO E VISTA GOLFO ASSOLUTI CITOVIDEO PANORAMICO APERTURA CANCELLO CON MICROTRASMETTITORE ILLUMINAZIONE INTERNA AUTOMATICA ECC. RIVOLGERSI IMPRESA G. MAYER MACHIAVELLI 26 TELEFONO 37973. 50115 S *

A.A.A.A.A. BIVIO MIRAMARE vendonsi ultimi due appartamenti signorili con vista panoramica città e golfo. Terrazze vastissime, zone verdi, box auto. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27066 S

A.A.A.A.A. COMPLESSO VERDE-AZZURRO in costruzione sulle prime pendici del colle di VIA COMMERCIALE tre palazzine signorili, ambientate nel verde con vista sul golfo. Prenotansi appartamenti elegantissimi: salone, due, tre, quattro stanze, doppi servizi, ampie terrazze, garage, giardino. Possibilità mutui. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Telef. 755885. Orario 16-19.30. 27068 S

A.A.A.A.A. DUINO complesso «Residence Tennis Mare» in costruzione due palazzine con appartamenti da una o due camere, soggiorno-cucinino, oppure da tre camere e cucina, terrazze, poggioli, campo tennis, sottoportico con zona giochi e ginnastica. Possibilità mutui, svolgimento GRATUITO pratiche contributo regionale. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27068 S

A.A.A.A.A. «LE VILLE» palazzine veramente signorili nella zona di Gretta con vista panoramica sulla CITTA' E GOLFO. Vendonsi appartamenti diverse grandezze, dotati massimi comforts. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Telef. 755885. Orario 16-19.30. 27066 S

A.A.A.A.A. MONTEBELLO in palazzina vendonsi appartamenti da due, tre stanze, servizi, terrazze. ATTICI con VASTISSIME TERRAZZE da 2-5 stanze, doppi servizi. Possibilità mutui, svolgimento GRATUITO pratiche contributo regionale. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27064 S

A.A.A.A.A. PALAZZINA «CAPRI SECONDA» avanzata costruzione VIA OVIDIO appartamenti tre, quattro stanze, terrazze, propri giardini, posti macchina. MUTUO GIA' CONFERMATO FINO 75 PERCENTO DEL PREZZO. Amministrazione ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27068 S

A.A.A.A.A. ROIANO CENTRO complesso «Silver Residence» disponibile ATTICO CON SPLENDIDA TERRAZZA. Possibilità mutuo, svolgimento GRATUITO pratica contributo regionale. Rivolgersi AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Telef. 755885. Orario 16-19.30. 27064 S

A.A.A.A.A. SAN GIOVANNI (via Brandesia) quattro palazzine con ampie zone verdi, VISTA LIBERA, vendonsi ultimi appartamenti da quattro stanze, servizi. Possibilità mutui, svolgimento GRATUITO pratiche contributo regionale. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27064 S

A.A.A.A.A. SISTIANA in palazzine signorili, vista mare, vendonsi appartamenti da due, tre, quattro stanze, servizi, massimo comfort. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27066 S

A.A.A.A.A. STRADA DI FIUME palazzine in costruzione con ampia vista sul mare vendonsi appartamenti soleggiati, tre stanze, servizi, centralnafta, giardino e vasto portico, BOX AUTO. Possibilità mutui, pratiche gratuite contributo regionale. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27068 S

A.A.A.A.A. VIA CATULLO zona verde, PRONTOINGRESSO vendonsi ultimi appartamenti SIGNORILMENTE RIFINITI da tre stanze, cucina, doppi servizi, poggioli, terrazze, GARAGE PRIVATI. Possibilità mutui. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27066 S

A.A.A.A.A. VIA DEI GERANI (Roiano) complesso residenziale «I GERANI» zona verde, panoramica, tranquilla, vendonsi appartamenti due e tre stanze, soggiorno, cucina, doppi servizi, ampie terrazze, cantina, acqua calda centralizzata, massimo comfort. Possibilità mutui, svolgimento GRATUITO pratiche contributo regionale. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Tel. 755885. Orario 16-19.30. 27066 S

A.A.A.A.A. VIA DEI GIARDINI (Servola) palazzine in costruzione vendonsi due stanze, soggiorno-cucinino, servizi, riscaldamento centrale. Possibilità mutui, pratiche gratuite contributo regionale. AMMINISTRAZIONE ECCARDI. Piazza Sangiovanni 6. Telef. 755885. Orario 16-19.30. 27068 S

A.A.A.A. LUSSUOSI appartamenti (città) diverse grandezze. In condominio Barcola casa con terreno - Altra villa 2 appartamenti giardino zona Faccanoni casa 2000 metri giardino - Inizio Gretta panoramico 3 camere salone libero - Lussuosa villa riviera Barcola tutti comfort. Aurora Ginnastica 1 tel. 750323. 27176 S

A.A.A. LOCALI D'AFFARI anche ad uso box, via Battera angolo via D'Alviano (Ponziana) vende o affitta Impresa costruzioni Riccesi tel. 750314. 27091 S

A.A. GHIRLANDAIO, 2 stanze, cucina, wc, poggiolo, autoriscaldamento carbone, vende Immobiliare Giuliana, telef. 28300. 51732 S

A.A. GRETTA signorile 1 stanza soggiorno cucinino servizi centralnafta giardinetto libero - Zona COMBI appartamenti 2-3 stanze cucina doppi servizi ascensore centralnafta, vende Immobiliare Giuliana, telef. 28300. 51732 S

A.A. SALVI (Baiamonti) 3 stanze soggiorno cucinetta terrazza servizi ascensore centralnafta - Altro stessa zona affittato stanza soggiorno cucinino tutti comforts, vende Immobiliare Giuliana, piazza Dalmazia 3, pomeriggio. 51732 S

A.A. ZONA Romagna - Università eccezionale vista panoramica appartamenti rifiniture signorili 3 stanze salone cucina doppi servizi terrazze soffitte box ascensore acqua calda centralizzata pronta consegna vendesi. Telefonare 38827. 50097 S

A.I. BAIARDI. PALAZZINA ZONA VERDE con 4 APPARTAMENTI. 2-3 stanze, soggiorno, doppi servizi, centralnafta, cantina e posto auto. VISTA MARE. Mutuo 50% ventennale. ESPERIA, Imbriani 8, tel. 29235. 50253 S

A.I. COMMERCIALE. Consegna DICEMBRE. Ultimi, stanza, soggiorno, cucinino, bagno, poggioli VISTA MARE e GIARDINO PROPRIO. Posti auto. Rifiniture bellissime. Mutuo 50% ventennale. ESPERIA, Imbriani 8, tel. 29235. 50253 S

A.I. FLAVIA. Bellissimo, OCCASIONE. 2 stanze, soggiorno, cucina, bagno, poggiolo soleggiatissimo, centralnafta, cantina e box auto proprio, vendesi 10.500.000. ESPERIA, Imbriani 8, tel. 29235. 50253 S

A.I. S. GIOVANNI - Consegna PRIMAVERA - ESTATE. Bellissimi appartamenti zona VERDE e PANORAMICA. Stanza soggiorno e 2 stanze, saloncino, cucina, servizi, ogni comfort moderno. DISPONIBILI ULTIMI PIANI con GRANDI TERRAZZE, box e posti auto. MUTUO assicurato VENTENNALE, con POSSIBILITA' MUTUO REGIONALE, vendonsi. ESPERIA. Imbriani 8, tel. 29235. 50253 S

A. N. MONFALCONE villetta stanza stanzino cucina bagno veranda cantina orto vendesi 5.000.000. Immobiliare Nistri, via Garibaldi 10 Monfalcone. 842 S

A. N. MONFALCONE CENTRO vendonsi appartamenti 2-3 sta vendonsi appartamenti 2-3 stanze soggiorno cucina bagno ripostiglio, attivi panoramici, ampie terrazze, pavimenti moquettes, riscaldamento con regolatore di calore, tutti i massimi conforts, ampi garage, imminente consegna. Vendonsi 81.000 mq facilitazioni pagamento. Immobiliare Nistri, via Garibaldi 10 Monfalcone. 842 S

A. ACIT. BAZZONI. Vendesi appartamento casa nuova, salone, tre stanze, cucina, doppi servizi, ampie terrazze soleggiate, ascensore, centralnafta, garage, giardino. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 50423/2 S

A.ACIT. GRETTA. Panoramicissimo, salone, quattro stanze, cucina, doppi servizi, ampie terrazze soleggiatissime. Finiture lussuose. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 50423/3 S

A. ACIT. BELLOSGUARDO. Ultime disponibilità, salone, tre stanze, cucina, doppi servizi, ampie terrazze soleggiate, ascensore, centralnafta, garage. Finiture signorili. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 50423/4 S

A. ACIT. PALAZZINA zona verde prontentrata, due stanze, cucina, garage, centralnafta. - Contanti 2.500.000 resto mutuo. BAIAMONTI ultimi due stanze, soggiorno, servizi, centralnafta. Mutui 75%. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 50423/5 S

A. ACIT. Prenotansi appartamenti 3 stanze, cucina, tutti comforts, zona verde. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 50425/1 S

A. ACIT. XX SETTEMBRE Vendesi appartamento 5 stanze, cucina, bagno 9.000.000. BESENGHI, vista mare, due stanze, cucina, tutti comforts: 8.800.000. S. Lazzaro 3, telef. 68810. 50425/2 S

A. ACIT. ROSSETTI. PIED A TERRE persona sola 2.000.000. S. Lazzaro 3, telef. 68810. 50425/3 S

A. ACIT. Signorile prontentrata salone, tre stanze, cucina doppi servizi, ampie terrazze soleggiate, garage. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 50425/4 S

A. AFFARONE eccezionale: salone, tristanze, biservizi, terrazze, mansarda 80 mq, garage, cantina, panoramicissimo vendesi Bonomea aventi diritto legge 1179. Mutuo 25 anni interesse 5,50%. AGEP - Crispi 14. 51706 S

A. ATTICO panoramicissimo salone, 3 stanze, biservizi, terrazze, garage, cantina, con mansarda 80 mq vendesi OCCASIONE Bonomea. AGEP - Crispi 14. 51700 S

A. CARPINETO tristanze, bagno, centralnafta, primingresso, sistemazione giardino vendesi fortissime facilitazioni. AGEP - Crispi 14. 51708 S

A. COMPLESSO di via Porta, via Piccardi, appartamenti di varie grandezze esposizione sole finiture accurate doppi servizi piani alti mutui e facilitazioni. Consegne Settembre. Vende direttamente Impresa sul posto. Via dei Porta 9, tel. 764716. 77264 S

A. INIZIO costruzione palazzine vista golfo 2 stanze salone servizi terrazze garage giardino proprio recintato, prezzi contenuti, agevolazioni, mutui. Informazioni vendite telefono 734257. 50235 S

A. LAZZARETTO 6 stanze, bagno, riscaldamento, V piano, vendesi occasione 6.900.000 - AGEP - Crispi 14. 51696 S

A. LOCALE Carpineto 65 mq vendesi - AGEP - Crispi 14. 51694 S

A. LOCALE centralissimo mq 60 vendesi - AGEP - Crispi 14. 51688 S

A. LOCALE mq 80 Matteotti, vendesi facilitazioni - AGEP - Crispi 14. 51684 S

A. LUSSUOSISSIMO quadristanze, salone, triservizi, terrazze, garage, cantina, panoramicissimo in palazzina vendesi - AGEP - Crispi 14. 51704 S

A. ROIANO piazza, bistanze, cucina, bagno, centralnafta, vendesi adatto investimento. AGEP - Crispi 14. 51700 S

A. SETTEFONTANE vendesi bistanze, soggiorno, centralnafta - AGEP - Crispi 14. 51698 S

A. SEVERO vendesi bistanze, soggiorno, centralnafta. AGEP Crispi 14. 51692 S

A. STRADA FIUME vendesi bistanze, bagno, centralnafta, adatto investimento - AGEP - Crispi 14. 51712 S

A. VIGNETI vendonsi appartamenti 1, 2, 3 stanze, bagno, cantina. Inizio costruzione - AGEP - Crispi 14. 51690 S

A. ZONA verde panoramica - Prontingresso bellissimi da 2 stanze soggiorno o cucina grande bagno ripostiglio terrazze posteggio vendonsi. Esempio: contanti 2.700.000, saldo mutuo agevolato. Informazioni tel. 734257. 50235 S

ACQUISTASI contanti modesta casetta unifamiliare con giardino. Cassetta 26988 S SPI.

ACQUISTO locale per box, altezza minima metri 2,5. Telefonare 812143. 50407 S

ACQUISTO seminuovo centrale luminoso tristanze stanzetta, servizi, riscaldamento, ascensore. Offerte Cassetta 51598 S SPI.

ACQUISTO terreno per agricoltura anche non edificabile provincia Trieste. Cassetta 27167 S SPI.

ACQUISTO contanti appartamento centrale 5-7 stanze. Offerte Cassetta 51728 S, SPI.

ACQUISTO appartamento 1-2 stanze seminuovo pagamento contanti. Tel. 35111. 842 S

APPARTAMENTINO camera cucina, via della Guardia vendesi A.T.I., Galleria Fenice 2. 77582 S

APPARTAMENTO vista mare signorile seminuovo salone tre stanze garage in palazzina pagamento dilazionato vendesi direttamente telefonare 35186 ore ufficio. 77450 S

APPARTAMENTO signorile viale Miramare meravigliosa vista 3 camere cameretta salone cucina garage terrazza giardino vendo, tel. 37915. 200 S

APPARTAMENTO centrale da restaurare 170 mq terrazza III p. 9.400.000, vendo, telefono 37915. 300 S

APPARTAMENTO in affitto 1-2 stanze cercano coniugi referenziati. Tel. 35111. 842 S

APPARTAMENTO BROLETTO, 2 stanze, soggiorno, cucinetta, bagno, poggiolo, centralnafta, ascensore, vende Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4. 50259 S

APPARTAMENTO 2-3 stanze terrazze XIV piano, splendida vista, soleggiato, acqua calda centralizzata, viale Ippodromo, pronta consegna vendesi. Telefonare 38827. 50097 S

APPARTAMENTO GHEGA, tre stanze, cucina, bagno, poggiolo, centralnafta, vende 9 milioni Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4. 50257 S

APPARTAMENTO libero, stanza, cucina, wc, vendesi, facilitazioni pagamento. Visitare via Mirti 8 ore 15-17, signor Zoch, V piano. 50111 S

APPARTAMENTO centrale 2 stanze soggiorno cucinino bagno, privato vende, tel. 71702. 50361 S

APPARTAMENTO centralissimo 220 mq in casa decorosa con ascensore VENDESI libero, tel. 730344. 50343 S

APPARTAMENTO grandissimo circa 230 mq vista mare garage pronta consegna in palazzina vendesi impresa ing. Cumin salita promontorio 17 tel. 35186 38501. 77458 S

STATO CIVILE

MORTI: Murennu Andrea, giorni 6; Skerl in Bortolotti Giuseppina, 76; Degrassi Mario, 67; Krecic Natale, 69; Snaider Edoardo, 69; Stocca in Feddero Darinka, 49; Pravisani ved. Zecchini Maria, 76; Pavone Maria, 62; Del Piero Ermando, 60; Brana ved. Dean Giuseppina, 71; Del Ben Mirella, ore 8; Tutta Giovanni, 68; Lafratta Antonio, 62.

NATI: 15.

PUBBLICAZIONI DI MATRIMONIO: Licurgo Sergio, lavaggista mecc. con Bertossa Giuseppina, inserviente; Tramontini Luigi, geometra con Krizaj Mirna, ragioniera; Dambrosi Roberto, studente con Gabelli Maria Antonia, studentessa; Paschini Lino, studente univ. con Grafitti Graziella Maria, studentessa univ.; Badina Gianfranco, uff. marina merc. con Alborino Rosa, insegnante sc. elem.; Biasutti Vittorio, fuochista con Groppazzi Antonia, casalinga; Forza Antonio, fuochista con Tagliolato Maria, casalinga; Mazzega Nello, studente univ. con Righi Maria Luisa, studentessa universitaria; Sieri Iginio, guardia finanza con Arienti Giuliana, casalinga, Simbula Levio, finanziere con Voch Luciana, casalinga; Pregelj Umberto, cameriere con Ortolani Marialuisa, insegnante sc. elem.; Zaira Mario, installatore idraulico con Novacco Fiorella, casalinga; Zattin Adriano, operaio con Bernardon Rita, commessa; Peres Antonio Vittorio, autogenista con Babic Caterina, tessitrice; Tancon Elmaro, commerciante con Mirolo Franca, studentessa univ.; Menis Giovanni, perito aeronaut. con Valvason Nives, commessa; Guggiari Mario, impiegato con De Santis Antonietta, casalinga; Coslovi Nevio, fattorino con Pernich Maria Nevia, casalinga; Bevilacqua Danilo, impiegato con Lonzar Onorina, impiegata; Cavallaro Nicolò, autista con Di Tommaso Savina, commerciante; Ricatti Giuliano, impiegato con Ghezzo Ornella, casalinga; Michelazzi Adriano, disegnatore mecc. con Zuballi Nella, commessa; Croce Claudio, operaio con Pellati Neona Elisabetta, estetista; Cernivani Pietro, operatore macch. con Zanier Marisa, impiegata; Sossi Giovanni, elettricista con Novacco Graziella, infermiera; Vascotto Luigi, impiegato con Fonda Maria Cristina, impiegata; Petronio Francesco, alimentarista con Rasman Giuliana, parrucchiera; Furlani Bruno, operaio con Bianchi Marina, commessa; Sossi Marino, uff. marina merc. con Dell'Oro Delia, studentessa univ.; Stefani Luciano, autista con Ferluga Luciana, commessa; Stefani Giorgio, radiotecnico con Zogani Irene, impiegata; Bianco Gualtiero, ingegnere con Arcobelli Daniela insegnante elem.; Ferletti Giorgio, insegnante sc. med. con Bressani Chiara, insegnante sc. med.; Pecikar Alessandro, gommista con Decolle Amelia, commessa.

ATTENZIONE! S. Giacomo, S. Giovanni, Roiano, Rozzol, appartamenti belli, luminosi, giardini propri, comfort moderni, contanti da 3.000.000, mutui regionali vende Immobiliare Oriani 2. 50271 S

ATTICO mansarda rifinito accuratamente, salone, camera, cameretta, servizi, terrazza, vista incantevole, vendesi. Telef. 33712 mattino. 50395 S

ATTICO 2 stanze, soggiorno, cucinino, poggiolo, ripostiglio, cantina vendesi prontingresso. Vattovani, via Cherubini 5, festivi 14-16, feriali 18-20. 27184 S

BAIAMONTI Pirano una stanza soggiorno cucinino poggioli riscaldamento ascensore libero 5.500.000. Idem due stanze occupato 7.000.000, telefonare 764046 - 224293. 27150 S

BATTISTI 9, III piano, 4 stanze, cucina, bagno, vendesi libero 6.700.000. VISITARE FERIALI ORE 10-11. Informazioni tel. 29235. 50251 S

CASETTA S. Giacomo, tre camere, cucina vendesi. A.T.I., Galleria Fenice 2. 77580 S

CERCASI villa con giardino, alberi, frutta. Cassetta 27243 S, SPI.

CERCO villa o villetta, pagamento in contanti. Cassetta 77486 S, SPI.

COMPERO appartamento tre quattro stanze doppi servizi centralnafta ascensore posizione centrale, possibilmente nuovo. Inintermediari. Cassetta 50215 S, SPI.

DISTINTA famiglia acquista contanti alloggio centrale ascensore possibilmente doppi servizi. Scrivere urgentemente Marialuisa Balsamo. Fermo Posta Trieste. 6570 S

DUE vani, soggiorno, ecc. vendesi occasione Marina Julia. Chiavi al bar. Tel. 0481 72266. 27216 S

DUE stanze ampio soggiorno cucina poggiolo veranda soleggiatissimo ultimo piano seminuovo vendesi. Telefonare 726055. 50179 S

DUINO terreno edificabile 1800 mq vendesi prezzo convenientissimo. Immobiliare Nistri, via Garibaldi 10 Monfalcone. 842 S

EREMO signorile 1-3-5 stanze vista meravigliosa comfort massimi VENDE facilitando Immobiliare VESTA Gallina 4 tel. 730344. 50343 S

GIARDINO Pubblico: due stanze, soggiorno, cucinino, bagno, poggiolo. Centralnafta vuoto 8.500.000. Vendesi telef. 93090. 27148 S

GRETTA (Consolato) panoramico signorile salone 3 stanze doppi servizi comfort posteggio vendesi. Tel. 734257. 50235 S

HABITAT IDEALE SPLENDIDO PANORAMA PRIMARIO PROGETTISTA vendonsi appartamenti costruende palazzine moderne. Informazioni telefono 29570 18-19. 51670 S

IN PALAZZINE in costruzione zona Università prenotansi ultimi 9 appartamenti vista mare, giardino proprio, due tre stanze, soggiorno. autobox Impresa ing Cumin, Salita Promontorio 17, tel. 35186 - 38501. 77456 S

MILLO & SPERANZA tristanze salone doppi servizi centralnafta ascensore vendesi 17 milioni. Telefono 35111.

MILLO & SPERANZA bistanze cucina centralnafta ascensore vendesi. Tel. 35111. 842 S

MILLO & SPERANZA vendonsi a Muggia appartamenti varie grandezze possibilità mutuo. Tel. 35111. 842 S

MUGGIA centro vendonsi due case di abitazione. Rivolgersi Telefono 745271. 77422 S

ORGANIZZAZIONE Immobiliare Italia piazza Ponterosso 3 vende corso costruzione via Commerciale appartamenti signorili tutti confort, accettansi prenotazioni, tel. 61512. 83 S

ORGANIZZAZIONE Immobiliare Italia piazza Ponterosso 3 vende corso costruzione Broletto appartamenti 2 stanze, soggiorno, tutti confort, telefono 61512. 83 S

ORGANIZZAZIONE Immobiliare Italia piazza Ponterosso 3 vende Ghirlandaio-Perugino 2 stanze, cucina, soffitta, armadio muro, 7.000.000. 83 S

ORGANIZZAZIONE Immobiliare Italia piazza Ponterosso 3 vende zona Ippodromo 2 stanze, saloncino, tutti confort, prontingresso, tel. 61512. 83 S

ORGANIZZAZIONE Immobiliare Italia piazza Ponterosso 3 vende zona Perugino corso ultimazione appartamenti 2 - 3 stanze, tutti confort, accetansi prenotazioni, tel. 61512. 83 S

ORGANIZZAZIONE Immobiliare Italia piazza Ponterosso 3 vende: San Pasquale 115, autobus 11, zona residenziale, prontingresso, salone, 2 stanze, doppi servizi, posto macchina, cantina, visitabili 16-19, tel. 38102. 83 S

OSTERIA bene avviata San Giacomo vende Immobiliare Italia 38102. 83 S

OTTIMA occasione, per trasferimento vendesi 3000 mq edificabili, anche divisibili, località Strasoldo. Telef. 0481 - 90001. 100 S

PRIVATO vende appartamento 3 stanze, cucina abitabile, bagno wc. Tel. 764740 ore 9-14, feriali 19-21. 50279 S

PRONTINGRESSO centrali 2 stanze cucina bagno poggiolo acqua centralizzata belle rifiniture adatti anche investimento vendonsi 8.500.000 possibilità mutuo Immobiliare VESTA Gallina 4. 50343 S

PRONTINGRESSO stanza saloncino terrazza via Molino a Vento Largo Pestalozzi vendesi con dilazioni impresa ing. Cumin Salita Promontorio 17 tel. 35186-38501. 77452 S

ROMAGNA prossima consegna 3 stanze salone cucina doppi servizi rifiniture extra lusso citovideo. Informazioni vendite tel. 734257. 50235 S

SCAMBIASI appartamento condominio nuovo camera soggiorno cucinino bagno ascensore con altro di 3 camere letto conguagliando. Telefonare 39530. 50185 S

SIGNORILI in palazzina pronta consegna tre quattro stanze salone garage minimo quota contanti impresa ing. Cumin. Salita Promontorio 17 tel. 35186-38501. 77454 S

SISTIANA appartamenti con giardino rifiniture signorili vista mare pronta entrata; altri in costruzione vende Impresa, rivolgersi albergo Alla Lampara. 76664 S

STANZA, soggiorno, cucinino, bagno, poggiolo. Centralnafta, vuoto. 6.200.000 vendesi telefonare 93090. 27148 S

STRADA Friuli occasione vendesi o affittasi casetta camera camerino cucina terreno. Telefonare 30635. 50019 S

TELEFONARE 33743. Appartamenti, ville, terreni vendonsi occasione anche verso permuta e dilazioni pagamento. 27186 S

TERRENI edificabili m2 3000 con casa abitazione Muggia-centro zona tranquilla vendesi telef. 271454. 27152 S

TERRENO con metri 20 fronte mare progetto approvato strada luce acqua vendo, telefonare 37915. 150 S

TERRENO Muggia, 2500 mq, posizione quiete, servizi, vendesi. Telefonare 271691. 50391 S

TERRENO Basovizza 7000 mq vicinissimo al centro, vendesi. A.T.I., Galleria Fenice 2. 77584 S

TERRENO bellissimo Sgonico vendesi occasionissima a lire 150 - 200 - 250 mq. Telefonare 756506. 77548 S

TERRENO ultimi lotti strada Fiume vista mare vendonsi 6.500 al metro. Amm.ne Crispi 9. 50167 S

TESA 17, camera, cameretta, cucina, wc, 3.800.000. Localetti d'affari ottimi prezzi. VISITARE FERIALI ORE 11-12.30. Informazioni tel. 29235. 50251 S

TOR S. PIERO 6 (ROIANO). Bellissimi appartamenti 2-3 camere, cameretta, camerino bagno, cucina, cantina, da lire 4.500.000 in su. Facilitazioni pagamento. VISITARE FERIALI ORE 16-18. Informazioni tel. 29235. - 50251 S

VENDESI villa con parco Ronchi dei Legionari 51, eventualmente anche campagna. 400 S

VENDESI terreno costruibile zona Rupimpiccolo. Telefonare 410338. 50129 S

VENDESI appartamento zona ballo Paradiso stanza stanzetta soggiorno cucinino bagno ripostiglio poggiolo cantina riscaldamento. Ottimo investimento. Tel. 813744 8-13, 17-20. 26968 S

VENDESI terreno cortile via Colleoni Ponziana uso magazzino tel. 771059. 27124 S

VENDO palazzina, prima entrata, vista panoramica, terrazza e 600 m di giardino, con tre appartamenti. Telef. 412700. 27210 S

VENDO terreno fabbricabile Muggia Vecchia Noghere tel. 272977. 27108 S

VENDO terreno per costruzioni via Rossi. Scrivere Cassetta 26896 S, SPI.

VENDO tristanze, stanzetta, cantina, terrazza su giardino comune, centralnafta, zona quieta centrale. Esclusi intermediari. Tel. 92209. 50191 S

VIA MATTEOTTI stanza cucina bagno poggiolo VII piano ascensore vende Amministrazione Samaritan, telef. 767733. 50221 S

VIA PUSCHI bellissimi 2-3 stanze accessori comfort moderni in palazzina soleggiata VENDE con prezzi veramente buoni Immobiliare VESTA Gallina 4, tel. 730344. 50343 S

VICOLO Scaglioni (via Rossetti) appartamenti diverse grandezze in palazzine signorili. Prenotazioni impresa Puia, tel. 61903. 50123 S

VILLA nuova zona carsica, due appartamenti, box, vasto giardino vendesi. Tel. 33712 mattino. 50395 S

ZONA Rotonda Boschetto vendesi tristanze cucina servizi separati, riscaldamento centrale, ascensore, tel. 97302. 51676 S

ZONA Oberdan vendo appartamento signorile vasto primingresso, telefono 92554 ore 16-18 da lunedì. 50337 S

Z.Z.Z. ZINI CASE BELLE SEMPRE! Appartamenti meravigliosi in palazzina a Barcola.

Z.Z.Z. ZONA Besenghi - via Carpaccio 4. Nel verde e nella quiete priva di traffico veicolare appartamenti 4 stanze salone cucina doppi servizi ripostiglio terrazze giardino cantina parcheggio privato ogni comfort. Palazzina 6 appartamenti pronto ingresso vende impresa. Tel. ufficio 95894 ore 17-20. Visite in loco feriali ore 8-12 e 13-17. 51042 S

Z.Z. OPICINA sulla via Nazionale di fronte tiro a segno Complesso residenziale prossima consegna APPARTAMENTI da mq 53, 150. Impresa PETRA già Bani, tel. 90821 Prenotazioni in cantiere 15-18 giorni festivi 9-12.

MATRIMONIALI
U Lire 150 per parola

ASPIRANTI matrimonio, ottimo, felice, sollecito. Inviamovi gratuitamente rivista autorizzata tribunale Milano oltre ottomila autentiche vantaggiosissime proposte matrimoniali, ogni ceto sociale. Ultratrentennale esperienza, moralità, riservatezza. Scrivere fiduciosamente Focolare - via Eustachi 45 - Milano. 6364 U

CONOSCERSI Agenzia: informazioni prematrimoniali. Pellicerie 6, Udine; mercoledì pomeriggio, domenica mattina, tel. 65923. 6587 U

LAUREATO 45enne conoscerebbe distinta indipendente bella presenza scopo matrimonio. Carta identità 41.794.177 Posta Trieste. 27120 U

SIGNORA piacente giovanile sana corrisponderebbe con colto distinto 50-60enne scopo matrimonio. Cassetta U 50217 SPI.

SIGNORA vedova moralità indiscussa 36enne giovanile piacente cerca persona massimo 45enne seria affettuosa e qualificata scopo matrimonio. Cestinansi anonime. Cassetta 26962 U, SPI.

VOLETE sposarvi? Segnalazioni gratuite. Faro - Casella postale 16 - 71100 Foggia. 5077 U

54ENNE operaio vedovo conoscerebbe modesta, affettuosa, indipendente, scopo matrimonio, età adeguata. Inanonimi. Cassetta 50209 U, SPI.

DIVERSI
V Lire 150 per parola

CERCASI ditta disposta spedire copertoni auto Pirelli. Inviare prezzi e peso cadauno a: «The Importer» 2/37 Park Rd. Fivedock N. S. W. Australia 2046. 27181 V

CHIROMANZIA Fonda Stella riceve Trieste lunedì martedì mercoledì. Tel. 763714. 77214 V

ORARIO FERROVIARIO

STAZIONE CENTRALE

TRIESTE C. - VENEZIA S.L.

PARTENZE

5.50 L Portogruaro
6.10 R Venezia - Bologna - Milano - Genova (*)
6.56 D Venezia S.L. - Torino - Roma (via Venezia S.L.) e Milano via Mestre
8.00 DD Venezia
9.30 R Venezia - Roma (*)
10.44 DD (Direct Orient) Venezia - Milano - Genova - Ventimiglia Domodossola - Parigi - Calais (WL Atene - Sofia - Istanbul - Parigi)
10.53 L Portogruaro
13.22 L Portogruaro
13.45 R Venezia S.L
16.33 DD (Lombardie Express) Venezia - Milano - Parigi
17.10 L Portogruaro (Soppresso la domenica)
17.25 R Venezia (senza fermate intermedie) - Milano - Genova (*)
18.05 L Portogruaro
18.42 D Venezia - Bologna - Lecce (cuccette Trieste - Lecce)
19.21 L Portogruaro
20.02 DD (Simplon Express) Venezia Roma - Milano Lambrate Domodossola - Parigi (cuccette di 1.a e 2.a classe Trieste Parigi, WL Venezia - Parigi, cuccette Beograd - Parigi e Venezia - Parigi WL Mosca - Roma) (1)
22.25 DD Venezia - Milano - Torino - Genova - Marsiglia (WL e cuccette Trieste - Genova cuccette Trieste - Torino V. Mestre Bologna - Roma (WL e cuccette Trieste - Roma, solo il venerdì WL Mosca - Torino)

ARRIVI

6.25 L Cervignano (soppresso la domenica)
7.25 L Portogruaro
7.50 DD Marsiglia - Genova - Torino - Milano (WL e cuccette Genova Trieste, cuccette Torino Trieste) Roma Bologna (WL e cuccette Roma - Trieste), (WL Torino - Mosca solo la domenica)
9.16 D Venezia
10.56 DD (Simplon Express) Parigi - Domodossola Milano Lambrate Roma Venezia (cuccette Parigi Trieste), WL Roma Mosca (2), Lecce - Bologna (cuccette (Lecce - Trieste)
11.08 R Milano - Venezia S.L. (*) (Venezia S.L. Trieste senza fermate intermedie)
12.20 DD Venezia
13.43 D Venezia
14.16 L Cervignano
15.32 DD (Lombardie Express) Parigi - Milano - Venezia
17.23 D Venezia e Torino (via Mestre)
18.40 R Bologna - Venezia (*)
19.11 L Portogruaro
20.00 DD (Direct Orient) Calais - Parigi Milano Venezia (WL Parigi - Atene Sofia Istanbul)
20.57 R Milano Roma - Venezia (*)
22.57 L Venezia
23.32 DD Torino Milano - Genova - Roma - Venezia

(*) solo 1.a classe a prenotazione obbligatoria
(1) circola nei giorni di lunedì, mercoledì, sabato e domenica
(2) circola nei giorni di lunedì, martedì, mercoledì e venerdì.

UDINE VIENNA SALISBURGO MONACO

PARTENZE

3.40 L Udine Tarvisio
5.20 L Udine
6.15 D Udine - Tarvisio
6.21 L Udine
7.12 D Udine
8.50 D Udine - Tarvisio - Vienna - Monaco
10.05 L Udine - Tarvisio
12.25 D Udine
12.50 L Udine
14.00 DD Calalzo (1)
14.16 L Udine
15.15 D Udine
16.55 L Udine - Tarvisio
17.55 L Udine
19.16 D Udine
20.08 L Udine
21.42 D (Italien-Oesterreich Express) Udine Tarvisio Vienna - Stuttgart (cuccette per Stuttgart)
22.42 L Udine
(1) si effettua nei giorni prefestivi dal 3/7 al 4/9/71 nonché il 26/6/71

ARRIVI

0.34 L Udine
6.52 L Udine
7.36 L Udine
8.14 D Pordenone - Udine
9.00 L Udine
9.52 D (Oesterreich-Italien Express) Stuttgart - Vienna Tarvisio Udine (cuccette da Stuttgart)
12.05 L Tarvisio - Udine
14.03 D Udine
15.07 L Udine
17.05 D Udine
18.05 L Udine
19.33 L Udine
19.50 DD Tarvisio - Udine
20.50 L Pordenone - Udine
22.40 L Udine
23.39 D Monaco - Vienna - Tarvisio - Udine
23.45 DD Calalzo (2)
(2) si effettua nei giorni festivi dal 29/6 al 5/9/1971.

TRIESTE - VILLA OPICINA LUBIANA - BELGRADO

PARTENZE

1.00 D Villa Opicina - Lubiana - Zagabria - Sarajevo
7.25 L Villa Opicina (1)
9.23 D Villa Opicina - Lubiana
11.14 DD (Simplon Express) Villa Opicina Lubiana - Zagabria - Belgrado Fiume - Bucuresti (WL Roma Mosca) (2) - Budapest (WL Torino - Mosca la domenica)
14.10 L Villa Opicina - Lubiana (3)
18.15 L Villa Opicina (1)
19.47 D Villa Opicina - Lubiana (3)
20.35 L Villa Opicina
21.09 D (Direct Orient) Villa Opicina Lubiana - Skopje Belgrado - Atene - Istanbul - Sofia (WL Parigi - Atene - Sofia Istanbul) e (WL e cuccette Trieste - Belgrado)

ARRIVI

5.48 D Sarajevo Zagabria - Lubiana Villa Opicina
7.10 L Villa Opicina (1)
9.10 D (Direct Orient) Sofia - Istanbul Atene Belgrado - Skopje Lubiana Villa Opicina (WL da Atene Sofia Istanbul Belgrado) e cuccette Belgrado Trieste
9.59 D Lubiana - Villa Opicina (3)
14.35 L Lubiana - Villa Opicina (3)
19.44 DD (Simplon Express) Bucuresti Fiume - Belgrado - Zagabria Lubiana Budapest - Villa Opicina WL Mosca Roma (3) WL Mosca Torino il venerdì
21.03 D Lubiana Villa Opicina
21.38 L Villa Opicina
(1) soppresso la domenica
(2) circola nei giorni di lunedì, martedì, mercoledì e venerdì
(3) circola nei giorni di lunedì, mercoledì, sabato e domenica.